



JOVENES 2011



**GOBIERNO
DE ARAGON**
Instituto Aragonés de la Juventud

SI TIENES ENTRE 14 Y 25 AÑOS, ÚNETE A LA COMUNIDAD CERO

TODOS AL CERØ

CON LA RED JOVEN IBERCAJA, TODOS AL CERO

- CERO comisión de mantenimiento en tu Cuenta Joven.
- CERO de cuota anual en tu Tarjeta Joven, para tus compras habituales y operaciones en cajeros automáticos.
- CERO de cuota en Ibercaja Directo Joven, la banca a distancia adaptada a ti.
- CERO comisiones en transferencias y cheques.
- CERO intereses en tu Préstamo Joven.

Con un regalo de bienvenida a la RED JOVEN ¡Te obsequiamos con una memoria USB!

Promoción exclusiva para nuevos clientes entre 14 y 25 años que contraten la Cuenta Joven, Tarjeta Joven e Ibercaja Directo. Oferta válida hasta el 20.09.2011 o hasta agotar existencias (7.000 unidades).



SERVICIOS WEB Disfruta de las ventajas y servicios de la RED JOVEN en www.ibercaja.es

ENTRADAS PARA CONCIERTOS Puedes comprar entradas para los conciertos y espectáculos patrocinados por Ibercaja, con descuentos en muchos de ellos para titulares de Tarjeta Joven de Ibercaja.

VIAJES Tenemos a tu disposición una página web de viajes exclusiva, en la que puedes encontrar una amplia gama de destinos, disfrutar de descuentos especiales pagando con tu Tarjeta Ibercaja y realizar reservas on line. Oferta de Ibercaja Viajes S.A.U.

ESQUÍ Si te gusta el esquí, disfruta de la nieve con las tarjetas IBERCAJA ARAMÓN.

CULTURA Cursos, conferencias, exposiciones... y mucho más. Consulta toda la información sobre las actividades de la Obra Social y Cultural de Ibercaja

SERVICIO ESPECIAL DE INFORMACIÓN Te orientamos en compra o alquiler de vivienda, compra de automóviles, empleo...

Y PENSANDO EN TU FUTURO Disponemos de una amplia gama de préstamos en excelentes condiciones para lo que necesites: completar tu formación, sacarte el carnet de conducir, iniciar un negocio, formar un hogar...

Consulta en tu oficina de Ibercaja o en www.ibercaja.es

3 SUMARIO

4 PREPARA EL VIAJE

4 DOCUMENTACIÓN
4 CARNÉS
6 ALOJAMIENTO
6 TRANSPORTE
8 ASISTENCIA MÉDICA
9 OTRAS FORMAS DE VIAJAR

10 MÓNTATELO EN TU CIUDAD

10 SIN SALIR DE HUESCA
14 SIN SALIR DE TERUEL
18 SIN SALIR DE ZARAGIZA
20 OTRAS POBLACIONES

24 INSTITUTO ARAGONÉS JUVENTUD

24 ACTIVIDADES EN VACACIONES
25 CARNÉ JOVEN
26 CAMPOS DE TRABAJO

28 ARAGÓN FESTIVALES

30 ARAGÓN CURSOS Y ENCUENTROS

30 UNIVERSIDADES
30 CURSOS

32 ARAGÓN AIRE LIBRE

32 ALOJAMIENTOS
38 CAMPAMENTOS
39 CAMPUS TEMATICOS
40 DEPORTE

42 ESPAÑA FIESTAS Y FESTIVALES

42 MÚSICA
43 TEATRO
43 CINE

44 ESPAÑA CURSOS Y ENCUENTROS

44 UNIVERSIDADES DE VERANO
44 CURSOS
47 ENCUENTROS

48 ESPAÑA AIRE LIBRE

48 CAMPAMENTOS
51 DEPORTES Y MULTIAVENTURA

54 AÑO EUROPEO DEL VOLUNTARIADO

56 EXTRANJERO FESTIVALES

56 MÚSICA
56 CINE
56 TEATRO
56 VARIOS
56 BUSCADORES WEB

58 EXTRANJ. CURSOS Y ENCUENTROS

58 UNIVERSIDADES
59 CURSOS E IDIOMAS

64 EXTRANJERO AIRE LIBRE

64 CAMPAMENTOS
66 CAMPOS DE TRABAJO

71 TRABAJAR EN VERANO

71 DÓNDE BUSCAR OFERTAS EN GENERAL
71 DÓNDE TRABAJAR EN ESPAÑA
72 DÓNDE TRABAJAR EN EL EXTRANJERO

75 SISTEMA ARAGONÉS DE INFO. JOVEN

75 SISTEMA ARAGONÉS DE INFORMACIÓN JOVEN
76 DIRECCIONES DE INTERÉS

78 NUESTROS SERVICIOS

EDITA Y REALIZA

Ayto. de Huesca. Oficina Municipal de Información Joven, OMIJ Huesca.
Ayto. de Teruel. Oficina Municipal de Información Joven, OMIJ Teruel.
Ayuntamiento de Zaragoza. Centro de Información Juvenil, CIPAJ.
Instituto Aragonés de la Juventud.

PORTADA Y MAQUETACIÓN Mario Casas (Aragón Vivo S.L.).

ILUSTRACIONES

Adriana Niculae, adriana_niculae@hotmail.com
Arantxa Recio, aranrec@hotmail.com
Carlos Acuña, carlskunk@hotmail.com
Danay Díaz López, danaydiazlopez@yahoo.es
Eloy Aranda Senao, info.elayaranda@gmx.es
Gustavo Pérez Ruiz, gustaperuiz@hotmail.com
Iñaki Goñi Salort, igsilustrador@gmail.com
Laura Pascual Morte, kivi_rules@hotmail.com
Leticia Barbero, grafica-mente@hotmail.com
Mikel Iraola, lekim11@hotmail.com
Noemí Calvo, noemimix@hotmail.com
Oscar Continente, oscarcontinente@yahoo.es
Ramsés Bosque Becana, ramsesbosque@gmail.com
Raquel Buenafé Morillas, rakelbuenafe@hotmail.com
Irene Alquezar, Teresa Ballarín, Celia Vázquez, Daniel Marín, Francisco Manuel Pérez, Alejandro Jarne, Víctor Güerri, Antonio Savinelli y 'Bolskan

IMPRESIÓN El Periódico de Aragón

Dépósito Legal: Z-2297-09

PUEDES CONSULTAR LA GUÍA DE VERANO PARA JOVENES EN:

<http://juventud.ayuntamientohuesca.es> www.elperiodicodearagon.com
www.teruel.net www.cipaj.org <http://juventudaragon.es>

PREPARA EL VIAJE



DOCUMENTACIÓN

Antes de salir de viaje es muy importante que comprobéis que vuestros papeles están en regla. Estos consejos os resultarán útiles a la hora de emprender un viaje.

LO QUE NO DEBÉIS OLVIDAR

- ▶ Llevad siempre el carné de identidad y consultar en www.maec.es si el lugar de destino requiere, pasaporte y visados.
- ▶ Además de los originales, llevad fotocopias de los documentos más importantes guardados en sitios diferentes, en caso de extravío pueden acelerar los trámites.
- ▶ Fotografías de carné, por si necesitáis gestionar algún permiso especial.
- ▶ Carnés específicos: Joven Europeo, Internacional de Estudiante, Alberguista, etc.
- ▶ Carné de conducir. En caso de que el viaje se realice fuera de Europa es necesario además un permiso internacional.
- ▶ Autorización de vuestros padres o tutor, legalizada si sois menores de edad y viajáis sin pasaporte.
- ▶ Cartilla sanitaria; para Europa es necesario, además, tramitar la Tarjeta Sanitaria Europea.
- ▶ Informaos, en www.maec.es, de las vacunas obligatorias y aconsejables, según el lugar de destino. Guardad durante todo el viaje el justificante de que las habéis recibido.
- ▶ Seguro de viaje, sobre todo si os desplazáis a países no comunitarios.
- ▶ Apuntad un número de teléfono de contacto junto a los documentos más importantes, para que puedan avisar a vuestra familia en caso de que sea necesario.
- ▶ Añadid a vuestros documentos una guía de códigos telefónicos España Directo. Facilita las llamadas. Podéis conseguir la información llamando al 11825.
- ▶ Llevad la dirección del consulado o la embajada de España en el país al que os desplazéis. Consultar en www.maec.es.

DNI

El Documento Nacional de Identidad es obligatorio desde los 14 años y necesario para acreditar legalmente la identidad y nacionalidad. Es importante salir siempre con el DNI y el pasaporte, en su caso.

Más información: Ministerio de Interior. Tel. 060 / 900 364 463. www.mir.es.

PASAPORTE

Documento imprescindible para entrar en algunos países. Existe la posibilidad de expedir un pasaporte colectivo para grupos, válido solo para un viaje. Se requiere un titular mayor de edad, con pasaporte individual, y la firma autorizada de los padres o tutores de cada uno de los menores.

Más información: Ministerio de Interior. Tel. 060 / 902 247 364. www.mir.es.

TRAMITACIÓN DEL DNI Y PASAPORTE

Para la tramitación se puede pedir cita previa en todas las dependencias de documentación del Cuerpo Nacional de Policía. Podrá solicitarse en el teléfono 902 247 364 ó a través de la página www.citapreviadnie.es. También se podrá recoger número para la tramitación en las dependencias policiales. En cualquier caso la tramitación siempre debe realizarse de forma presencial.

OFICINAS DE ARAGÓN

HUESCA: Pza. Luis Buñuel, 3. Tel. 974 238 813.

JACA: Avda. Zaragoza, 14. Tel. 974 356 786.

TERUEL: Córdoba, 2. Teruel. Tel. 978 625 027.

ZARAGOZA:

Centro: Pº Teruel, 10. Tel. 976 235 811.

Arrabal: Almadieros del Roncal, 5. Tel. 976 106 530.

Delicias: Avda. Valencia, 50. Tel. 976 791 527.

San José: Pº de Rosales, 24 - dupl. Tel. 976 486 822.

Actur-Rey Fernando de Aragón: Avda. Ranillas, 103. Tel. 976 976 388.

Calatayud: Coral Bilbilitana, 8. Calatayud. Tel. 976 889 462.

AUTORIZACIÓN PARA MENORES

Los menores de 18 años que vayan a viajar al extranjero únicamente con el DNI necesitan también una autorización del padre, madre o tutor. Ésta se puede obtener en las comisarías de policía, juzgados, notarías y Guardia civil. Es necesario presentar el DNI del autorizante, el del autorizado y el Libro de familia. Se entrega en el momento. Este trámite se puede evitar si el menor tiene el pasaporte en vigor.

VISADOS

Para visitar algunos países se exige, además del pasaporte, el visado. Su tramitación suele tardar entre siete y quince días. La mayoría de los países no lo requieren si se cumplen las siguientes condiciones: estancias no superiores a tres meses, viajes de turismo o negocios y billete de ida y vuelta.

Para solicitarlo es necesario dirigirse a la embajada o consulado del país del que se trate, con el pasaporte y el DNI en regla.

Más información: Ministerio de Asuntos Exteriores Tel. 913 791 610 / 913 791 700 / 913 791 605 www.maec.es.

CARNÉS

CARNÉ JOVEN EUROPEO

Carné Joven Europeo, miembro de la Asociación Europea del Carné Joven (E.Y.C.A.) y reconocido por el Consejo de Europa y la Comisión Europea.

Aceptado en 41 países europeos, con más de 100.000 puntos donde obtener ventajas. Ofrece descuentos en el ámbito de la cultura,

los viajes, las compras, el alojamiento, la formación, los deportes, etc. (ver página web www.carnejoven.es). Entre los beneficios que propone están:

- ▶ Asesoría Jurídica de Consumo, Vivienda y Trabajo. Consulta por teléfono y petición de cita: 976 716 856. asesoriajuridica@carnejoven.org.
- ▶ Seguro de asistencia en viaje para todo el mundo que incluye la práctica de esquí, siempre que la duración del viaje no sea superior a 90 días. 900 200 513.
- ▶ Actividades de verano: cursos de idiomas, viajes por Europa y actividades deportivas. Actividades de invierno: cursos de esquí.

MODALIDADES

- ▶ **Carné Visa Electrón:** tarjeta bancaria con todas las ventajas que Ibercaja o CAI ponen a tu alcance. De 14 a 25 años, (ambos inclusive). Para tramitarlo se precisan 12€ y el DNI.
- ▶ **Carné Joven Clásico:** permite acceder a todas las ventajas adheridas al programa en toda Europa. De 14 a 25 años. Para tramitarlo se precisan una foto, 12 € y el DNI.

Validez para las dos modalidades: 2 años desde la fecha de solicitud.

Más información y tramitación: Instituto Aragonés de la Juventud. Oficina del Carné Joven. Franco y López, 4. 50005 Zaragoza. Tel. 902 142 630 / 976 716 856. info@carnejoven.es. En cualquier oficina de Ibercaja o CAI o en la página web www.carnejoven.es www.europeanyouthcard.org

CARNÉ DE ALBERGUISTA

- ▶ Acceso a cualquiera de los más de 240 albergues españoles y a los más de 4.500 repartidos en más de 60 países.
- ▶ Descuentos en algunos países en museos, transportes, tiendas y diversas actividades.
- ▶ En su nuevo formato ofrece al usuario llamadas internacionales a más bajo coste, buzón de voz, correo electrónico y asistencia en viaje: www.reaj.com
- ▶ Validez de un año desde la fecha de expedición.

MODALIDADES	REQUISITOS	PRECIO
Juvenil (de 14 a 29 años)	DNI Abono del importe	5 €
Adulto (+ de 30 años)	DNI Abono del importe	12 €
Familiar (familias españolas con hijos menores de 14 años)	Libro de Familia DNI del titular Abono del importe	24 €
Grupo (+10 personas menores de 30 años)	Relación de los componentes con fecha de nacimiento y DNI Abono del importe	15 €

CARNÉ DE ESTUDIANTE INTERNACIONAL ISIC

El carné de estudiante internacional, incluye a estudiantes de enseñanza reglada desde la Educación secundaria en adelante. Carece de límite de edad superior, aunque en la mayoría de los países se establece la edad de 30 años sin cumplir para la obtención de prestaciones.

- ▶ Ventajas y descuentos en vuelos, trenes, ferris, autobuses, alojamientos, museos, teatros.
- ▶ Servicio telefónico gratuito 24 horas para emergencias.
- ▶ Servicio ISICONNECT para llamadas a más bajo coste, sms, buzón de voz, correo electrónico y telefax.

REQUISITOS

Acreditar la condición de estudiante del curso académico en vigor; presentar DNI, una fotografía y 6 €.

Validez: Año escolar más 6 meses.

Más información: www.isic.org.

CARNÉ INTERNACIONAL DE PROFESOR

A través de este carné los profesores de cualquier nivel de enseñanza obtienen diversas ventajas muy interesantes, aunque sus prestaciones son diferentes según el país. También aporta las ventajas de una Línea de Ayuda y el empleo de la Línea ISIC Connet y descuentos en museos, alojamientos y en determinados vuelos.

REQUISITOS

Ser profesor a tiempo completo y acreditar su condición mediante certificado del centro o nómina; presentar DNI, una fotografía y 8 €.

Validez: el año escolar más 6 meses.

Más información: Guía del carné, www.istc.org.

TRAMITACIÓN DE LOS CARNÉS ALBERGUISTA, ESTUDIANTE, GO25 Y PROFESOR

HUESCA

- ▶ Instituto Aragonés de la Juventud. Ricardo del Arco, 6 - 3º. 22003 Huesca. Tel. 974 293 025.

TERUEL

- ▶ Servicio Provincial de Cultura y Turismo. San Francisco, 1. Teruel. Tel. 978 641 270.
- ▶ OMIJ Teruel: Yagüe de Salas, 16 - 1º. Teruel. Tel. 978 619 932.

ZARAGOZA

- ▶ Instituto Aragonés de la Juventud. Franco y López, 4. Zaragoza. Tel. 976 716 810. <http://juventud.aragon.es>.
- ▶ CIPAJ. Casa Morlanes. Pza. San Carlos, 4. Zaragoza. Tel. 976 721 818. www.cipaj.org.

CARNÉ INTERNACIONAL DE CAMPING

El Camping Card Internacional (CCI) es un documento de identidad de la persona que acampa, con tienda o caravana. Incluye un seguro de responsabilidad civil y daños a terceros. Permite conseguir descuentos en algunos campings asociados.

Más información: Asociación Empresarios Camping Aragón. Barrranco, 30, 1ºA, Graus. Tel. 974 549 583 www.campingsaragon.com

CARNÉ DE FEDERADO DE MONTAÑA

- ▶ Te ofrece una póliza de seguros que cubre los accidentes de montaña y permite utilizar los refugios de la Federación Aragonesa de Montaña (FAM) y de la Unión Internacional de Asociaciones de Alpinismo (UIAA).
- ▶ Derecho a participar en las actividades de la Federación Aragonesa y Española.
- ▶ Acceso a la biblioteca y videoteca de la Federación.
- ▶ Acceso a rocódromos.

REQUISITOS

Ser socio de algún club afiliado a la FAM. Los precios dependen de la edad, tipo de cobertura, países cubiertos y modalidades deportivas cubiertas.

Más información y tramitación: Clubes de Montaña de la Comunidad Autónoma.

Huesca: Peña Guara. Vicente Campo, 9. 22005 Huesca. Tel. 974 212 450. p-guara@p-guara.com. www.p-guara.com.

Teruel: Grupo Alpino Javalambre. Santa Amalia, 17 - 4º A. Teruel. Tel. 978 617 612 ó 616 811 964, info@clubjavalambre.com www.clubjavalambre.com.

Grupo Alta Montaña Teruel: Ctra. Alcañiz, 59 - puerta 14. Tel. 978 611 520.

Zaragoza: Federación Aragonesa de Montañismo. Albareda, 7- 4ª. Zaragoza. Tel. 976 227 971. Del lunes a jueves de 18.30 a 21.00 horas. fam@fam.es www.fam.es

ALOJAMIENTO

Existen varias posibilidades de alojarse de formas algo más económicas y accesibles que los hoteles y a veces también más interesantes porque permiten conocer mejor los lugares que visitas y sus gentes.

ALBERGUES JUVENILES

Los albergues juveniles te ofrecen un alojamiento a bajo coste, las tarifas varían de un país a otro, pero siempre ofrecen una excelente relación calidad-precio. Para acceder a los 236 albergues españoles y a los más de 4.500 repartidos en más de 60 países en todo el mundo, es necesario tener el carné de alberguista (sección documentación).

Más información sobre albergues, sus prestaciones y tarifas y reservas en: www.hihostels.com

Reglamento y Reservas de Albergues en Aragón. www.aragon.es, www.albergues-aragon.net.

Red Española de Albergues Juveniles, info@reaj.com. www.reaj.com

Red Internacional y Reserva de los Albergues Juveniles.

www.ijhf.org.

BED AND BREAKFAST

Alojamiento que ofrece cama y desayuno por una tarifa económica. Aquí tienes páginas interesantes que te ofrecen este tipo de alojamiento en todo el mundo www.bedandbreakfast.com www.bed-breakfast-world.com

CAMPING

Es una forma de alojamiento barato que te permite disfrutar al mismo tiempo de la naturaleza.

Guía de campings de España. También encontrarás información sobre casas rurales: www.acampa.com.

Campings en Europa. En esta página encontrarás 8.600 campings europeos. En algunos campings, es posible reservar una plaza de camping on-line. En el resto, puedes enviar cumplimentada una solicitud de información o de reserva.

www.eurocampings.es

TRANSPORTE

COCHE

Si os trasladáis con vuestro vehículo, no olvidéis llevar:

- ▶ Permiso de conducir.
- ▶ Permiso de circulación del vehículo.
- ▶ Seguro del vehículo y recibo del pago en vigor.
- ▶ Tarjeta de inspección técnica del vehículo (ITV) actualizada, si su antigüedad es superior a cuatro años.
- ▶ Permiso Internacional de Conducción para conducir fuera de la Unión Europea. Se necesitan: una fotografía en color, fotocopia del DNI y del permiso de conducir y una tasa de 9,60 euros. Se expide en el acto y tiene validez para un año.

Más información y tramitación del permiso: Jefaturas Provinciales de Tráfico.

Huesca: Pza. Cervantes, 1. Tel. 974 221 700. jptehu@dgt.es.

Teruel: Córdoba 6. Tel. 978 604 605. jptte@dgt.es.

Zaragoza: Vía Universitäts, 4-6. Tel. 976 358 900.

jptz@dgt.es www.dgt.es.

AUTOBÚS

Las compañías suelen realizar precios especiales para jóvenes y estudiantes.

Además con **Eurolines Pass** visitar Europa te resultará muy fácil, puedes viajar de un país a otro tantas veces como quieras, siempre que no repitas el trayecto, hay 41 ciudades a escoger. Puedes elegir entre el billete de 15 o 30 días. Como titular de Eurolines Pass también puedes obtener grandes descuentos en los precios de hoteles y albergues, y pre-reservar visitas guiadas en las principales ciudades de Europa. **Más información:** www.eurolines.com

TARIFAS		JOVEN (menores de 26 años)	ADULTO
15 días	Baja	175€	205€
	Media	205€	240€
	Alta	290€	345€
30 días	Baja	240€	310€
	Media	270€	330€
	Alta	375€	455€

TREN

Es un medio de transporte eficaz, ecológico y con muchas posibilidades. RENFE pone a disposición diferentes ofertas:

TRENES DE MEDIA DISTANCIA

Existen tres categorías, regional, exprés e interregional, con diferentes descuentos según tarifa de tren:

- ▶ Con carne joven 20% de descuento.
- ▶ Abono mensual estudiantes.
- ▶ Otras ofertas: tarjeta 6, bono interregional, abono mensual, billete ida y vuelta, Bono 10...
- ▶ Descuento para familias numerosas: general un 20% y especial un 50%.
- ▶ Grupos de más de diez personas descuentos en función de fechas y horarios.

GRANDES LÍNEAS

Nacionales e internacionales

- ▶ Estrella: 40% de descuento si se saca el billete con 7 días de antelación.
- ▶ Ida y vuelta: 20% de descuento.
- ▶ Con carne joven: 20% de descuento.
- ▶ Tarifa web: 50% de descuento.
- ▶ Abono mensual estudiantes.
- ▶ También descuentos para familia numerosa y grupos.

AVE

- ▶ Carne joven 25% de descuento.
- ▶ Tarifa web: 60% de descuento.
- ▶ Tarifa estrella: 40% de descuento.
- ▶ Ida y vuelta: 20% de descuento.

InterRail es un pase que permite viajar en tren por más de 30 países europeos en primera o segunda clase durante varios días. Hay dos tipos, el InterRail Global Pass válido en los 30 países de InterRail excepto en el propio país de residencia, y el InterRail One Country Pass que te permite viajar en los trenes de uno de los países europeos que reconocen este pase. Además, con InterRail podrás obtener una variedad de descuentos y ofertas en el país donde tu pase es válido.

Más información: www.interrailnet.com

PASE GLOBAL	Joven (de 12 a 25 años)	Adulto 2ª clase	Adulto 1ª clase
15 días seguidos	289 €	409 €	619 €
22 días seguidos	319 €x	479 €	719 €
1 mes completo	409 €	619 €	929 €
5 jornadas en 10 días	169 €	259 €	389 €
10 jornadas en 22 días	249 €	369 €	559 €

Enlaces con todos los sitios **web de los ferrocarriles nacionales en Europa:** www.railfaneurope.net

Más información: Tel. 902 240 202.

RENFE Huesca. Gil Cávez, 10.

RENFE Teruel. Camino de la Estación, s/n.

RENFE Zaragoza. Estación Delicias. Avda. Navarra s/n

RENFE información: Tel. 902 320 320

RENFE Información y venta por Internet. Tel. 902 109 420.
www.renfe.es

Información Principales Estaciones: Tel. 902 432 3 43 www.adif.es

En estas otras webs puedes encontrar ofertas para viajar por Europa: www.tgv.com, www.cafeytren.com

AVIÓN

En la actualidad desde el aeropuerto de Zaragoza parten vuelos directos a Madrid, Frankfurt, Londres, Milán, Roma y Turquía. A eso hay que sumar las conexiones con distintas ciudades peninsulares, Canarias y Baleares.

Aeropuerto de Zaragoza. Ctra del Aeropuerto, s/n.
Tel. 976 712 447 www.zaragoza-ciudad.com/aeropuerto/index.htm
zazinformacion@aena.es

Hay un servicio de autobús al aeropuerto desde el centro de Zaragoza. El precio del billete es 1,60€. Tel. 902 306 065.
http://consorciozaragoza.es/lineas_horarios.php

COMPAÑÍAS QUE OPERAN DESDE ZARAGOZA

AIR EUROPA Tel. 902 401 501. www.aireuropa.com

AIR NOSTRUM Tel. 902 400 500.

www.airnostrum.es

IBERIA Tel. 902 400 500. www.iberia.es

RYANAIR Tel. 807 110 162. www.ryanair.com

Aeropuertos del mundo. Directorio mundial de aeropuertos, clasificados por ciudades, países y continentes www.aeropuertos-delmundo.com.ar

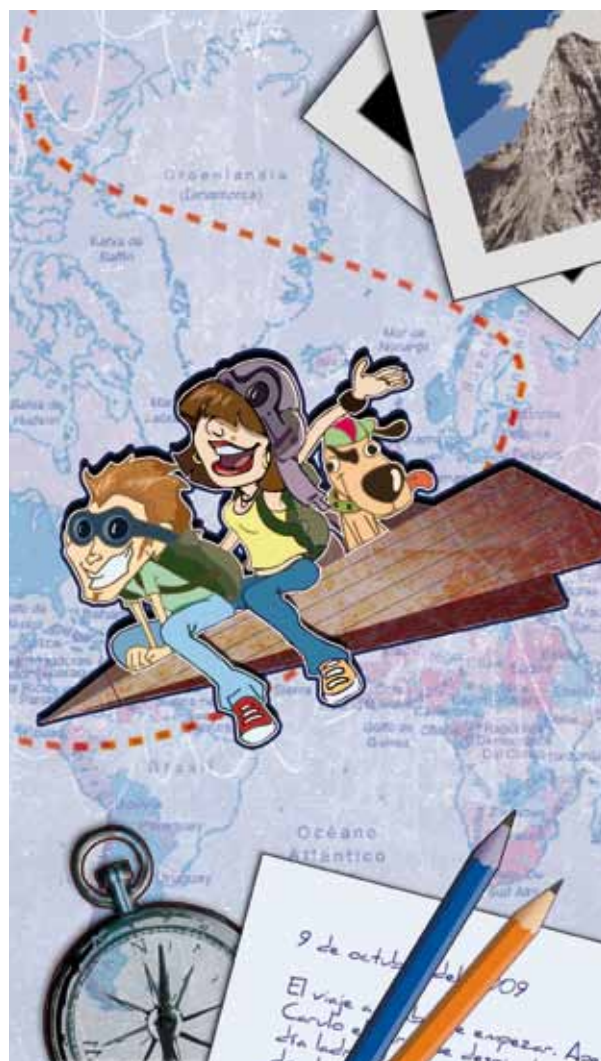
COMPAÑÍAS AÉREAS ECONÓMICAS A TRAVÉS DE LA RED

www.ryanair.com Vuelos a Alicante, Málaga, Bruselas, Londres, Milán, Roma y París. www.wizzair.com. www.tuifly.com. www.easyjet.com. www.vueling.com

Guía de aerolíneas de bajo coste. Encuentra la línea de bajo coste que realiza la ruta de vuelo que quieres realizar. www.low-cost-airline-guide.com

Buscadores de vuelos baratos:

www.lastminute.com. <http://web03.terminala.com>. www.ultimasplazas.com. www.cheapvuelos.es. www.rumbo.es. www.govolo.es. www.edreams.es. www.vuelosbaratos.es





BARCO

Para viajar en barco la opción más asequible es el ferry. Aquí puedes encontrar toda la información sobre compañías operadoras de ferry, puertos, destinos, rutas y horarios.

www.directferries.es www.aferry.es

Transmediterránea. Une la península con Baleares, Canarias, norte de África. Tel. 902 454 645. info@trasmediterranea.es

www.transmediterranea.es.

Desde España también existen conexiones de ferry con Inglaterra desde Santander o Bilbao. www.brittanyferries.es

www.poferries.com

ASISTENCIA MÉDICA

SEGURIDAD SOCIAL

Los titulares o beneficiarios de la cartilla médica de la Seguridad Social española tenéis derecho a recibir asistencia sanitaria en los países de la Unión Europea y en aquellos con los que hay firmados convenios. Para ello, antes de partir, debéis tramitar la Tarjeta Sanitaria Europea en los Centros de Atención e Información (CAISS), presentando la cartilla de la Seguridad Social, el DNI o documento equivalente.

En los países comunitarios, aseguraos de que la asistencia os la están prestando servicios de la Seguridad Social. En algunos países, al finalizar la consulta tendréis que abonar parte o la totalidad del

coste. En ese caso, antes de regresar debéis solicitar el reintegro correspondiente. Si no lo hacéis, reclamadlo cuando lleguéis a España desde cualquier Centro de Atención e Información, pero el trámite será más lento.

Más información: Instituto Nacional de la Seguridad Social (INSS). Tel. 900 166 565.

www.seg-social.es.

Huesca: María Auxiliadora, 5. Huesca.

Tel. 974 227 237.

Teruel: Joaquín Arnau, 22. Teruel.

Tel. 978 647 117.

Zaragoza: Dr. Cerrada, 6. Zaragoza.

Tel. 976 703 443.

SEGUROS DE VIAJES

Son importantes sobre todo si viajáis fuera del continente europeo. Los hay que cubren todo tipo de imprevistos (pérdida de equipaje, responsabilidad civil contra terceros, anulación de billetes, asistencia sanitaria, deportes de alto riesgo, traslado al país de origen, etc.). Si vais a practicar deportes de riesgo o montaña es conveniente que os informéis en las federaciones deportivas correspondientes.

COBERTURA DE LOS SEGUROS

► Seguro Internacional ISIS. Válido para todos los países del mundo. Ofrece modalidades de seguro adaptadas a las diferentes formas de viajar de los jóvenes: por cuenta propia, viajes organizados, estancias au-pair, póliza lingüística, etc.

Más información: Diagonal, 622 - 4º. Barcelona. Tel. 932 014 943, info@isisseguros.com, www.isisseguros.com

► **Carné Joven Europeo.** Seguro gratuito de asistencia en viaje. Válido para todo el mundo y en estancias hasta 90 días.

Más información: Tel. desde España: 976 716 856. info@carnejoven.es www.carnejoven.es

VACUNAS

Para cada viaje, temporada, y lugar del mundo es necesario un programa diferente de vacunaciones, por ello es necesario consultar en cada ocasión con las Direcciones Provinciales de Salud. Lleva los registros de inmunización cuando viajes por el extranjero. Informaos en los Centros de Vacunación Internacional del Servicio Aragonés de Salud, al menos un mes antes del viaje.

Más información:

Huesca: Parque, 30. Tel. 974 293 388.

Teruel: José Torán, 2. Teruel. Tel. 978 641 157.

Zaragoza: Ramón y Cajal, 68. Zaragoza. Tel. cita previa: 976 715 000.

OTRAS FORMAS DE VIAJAR

ALOJAMIENTO GRATUITO E INTERCAMBIO DE CASAS

► **CouchSurfing.** Servicio que permite a sus afiliados ponerse en contacto para pactar algún tipo de alojamiento sin coste durante sus viajes. El servicio es gratuito, aunque hay que rellenar un formulario de inscripción. www.couchsurfing.org

► **Hospitality Club.** Club en donde sus miembros se ayudan unos a otros cuando viajan ya sea dando un techo bajo el que dormir por la noche o con una visita guiada por la ciudad. Unirse a este club es gratuito, basta con registrarse. www.hospitalityclub.org

► **Belogbed.** Posibilidades de intercambio libre de alojamientos en todo el mundo a cambio de ofrecer tu propia residencia a otros miembros de la red. Debes inscribirte para poder ser miembro. www.belogbed.com

► **Stay4Free.** Red de intercambio libre de alojamientos en todo el mundo. En esta página puedes intercambiar tu casa o buscar un alojamiento gratis. Es necesario registrarse para acceder a la base de datos www.stay4free.com

Otros links Interesantes sobre este tema:

www.bewelcome.org

www.globalfreeloaders.com

REDES. OTRAS POSIBILIDADES DE VIAJAR

Internet ha multiplicado también las posibilidades de acceder a redes de personas con inquietudes comunes, ofreciendo otras muchas posibilidades de realizar un turismo activo, basado en el conocimiento de nuevas personas, contextos culturales, o actividades, muy diferente al mero consumo de actividades. Algunos links interesantes en esta línea:

► **www.servas.es** organización internacional interracial no lucrativa, basada en el trabajo voluntario, que impulsa la comprensión, la tolerancia y la paz mundial a través de una red de anfitriones repartidos por todo el mundo.

► **www.tejo.org/es** TEJO Organización Mundial de Jóvenes Es-

perantistas.

► **www.agritourismworld.com.** Pagina especializada en agroturismo red de granjas que ofrecen alojamiento pero también actividades o productos naturales.

► **www.woof.org.** Ofrece la posibilidad de encontrar alojamiento y comida y aprendizaje en temas relacionados con la agricultura ecológica y otras actividades vinculadas, a cambio de algún trabajo voluntario.

► **www.homeshare.org.** Red que pone en contacto a personas que ofrecen alojamiento en su propia casa a otra persona a cambio de una determinada ayuda acordada previamente.

► **www.lghei.org** una red mundial de lesbianas y gays que se ofrecen hospitalidad de corto plazo los unos a otros durante sus viajes.

► **www.triproad.net.** Propuesta de viajes originales a tu medida.

COOPERACION VOLUNTARIA DURANTE TUS VACACIONES

La mayoría de las ONGs prefieren, lógicamente, que el voluntariado sea duradero, pero otras aceptan la ayuda en periodos de un mes o dos semanas, tan breves que se pueden compaginar con la vida de estudiante o laboral. Otra forma de aprovechar las vacaciones. Si estás interesado/a, consulta estos enlaces: www.ongsci.org / www.setem.org / www.viajesresponsables.com

COMPARTIR COCHE / AUTOSTOP ORGANIZADO

Servicio de coche compartido. Consiste en poner en contacto a conductores y ocupantes que desean viajar a un mismo destino en las mismas fechas, ofreciéndoles la posibilidad de compartir proporcionalmente los gastos.

► **Compartir SL:** Buscador gratuito en Internet para compartir viajes. Contiene más de 85.000 ciudades de 70 países. Tel. 937 891 106.

www.compartir.org, control@compartir.org.

► **Compartir coche con Viajamos Juntos:** Una forma sencilla y totalmente gratuita de ponerte en contacto con gente que quiere compartir trayectos en coche. www.viajamosjuntos.com.

Otros links sobre este tema

www.shareling.es www.mylifts.com



MÓNTATELO EN TU CIUDAD



SIN SALIR DE HUESCA

ANIMAHU

Festival mundial de circo y animación que se desarrolla durante el mes de agosto en diferentes espacios de la ciudad de Huesca. El grueso de la actividad se concentra entre el 9 y el 15 de agosto con espectáculos de teatro de calle, circo, danza, muestra de un proyecto expositivo, etc.

Más información: Asociación Cultural Animahu. C/ Gibraltar 27 A. Tel. 974 230 680. info@animahu.com www.animahu.com

APRENDE A COCINAR

Del 4 al 27 de julio. 12 horas lectivas. A partir de 13 años. Lunes y miércoles, de 9 a 10,30 horas. Imparte: Rubén Pertusa. Cocinero.

Más información: Centro Cultural Ibercaja. c/Duquesa Villahermosa, 1. Tel. 974 230 170. cchuesca@ibercajaabrasocial.org www.ibercaja.es

BUCEO

El Patronato Municipal de Deportes de Huesca organiza esta actividad durante el mes de junio. Las inscripciones se realizarán los días 9, 10 y 11 de mayo en las oficinas del PMD o en la página web del Ayto. de Huesca (de 9 a 14h) o en la página web del Ayto. de Huesca.

Más información: PMD. Costanilla del Suspiro nº 6. Tel. 974 292 147. pmd@huesca.es www.huesca.es

BUS TURÍSTICO

Recorridos por la comarca de la Hoya de Huesca en un autobús acondicionado por el Área de Turismo del ayuntamiento de Huesca para mostrar los atractivos de esta comarca a través de once rutas diferentes. Salida a las 9h de la Estación Intermodal, de la dársena 5. Fines de semana del 2 de julio al 11 de septiembre y a diario desde el 18 de julio hasta el 4 de septiembre (a excepción de días 9, 10 y 15 de agosto). Recorrido de 5 horas aproximadamente. Su coste es de 5€ (2,5€ estudiantes). Recoger el ticket en la oficina de turismo.

Más información: Oficina de Turismo. P. López Allué. 22002 Huesca. Tel. 974 292 170 oficina@huescaturismo.com www.huesca.es

CICLO DE CINE JOVEN AL AIRE LIBRE

El Consejo de la Juventud de Huesca organiza este ciclo de cine de temática juvenil que pretende reflejar formas de vida y problemáticas protagonizadas por los/as jóvenes y fomentar que el público disfrute, se emocione, se cuestione y se conciencie a través del reflejo de realidades muy presentes en nuestra sociedad y en la vida de l@s jóvenes. Las proyecciones tendrán lugar semanalmente al aire libre. Consultar en el CJH programa, fechas y horarios.

Más información: CJH. C.C. Matadero. Tel. 974 210 854 / 695 930 951. juventud_huesca@hotmail.com consejodelajuventuddehuesca.blogspot.com

COLONIA URBANA YMCA HUESCA

YMCA Huesca organiza actividades de tiempo libre en tu ciudad entre el 4 y el 29 de julio, en dos quincenas, y dirigidas a edades comprendidas entre 1 y 15 años en horario de 8.00 a 15.00 horas. Precio: 180€ por quincena. Se facilitarán becas para familias numerosas y/o monoparentales así como para familias en situación de especial necesidad social. Inscripciones a partir del 15 de mayo en la sede de la asociación.

Más información: YMCA Huesca. Travesía Ballesteros, 21-23 local. huesca@ymca.es www.ymca.es

CONCIERTOS PRELAURENTIS

El 30 de julio Miguel Ríos abrirá el periodo Prelaurentis con un concierto a las 23h en la Plaza de Toros. Dentro de la programación Prelaurentis se incluyen también el festival Raspafestival e Iberi@folk (ver Aragón Festivales).

Más información: Área de Fiestas del Ayuntamiento de Huesca. C.C. Matadero, 4-6. Tel. 974 292 130. fiestas@huesca.es www.huesca.es

CURSO DE CERÁMICA PARA JÓVENES

Disfrutaremos con las distintas variedades de arcilla que conseguiremos que nuestras manos por medio del modelado, torno, etc., las transformen en verdaderas obras de arte, esmaltadas en horno de alta temperatura. Curso del 1 al 15 de julio de 10.30 a 12h en el Taller de Arte La Ilustradora. Precio: 49€ (material básico incluido).

Más información: La Ilustradora. Porches de Galicia 5, 2º I. Tel. 653 062 445.

CURSO DE GRABADO PARA JÓVENES

Impresiones de Punta seca, Aguafuerte, Aguatinta, etc., desde su historia hasta los más divertidos experimentos. Del 1 al 15 de julio en horario de 10.30 a 12h, en el Taller de Arte La Ilustradora. Precio: 49€ (material básico incluido).

Más información: La Ilustradora. Porches de Galicia 5, 2º I. Tel. 653 062 445.

CURSOS DE PINTURA Y DIBUJO

La Casa del Pintor organiza un curso intensivo de dibujo y/o pintura en los meses de julio y/o septiembre. Edad: a partir de 11 años. Fecha de inscripción: última semana de junio (para el cursillo de julio) y última semana de agosto (para el cursillo de septiembre). Precios: Cursillo de 12h: 65 €. Cursillo de 16h 80 €. Ambos en horario flexible dentro del mes.

Más información: La Casa del Pintor, C/. Manuel Bescós, 2. Tel. 974 239 275. Horarios: de 9,30 a 13,30 y de 17 a 20,30h. cnoguesh@la-ene.com www.la-ene.com

CURSO "CIRCO EN MOVIMIENTO"

Curso formado por un total de 18 jóvenes procedentes de Cataluña, Midy Pyrénées y de Aragón, que acompañados de un res-



**ACADEMIA
DELTA**

Sabemos enseñar

Prepara bien tu oposición a la
enseñanza pública antes del cambio

**Porque sabemos
que cuesta
estudiar en
verano,
te ayudamos.**

REFUERZO Y RECUPERACIÓN DE MATERIAS

ESO, Bachiller y Universidad.

ACCESO A LA UNIVERSIDAD

Para mayores de 25 años, de 45
y Selectividad.

Méndez Núñez, 13. Zaragoza
C.P. 50003 · 976 203 897
secretaria@academiadelta.es
www.academiadelta.es

ponsable, comparten durante una semana su interés por el circo, aprendiendo técnicas de malabares, clown, acrobacias y creación de un espectáculo. Del 4 al 12 de agosto. Dirigido a jóvenes de 16 a 20 años. Precio: Gratuito. Inscripciones del 13 de junio al 4 de julio, enviando correo electrónico a info@animahu.com

Más información: Asociación Cultural Animahu. C/ Gibraltar 27 A. Tel. 974 230 680. info@animahu.com www.animahu.com

CURSO DE INICIACIÓN AL KARATE

Prácticas durante una hora de técnica, brazos y piernas, combates. Edades: de 12 a 30 años. Del 1 al 31 de julio, martes y jueves de 19 a 20h (jóvenes de 12 a 14 años) y de 20 a 21h (jóvenes de 15 a 30 años) en las instalaciones del Centro Yoga de Huesca. Inscripciones: del 1 al 30 de junio. Precio: gratuito.

Más información: Asociación Centro Yoga Huesca. c/ Ingeniero Montaner, 6. Tel. 974 212 026. redgfuhuesca@telefonica.net

CURSO DE INICIACIÓN AL YOGA

Prácticas durante una hora y media: gimnasia, ducha, relajación, asanas. Edades: de 16 a 30 años. Del 1 de julio al 31 de julio, lunes y miércoles de 20:15 a 22:00h. La actividad se llevará a cabo en las instalaciones del Centro Yoga de Huesca. Inscripciones: del 1 al 30 de junio. Precio: gratuito.

Más información: Asociación Centro Yoga Huesca. C/ Ingeniero Montaner, 6. Tel. 974 212 026. redgfuhuesca@telefonica.net

CURSO MONITOR DE TIEMPO LIBRE YMCA Nº94

Curso homologado por DGA. Dirigido a personas mayores de 18 años, que tengan el Graduado Escolar o similar. Fechas de realización: Días 16, 17, 20, 21, 22, 23, 24, 27, 28, 29, 30 de junio, 1 de julio y 19 de septiembre. Horario: De 10.00 a 14.00h y de 16.30 a 20.30h. Precio: 210 € (incluye salida de fin de semana a la montaña). Inscripciones a partir del 15 de mayo en la sede de la asociación.

Más información: YMCA Huesca. Travesía Ballesteros, 21-23 local. huesca@ymca.es www.ymca.es

CURSO MONITOR DE TIEMPO LIBRE YMCA Nº97

Curso homologado por DGA. Dirigido a personas mayores de 18 años, que tengan el Graduado Escolar o similar. Fechas de realización: Días 17, 24 y 25 de septiembre, 8, 9, 22 y 23 de Octubre, 5, 6, 19 y 20 de Noviembre, 17 y 18 de Diciembre. Horario: De 10.00 a 14.00h y de 15.00 a 19.00h. Precio: 210€ (incluye salida de fin de semana a la montaña). Inscripciones a partir del 15 de mayo en la sede de la asociación.

Más información: YMCA Huesca. Travesía Ballesteros, 21-23 local. huesca@ymca.es www.ymca.es

DE BLANCO Y VERDE

Del 4 al 15 de julio. 20 horas lectivas. A partir de 13 años. De lunes a viernes, de 11 a 13 horas. Imparte: Katia Aznar, Diplomada en Diseño de Moda y Modelaje.

Más información: Centro Cultural Ibercaja. c/Duquesa Villahermosa, 1. Tel. 974 230 170. cchuesca@ibercajaobrasocial.org www.ibercaja.es

DEPORTES

El Patronato Municipal de Deportes de Huesca organiza del 4 al 29 de julio diversas actividades deportivas: natación, tai chi, gimnasia de mantenimiento, esgrima, campamento de iniciación a la montaña, golf, bádminton. Se llevarán a cabo en diferentes instalaciones deportivas de Huesca y diversos horarios según grupos. Varios niveles. Las inscripciones se realizarán los días 1, 2, 3 y 6 de junio en las oficinas del PMD o en la página web del Ayto. de Huesca (de 9 a 14h). Precios públicos municipales según actividad.

Más información: PMD. Costanilla del Suspiro nº 6. Tel. 974 292 147. pmd@huesca.es www.huesca.es

DISEÑA TU BISUTERÍA CON ESMALTES

Del 4 al 28 de julio. 24 horas lectivas. A partir de 13 años. De lunes a jueves, de 11 a 12,30 horas. Imparte: Mª Josefa Sierra Campo. Diplomada en Artes Plásticas.

Más información: Centro Cultural Ibercaja. c/Duquesa Villahermosa, 1. Tel. 974 230 170. cchuesca@ibercajaobrasocial.org www.ibercaja.es

DISEÑO DE PAISAJES EN 3D

Del 4 al 29 de julio. 30 horas lectivas. A partir de 13 años. Del lunes a viernes, de 9,30 a 11 horas. Imparte: José Mª Saldaña.

Más información: Centro Cultural Ibercaja. c/Duquesa Villahermosa, 1. Tel. 974 230 170. cchuesca@ibercajaobrasocial.org www.ibercaja.es

EXPOSICIÓN "MUSEOS DEL SIGLO XXI"

Del 27 de mayo al 25 de septiembre puedes visitar esta exposición en el CDAN. Una muestra de 27 proyectos de algunos de los más interesantes e importantes planes de construcción de museos, acabados o en progreso entre los años 2000 y 2011. Horario de verano: Mañanas: 11 a 14 h / tardes 17 a 21 h / Domingos y festivos: 11 a 14 h; tardes 17 a 21 h / Lunes cerrado. Visitas guiadas gratuitas: Sábados 12 y 18 horas / Domingos 12 horas. Entrada gratuita. Grupos concertar visitas.

Más información: CDAN. Av. Doctor Artero s/n. Tel. 974 239 893. difusion@cdan.es www.cdan.es

FERIA DEL LIBRO

Los amantes del mundo de los libros podrán disfrutar de una nueva edición de la feria del 27 de mayo al 5 de junio en el Parque Miguel Servet. Visitarán la feria varios autores que presentarán sus últimas creaciones literarias. La programación 2010 contará diariamente con diversos talleres, charlas, exposiciones, proyecciones, actividades de animación a la lectura, música, etc. La Feria permanecerá abierta de lunes a viernes en horario de tarde y los fines de semana mañana y tarde de 11 a 14h y de 17.30 a 21.30h.

Más información: Asociación Provincial de Librerías Plaza. López Allué, 2. Tel. 974 228 872. info@libreriaanonima.es

FESTIVAL DE CINE DE HUESCA

Del 3 al 11 de junio, Huesca será punto de encuentro de cineastas de todo el mundo. En el Teatro Olimpia como sede del festival, se podrá disfrutar de cortometrajes, largometrajes, documentales, etc. dentro de sus secciones cine aragonés, europeo, iberoamericano e internacional. Junto a la sección oficial, el festival cuenta con una importante programación paralela (exposiciones, cine infantil, conferencias en colaboración con la universidad, presentación de libros que edita el propio festival, etc.).

Más información: Fundación Festival de Cine de Huesca. Av. Parque 1. Tel. 974 212 582. info@huesca-filmfestival.com www.huesca-filmfestival.com

FIESTAS DE SAN LORENZO

Del 9 al 15 de agosto Huesca se viste de blanco y verde para celebrar las Fiestas de San Lorenzo. Conciertos, verbenas, folklore, circo, festivales de música, atracciones, actuaciones y animaciones de calle, actividades de las peñas recreativas, etc.

Más información: Área de Fiestas del Ayuntamiento de Huesca. C.C. Matadero, 4-6. Tel. 974 292 130. fiestas@huesca.es www.huesca.es

HÍPICA

Diversas actividades: excursiones, cursillos, paseos a caballo. A partir de los 9 años. Todo el verano (y resto del año). Horarios: de 8,30 a 13h y de 16 a 20h. Inscripción abierta todo el año. Precio: según la actividad.

Más información: Hípica Ntra. Sra. De Salas. Camino Viejo de Salas (junto a la ermita). Tel. 610 780 466.

INICIACIÓN AL GEOCACHING

Del 5 al 28 de julio. 12 horas lectivas. A partir de 13 años. Martes y jueves de 11 a 12.30 horas. En colaboración con Prames.

Más información: Centro Cultural Ibercaja. c/Duquesa Villahermosa, 1. Tel. 974 230 170 cchuesca@ibercajaobrasocial.org www.ibercaja.es

OBSERVACIÓN PÚBLICA DEL ECLIPSE DE LUNA

Observación pública del eclipse de Luna que tendrá lugar el 15 de junio en la explanada del Parque Tecnológico Walqa-Huesca. No es necesaria inscripción.

Más información: Agrupación Astronómica Huesca. Travesía Ballesteros, 6 bajo. Tel. 974 230 322 / 630 321 157. info@aahu.es www.aahu.es

OBSERVACIÓN PÚBLICA DEL CIELO EN HUESCA

Observación pública del cielo que tendrá lugar el 9 de julio y el 3 de septiembre en lugar por determinar. No es necesaria inscripción.

Más información: Agrupación Astronómica Huesca. Travesía Ballesteros, 6 bajo. Tel. 974 230 322 / 630 321 157 www.aahu.es info@aahu.es

LÁGRIMAS DE SAN LORENZO

Observación pública de la lluvia de estrellas Lágrimas de San Lorenzo y entrega de premios a los ganadores del concurso escolar "Pide un Deseo". El 12 de agosto en la explanada del Parque Tecnológico Walqa-Huesca. No es necesaria inscripción.

Más información: Agrupación Astronómica Huesca. Travesía Ballesteros, 6 bajo. Tel. 974 230 322 / 630 321 157. info@aahu.es www.aahu.es



MUESTRA DE TEATRO Y DANZA JOVEN

A partir del 22 de junio los Talleres Municipales de Teatro y Danza del Ayuntamiento de Huesca acercan al público el trabajo realizado a lo largo del año. Todas las obras tendrán lugar en el Centro Cultural del Matadero a las 20,30h. Consultar programación en C.C. Matadero y en la página web del ayuntamiento.

Más información: Área de Cultura del Ayuntamiento de Huesca. Centro Cultural del Matadero. Avda. Martínez de Velasco, 4. Tel. 974 213 693. www.huesca.es

PON AL DÍA TU ROPA

Del 18 al 29 de julio. 20 horas lectivas. A partir de 13 años. De lunes a viernes, de 11 a 13 horas. Imparte: Katia Aznar, Diplomada en Diseño de Moda y Modelaje.

Más información: Centro Cultural Ibercaja. c/Duquesa Villahermosa, 1. Tel. 974 230 170. cchuesca@ibercajaobrasocial.org www.ibercaja.es

RECORRIENDO "ARTE Y NATURALEZA 03"

El día 25 de junio se desarrollará una excursión por las piezas de la colección Arte y Naturaleza del CDAN. Itinerario: Riglós, Berdún, Jaca, Belsúe y CDAN.

Más información: CDAN. Av. Doctor Artero s/n. Tel. 974 239 893. difusion@cdan.es www.cdan.es

TALLER DE DIBUJO ARTÍSTICO

Del 4 al 27 de julio. 18 horas lectivas. A partir de 13 años. Lunes, martes y miércoles, de 11 a 12,30 horas. Imparte: Carmen Iuz Ahijado. Licenciadas en Bellas Artes.

Más información: Centro Cultural Ibercaja. c/Duquesa Villahermosa, 1. Tel. 974 230 170. cchuesca@ibercajaobrasocial.org www.ibercaja.es

TALLER DE CINE DE ANIMACIÓN

Del 4 al 6 de junio en el Centro de Arte y Naturaleza – CDAN. Impartido por Luis Zamora. Dentro de la programación del Festival de Cine de Huesca.

Más información: CDAN. Av. Doctor Artero s/n. Tel. 974 239 893. difusion@cdan.es www.cdan.es

TALLER DE FOTOGRAFÍA DE ARQUITECTURA

Del 1 al 3 de julio en el Centro de Arte y Naturaleza — CDAN. Impartido por Bleda y Rosa. Dentro de la programación del Festival de Cine de Huesca.

Más información: CDAN. Av. Doctor Artero s/n. Tel. 974 239 893. difusion@cdan.es www.cdan.es

TÉCNICAS DE ALTO RENDIMIENTO EN EXÁMENES Y PREPARACIÓN DE TRABAJOS

Del 4 al 29 de julio. 29 horas lectivas. A partir de 13 años. De lunes a viernes, de 9,30 a 11 horas. 4º ESO y Bachiller. Imparte: Belén Aso Cuello, licenciada en Filología Hispánica.

Más información: Centro Cultural Ibercaja. c/Duquesa Villahermosa, 1. Tel. 974 230 170. cchuesca@ibercajaobrasocial.org www.ibercaja.es

TÉCNICAS DE ESTUDIO

Del 4 al 29 de julio. 40 horas lectivas. A partir de 13 años. Del lunes a viernes, de 9,30 a 11,30 horas. 1º y 2º de la ESO. Imparte: Mª Carmen Sánchez Profesora titulada en Técnicas de Estudio.

Más información: Centro Cultural Ibercaja. c/Duquesa Villahermosa, 1. Tel. 974 230 170 cchuesca@ibercajaobrasocial.org www.ibercaja.es

TENIS Y EQUITACIÓN

El Patronato Municipal de Deportes de Huesca organiza estas actividades durante el mes de septiembre. Las inscripciones se realizarán los días 1, 2, 3 y 6 de junio en las oficinas del PMD o en la página web del Ayto. de Huesca (de 9 a 14h).

Más información: PMD. Costanilla del Suspiro nº 6. Tel. 974 292 147 pmd@huesca.es www.huesca.es

VISITAS GUÍADAS POR EL CASCO ANTIGUO

Todos los fines de semana desde el 23 de abril hasta el 1 de noviembre y diario del 11 de julio al 11 de septiembre. Las visitas parten a las 11 h. de la Oficina de Turismo y recorren el casco antiguo (del 18 de julio al 3 de septiembre también a las 17 horas, excepto domingos y festivos). Los domingos del 24 de julio al 11 de septiembre también rutas de senderismo por los alrededores. Precio: 2€. Estudiantes: 1€.

Más información: Oficina de Turismo. P. López Allué. Tel. 974 292 170. oficina@huescaturismo.com www.huescaturismo.com

VOLUNTARIADO EN COLONIA URBANA YMCA HUESCA

Participación en la programación, ejecución y evaluación de las actividades de tiempo libre en la ciudad, que se desarrollan entre el 4 y el 29 de julio, en dos quincenas. El horario aproximado de la actividad será de 08.00 a 15.30h, la última quincena de Junio se llevará a cabo la programación con un horario flexible. Dirigido a mayores de 18 años.

Más información: YMCA Huesca. Travesía Ballesteros, 21-23 local. huesca@ymca.es www.ymca.es

SIN SALIR DE TERUEL

VERANO JOVEN 2011

Como el pasado año, la Concejalía de Juventud del Ayuntamiento de Teruel tiene previsto organizar durante el verano el programa denominado "Verano Joven 2011". En el mismo se ofrecen actividades a los jóvenes turolenses que han decidido pasar sus vacaciones en Teruel. El programa se puede dividir en varios apartados según las actividades y fechas ofertadas.

"VIVE Y DISFRUTA DEL PARQUE EN VERANO"

La Concejalía de Juventud ofrece todas las posibilidades de ocio que pueden realizarse en Teruel en el parque Los Fueros, el parque de la Fuenfresca y el parque de la Escalinata. Durante todos los martes y jueves desde el 19 de julio al 11 de agosto se organizarán las siguientes actividades:

- Pin-pon
- Circuito ponte en forma
- Patinaje
- Voley arena
- Fútbol 3x3
- Xiu Lian
- Juegos al aire libre
- Manualidades divertidas

JOVENSEMANAS

Con el objetivo de dar alternativa al ocio juvenil estival se proponen una serie de semanas temáticas dirigidas a jóvenes de 12 a 20 años en las que se da cabida a la formación en la temática propuesta, junto con la diversión que el verano facilita. El horario de estas actividades será de 11:00 a 14:00. La cuota de participación de cada Jovensemana es de 20 €.

JOVENSEMANA TEATRERA:

- Temática: Teatro.
- Desarrollo: aprendizaje integral de técnicas teatrales y de expresión corporal; desarrollo de la creatividad, espontaneidad e imaginación; fomento de expresión de emociones, sentimientos, ideas y pensamientos.
- Fechas: 18-22 de Julio.

JOVENSEMANA LÚDICA INGLESA:

- Temática: Idioma
- Desarrollo: aprendizaje de inglés de forma lúdica.
- Fechas: 25-29 de Julio.

JOVENSEMANA BAILONGA

- Temática: Baile.
- Desarrollo: aprendizaje de bailes como: funky, hip-hop, street-dance...
- Fechas: 1-5 Agosto.

JOVENSEMANA RECICLERA

- Temática: Medioambiental.
- Desarrollo: Aprendizaje de técnicas de reciclaje y de sensibilización ambiental.
- Fechas: 8-12 Agosto.

JOVENSEMANA MÁGICA

- Temática: Magia e ilusionismo. ► Fechas: 22-26 Agosto.
- Desarrollo: Aprendizaje de técnicas de magia e ilusionismo.

CURSO INTRODUCCIÓN AL AIKIDO

Dirigido a mayores de 12 años desde el 18 al 22 de julio en horario de 17 a 19 horas.

El Aikido es un arte marcial japonés cuyas técnicas se centran en inmovilizar o proyectar al adversario causándole el menor daño posible. Es un arte no violento y no competitivo, en el que la colaboración con el compañero es fundamental para el proceso de aprendizaje. Está orientado a todas aquellas personas que nunca lo han practicado. Se presentarán los fundamentos básicos de desplazamiento, caídas y técnicas, para permitir al practicante adquirir unas nociones mínimas de defensa personal. También se presentarán diferentes aspectos importantes para la correcta realización de las técnicas como los conceptos de distancia, dirección y timing.

EL VERANO, UN BUEN MOMENTO PARA LEER

Desde la Concejalía de Juventud se pretende premiar a todos aquellos jóvenes con edades comprendidas entre 12 y 18 años que durante el verano lean 3 o más libros de la biblioteca pública de Teruel, situada en la Plaza del Seminario.

A todos aquellos jóvenes que pasen el verano disfrutando de la lectura se les entregará un ejemplar de una colección de literatura juvenil.

COLONIAS CARLOTA

Se celebrarán las "XI Colonias Carlota", dichas colonias van dirigidas a los jóvenes (sin límite de edad) con algún tipo de discapacidad intelectual. Este año la duración será de 1 semana y tendrán lugar del 18 al 22 de julio y en las mismas se podrán realizar todo tipo de actividades: talleres, excursiones, visitas, juegos acuáticos, deportes, fiestas, etc.

CURSO PREMONITOR DE TIEMPO LIBRE (30 HORAS)

Dirigido a jóvenes de 14 a 17 años que quieran familiarizarse con la formación en tiempo libre en su futuro profesional o como voluntarios. Se desarrollará en el Centro de Formación de Cruz Roja del 25 al 29 de julio en horario de 9:30 a 14:30 h. Precio: 20 €.

LOS LUNES AL SOL

Excursiones a la playa del Puerto de Sagunto los lunes 18, 25 de julio, 1 y 8 de agosto. Salida a las 09 y regreso a las 20 horas. Precio: estudiantes y parados 5€, resto 8 €.

AERÓBIC-STEP-TONIFICACIÓN EN EL PARQUE

Los martes del 19 de julio al 23 de agosto de 11:00 a 12:00 podrás hacer ejercicio en el parque de Los Fueros

PROGRAMA DE OCIO NOCTURNO "JU VEN TÚ D"

Los jóvenes turolenses con edades comprendidas entre los 14 y los 29 años podrán participar durante todo el verano, todos los viernes y sábados de 17 a 02 h de la madrugada en actividades deportivas, culturales, recreativas y formativas.

Además, permanecerá abierto el espacio de ocio de San Nicolás de

Bari donde los jóvenes turolenses pueden reunirse a disfrutar de diferentes actividades.

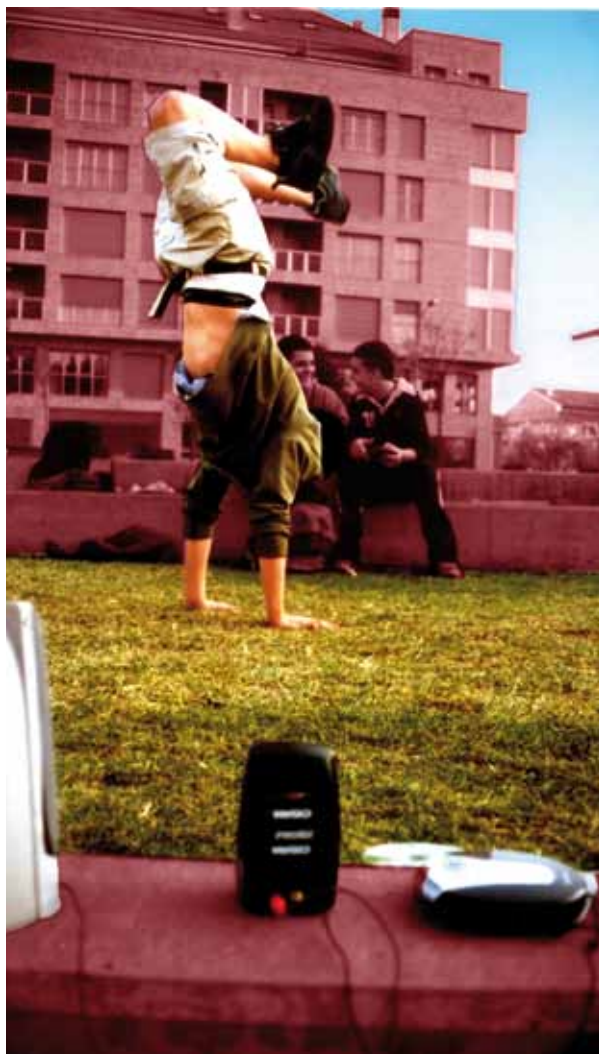
Este año, como el anterior se trasladarán alguna de las actividades a los barrios rurales.

Dichas actividades están financiadas por el Ministerio de Sanidad y Consumo, Delegación del Gobierno para el Plan Nacional sobre Drogas, y son gratuitas.

CINE DE VERANO

Para los amantes del cine, la Concejalía de Cultura y Ocio pone a disfrute de los turolenses, durante finales de julio y todo agosto, cine de verano en el Parque de los Fueros de la ciudad, en el que los martes y los jueves, nos ofrecen películas de reciente estreno al aire libre.

Más información: Concejalía de Cultura y Educación. Plaza La Catedral 1. 44001 Teruel. Tel. 978 619 915. cultura@teruel.net www.teruel.net



DEPORTES

El Servicio Municipal de Deportes, ofrece muchas y variadas oportunidades para practicar o disfrutar a cada uno del deporte que más le gusta durante todo el verano.

Más información: Servicio Municipal de Deportes. C/ Barbastro, s/n. 44002 Teruel. Tel. 978 617 730. deportes@teruel.net

CURSOS

► **INFORMÁTICA, IDIOMAS Y OTROS.** El Centro Cultural de Ibercaja también ofrece un amplio abanico de posibilidades para disfrutar del verano. Con talleres de iniciación al estudio, de aprender a estudiar o de aprender y divertirse alrededor de los libros. Por otra parte, ofrece sus aulas de Informática e Idiomas (inglés) en las que realizan diferentes actividades y cursos, junto con la biblioteca.

Más información: Centro Cultural de Ibercaja. Ctra. Alcañiz, 14. 44003 Teruel Tel. 978 601 008. ccteruel@ibercajaobrasocial.org www.ibercaja.es/obrasocial/

TURISMO

► **DE RUTA TURÍSTICA POR LA CIUDAD DE TERUEL.** Si por algo es bien conocida la ciudad de Teruel, es por los Amantes y por el arte Mudéjar, ambas cosas no te las debes perder en tu visita a la ciudad.

Más información: Oficina Municipal de Turismo de Teruel, Plaza Los Amantes, 6. 44001 Teruel. Tel. 978 624 105. www.teruel.es

► **ruta mudéjar.** Parte de la Plaza de la Catedral donde encontraremos la primera de las torres mudéjares que forman parte del Conjunto Mudéjar que fue declarado en 1986 Patrimonio de la Humanidad por la UNESCO. En el interior de la Catedral se encuentra una de las joyas más preciadas del Mudéjar, la techumbre de la Catedral, que data en torno al año 1.300.

Catedral: visitas: De lunes a domingo de 11 h. a 14 h. y de 16 a 20 h. (supeditado a actos litúrgicos)

Precio entrada: Individual: 3 €. Grupo: 2 €.

La entrada a la Catedral y museo de Arte Sacro situado en la plaza del Venerable Francés de Aranda.

Más información: Tel. 978 618 016.

► **IGLESIA DE SAN PEDRO – MAUSOLEO AMANTES.** Donde se puede visitar la Torre y la iglesia de San Pedro, el Mausoleo de los Amantes, el Claustro, la Torre y el Ándito.

Visitas: de 10:00 a 14.00 h. y de 16.00 a 20:00 h.

Tarifas: Conjunto: 8 € - Entrada reducida: 6 €

Mausoleo, Iglesia y Claustro: 6€ - Entrada reducida: 4,50 €

Iglesia, Claustro, Torre y Ándito: 5 € - Entrada reducida: 3,50 €

Mausoleo: 4€ - Entrada reducida: 3 €

Iglesia, Claustro: 3€ - Entrada reducida: 2 €

Más información: Mausoleo de los Amantes. Matías Abad 3, Tel. 978 618 398. fundacion@amantesdeteruel.es www.amantesdeteruel.es

► **TORRE DEL SALVADOR.** Es la torre de construcción más reciente y con la decoración más impresionante de todas. A sus pies está situada la Iglesia que lleva su mismo nombre y de tipología Almar Almohade.

Visitas de 10 h. a 14 h. y de 16h. a 20 h

Precio entrada: 2,50 € - Grupos: 1,80 €

Más información: Tel. 619 606 563.

informacion@torredelsalvador.com

► **ALJIBES MEDIEVALES:** Visitas de 10a 20 h.

Precio entrada: 1,20 € - Entrada reducida: 0.80 €

Más información: Tel. 978 602 810 info@aljibemedieval.com www.aljibemedieval.com

► **DINÓPOLIS.** Territorio Dinópolis es un nuevo concepto de parque cultural, científico y de ocio, que te sorprenderá por ser diferente a todo lo que has visto hasta ahora; dedicado a la paleontología y a los dinosaurios, está formado por un gran parque central: Dinópolis, en Teruel y otros cinco innovadores museos en cinco localidades

de su provincia: Inhóspitak en Peñarroya de Tastavins, Legendark en Galve, Región Ambarina en Rubielos de Mora, Bosque Pétreo en Castellote y Mar Nummus en Albarracín.

Territorio Dinópolis te propone un salto en el tiempo para que conozcas cómo fue el fantástico mundo de los dinosaurios. Un lugar mágico donde te divertirás, aprenderás sobre la historia y la vida y verás cosas que no se encuentran en ningún lugar del mundo
Horarios: de 10 h. a 21 h.

Precios:

Dinópolis Teruel: Adultos: 24 €. Infantil: 19 €.

Legendark: Adultos: 9 €. Infantil: 7 €

El resto: Adultos: 4,5 €. Infantil: 3,5 €

Dinópolis+centros: Adultos: 24 € + 2 € por centro

Infantil: 19 € + 1,50 € por centro.

Tarifas especiales para grupos.

Más información y reservas: Dinópolis. Polígono Los Planos s/n. 44002 Teruel. Tel. 978 617 715. www.dinopolis.com

FIESTAS

Durante el verano, la Concejalía de Fiestas organiza dos grandes fiestas, una en julio y otra en septiembre. Las fiestas de julio son las Fiestas del Ángel o La Vaquilla como popularmente se conoce. Este año comienzan el 1 de julio y finalizan el 11 de julio.

Todas las actuaciones se celebrarán en el Ferial del Palacio de Exposiciones a las 23:00 h.

Las de septiembre también son representativas de Teruel. Son las conocidas Fiestas del Jamón, donde también nos encontramos con muchas actividades, desde actuaciones musicales, campeonatos deportivos y la popular Feria del Jamón en el Palacio de Exposiciones de Teruel.

Más información: Concejalía de Fiestas. Plaza la Catedral, 1 Teruel. Tel. 978 619 917. fiestas@teruel.net www.teruel.net

EXCURSIONES

► **SIERRA DE ALBARRACÍN.** Se puede disfrutar de diferentes rutas: Parque Cultural de Albarracín. Paisaje del Ródano. Castillo de Peracense. Ruta del Agua. Etc. La Aldaba ofrece sus servicios turísticos desde la localidad turolense de Moscardón (guías de naturaleza, actividades deportivas, viajes en globo, animación socio-cultural, etc.).

Más información: La Aldaba. San Antonio, 12. 44124 Moscardón (Teruel). Tel. 978 705 272. info@la-aldaba.com

► **SIERRA DE GÚDAR-JAVALAMBRE:** Saifvivencial es una empresa de aventura que ofrece todo tipo de posibilidades en esta sierra tan cercana a la ciudad de Teruel.

Más información:

Saifvivencial. Tel.

Tel.620 969 019.

info@saifvivencial.com



A young couple stands in front of a large, bright full moon in a dark, cloudy sky. The woman on the left has long brown hair and wears a light blue top and dark pants. The man on the right has short brown hair and wears a black t-shirt under a black leather jacket and dark pants. In the foreground, there is a large, ornate, weathered stone tombstone with a skull and wings carved into it.

JÓVENES PARA SIEMPRE

Tienes muchas razones para ser joven para siempre, únete a CAI Punto Joven y benefíciate de ellas. Podrás conseguir tu tarjeta gratis, sacar dinero en Europa sin comisión, entradas para tus conciertos favoritos, Carné Joven CAI, acceso libre a Bibliotecas CAI y mucho más...

www.caipuntojoven.com

CLUB  **JÓVEN**

SIN SALIR DE ZARAGOZA

COLONIAS URBANAS

► **COLEGIO DE VERANO.** Del 23 de junio al 30 de agosto, en régimen de externado o internado (con o sin fines de semana), en la Ciudad Escolar Ramón Pignatelli. Clases de Primaria, ESO, Bachillerato y selectividad (alumnos de 5 a 20 años). Preparación de exámenes de septiembre, técnicas de estudio y potenciación de la motivación y la autoestima. Horario de externado, de 8,30 a 18 o a 20 h. Incluye transporte escolar y comedor. Precios: desde 1.215 € (por un mes para la opción de externado de lunes a viernes hasta las 18 h). Múltiples opciones de precio según fecha de inicio, duración y fines de semana contratados.

► **ACTIVIDADES LÚDICAS.** Talleres creativos, deportes, juegos didácticos al aire libre y piscina en la Ciudad Escolar Ramón Pignatelli, del 27 de junio al 29 de julio. Dirigido a chicos/as de 3 a 15 años. Posibilidad de apuntarse por semanas. Servicio de autobús escolar. Precio por quincena: 180 €, de 9 a 13 h; 250 €, de 9 a 15 h; y 298 €, de 9 a 18 h. Las dos últimas opciones incluyen comedor.

Más información: Piquer Enseñanza y Formación. Luis Vives, 6, esc. dcha. 1º A-B. Tel. 976 353 086. piquer@piquerestudios.com www.piquerestudios.com

► **UN VERANO COMO IMAGINABAS.** De 3 a 16 años. Colonia urbana para chicos/as de Educación infantil, Primaria y Secundaria donde podrán realizar natación, talleres de tiempo libre, actividades lúdico-deportivas, informática, clases de repaso, inglés y piscina. Servicio de autobús y de comedor. Del 27 de junio al 29 de julio, en varias opciones de horario: desde las 9 hasta las 13,15 h, hasta las 15 h, o hasta las 17,30 h. El precio depende del horario y las actividades elegidas. El plazo de inscripción finaliza el 15 de junio.

Más información: Colegio Condes de Aragón. Ctra. de Logroño, km 7,8. Tel. 976 330 300. caragon@cece.es www.condesdearagon.com

► **CAMPAMENTOS URBANOS DE INGLÉS.** 15 clases de inglés semanales con profesores nativos, titulados y bilingües combinadas con juegos, actividades y deportes. Para chavales de 4 a 15 años. Realización en el Colegio Condes de Aragón. Posibilidad de media jornada, de 9,15 a 14 h (sin comida) o a 15 h (con comida) o de jornada completa, de 9,15 a 17,30 h. Precio por semana desde 310 € (horario de mañana sin comida). Transporte incluido. Desde el 4 al 29 de julio.

Más información: Technical College S.L. María Lostal, 22. Tel. 976 227 909. info@academiatechnical.com www.academiatechnical.com

► **COLONIAS URBANAS EN EL ACTUR.** Actividades de verano durante el mes de julio, talleres y juegos, piscina y excursiones, para chicos/as de 6 a 18 años, en el Centro de Tiempo Libre Sin Mugas. Del 28 de junio al 31 de julio, de lunes a viernes, en horario de mañanas y tardes. 20 €.

Más información: Asociación Mancala. Centro de tiempo libre Sin Mugas. Pedro Saputo, 3. Tel. 976 518 988. ctlsinmugas@asocmancala.org, www.sinmugas.blogspot.com

► **CAMPUS DEPORTIVOS.** Intensivo de tenis: para chicos y chicas de 10 a 18 años, del 27 de junio al 24 de julio, de 9 a 14 h. 169€ por quincena.

Otros campus deportivos: multideporte, para chicos/as de 3 a 14 años, del 20 de junio al 2 de septiembre; artes marciales, de 5 a 14 años, de 27 de junio al 31 de julio; ajedrez, de 6 a 14 años, del 27 de junio al 31 de julio; baloncesto, de 5 a 16 años, del 27 de junio

al 30 de julio; fútbol, de 5 a 16 años, del 5 al 30 de julio; y tenis iniciación, de 8 a 16 años, del 5 al 30 de julio. Precios quincenales desde 129 €, hasta las 14 h; 219 €, hasta las 15,30 con comida; 263 €, hasta las 17 h, con comida.

Más información: Stadium Venecia. Fray Julián Garcés, 100. Tel. 976 384 000. info@stadiumvenecia.com www.stadiumvenecia.com

► **PROYECTO NEO.** Actividades de ocio y tiempo libre con base educativa. Uno de los objetivos de este proyecto es ir formando a los participantes en lo que es el voluntariado, dotándolos de las herramientas necesarias para el desarrollo de esta labor en un futuro. Del 1 al 29 de julio, 2 días a la semana, en horario de mañana. Actividad gratuita dirigida a chicos y chicas de 14 a 18 años.

Más información: Cruz Roja Juventud de Zaragoza. Allué Salvador, 8. Tel. 976 225 400. zarjuventud@cruzroja.es

► **LUDOTECA DE VERANO.** Del 1 al 28 de julio de 9,30 a 13,30. Edad: de 4 a 14 años. Precio: 65 € con posibilidad de beca.

Más información: Fundación el Tranvía. Tel. 976 498 904. ftranvia@ftranvia.org

CURSOS

► **TÉCNICAS DE ESTUDIO Y REPASO.** El curso pretende renovar la motivación del alumno mejorando su actitud, superar las asignaturas que hayan quedado pendientes, así como mejorar la base para las del año siguiente. Del 1 al 29 de julio, de lunes a viernes, de 10 a 12 h. 350 €. Para chicos y chicas de 8 a 16 años.

Más información: Asociación Patronato Ánade. Pº Sagasta, 72, entlo. izda. Tel. 976 274 426. info@ccanade.com www.campamentosanade.com

► **TEATRO.** Cursos intensivos de interpretación teatral para jóvenes y adultos. Turnos quincenales durante el mes de julio. 2 horas diarias en horario de tardes (20 horas)

Más información: Teatro de la Estación. Domingo Figueras Jarrod, 8-10. Tel. 976 469 494. info@teatrodel aestacion.com www.teatrodel aestacion.com

► **CREA LIBROS EN 3D.** Crea libros digitales en los que los personajes cobran vida en tres dimensiones en la palma de tu mano. Del 18 al 22 de julio, de lunes a viernes, de 10,15 a 12,15 h. Para jóvenes de 12 a 17 años.

► **MUÉVETE EN 3D.** Diseña coreografías con el programa gratuito Miku miku dance y haz bailar y cantar al ritmo de tu música favorita a personajes ya creados. Del 25 al 29 de julio, en horario de lunes a viernes, de 10,15 a 12,15 h. Para jóvenes de 12 a 17 años. Inscripciones hasta el 1 de julio.

Más información: Centro Cultural Ibercaja Actur. Antón García Abril, 1. Tel. 976 733 620. ccactur@ibercajaobrasocial.org www.ibercaja.es

► **CURSOS INTENSIVOS DE ALEMÁN.** Cursos de cuatro semanas de duración, cursos intensivos de 2 ó 3 horas diarias de lunes a jueves, cursos mañanas y tardes para principiantes de todos los niveles. Desde el 27 de junio al 30 de septiembre. Edad: a partir de 12 años. Precio: 280 € 40 horas y 420€ 60 horas.

Más información: Centro Alemán. Paseo Fernando el Católico, 33, entl. izda. Tel. 976 354 969. centroaleman@centroalemanzaragoza.com www.centroalemanzaragoza.com

DEPORTES

ACTIVIDADES DEPORTIVAS EN HELIOS

► **Natación:** cursillos quincenales, del 4 al 15 y del 18 al 29 de julio. Clases de lunes a viernes en diferentes horarios. De 6 a 15 años, 98 €, a partir de 16 años, 82 €.

► **Tenis de mesa:** para chicos/as de 6 a 16 años. Turnos de dos semanas del 4 de julio al 12 de agosto, de lunes a viernes, de 18,30 a 19,30 h. 75 €

► **Ajedrez:** cursos mensuales, en julio y agosto, para chicos/as de 4 a 14 años. De lunes a viernes, de 16,30 a 17,30 h. 77 €.

► **Halterofilia:** para chicos/as de 7 a 16 años. Del 20 de junio al 1 de julio, de lunes a jueves, de 17 a 20 h. Del 4 al 27 de julio y del 5 al 28 de septiembre, de lunes a miércoles, de 18 a 20 h. 75 €.

► **Patinaje:** iniciación, de 4 a 16 años, en julio y agosto, de lunes a viernes, de 18,30 a 19,30 h. 85€.

► **Piragüismo:** cursillos quincenales de iniciación para chicos/as de 10 a 15 años, de lunes a viernes, de 17,30 a 18,30 h. Del 4 al 15 de julio y del 18 al 29 de julio. Imprescindible saber nadar. 85 €.

► **Escalada deportiva:** juegos relacionados con la escalada, actividades de cuerda y orientación. Para chicos/as de 12 a 15 años, de lunes a viernes, de 19,30 a 21 h. Cuatro turnos de dos semanas de duración, desde el 20 de junio al 12 de agosto. 90 €.

► **Remo:** para chicos/as de 10 a 15 años, del 18 al 29 de julio y del 5 al 16 de septiembre, de lunes a viernes, de 17 a 18 h. Imprescindible saber nadar. 85 €. Inscripciones a partir del 6 de junio.

Más información: C.N. Helios. Parque Macanaz s/n.

Tel. 976 520 255. cnhelios@cnhelios.com www.cnhelios.com

NATACIÓN EN VERANO

Cursillos de adaptación al medio acuático y perfeccionamiento de la natación para jóvenes y adultos en las piscinas de verano municipales. Dos turnos de cuatro semanas, durante los meses de julio y agosto, con clases de lunes a viernes en distintos horarios de mañana y de tarde. Las inscripciones se realizan durante la primera semana de junio.

Más información: Zaragoza Deporte Municipal. Avda Cesáreo Alierta, 120. Tel 976 723 838. www.zaragozadeporte.com

REMO

Cursillos de 10 días de duración durante los meses de junio, julio, agosto y septiembre, con dos horas diarias de actividad: entre semana (de lunes a jueves de 18 a 20 h) o fines de semana, excepto el mes de agosto, (viernes de 18 a 20 h y sábados y domingos de 10 a 12 h). A realizar en las instalaciones del Club Nautico de Zaragoza o en el Puerto Fluvial de Vadorrey. Dirigido a chicos y chicas de 8 a 16 años y adultos. 40 €, para nacidos del 95 en adelante; 80 € para nacidos antes del 95. Es necesario saber nadar.

Más información: Os Nabaters d'o Flumen. Tel. 690 164 993 csnabaters@gmail.com

MULTIACTIVIDADES

BANCO DE ACTIVIDADES.

Se mantiene durante el verano la oferta de actividades que ofrece el Servicio Municipal de Juventud para atender las demandas de ocio creativo de los jóvenes de la ciudad. Pueden solicitar las actividades los grupos de un mínimo de 10 jóvenes residentes en Zaragoza con edades comprendidas entre los 12 y los 29 años, así como las entidades que organicen actividades para jóvenes. Si estáis interesados en realizar alguna actividad tenéis que poneros en contacto con el colectivo o personas que la imparten para confirmar disponibilidad de monitor y horario y dirigir vuestra solicitud al Servicio de Juventud, mediante

registro, preferentemente con 15 días de antelación a la fecha de inicio de la actividad. Existe una oferta de más de cien actividades de muy diversa índole: deporte, plástica, música, naturaleza, salud, desarrollo personal o expresión y danza. Podéis consultar la oferta completa en www.zaragoza.es/juventud.

Más información: Unidad Técnica de Actividades Juveniles del Servicio de Juventud. Casa de los Morlanes. Pza. San Carlos, 4. Tel. 976 721 828. bancoactividades@zaragoza.es

12 LUNAS

Llega el buen tiempo, y un año más 12 Lunas te propone un verano con actividades al aire libre para disfrutar de los fines de semana en Zaragoza.

Multiaventura en el Parque del Agua: podrás practicar arborismo, trepar por sus rocódromos y deslizarte por sus tirolinas, los días 2 y 16 de julio y el 13 y 27 de agosto.

Rafting: 8 y 15 de julio, 5 y 19 de agosto en el Canal de aguas bravas a las 19 h.

Hidrospeed, 22 y 29 de julio, 12 y 26 de agosto en el Canal de aguas bravas a las 19 h.

Piragüismo en el cauce del río Ebro, con cursos de dos días de duración para iniciarte en este deporte: 25-26 de junio, 6-7 de agosto y 3-4 de septiembre de 9 a 13 h.

Patinaje: si quieres conocer nuevos espacios y diferentes rutas de nuestra ciudad sobre patines, no te puedes perder las dos rutas que te proponemos el 2 de julio (La Nueva Zaragoza) y el 11 de septiembre (Ruta Medioambiental), de 10 a 13 h.

Orientación nocturna: para descubrir otros puntos de la ciudad en grupo y con un mapa, el 18 de junio en Peñafar y el 11 de septiembre en San Juan de Mozarrifar, a las 21 h.

Sábados Astronómicos: podrás conquistar el universo y tocar las estrellas más lejanas, los días 25 de junio, 2, 9 y 16 de julio.

Talleres: si te acercas a 12 Lunas descubrirás, también, un Cadáver Exquisito (1-8-15 y 22 de julio) compartiendo tu creatividad y creando una obra de arte conjunta con otros chicos y chicas de la ciudad. Los días 17 y 24 de junio y 1 y 8 de julio podrás disfrutar con un Taller de Aromacología que te permitirá conocer los secretos de las fragancias y aceites sobre el cuerpo y la mente. Y

además, los días 4, 11, 18 y 25 de junio podrás crear tus propios títeres y darles vida tras el telón con el Taller de Creación de Títeres: Del Muñeco a la Palabra.

Todas las actividades requieren inscripción, son gratuitas y van dirigidas a jóvenes de 16 a 30 años.

Más información e inscripciones: de

9 a 15 h, en el teléfono 976 721 832 o enviando un correo electrónico a difusionplanjoven@zaragoza.es, indicando tu nombre y apellidos, edad y teléfono de contacto.

CASAS DE JUVENTUD.

Si tienes entre 12 y 30 años puedes participar en alguna de las múltiples actividades que te ofrece la Red Municipal de Casas de Juventud del Ayuntamiento de Zaragoza. Todas organizan cursos y talleres para la época estival. Algunas de las propuestas de este verano son: cabaret burlesque, caligrafía japonesa, iniciación al japonés, cómic o intensivo de masajes. Te sugerimos que busques la Casa de Juventud más cercana y preguntes por su oferta para este verano. Aquí van sus direcciones:



Actur: C.C. Río Ebro. Edificio José Martí. Alberto Duce, 2.
Tel. 976 506 602. cjactur@zaragoza.es

Arrabal: C.C. Tío Jorge. Pza. San Gregorio, s/n.
Tel. 976 516 453. cjarrabal@zaragoza.es

Casablanca: Ermita, s/n. Tel. 976 726 009.
cjasablanca@zaragoza.es.

Casco Viejo: San Vicente de Paúl, 22. Tel. 976 292 446.
cjcasoviejo@zaragoza.es

Casetas: Castillo, 17-19. Tel. 976 774 879.
cjcasetas@zaragoza.es

Delicias: Sede temporal en el Centro de Convivencia de Mayores.
Edif. El Carmen. Parque Delicias. Tel. 976 312 828.
cjdelicias@zaragoza.es

Garrapinillos: Pza. de España, s/n. Tel. 976 781 217.
cjgarrapinillos@zaragoza.es

Juslibol: Pza. Mayor, s/n. Tel. 976 726 005. cjjuslibol@zaragoza.es

La Almozara: C.C. La Almozara. Avda. Puerta de Sancho, 30.
Tel. 976 404 692. cjlaalmazara@zaragoza.es

La Cartuja: Pº Los Plátanos, 10. Tel. 976 500 302.
cjlacartuja@zaragoza.es

La Jota: Avda. Cataluña, 106. Tel. 976 464 219.
cjlajota@zaragoza.es

Las Fuentes: C.C. Salvador Allende. Florentino Ballesteros, s/n.
Tel. 976 496 751. cjlasfuentes@zaragoza.es

Miralbueno: Pza. de la Rosa, s/n. Tel. 976 338 310.
cjmiralbueno@zaragoza.es

Montañana: Avda. Montañana, 489. Tel. 976 575 918.
cjmontanana@zaragoza.es

Monzalbarba: San Miguel, 13. Tel. 976 785 888.
cjmonzalbarba@zaragoza.es

Movera: Padre Claret, s/n. Tel. 976 586 809.
cjmovera@zaragoza.es

Oliver: El Túnel. Pza. Soldevilla, s/n. Tel. 976 326 654.
cjoliver@zaragoza.es

Peñaflor: La Tajada, 17. Tel. 976 154 301.
cjpenaflor@zaragoza.es

San Gregorio: Jesús y María, 95. Tel. 976 741 268.
cjsangregorio@zaragoza.es

San José: Rosellón, 1-3. Tel. 976 723 865.
cjsanjose@zaragoza.es

San Juan de Mozarrifar: Alejandro Palomar, 22.
Tel. 976 150 616. cjsanjuan@zaragoza.es

San Pablo: Predicadores, 54. Tel. 976 444 834.
cjsanpablo@zaragoza.es

Santa Isabel: Avda. Santa Isabel, 100. Tel. 976 571 844.
cjsantaisabel@zaragoza.es

Torrero: C.C. Torrero. Monzón, s/n. Tel. 976 259 177.
cjtorrero@zaragoza.es

Universidad: Andador de los Hudíes, 10-12, bajos. (Ed. Bello Horizonte). Tel. 976 559 052. cjuniversidad@zaragoza.es

Valdefierro: Avda. Valdefierro, s/n. Tel. 976 489 535.
cjvaldefierro@zaragoza.es

Más información: Servicio de Juventud. Casa de los Morlanes,
Pza. San Carlos, 4. Tel. 976 721 870 juventudzonas@zaragoza.es
www.zaragoza.es/juventud (ver apartado de Agenda Juvenil)

ESPACIO JOVEN EL TÚNEL

Centro polivalente para participar y desarrollar iniciativas artísticas y creativas dentro del campo de la música, la exhibición y la exposición. Dispone de 14 salas de ensayo con distintos niveles de equipamiento, sala de actuaciones, estudio de grabación, sala polivalente y sala de exposiciones.

Más información: Espacio Joven El Túnel. Pza. Soldevilla, s/n.
Tel. 976 326 654. cjoliver@zaragoza.es www.zaragoza.es/eltunel

VOLUNTARIADO

► **ACTIVIDADES DE VERANO.** Apoyo en las actividades de tiempo libre que lleva a cabo Cruz Roja Juventud con niños/as de 8 a 13 años y jóvenes entre 14 y 17 años, durante los meses de julio y agosto. De lunes a jueves, de 9,30 a 13,30 h y viernes, de 9,30 a 19 h (no es necesario asistir todos los días). Dirigido a jóvenes de 18 a 30 años.

Más información: Cruz Roja Juventud de Zaragoza. Allué Salvador, 8. Tel. 976 225 400. helen@cruzroja.es
www.cruzrojajuventud.org

► **CENTROS DE TIEMPO LIBRE.** Fundación Adunare os ofrece la oportunidad de colaborar como voluntarios durante el verano en las actividades que los centros de tiempo libre El Cuco y Zardacho-Oliver organizan con chavales de 3 a 14 años. Se realizan actividades de animación, ludoteca, deporte, piscina... Inscripción hasta el 30 de junio. Para mayores de 18 años.

Más información: Centro Municipal de Tiempo Libre Zardacho-Oliver. Antonio Leyva, 87. Tel. 976 535 813 (ext. 120) ctloliver@adunare.org y Centro Municipal de Tiempo Libre El Cuco. Escultor Palao, 36. Tel. 976 314 485. elcuco@adunare.org

► **RESIDENCIA DE MAYORES SANTA TERESA.** Trabajos manuales, paseos por el parque, excursiones, animación, juegos de mesa, petanca, celebración de fiestas de cumpleaños, acompañamiento al hospital, médico o compras, cineforum y tertulias con los residentes. Durante los meses de julio, agosto y septiembre. Mínimo 2 días de colaboración a la semana, durante algunas horas, preferentemente durante un periodo mínimo de quince días. Para mayores de 18 años. Inscripciones hasta el 30 de junio.

Más información: Cáritas Diocesana de Zaragoza. Escuela de Formación y Voluntariado. Pº Echegaray y Caballero, 100.
Tel. 976 213 332. voluntariado@caritas-zaragoza.es
www.caritas-zaragoza.org

OTRAS POBLACIONES

BARBASTRO

► **SEXUALIDAD Y JUVENTUD.** A través de talleres dinámicos, activos y participativos se pretende que los jóvenes adquieran un concepto amplio de la sexualidad y tengan una visión más positiva de la misma. Se trabajarán temas por grupos de edades: límites en la pareja, celos, toma de decisiones, como se liga?, relaciones sanas y saludables. Edad: de 11 a 18 años. Gratuito.

Más información: Casa Municipal de Juventud. Teruel, 14. Barbastro. Tel. 974 306 875 y 666 458 177 juventud@barbastro.org
www.barbastro.org

BORJA

► **TALLER DE VERANO EN PISCINAS.** Actividad multidisciplinar que combina juegos deportivos, actividades acuáticas, manualidades, lectoescritura y medioambiente

Más información: Ayuntamiento. Pza. España, 1. Borja. Tel. 976 852 001 ventanillaunica@borja.es www.borja.es

COMARCA DEL ARANDA

► **ACTIVIDADES VIAJERAS.** Ocio y participación por las poblaciones de la comarca durante los meses de julio y agosto. Gratuitas

Más información: Comarca del Aranda. Pza. del Castillo s/n. Illueca. Tel. 976 548 090 juventud@comarcadelaranda.com
www.comarcadelaranda.com

COMARCA ANDORRA SIERRA DE ARCOS

► **COMARCA JOVEN.** Actividades de ocio y formación joven en el local que se abrirá en la localidad de Andorra, en horario de tardes. Precio: 5€/mes.

Más información: Comarca Andorra Sierra de Arcos. Ps. de las Minas, s/n. Andorra. Tel. 978 843 853

COMARCA DEL BAJO CINCA

► **CURSOS DE INICIACION Y PERFECCIONAMIENTO A LA NATACIÓN.** Actividades para mejorar la técnica por las piscinas de la comarca, y con duración variable. Edad: a partir de 12 años. Precio: 28,30 € curso de tres semanas y 37,85 € curso mensual.

Más información: Comarca del Bajo Cinca. Av. Aragón, 1. Fraga. Tel. 974 454 196 deportes@bajocinca.es www.bajocinca.es

FRAGA

► **I OPEN DE AJEDREZ.** Competición intensiva de día a nueve rondas. Tendrá lugar el 25 de junio en Fraga y está dirigida a personas con conocimiento en el juego. Precio: de 10 a 5 € según categorías.

Más información: Club de Ajedrez. Ps. de la Constitución, s/n. Fraga. Tel. 974 470 290 secretario@cbiajefraga.es
www.cbiajefraga.es

MEQUINENZA

► **CAMPUS POLIDEPORTIVO COMARCAL.** Actividades de iniciación y perfeccionamiento a diferentes deportes colectivos e individuales. Tendrá lugar en la zona polideportiva de Mequinenza del 1 al 12 de agosto.

Más información: Patronato Municipal de Deportes. Tel. 974 464 721 pmd@mequinenza.com

COMARCA CAMPO DE DAROCA

► **VIAJE A PORT AVENTURA.** Salida el viernes 24 de septiembre a las 17:00 desde la Comarca y Zaragoza.

Más información: Comarca Campo de Daroca. Mayor, 60-62. Daroca. Tel. 976 545 030 juventud@comarcadedaroca.com
<http://juventudydeportecampodedaroca.blogspot.com>

► **FERIA MEDIEVAL EN DAROCA.** Toda la ciudad de Daroca se engalana para la feria Medieval. Durante todo el Fin de semana del 24 y 25 de julio se podrá disfrutar del Mercado Medieval, actuaciones, animación y muchas cosas más.

Más información: Ayuntamiento de Daroca. Pza. Mayor, s/n. Daroca. Tel. 976 800 312 www.daroca.org

► **I CAMPEONATO COMARCAL DE PAINTBALL.** Del 27 al 29 de agosto. Inscripciones en www.paintballdaroca.es. Equipos de 5 personas, 3 € de reserva. Edad: a partir de 14 años con autorización paterna. Precio: 50 € por equipo.

Más información. Tel: 652 898 940 paintballdaroca@gmail.com.



COMARCA DE LA JACETANIA

► **ESCUELAS DE VERANO.**

*En las localidades de Berdún, Aisa, Castiello y Santa Engracia. Juegos, talleres, gymkhanas, actividades deportivas, juegos acuáticos entre el 1 y el 19 de agosto. Precio: 40 €.

*En las localidades de Canfranc, Villanua, Hecho, Ansó, Salvatierra de Esca y Santa Cilia. Juegos, talleres, gymkhanas, actividades deportivas, juegos acuáticos entre el 18 de julio y el 19 de agosto, con duración de 2,3 o 5 semanas. Precio: de 30 a 60 €.

► **INTERCAMBIOS LINGÜÍSTICOS Y DE CONVIVENCIA.** Acciones con los vecinos del Valle de Aspe para mejorar la convivencia y el aprendizaje del idioma francés. Del 1 de julio al 25 de agosto durante el tiempo pactado. Edad: de 10 a 16 años. Precio: Gratuito con el compromiso de acoger a un joven francés.

Más información: Comarca de la Jacetania. Ferrocarril, s/n. Jaca. Tel. 974 356 768 plardies@jacetania.es www.jacetania.es

JACA

► **ESCUELA DEPORTIVA MUNICIPAL DE VERANO.** Actividades físico deportivas, polideportivas y polivalentes de gran contenido lúdico-recreativo y social. Del 4 de julio al 26 de agosto en horario de mañana. Edad: hasta 15 años. Precio: 140 €/verano y 90 €/mes.

Más información: Ayuntamiento de Jaca. Mayor, 24. Jaca. Tel. 974 355 306 informaciondeportes@aytojaca.es www.jaca.es

COMARCA COMUNIDAD DE TERUEL

► **COLONIAS RURALES DE LA COMARCA**. Actividades lúdicas y formativas que consigan la promoción de la participación y el refuerzo de la comarca, la sensibilización sobre la igualdad de género, convivencia y comunicación entre los diferentes municipios potenciando hábitos y costumbres saludables preservando también el patrimonio cultural.

A demanda de los municipios se organizan en sesiones de 3 horas, pudiendo tener una duración de hasta 14 sesiones. Edad: hasta 14 años. Precio: 20 €.

► **BANCO DE ACTIVIDADES PARA JÓVENES**. Talleres de reciclaje y cuidado del medio ambiente, decoración de delantales, playstation y karaoke, tatuajes de henna, creación de broches y juegos de mesa, por municipios de la Comarca. Edad: jóvenes hasta 30 años.

Más información: Comarca Comunidad de Teruel. Casa Doña Blanca, Temprado, 4. Teruel. Tel. 978 617 280. administracion@comarcateruel.com

COMARCA DEL MATARRAÑA/MATARRANYA

► **MUEVETE DEL SOFA 2011**. Actividades de verano para jóvenes de 14 a 35 años por distintas localidades de la comarca durante la primera quincena de julio.

Más información: Comarca del Matarraña. Av. Cortes de Aragón, 7. Valderrobres. juventud@matarranya.org
www.comarcamatarranya.es

COMARCA RIBERA BAJA DEL EBRO

► **CAMPEONATOS COMARCALES JUVENILES Y FIESTAJOVEN**. Ping Pong, fútbolín, sing star, scalextrix, Mario kart y trivial. Liguillas locales en las sedes juvenes de la comarca. El 24 de septiembre será la final en Gelsa dentro de la III Fiesta Joven de la Ribera Baja. Edad de 14 a 30 años. Precio: 1€/día los no socios.

► **VIAJE PORTAVENTURA**. El 16 de julio viaje comarcal al parque temático. Edad: de 14 a 30 años. Precio: Entre 27 y 34 €.

► **ANTES DE VER EL SOL**. Cuatro noches sorprendentes en cada uno de los municipios en horario de 22 a 1 horas con deportes, juegos, gymkhanas y talleres entre otros. Edad: de 14 a 30 años. Gratuito.

Más información: Comarca Ribera Baja del Ebro. Av. Constitución, 16. Quinto. Tel. 976 179 230. juventud@riberabajas.es www.riberabajas.es

EJULVE

► **VI FESTIVAL CARRASCA ROCK**. Actividades y conciertos para promocionar grupos musicales amateurs de Aragón, generando un encuentro entre personas interesadas en la música aragonesa dentro de distintos estilos musicales y en el marco del mundo rural. Del 29 al 31 de julio. Edad: de 16 a 30 años. Precio: entrada gratuita (servicio de cena y rifas 7€).

Más información: Asociación Cultural Carrasca Rock. La Iglesia, 6. Ejulve <http://ejulvecarrascarock.wordpress.com>
carrascarock@hotmail.com

FUENTES DE EBRO

► **LUDOPISCINA**. La ludoteca se traslada a la piscina durante el mes de julio los martes y jueves por la tarde, con juegos y talleres. Edad: hasta 16 años.

► **DIVERVACACIONES**. Colonias urbanas en el CEIP Luis García Sainz durante el mes de julio.

Más información: Ludoteca Municipal . Ps. Del Justicia, s/n. Fuentes de Ebro. Tel. 976 169 116 omij@fuentesdeebro.es
www.fuentesdeebro.es

LA PUEBLA DE ALFINDEN

► **ACIVIDADES AL AIRE LIBRE**. Con el objetivo de dinamizar el pueblo y sus jóvenes se realizarán talleres y cursos como por ejemplo de buceo y escalada. Edad de 9 a 25 años.

Más información: Espacio Joven CAC Borboleta. Cipriano González, 11. La Puebla de Alfinden. Tel. 976 107 553
espaciojoven@gmail.com <http://ejlapuebla.blogspot.com>

TAUSTE

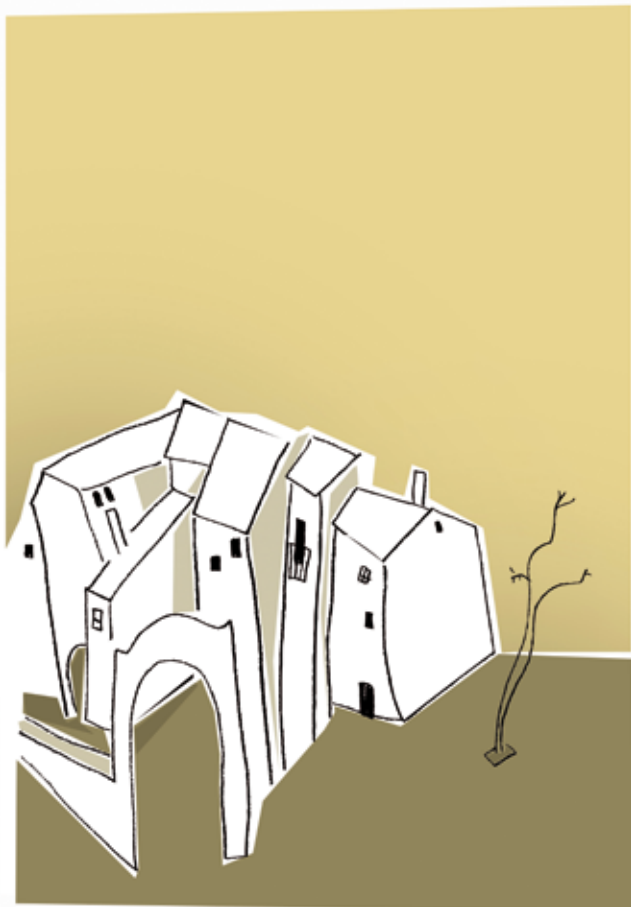
► **III CAMPUS MULTIDEPORTE**. Práctica de múltiples deportes, hábitos saludables de higiene y alimentación y actividades complementarias. Del 1 al 28 de agosto en el polideportivo. Precio: de 40 € a 120 € según nº de semanas.

Más información: Asociación deportiva Tauste y deporte. cs.campusport@gmail.com

► **APERTURA CENTROS IES RIO ARBA**. Ocio y tiempo libre con taller de reporteros callejeros, graffiti, cocina, cursos de baile, campaña de hábitos saludables, campeonatos wii, dentro de la educación no formal. Del 1 al 30 de junio. Edad: de 12 a 18 años. Gratuitas.

► **TAUSTE JOVEN**. Actividades de ocio como bici-kars, talleres de tatuaje, graffiti, que se realizan en las piscinas municipales por la tarde o en el Club de la Amistad, por la noche. Edad: de 12 a 30 años.

Más información: Punto Información Joven. Pza. España, 1. Tauste. Tel. 976 859 144. juventudtauste@vodafone.es
educadora.tauste@vodafone.es www.tauste.es





En bicicleta, no te la juegues **MIRA DOS VECES.**

El tranvía siempre tiene prioridad.

Está prohibido circular por las vías del tranvía.

Utiliza los carriles bici y respeta a los peatones.

Y recuerda que el tranvía emite una señal acústica "tan-tan-tan", para avisar de su llegada.

www.tranviasdezaragoza.es



tranvía
zaragoza

INSTITUTO ARAGONÉS DE LA JUVENTUD

El Instituto Aragonés de la Juventud del Departamento de Servicios Sociales y Familia del Gobierno de Aragón, promueve con la colaboración de Ibercaja, diversas actividades de verano en Aragón y en otras comunidades autónomas. Las actividades se dirigen a jóvenes hasta 17 años.

Otra posibilidad que se ofrece son los Campos de Trabajo en colaboración con la CAI. Consisten en trabajos voluntarios y no remunerados, a cambio de los cuales se ofrece alojamiento y manutención. Se ofertan plazas para jóvenes con edades comprendidas entre los 18 y 30 años (salvo excepciones). Los destinos son Aragón, otras comunidades Autónomas y en el extranjero.

Más información e inscripciones: en las secciones de juventud del Gobierno de Aragón.

Huesca: Ricardo del Arco, 6. Tel. 974 293 025.

Teruel: San Francisco, 1. Tel. 978 641 270.

Zaragoza: Franco y López, 4. Tel. 976 716 810.

informacion.iaj@aragon.es <http://juventud.aragon.es>

En las Oficinas de Información Juvenil de la Red Aragonesa de Información para Jóvenes.

ACTIVIDADES EN VACACIONES

Divididas en tres tramos de edad: de 8 a 11 años, de 12 a 14 y de 15 a 17 años. La preinscripción se realiza hasta el 20 de abril. Las plazas se adjudican por sorteo y las sobrantes se ofertarán en el período de inscripción libre entre los participantes que no obtuvieron plaza tras el sorteo realizado, no admitiéndose nuevas solicitudes. La apertura del plazo de inscripción libre se divide en tres grupos de actividades según el tramo de edad del participante y se realizará los días 1, 2 y 3 de junio. Habrá un descuento de 25% de la cuota a los participantes que presenten el carné familiar.

El Encuentro de Jóvenes Músicos en Albarracín, tiene por su peculiaridad un tratamiento diferente.



ACTIVIDADES EN VACACIONES

12 A 14 AÑOS

Actividades de 12 a 14 años

Precio: Varía entre 260 € y 280 € según actividad.

► Porto Do Son (La Coruña). **Mar en la naturaleza** (13 a 15 años). Del 1 al 12 de julio.

► Melide (La Coruña). **En bicicleta y a caballo por la naturaleza** (13 a 14 años). Del 1 al 12 de julio.

► Isín (Huesca). **Eco-Campamento 2**. Del 1 al 12 de julio.

► Parque Natural del Moncayo (Zaragoza). **Descubre el Moncayo 1**. Del 2 al 16 de julio.

► Selva de Oza (Huesca). **Aventura en los Pirineos 1** (12 a 15 años). Del 2 al 16 de julio.

► Parque Natural del Moncayo (Zaragoza). **Descubre el Moncayo 2**. Del 17 al 31 de julio.

► Alsasua (Navarra). **Multiaventura y medio ambiente** (13 a 15 años). El 22 al 31 de julio.

► Ezcaray (La Rioja). **Naturaleza y aventura en Ezcaray**. Del 17 al 31 de julio.

► El Pueyo de Jaca (Huesca). **Planeta Tena**. Del 17 al 31 de julio.

► Selva de Oza (Huesca). **Aventura en los Pirineos 2**. (12 a 15 años). Del 17 al 31 de julio.

► Parque Natural del Moncayo (Zaragoza). **Inglés para todos**. Del 2 al 16 de agosto.

► Selva de Oza (Huesca). **Aventura en los Pirineos 3** (12 a 15 años). Del 2 al 16 de agosto.

► Barria (Vitoria). **Multiaventura en Barria** (12 a 14 años). Del 1 al 11 de agosto.

► Isla de Zuhatza (Vitoria). **Descubre la Isla de Zuhatza** (13 a 15 años). Del 1 al 11 de agosto.

► Bergondo (La Coruña). **Actividades del Mar en Gandario** (12 a 14 años). Del 2 al 13 de agosto.

15-17 AÑOS

Precio: Varía entre los 280€ y 285€

► Solórzano (Cantabria). **Juega y aprende inglés en Solórzano**. Del 1 al 15 de julio.

► Alcossebre (Castellón). **Náutica y multiaventura en Alcossebre**. Del 1 al 15 de julio.

► Vinuesa (Soria). **Náutica en Cuerda del Pozo**. Del 1 al 15 de julio.

► Loredó (Cantabria). **Playa y náutica en Loredó**. Del 1 al 15 de julio.

► Loredó-Brañavieja (Cantabria). **Playa y montaña 1**. Del 1 al 15 de julio.

► Brañavieja-Loredó (Cantabria). **Playa y montaña 2**. Del 1 al 15 de julio.

► Villanúa (Huesca). **Montañas de diversión 1**. Del 2 al 16 de julio.



- Albarracín (Teruel). **Teatro en Albarracín**. Del 2 al 16 de julio.
- Canfranc (Huesca). **Barrancos del Pirineo 1**. Del 2 al 16 de julio.
- San Juan de Misa (Menorca). **Descubre Menorca en BTT**. Del 19 al 29 de julio.
- Villanúa (Huesca). **Montañas de diversión 2**. Del 17 al 31 de julio.
- Canfranc (Huesca). **Barrancos del Pirineo 2**. Del 17 al 31 de julio.
- Benicarló (Castellón). **Iniciación a los deportes náuticos en Benicarló**. Del 1 al 15 de agosto.
- Villanúa (Huesca). **Montañas de diversión 3**. Del 2 al 16 de agosto.
- Albarracín (Teruel). **Vacaciones de cine: Descubre un mundo que te fascinará**. Del 2 al 16 de agosto.
- Canfranc (Huesca). **Barrancos del Pirineo 3**. Del 2 al 16 de agosto.

IX ENCUENTRO DE JÓVENES MÚSICOS

Está dirigido a jóvenes de entre 12 y 20 años de edad que quieran disfrutar de todas las ventajas de una actividad grupal de tiempo libre y, mejorar su nivel musical de la mano de grandes especialistas, dentro de un marco incomparable como es Albarracín y unas magníficas instalaciones que la Fundación Santa María facilita para el perfecto desarrollo del Encuentro. Tendrá lugar el 19 de julio al 31 de julio y se ofertan 60 plazas de las especialidades de viento (madera, metal) y percusión. El procedimiento de inscripción es especial (Consultar en el Instituto Aragonés de la Juventud), <http://juventud.aragon.es>, con plazas limitadas por instrumentos en función de las necesidades para la creación de una plantilla de banda equilibrada.

Plazo de inscripción: 1 al 8 de junio. Precio 320 €, descuento de 25% con (C.F.).

CARNÉ JOVEN

CURSOS DE IDIOMAS Y MOVILIDAD JUVENIL 2011

► Cursos de idiomas en el extranjero

Idiomas: alemán, inglés o francés. Edad: de 14 a 30 años. Destinos: Alemania, Canadá, Escocia, EEUU, Francia, Inglaterra, Irlanda y Malta. Duración: 3 o 4 semanas. Fechas: julio y agosto.

Precio: Cursos completos con actividades y vuelo incluido desde 1.900 € con CARNÉ JOVEN. Cursos básicos desde 995 € con carné joven

► Cursos de inmersión lingüística en España

Idioma: inglés. Dos cursos: 1) del 20 al 26 de agosto, edad de 14 a 17 años. 2) del 27 de agosto al 2 de septiembre, edad de 18 a 30 años. Precio desde 150€ con CARNÉ JOVEN.

► Campos de trabajo

Está por confirmar un campo de trabajo en Marruecos. La información saldrá más adelante. Consultar en la oficina del Carné joven.

► Viajes a Lisboa

Edad: de 18 a 30 años. Duración: 7-11 agosto. Fechas: agosto.

El programa incluye: Transporte Zaragoza/Lisboa/Zaragoza. Alojamiento en albergues juveniles. Régimen de media pensión. Seguro de accidentes y responsabilidad civil.

Precio: 150 € con CARNÉ JOVEN.

Mas información e inscripciones: Instituto Aragonés de la Juventud. Oficina del Carné Joven Europeo. Franco y López, 4, Zaragoza. Tel. 976 716 856 info@carnejoven.es www.carnejoven.es

CAMPOS DE TRABAJO

El Instituto Aragonés de la Juventud en cooperación con ONG'S, entidades, comunidades autónomas y administraciones locales ha confeccionado un programa de campos de trabajo que se desarrollará durante el verano en el territorio aragonés, en España y en el Extranjero.

Recogen oportunidades de cooperación muy diferentes: apoyo a tareas medioambientales en parques y espacios naturales protegidos, arqueología, reconstrucción o restauración de bienes de interés cultural, cooperación con personas discapacitadas etc.

Los Campos de **Trabajo Internacionales**, se tramitan en el mes de abril de cada año.

ARAGÓN

PROVINCIA DE HUESCA

► **El patrimonio forestal y la "Línea P" de los Búnkeres.** Rehabilitación de patrimonio y patrimonio forestal. 18 a 26 años. Canfranc (Huesca). 8 a 27 agosto. Internacional.

► **Rehabilitación Museo.** Reconstrucción y ecología. Medio ambiente. 18 a 26 años. Griebal (Huesca). 15 a 30 de julio. Nacional.

► **Sendero medieval a la ermita de San Pedro.** Ecología y medio ambiente. Recuperación patrimonio cultural. 18 a 26 años. Padarniu (Huesca). 2 a 21 de julio. Nacional.

► **San Roc 2011.** Turismo y reconstrucción. 15 a 17 años. San Esteban de Litera (Huesca). 18 de julio a 4 de agosto. Nacional.

PROVINCIA DE TERUEL

► **El sendero de la integración k2.** Medioambiental y de integración social. 18 a 26 años. Alcorisa (Teruel). 3 a 23 de agosto. Internacional.

PROVINCIA DE ZARAGOZA

► **Cuidando el Campo de Daroca.** Turismo, medio ambiente, juventud y actividad físico deportiva. 18 a 26 años. Daroca (Zaragoza). 4 a 24 de julio. Internacional.

► **Lagunazo de Moncayuelo.** Medioambiente. 18 a 26 años. Pinsoro (Zaragoza). 1 a 20 de agosto. Nacional.

► **Dinamización Sociocultural.** Acción social. 15 a 17 años. Torrellas (Zaragoza). 27 de junio a 15 de julio. Nacional.

OTRAS COMUNIDADES

ANDALUCÍA

► **Bayarcal: Arte y Medio Ambiente.** Intervención social/ Medioambiental. 18 a 30 años. Bayarcal (Almería). 2 a 16 de agosto. Nacional.

► **Experiencia de intervención social e integración con personas de discapacidad psíquica y menores en riesgo de exclusión social.** Intervención social. 18 a 30 años. Cádiz. 16 a 30 de julio. Nacional.

► **Lugar de encuentro de capacidades. Intervención social. 18 a 26 años.** Priego de Córdoba (Córdoba). 18 de julio a 1 de agosto. Nacional.

► **Terra et Focus. Creación de un centro de interpretación.** Recuperación del patrimonio. 18 a 30 años. Cuevas del Campo (Granada). 2 a 16 de agosto. Nacional.

► **Seguimiento de la migración de las aves en la laguna de Padul. Medioambiental.** 18 a 30 años. Padul (Granada). 12 a 26 de agosto. Nacional.

► **El pozo de San Antonio. Medioambiental.** 18 a 26 años. Puebla de Guzman (Huelva). 18 de julio a 1 de agosto. Nacional.

► **Paisaje con Memoria. Recuperación del patrimonio.** 18 a 30 años. Cala (Huelva). 1 a 15 de agosto. Nacional.

► **Excavación arqueológica del Foro de la ciudad ibero romana de Cástulo. Arqueología.** 18 a 26 años. Linares (Jaén). 7 a 21 de agosto. Nacional.

► **Por los senderos de Omar IBN Hafsun. Recuperación del patrimonio/Medioambiental.** 18 a 30 años. Cañete la Real (Málaga). 1 a 15 de agosto. Internacional.

► **Enredando en la diversidad: Valores para la convivencia. Intervención social.** 18 a 26 años. Constantina (Sevilla). 2 a 16 de agosto. Nacional.

BALEARES

► **Intergeneracional. Social.** 18 a 25 años. Palma/Lloret (Mallorca). 25 de julio a 8 de agosto. Nacional.

► **Binicanella. Medio ambiente/Construcción.** 18 a 30 años. Bunyola (Mallorca). 16 a 30 de agosto. Nacional.

CANARIAS

► **Sabios de mi Tierra. Dinamización Social.** 18 a 25 años. El Pinar (El Hierro). 11 a 26 de julio. Nacional.

► **El Paso 2011. Medioambiental.** 20 a 30 años. El Paso (La Palma). 17 de julio a 1 de agosto. Nacional.

► **Mejora de recursos ambientales en el entorno Fuente Morales. Medioambiental.** 18 a 30 años. Las Palmas de Gran Canaria (Gran Canaria). 31 de julio a 14 de agosto. Nacional.

► **Mimbres para los nuevos tiempos. Rehabilitación.** 18 a 25 años. La Orotava (Tenerife). 15 a 29 de agosto. Nacional.

CANTABRIA

► **Animación Sociocultural en Valdeolea. Sociocultural.** 18 a 30 años Mataporquera (Santander). 16 a 30 de julio. Internacional.

► **Arqueología en la ciudad de Romana de Camesa. Arqueología.** 18 a 30 años. Valdeolea (Santander). 1 a 15 de julio. Internacional.

► **Animación sociocultural en Campo de Yuso. Sociocultural.** 18 a 30 años. Campo de Yuso (Santander). 1 a 15 de agosto. Nacional.

CASTILLA Y LEÓN

► **Sierra de Atapuerca. Restauración y medio ambiente.** 18 a 30 años. Atapuerca (Burgos). 1 a 15 de agosto. Nacional.

CATALUÑA

► **Trencant Barreres. Social.** 18 a 25 años. Barcelona. 25 de julio a 8 de agosto.

► **Castell de Santiscle, buscant el passat. Patrimonio.** 15 a 17 años.

Vidreres (Gerona). 17 a 31 de julio.

► **Els Camins de Ribes. Medio ambiente.** 15 a 17 años. Ribes de Fresser (Gerona). 17 a 31 de julio.

P.N. Aiguamolls de L'Emporda. Medio ambiente. 15 a 17 años. Castelltó d'Empuries (Gerona). 1 a 14 de agosto.

► **El Salí. Patrimonio.** 18 a 25 años. Vilanova de la Sal (Lérida). 1 a 14 de julio.

► **Roca Bruna. Medio ambiente.** 18 a 25 años. Les Avellanes I Santa Linya (Lérida). 17 a 31 de agosto.

► **El Montsec et Vol. Patrimonio.** 15 a 17 años. Àger (Lérida). 28 de junio a 12 de julio.

► **Recuperació de patrimoni de la guerra civil de Montgai. Patrimonio.** 18 a 25 años. Montgai (Lérida). 4 a 17 de julio.

CEUTA

► **Educamusi. Socio – musical.** Ceuta. De 18 a 30 años. 18 a 30 de julio.

EXTREMADURA

► **Brújula del Sur. Educación para el desarrollo.** 18 a 30 años. Baños de Montemayor (Cáceres). 1 a 15 de agosto Nacional.

► **San Gil. Integración/Medioambiente.** 18 a 30 años. ELM Plasencia (Cáceres). 3 a 17 de agosto. Nacional.

GALICIA

► **Rois. Arqueología.** 25 a 30 años. Rois (A Coruña). 1 a 15 de agosto. Internacional.

► **Palas de Rei II (Vlvivagalicia). Dinamización social/ambiental.** 18 a 28 años. Palas de Rei (Lugo). 2 a 16 de agosto. Internacional.

► **Illas Cies I. Ambiental.** 18 a 24 años. Vigo (Pontevedra). 2 a 13 de julio. Internacional.

► **Illas Cies IV. Ambiental.** 25 a 30 años. Vigo (Pontevedra). 17 a 28 de agosto. Internacional.

LA RIOJA

► **Alfaro. Medio ambiente y rehabilitación.** 16 a 22 años. Alfaro (La Rioja). 1 a 15 de julio. Nacional.

► **Alfaro. Medio ambiente y rehabilitación.** 16 a 22 años. Alfaro (La Rioja). 17 a 31 de julio. Nacional.

► **Lumbreras. Medio ambiente y rehabilitación.** 16 a 24 años. Lumbreras (La Rioja). 17 a 31 de julio. Nacional.

MADRID

► **Agroecología en zonas de montaña. Medio ambiente y reconstrucción.** 18 a 26 años. Rascafría (Madrid). 1 a 15 de agosto. Internacional.

► **Medioambiental en cercado Rodela. Medio ambiente.** 18 a 26 años. Soto del Real (Madrid). 1 a 15 de julio Internacional.

► **Medioambiental en cercado Rodela. Medio ambiente.** 18 a 26 años. Soto del Real (Madrid). 16 a 30 de julio. Internacional.

MELILLA

► **Casa del Gobernador. Arqueología.** 18 a 30 años. Melilla del 6 a 13 de julio. Nacional.

NAVARRA

► **San Adrian. Medio ambiente.** 18 a 25 años. San Adrián (Navarra). 2 a 16 de agosto. Internacional.

► **Artajona. Arqueología.** 18 a 25 años. Artajona (Navarra). 16 a 30 de julio Internacional.

PAÍS VASCO

► **Araia Asparrena. Medio ambiente/Restauración.** 18 a 26 años. Araia (Álava). 15 a 29 de julio. Nacional.

► **Lekeitio 2. Intervención social.** 18 a 26 años. Lekeitio (Vizcaya). 16 a 30 de julio. Nacional.

► **Bergara 1. Intervención social.** 18 a 26 años. Bergara (Guipúzcoa). 1 a 15 de julio Nacional.

► **Bergara 2. Intervención social.** 18 a 26 años. Bergara (Guipúzcoa). 16 a 30 de julio Nacional.

► **Tolosa 1. Medio ambiente/Restauración.** 18 a 26 años. Tolosa (Guipúzcoa). 1 a 15 de julio. Nacional.

► **Tolosa 2. Medio ambiente/Restauración.** 18 a 26 años. Tolosa (Guipúzcoa). 16 a 30 de julio. Nacional.

► **Colaborabora Camp. Creatividad.** 20 a 25 años. Bilbao (Vizcaya). 18 a 29 de julio. Nacional.

VALENCIA

► **Alacant: Trobada Intergeneracional. Social.** 18 a 26 años. Alicante. 10 a 25 de julio. Internacional.

► **Banys de la Reina II. Arqueología.** 18 a 26 años. Calpe (Alicante). 2 a 16 de agosto Internacional.

► **Arte y discapacidad. Social.** 18 a 26 años. Valencia. 16 a 30 de julio. Nacional.

► **Las Lagunas de la Mata. Renovación.** 18 a 26 años. Torrevieja (Alicante). 1 a 15 de agosto. Nacional.

► **El Quartijo. Arqueología.** 18 a 26 años. Vilafamés (Castellón). 10 a 24 de julio. Nacional.



ARAGÓN: FESTIVALES

FESTIVALES

CINE

► **XXXIX FESTIVAL DE CINE DE HUESCA.** La 39ª edición del Festival Internacional de Cine de Huesca tendrá lugar del 3 al 11 de junio. En la sección "Directores de Culto" presentará la filmografía del excepcional dibujante, pintor y realizador de animación belga Raoul Servais.

Este festival consta de cuatro concursos dedicados al cortometraje: el Iberoamericano, el Internacional, el Iberoamericano de documentales y el Internacional de documentales. El concurso Internacional de Relatos de Cine (largometrajes), y el concurso "Instantes de Paisaje" con el fin de fomentar la idea de paisaje y la creación audiovisual. Junto a la sección oficial, el programa del festival acoge una importante programación paralela.

El Festival entrega en esta edición el "Premio Pepe Escribe 2011" a María Lourdes Cortés, directora de Cinergia, por su valiosa labor de formación de profesionales y de fomento del cine de Centroamérica y Caribe. Y el premio "Ciudad de Huesca", al cineasta catalán José Luis Guerin. La muestra se complementa con exposiciones, cine infantil y la presentación de libros que edita el propio festival. Existen descuentos con carnet joven.

Más información: Fundación Festival de Cine de Huesca, Avda. Parque, 1, 2º. Tel. 974 212 582. info@huesca-filmfestival.com www.huesca-filmfestival.com

► **FESTIVAL O' BUXO DE CINE EXTRAÑO Y DE TERROR.** Nueva edición del original festival que se celebra en Javierrelatre (Huesca) los días 26, 27 y 28 de agosto. Como en ediciones anteriores recogerá diversas actividades en torno al cine, al terror y al misterio.

Más información: Asociación Cultural Obuxo, Única s/n, Javierrelatre (Huesca) www.obuxo.net



MÚSICA

► **FESTIVAL PIRINEOS SUR.** XX Edición. Del 14 al 31 de julio se celebra el Festival Internacional de las Culturas Pirineos Sur. Con el título "Tribus Ibéricas", el auditorio natural de Lanuza y el escenario de Sallent de Gállego recogerán los más diversos sonidos y ritmos.

Más información: Diputación Provincial de Huesca. Porches de Galicia, 4. Tel. 974 294 151. info@pirineos-sur.es www.pirineos-sur.es

► **POBORINA FOLK.** XII Edición. Desde el 24 hasta el 26 de junio se podrá disfrutar en la localidad turolense de El Pobo de este importante festival de música folk del mundo, con gran variedad de actuaciones, actividades y zonas de acampada.

Más información: correo@poborinafolk.es www.poborinafolk.es

► **RIBAGORZA POP FESTIVAL EN GRAUS.** VI Edición. Del 24 al 25 de junio. Festival con gran variedad de grupos nacionales y diferentes estilos musicales. Escenarios: Centro Recreativo Gradense.

Más información: Diputación Provincial de Huesca. Porches de Galicia, 4. Tel. 974 294 151. graus@turismograus.com www.ribagorzapopfestival.com

► **VI FESTIVAL CARRASCA ROCK.** Es un festival amateur sin ánimo de lucro que apuesta por la promoción de grupos jóvenes aragoneses de diferentes estilos de música, en especial los que están vinculados al medio rural. El principal objetivo del festival es promocionar los grupos jóvenes de Aragón, reivindicando además el derecho a vivir en nuestros pueblos dignamente, motivando y promoviendo actividades culturales y festivas en el medio rural para hacerlo más atractivo y dinámico. Los días 29 y 30 de julio de forma gratuita se podrá disfrutar y acampar en el municipio del maestrazgo turolense de Ejulve.

Más información: Asociación Cultural Carrasca Rock. carrasca-rock@hotmail.com <http://ejulvecarrascarock.wordpress.com>

► **X FESTIVAL LUNA LUNERA.** El Festival Luna Lunera nació en el verano de 2002 como una apuesta innovadora del Ayuntamiento de Sos del Rey Católico y el Territorio Museo del Prepirineo. Este festival reúne desde el 22 de julio al 30 de julio aproximadamente a figuras de la música nacional e internacional.

El objetivo principal es conformar un producto de turismo cultural, conjugándolo con la difusión de uno de los más bellos conjuntos históricos de España.

Más información: Ayuntamiento de Sos Plaza de la Villa 1,3º, Tel. 902 135 500 info@lunalunerafestival.com www.lunalunerafestival.com

► **VIII FESTIVAL LAGATA VAJUNTO.** Festival de música Reggae, único en Aragón especializado en este tipo de música. Se celebra los días 15 y 16 de julio en la localidad de Lagata (Zaragoza), donde se habilita una zona de acampada (precio incluido en la entrada).

Más información: www.lagatavajunto.es

► **IX FESTIVAL VINO DEL SOMONTANO.** El Festival Vino del Somontano, que se celebra del 4 al 7 de agosto en Barbastro, cuenta con un programa de actuaciones variadas que van desde el pop, al rock o la música latina. Paralelamente a los conciertos, la Denominación de Origen organiza la Muestra Gastronómica del Somontano, con la participación de los restaurantes más conocidos y de mayor prestigio de la comarca y otras entidades relacionadas con el sector agroalimentario de calidad, y la muestra de los Vinos de la Denominación de Origen del Somontano.

Más información: info@dosomontano.com www.dosomontano.com

► **XII IBERI@HUESCA.FOLK.** Festival de música folk que se celebra



del 8 al 10 de agosto en la ciudad de Huesca acoge música popular de España y Portugal. Todos los conciertos son gratuitos y tendrán lugar en la Plaza General Alsina, a las 23 h.

Más información: Centro Cultural El Matadero, Avda. Martínez de Velasco, 4. Huesca Tel. 974 292 130. fiestas@huesca.es www.huesca.es

► **XV FESTIVAL PIR 2011.** El Festival de Música y Cultura Pirenaicas PIR celebrará su 15 edición los días 2 y 3 de julio en la localidad de Ansó (Huesca). Se caracteriza especialmente por su carácter intenso y popular, al ser todos sus actos —más de treinta— completamente gratuitos. Además, ha sabido conservar ese sabor de cita de todos los montañeses, de gran fiesta comarcal y de encuentro de la cultura popular, conjugando el folclore más tradicional y el folk más renovado.

Más información: Comarca de la Jacetania. Tel. 974 356 980. www.jacetania.es

► **XVII MONEGROS DESERT FESTIVAL 2011.** El Monegros Desert Festival cumple 17 años y pocos acontecimientos mundiales pueden presumir de una trayectoria tan larga y exitosa como la suya. El 23 de julio, Monegros lanza una nueva cita indispensable para los amantes de la música, volviendo a congregarse a lo mejor del panorama internacional, Vitalic, Paul Kalkbrenner, Boys Noize, Steve Aoki, Luciano, Dirtyphonics de entre los 50 artistas que actuarán para ofrecer 20 horas ininterrumpidas de música en estado puro; de talentos emergentes del hard tek, el dubstep, o el drum&bass, a figuras consagradas del minimal y el techno en todas sus vertientes

Más información: Tel. 93 206 30 34 prensa@monegrosfestival.com www.monegrosfestival.com

► **XXXII FESTIVAL INTERNACIONAL DE MÚSICA ANTIGUA DE DAROCA.** Del 3 al 10 de agosto la localidad zaragozana de Daroca acoge este festival, en el que se dan cita artistas de talla internacional y se celebra el Curso Internacional de Música Antigua.

Más información: Institución Fernando el Católico. Tel. 976 288 878 ifc@dpz.es www.ifc.dpz.es

MULTIACTIVIDAD

► **FESTIVAL NOCTE.** NOCTE es algo más que un festival de verano. Diversidad de compañías profesionales de teatro, danza, circo y música, aragonesas, españolas e internacionales se dan cita en las calles, plazas y monumentos de la villa. Son las noches en Blanco de Aragón del 7 al 10 de julio en el casco histórico de Graus.

Más información: Ayuntamiento de Graus. Plaza de la Compañía 1, Graus. Tel. 974 540 001. info@espaciopirineos.com www.noctegraus.es

► **VII FESTIVAL JACETANIA CIRCUS.** Se celebrará en Villanúa (Huesca) los días 23 y 24 de julio. Este festival que llena las calles de la localidad pirenaica de magos, malabaristas, trapeceistas, contortionistas y buen humor, pretende mostrar las nuevas tendencias del mundo del circo, reuniendo un amplio abanico de pequeñas compañías nacionales e internacionales. Todas las actividades son al aire libre y gratuitas.

Más información: Comarca de la Jacetania. Tel. 974 356 980. www.jacetania.es

► **X FESTIVAL INTERNACIONAL DE POESÍA DEL MONCAYO.** Se celebra el día 29 en Tarazona, el día 30 en Litago y el día 31 en el Monasterio de Veruela, esta edición, Homenaje a Gabriel Celalla.

Más información: Ayuntamiento de Tarazona. Plaza de España, 2. Tarazona. Tel. 976 644 664. www.tarazona.es

LOS FESTIVALES DE ARAGÓN

Son una programación de música, teatro y danza en sus más variadas manifestaciones. Reúne en sus diferentes escenarios a los artistas más interesantes del panorama aragonés, nacional e internacional. Se desarrollan a lo largo de todo el verano en lugares con una riqueza patrimonial y paisajística extraordinaria:

► **FESTIVAL DE LOS CASTILLOS:** Se desarrolla en dos sedes: en el Castillo de Valderrobres (Teruel) y en el Anfiteatro del Castillo de Alcañiz (Teruel). Se trata de un festival de espíritu artístico variado, abierto a propuestas teatrales, musicales y de danza.

► **FESTIVAL DEL MEDITERRÁNEO.** Tiene sus sedes en las localidades turolenses de Rubielos de Mora y Mora de Rubielos. Festival de teatro y danza de cierto sabor árabe, medieval y mediterráneo, que se desarrollará en agosto. El casco urbano, el anfiteatro y el paisaje de Rubielos y la singular fortaleza del gótico mediterráneo de Mora sirven de incomparables marcos para ese encuentro privilegiado.

► **FESTIVAL INTERNACIONAL DE MÚSICA CASTILLO L'AINSA.** En la capital de la comarca del Sobrarbe se realiza a finales de julio el Festival Castillo L'Ainsa en torno fundamentalmente a la música de raíz. Las raíces y tradiciones de la música europea y mediterránea se trasladan hasta esta Villa Medieval del Pirineo de Aragón para vivir y compartir cuatro días con todos los visitantes de dichos valles. Además, se puede disfrutar de actividades paralelas que transportan al visitante a través de la historia.

Más información: www.festivales.aragon.es

► **VIII FESTIVAL DE CINE COMEDIA PACO MARTÍN SORIA.** En el Teatro de Bellas Artes de Tarazona, del 13 al 20 de agosto, se celebra una nueva edición de este festival que llena de humor las tardes calurosas del verano con la proyección de los cortos presentados al Certamen de Comedia de Tarazona y el Moncayo, orientado a la difusión y el fomento de nuevos autores de la cinematografía relacionados con la comedia y, por la noche, ofrece los estrenos más destacados del último año en este género.

Más información: Ayuntamiento de Tarazona Plaza de España, 2. Tarazona. Tel. 976 644 664 www.cinetarazonaymoncayo.com

ARAGÓN: CURSOS Y ENCUENTROS

UNIVERSIDADES

CURSOS DE VERANO DE LA UNIVERSIDAD DE ZARAGOZA

Este año 2011 se celebra la XI edición de los cursos de verano de la Universidad de Zaragoza que tendrán lugar durante julio y septiembre.

En 2011, junto con la oferta tradicional de Jaca, la Universidad de Zaragoza realiza cursos en Andorra, Alcañiz, Aínsa, Ansó, Calatayud, Ejea, Grañén, Tarazona, Valderrobles y Zaragoza.

Los Cursos Extraordinarios, contribuyen al desarrollo de las políticas de investigación y transferencia de conocimientos concediendo especial relevancia a la selección de temas y de espacios para su difusión y contraste. Desde 2006, se ha promovido la descentralización de la actividad universitaria, más allá de las aulas, y en consonancia con las realidades territoriales de nuestra Comunidad, de manera que se haga explícita la utilidad social del saber y la necesidad de incorporar valoraciones ajenas.

Los cursos abarcan diversas áreas temáticas: Ciencia y nuevas tecnologías; Educación y salud; Historia, arte, patrimonio, cultura y civilización; Ingeniería y arquitectura; Naturaleza y medio ambiente; Economía y relaciones laborales, sociedad, e información.

Además también ofrece la posibilidad de Cursos de Español como lengua extranjera, Cursos de Lengua y Cultura Españolas para Extranjeros, Cursos de Formación de Profesores de Español como lengua Extranjera

La inscripción en uno de los seminarios programados puede realizarse de forma presencial o a través de Internet, y el plazo termina una semana antes del inicio de cada curso. El número de plazas es limitado, y se van cubriendo por orden de inscripción.

La Universidad de Zaragoza convalida la participación en estas actividades estivales con créditos de libre configuración: 10 horas equivalen a 1 crédito, y 5 horas a medio.

Algunos de los cursos están homologados como créditos para la formación permanente del profesorado por el Departamento de Educación, Cultura y Deporte del Gobierno de Aragón.

Las becas que concede la Universidad de Zaragoza en los cursos de verano comportan la gratuidad de la matrícula. Las solicitudes de beca tienen carácter individual y sólo podrá tramitarse una petición por persona. Si solicita beca no debe pagar las tasas de matrícula hasta que se resuelva el procedimiento.

Existen tarifas reducidas y especiales de matrículas. En aquellos cursos que está prevista una matrícula reducida, se pueden acoger estudiantes universitarios, personal al servicio de la Universidad de Zaragoza y desempleados. En cuanto a los servicios que comprenden de la tarifa especial se especifican particularmente en cada uno de los cursos en los que aparece.

Más información: Cursos Extraordinarios de la Universidad de Zaragoza Edificio Interfacultades, 3ª planta. Pedro Cerbuna, 12. Zaragoza. Tel. 976 761 047. cex@posta.unizar.es. www.unizar.es/cursosdeverano.

Residencia Universitaria: c/ Universidad, 3. E- 22700 Jaca (Huesca). email. elever@unizar.es.

CURSOS DE VERANO EN TERUEL

La Universidad de Teruel ofrece en esta nueva edición 2011 cursos de una o dos semanas de duración y que se desarrollarán de los meses de junio a septiembre con el paréntesis del mes de agosto en las sedes de: Aliaga, Alcala de la Selva, Báguena, Calamocha, Calanda, Daroca, Noguera de Albarracín, Rubielos de Mora y Teruel. Los temas de estos cursos abarcan: Arte y Humanidades, Empresa, Sociedad, Ciencia y Tecnología, Medicina, Nutrición y Educación Socio – Sanitaria, Medio Ambiente, Educación y Territorio, Urbanismo y Gestión Local.

Las actividades de la Universidad de Teruel son homologables por doce Universidades (Universidad de Zaragoza, de Valencia, Politécnica de Valencia y las Universidades del G 9) como créditos de libre elección, solo para estudios distintos de los Grados, de acuerdo con su propia normativa.

En la mayoría de los cursos de la Universidad de Verano de Teruel, se hace un descuento en la matrícula a los estudiantes y desempleados u otros colectivos. Algunas instituciones conceden becas que cubren parte o la totalidad de la matrícula.

Más información: Secretaría de la Universidad de Verano. Ciudad Escolar, s/n. Teruel. Tel. 978 618 101. unverter@unizar.es <http://uvt.unizar.es>

CURSOS

EXPRESIÓN ARTÍSTICA

- XVII CURSOS DE GRABADO. Taller Antonio Saura de Fuentetodos.
 - MONOPRINT Y RECURSOS DE ESTAMPACIÓN CALCOGRÁFICA. Taller de Dan Albert Benveniste. Del 11 al 15 de julio. 290€
 - TÉCNICAS ALTERNATIVAS DEL AGUATINTA; DEL ALCORABADO AL GRABADO AL ESMERIL. Taller de Sebi Subirós. Del 18 al 22 de julio. 290€.
 - EL GRABADO NO TÓXICO. Del 25 al 29 de julio. Taller de Eva Figueruelas Ferrer. 290€
 - LITOGRAFÍA SOBRE PLANCHAS DE POLIÉSTER. Taller de Bethania B. de Souza. Del 1 al 5 de agosto. 290€
 - LA VIS Y EL COLOR EN EL GRABADO. Taller de Monirul Islam. Del 8 al 12 de agosto 290€
 - GRABADO EN POLIESTIRENO DE ALTA DENSIDAD. Taller de Osvaldo Jalil. Del 15 al 19 de agosto. 290€.
 - AGUATINTA Y LA VIS CALCOGRÁFICO. Taller de Enrique González. Del 29 de octubre al 1 de noviembre. 190€.

Más información: Taller de grabado Fuentetodos. Zuloaga, 3. Fuentetodos (Zaragoza). Tel. 676 515 094 y 976 143 830. tallerdegrabadofuentetodos@gmail.com www.fundacionfuentetodosgoya.org

► CURSO DE FOTOGRAFÍA PARA PRINCIPIANTES II. Mes de julio. Edad: a partir de 16 años.

Más información: Comarca del Aranda. Pza del Castillo, s/n Illueca. Tel. 976 548 090. juventud@comarcadelaranda.com www.comarcadelaranda.com

IDIOMAS

- **CURSOS DE LENGUA Y CULTURA ESPAÑOLAS PARA EXTRANJEROS**
 - Jaca del 1 al 12 de agosto. Curso de 50 horas lectivas. Precio de matrícula: 285 €.
 - Jaca del 15 al 26 de agosto. Curso de 50 horas lectivas. Precio de matrícula: 285 €.
 - Jaca del 1 al 26 de agosto. Curso de 100 horas lectivas. Precio de matrícula: 465 €.

Más información: Universidad de Zaragoza. Edificio Interfacultades, 3º planta, Pedro Cerbuna, 12. Zaragoza <http://wzar.unizar.es/uz/difusion/unizar.html>

- **ULPÁN. CURSO DE LENGUA Y CULTURA HEBREA.** En Uncastillo. Fecha del 4 al 10 de julio. Precio: 550 € matrícula y alojamiento en albergue juvenil, 385 € solo matrícula.

Más información: Fundación Uncastillo. Centro del Románico. Lonja medieval. Pza del mercado, 7. Uncastillo. Tel. 976 679 121 info@fundacionuncastillo.com www.fundacionuncastillo.com

- **INMERSIÓN TOTAL EN INGLÉS.** Curso intensivo de inglés de una semana en agosto. Edad: 14 a 30 años. Se realiza en el Pueyo de Jaca (Huesca). Precio con carné joven 350 €.

Más información: Instituto Aragonés de la Juventud. Oficina del Carné Joven. Franco y López, 4. Zaragoza. Tel. 976 716 856 info@carnejoven.es www.carnejoven.es

- **ACADEMIAS DE IDIOMAS EN ZARAGOZA, HUESCA Y TERUEL.** Ofertan cursos de inglés, francés, alemán, español, italiano, chino... www.acadeweb.es/Zaragoza
<http://es.qdq.com/academias+de+idiomas/huesca>
<http://es.qdq.com/academias+de+idiomas/teruel>

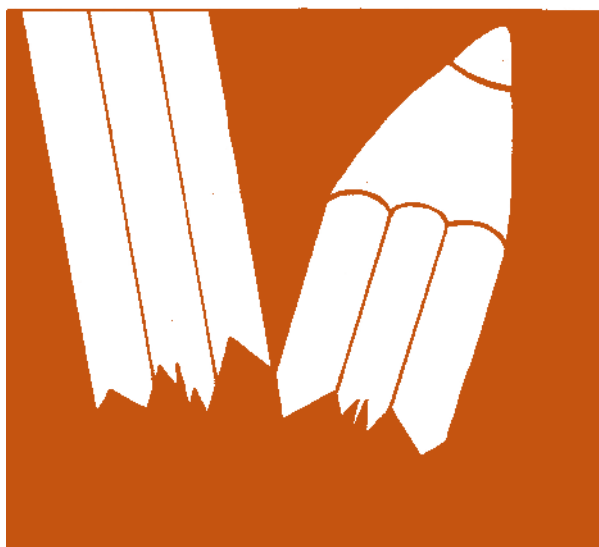
FORMACIÓN Y EMPLEO

- **PANEL DE EXPERIENCIAS JÓVENES TRABAJADORES.** Encuentro de Jóvenes. Formación de los jóvenes. Intercambio de experiencias sobre temas relacionados con la juventud. Del 15 al 24 de julio en el Centro de Formación La Nave, albergue juvenil situado en el núcleo de Torrellas. Precio: 15 € al día. Incluye alojamiento, manutención y transporte.

Más información: UGT Departamento de Juventud. Costa nº 1, entresuelo. Zaragoza. Tel. 976 700 232 y 976 700 187. juventudugaragon@gmail.com

FORMACIÓN PARA EL EMPLEO: JÓVENES MÁS COMPETENTES

- **TALLER DE TÉCNICAS DE BÚSQUEDA DE EMPLEO.** Para favorecer tu inserción laboral, este taller te mostrará técnicas y recursos disponibles para la búsqueda de empleo por cuenta ajena (elaboración de currículum, carta de presentación, utilización de nuevas tecnologías para la búsqueda de trabajo...) Fecha y horario: 1 de junio, de 10 a 14 h. Lugar: PCPI de Peluquería. Edad: a partir de 16 años. Precio: gratuito.
- **JORNADA SOBRE TRABAJAR EN LA JACETANIA: JÓVENES EMPRENDEDORES.** Pistas, trucos y consejos para aprender a hacer realidad tus ideas de negocio y crear tu propio puesto de trabajo: taller de diseño de Proyectos y técnicas de motivación, experiencias emprendedoras y debate. Fecha y horario: 8 de junio, de 10 a 14 h. y de 16 a 19 h. Edad: a partir de 16 años. Precio: gratuito.
- **CURSO DE PRECAPACITACIÓN LABORAL: INTRODUCCIÓN AL TRABAJO DE HOSTELERÍA.** Habilidades básicas que te permitirán adquirir conocimientos y te ayudarán en tu camino hacia el empleo. Fecha y horario: 17, 20, 21 y 22 de junio de 17 a 20 h. Edad: de 16 a 25 años. Precio: 6 € inscripción.
- **CURSO DE PRECAPACITACIÓN LABORAL: PREMONITOR DE TIEM-**



PO LIBRE. Visión general sobre las cualidades que un buen monitor debe tener y te introducirá en el campo de la animación. Fecha y horario: Fecha y horario: 2 y 3 de julio, 8 horas diarias, desde las 10 h. Edad: 15 a 17 años. Precio: 15 € inscripción.

- **CURSO DE MONITOR DE TIEMPO LIBRE.** Curso intensivo para llegar a ser un buen dinamizador y animador en tu propia comarca, obteniendo la capacitación para organizar, desarrollar y evaluar actividades de tiempo libre, dirigidas a infancia, juventud y 3º edad. Fecha y horario: del 4 al 15 de julio, de 9,30 a 13,30 y de 15,30 a 19, 30 h. Edad: 18 a 30 años. Precio: 50 € inscripción.

- **PREPARACIÓN PARA LAS PRUEBAS DE ACCESO AL CURSO "CERTIFICADO DE INICIACIÓN AL MONTAÑISMO".** Preparación para el acceso al curso de iniciación al montañismo, el primer escalón para llegar a se guía de montaña. Fecha y horario: 16, 17, 23, 24 de julio, 8 horas diarias. Edad: a partir de 16 años y con la ESO terminada. Precio: 20 € inscripción.

- **CURSO DE ANIMACIÓN SOCIOCULTURAL PARA PERSONAS MAYORES.** Preparación para trabajar con los mayores en actividades de ocio y animación. Fecha y horario: del 18 de junio al 12 de agosto. Cuatro horas diarias de lunes a viernes. Edad: mayores de 18 años, con el título de monitor de tiempo libre o algún estudio del campo de lo social o auxiliares de ayuda a domicilio. Precio: 20 € inscripción.

Más información: Comarca de la Jacetania. Ferrocarril s/n. Servicio de juventud. Tel. 974 356 768. OMJ. Madrid (Callejón). Tel. 974 356 785 plardies@jacetania.es www.jacetania.es
www.dinamizomipueblo.es

OTROS

- **TALLER DE TAICHI Y MASAJE.** Manuel Argente invita al disfrute del cuerpo a través del Tai-Chi. Días 10, 11 y 12 de agosto, cuatro horas diarias. Tel. 659 483 578. Precio: 160 €.
- **TALLERES PARA EL VERANO.** Desarrollo, comunicación y gozo del cuerpo. Talleres para los días 8, 9 y 10 de agosto. Precio: 160 €.
- **TALLER DE CRECIMIENTO PERSONAL.** Taller de comunicación y desarrollo personal a través de la p.n.l. Del 8 al 10 de agosto, cuatro horas diarias. Precio: 160 €.
- **TALLER DE COCINA SOLAR.** Cocinar al sol de forma divertida es posible conociendo las técnicas y métodos de cocina solar con parabólicas y hornos de cartón. Precio: gratuito para los inscritos en cualquiera de los talleres anteriores.

Más información: Albergue Rural Allucant. San Vicente, s/n Gallocanta. Tel. 976 803 137. info@allucant.com. www.allucant.com.

ARAGÓN: AIRE LIBRE

ALOJAMIENTOS

ACAMPAR EN ARAGÓN

Para conocer al completo las instalaciones, localización y precios, puedes consultar la Guía Oficial de Campings de España, de venta en librerías o la Guía de servicios Turísticos de Aragón 2011, que se puede obtener en el Servicio de Promoción Turística del Gobierno de Aragón y en las Oficinas de Turismo. También está disponible en Internet: www.aragon.es/DepartamentosOrganismosPublicos/Departamentos/IndustriaComercioTurismo y www.turismodearagon.com y se puede consultar en los Centros de Información Juvenil de Aragón.

NORMATIVA

La acampada libre está prohibida en todo el territorio de la Comunidad Autónoma.

El Decreto 125/2004 publicado en el BOA del 26 de marzo de 2004 regula los alojamientos turísticos al aire libre. Contempla varios tipos: acampadas en casas rurales aisladas, albergues y habitaciones asociadas, alojamientos móviles y permanentes.

El Decreto 61/2006, de 7 de marzo, del Gobierno de Aragón, aprueba el Reglamento de acampadas (itinerantes, alta montaña, profesionales o científicas, colectivas) quedando derogado el decreto 79/1990.

Las acampadas y colonias juveniles (para menores de 18 años) se regulan por el Decreto 68/1997, de 13 de mayo (BOA nº 58, de 23 de mayo).

ACAMPADAS ITINERANTES

Son las que, se realizan fuera de las zonas de los camping o de las acampadas en casas rurales aisladas, por grupos integrados por un máximo de tres tiendas, caravanas, albergues móviles u otros medios de guarecerse, sin que en ningún caso pueda exceder de nueve el número de campistas, con una permanencia en el mismo lugar no superior a tres noches. La distancia mínima entre grupos será de 1 Km. Deben realizarse a 5 km. mínimo de un camping o área de acampada.

La realización de una acampada itinerante requerirá la comunicación previa al órgano competente. En caso que se desarrolle en territorio perteneciente a más de una comarca, los promotores efectuarán las comunicaciones previas a los órganos competentes de cada una de dichas Entidades Locales. Si vuestro deseo es acampar en espacios naturales protegidos, tened en cuenta que también poseen sus propias normas reguladoras.

ACAMPADAS EN ALTA MONTAÑA

Se realizan en cotas superiores a los 1500 m. de altitud y que estén por lo menos a dos horas de marcha desde cualquier punto accesible con vehículos a motor. Se puede permanecer hasta un máximo de tres noches por cada punto de acampada. La realiza-

ción de acampadas de alta montaña, junto con el itinerario previsto para las mismas en caso de que se efectúe una travesía, deberá comunicarse simultáneamente al órgano competente y al Centro de Emergencias 112 SOS Aragón.

ACAMPADAS POR ACTIVIDADES PROFESIONALES O CIENTÍFICAS.

Podrán realizarse acampadas dedicadas a la realización de actividades profesionales o científicas con dispensa de algunas o varias de las prohibiciones de ubicación recogidas en los artículos 5 a 13 del Reglamento de acampadas recogido en el Decreto 61/2006, de 7 de marzo, sin sujeción a límite máximo de duración, previa autorización del órgano competente.

ACAMPADAS COLECTIVAS

La realización de acampadas por parte de un número superior a nueve campistas requiere la autorización previa del órgano competente. La solicitud se presentará ante el órgano competente con un mínimo de treinta días naturales de antelación. Estas acampadas no podrán ubicarse a menos de cinco kilómetros de un camping o acampadas en casas rurales aisladas, ni a menos de un kilómetro de núcleos urbanos, lugares de uso público o zonas habitualmente concurridas.

ACAMPADAS Y COLONIAS / ACTIVIDADES JUVENILES

Cuando hablamos de acampadas y colonias juveniles nos referimos a actividades en las que participan más de 10 jóvenes menores de 18 años, y se pernocta más de dos noches consecutivas. Están reguladas por el Decreto 68/1997 de 13 de mayo. Deben contar siempre con un responsable que esté en posesión del título de Director/a de Actividades en el Tiempo Libre, título de Técnico/a superior de las familias profesionales de Servicios Socioculturales y a la Comunidad, Técnico/a superior de la familia profesional de Actividades Físicas y Deportivas ó licenciados/as en Ciencias de la Educación Física y Deportiva.

La normativa a la que nos referimos recoge otros aspectos interesantes, como menciones de responsabilidad del director o directora, del número de monitores/as que se exigen en la actividad y aspectos sanitarios, entre otros. También podéis consultarlo detalladamente en cualquier Centro de Información Juvenil.

Toda persona física o jurídica que organice una actividad juvenil deberá notificarlo por registro y mediante modelo oficial al Instituto Aragonés de la Juventud (que se puede descargar en su página web) del Departamento de Servicios Sociales y Familia del Gobierno de Aragón, con veinte días de antelación a la fecha en que se lleve a cabo y adjuntando la siguiente documentación:

- ▶ Autorización por escrito del propietario del terreno.
- ▶ Fotocopia del título de Director/a de Actividades en el Tiempo Libre o equivalente (compulsada si el título no está expedido en la Comunidad Autónoma de Aragón)

- Programa de la actividad a desarrollar.
 - Croquis de la ubicación y acceso a la instalación (excepto los que se realicen en instalaciones turísticas).
 - Si la instalación donde se realiza la actividad juvenil según la normativa del Decreto 131/2006 de 23 de mayo del Gobierno de Aragón (BOA 7 de junio de 2006) necesita autorización sanitaria por Salud Pública, presentar una fotocopia de dicha autorización.
- OTROS ASPECTOS IMPORTANTES:**
- Si la actividad se realiza en un monte público u otro administrado por la Diputación General de Aragón, la entidad debe solicitar autorización al Departamento de Medio Ambiente de la DGA.
 - En todo caso, para colonias y acampadas juveniles las entidades deben comunicar, con impreso oficial, la realización de cualquier actividad juvenil a Salud Pública del Gobierno de Aragón al menos 15 días antes de su realización.
 - Deberá cumplir con la normativa medioambiental.

Más información: <http://juventud.aragon.es>
(Tiempo libre/Notificación)

CAMPAMENTOS JUVENILES

- **CAMPAMENTO RAMIRO EL MONJE.** Selva de Oza-Valle de Hecho. Hecho (Huesca).
 - **CAMPAMENTO MONTES UNIVERSALES.** Sierra de Albaracín. Orihuela del Tremedal (Teruel)
 - **CAMPAMENTO FERNANDO EL CATÓLICO.** P.N. Dehesa del Moncayo. Tarazona (Zaragoza).
- Estos tres campamentos se gestionan desde el Instituto Aragonés de la Juventud. El precio es de 3,07 € persona/día. Tel. de reserva 976 716 810.

ALBERGUES JUVENILES

Ofrecen alojamiento acogedor, adaptado a las necesidades de las actividades juveniles, a un precio razonable. La Red Aragonesa de Albergues Juveniles (ADA) está compuesta por albergues de la DGA y otros de titularidad privada. Forman parte de la Red Española de Albergues Juveniles (REAJ) y, a su vez, de la Federación Internacional de Albergues Juveniles (IYHF) Para usarlos debes tener el carné de alberguista.

Más información: www.reaj.com www.alberguesdearagon.com
Tel. de reservas: 902 088 905.



ALBERGUES ASISTIDOS

Atendidos por personal del Instituto Aragonés de la Juventud del Gobierno de Aragón y con servicios de comidas:

- STA. MARÍA. DEL PILAR (Villanúa-Huesca)
- ROSA BRÍOS (Albarracín-Teruel)
- LUIS BUÑUEL (Teruel)
- RAMÓN Y CAJAL (La Almunia de Doña Godina-Zaragoza)
- BALTASAR GRACIÁN (Zaragoza)

PRECIO DE LOS SERVICIOS POR PERSONA Y DÍA

	TARIFA 1 (< 26 años)		TARIFA 2 (> 25 años)	
	T. Baja	T. Alta	T. Baja	T. Alta
Aloj. y desayuno	11,68 €	13,50 €	14,82 €	16,51 €
Media pensión	18,06 €	19,88 €	21,20 €	22,78 €
Pens. completa	20,60 €	22,18 €	25,55 €	27,24 €
Suplemento por reserva de cada plaza no ocupada de la habitación por día	8,98 €	9,99 €	8,98 €	9,99 €

SERVICIOS SUELTOS

Desayuno/merienda..... 2,76 euros

Almuerzo/pic-nic/cena..... 6,38 euros

IVA no incluido solo tarifa 2

ALBERGUES NO ASISTIDOS

- Canfranc
- Borja

PRECIO DE LOS SERVICIOS POR PERSONA Y DÍA

	TARIFA 1 (< 26 años)	TARIFA 2 (> 25 años)
Alojamiento y desayuno	5,03 €	6,23 €

IVA no incluido solo tarifa 2

BONIFICACIONES Y EXENCIONES

A los precios públicos fijados para todos los albergues se les aplicarán las siguientes bonificaciones no acumulables:

- A los grupos de más de 25 personas se les aplicará un 10% de descuento.
 - Los menores de cinco años que accedan a los albergues acompañados de sus padres o tutores legales estarán exentos del pago del precio de pernocta si no ocupan plaza.
 - A los alberguistas que estén en posesión del Carné Joven en vigor e EyCA se les aplicará un 10 % de bonificación.
- Todos los usuarios deben estar en posesión del carné de alberguista

TEMPORADAS EN LOS ALBERGUES DEL INSTITUTO DE LA JUVENTUD

Con criterio general se considera temporada baja todo el año, y temporada alta las fechas que se detallan a continuación para cada albergue:

STA M^a DEL PILAR. VILLANÚA

- Del 1 de enero al 24 de abril
- Del 10 de junio al 11 de septiembre

- Del 1 al 16 de octubre
- Del 25 de noviembre al 11 de diciembre
- Del 23 al 31 de diciembre

ALBERGUE QUINTA VISTA ALEGRE DEL PUEYO DE JACA.

- Del 1 de enero al 24 de abril
- Del 10 de junio al 11 de septiembre
- Del 1 al 16 de octubre
- Del 25 de noviembre al 11 de diciembre
- Del 23 al 31 de diciembre

ALBERGUE BALTASAR GRACIÁN. ZARAGOZA

- Del 15 al 25 de abril
- Del 10 de junio al 11 de septiembre
- De 1 al 16 de octubre
- Del 25 de noviembre al 11 de diciembre

ALBERGUE RAMÓN Y CAJAL. LA ALMUNIA DE DOÑA GODINA Y ALBERGUE LUIS BUÑUEL. TERUEL

- Del 1 de julio al 31 de julio

ALBERGUE ROSA BRÍOS. ALBARRACÍN

- Del 1 al 9 de enero
- Del 15 al 24 de abril
- Del 10 de junio al 11 de septiembre
- De 1 al 16 de octubre
- Del 25 de noviembre al 11 de diciembre
- Del 23 al 31 de diciembre

CIERRE. Como criterio general las instalaciones permanecen cerradas los días 23, 24, 25 y 31 de diciembre. Otras fechas ver BOA nº 250 de 24/12/2010.

INSTALACIONES EN LA PROVINCIA DE HUESCA

TURISMO RURAL

- ASOCIACIÓN TURAL. Reserva en casas de Turismo Rural.

Más información: Asociación Tural. Pza. Gil Sastre s/n. Laspaúles (Huesca). Tel. 974 554 020. Capacidad: de 2 a 14 plazas. tural@ecoturismoaragon.com www.turismoruralpirineos.info

- CENTRAL RESERVAS TURISMO VERDE. Reserva todo tipo de instalaciones y turismo activo.

Más información: Miguel Servet, 12 bajos. Huesca. Tel. 902 294 141. reservas@turismoverde.es www.turismoverde.es

- VISITARAGON. Reserva todo tipo de instalaciones en Aragón. Es la página oficial de reservas del Gobierno de Aragón.

Más información: Parque tecnologico Walqa. Carretera Nal 330. Km 566. Cuarte (Huesca). Tel. 902 152 293. info@visitaragon.es www.visitaragon.es

COMARCA SOBRARBE

- LIGÜERRE DE CINCA. **Centro de Vacaciones Ligüerre de Cinca:** Carretera Barbastro-Aínsa, km 138. Tel. 974 500 800. info@liguerredecinca.com www.liguerredecinca.com

- ASÍN DE BROTO. **Albergue Casa Notario:** Unica s/n. Tel. 974 337 209 / 675 946 626. Capacidad: 75 plazas. info@casanotario.com www.casanotario.com

- BIELSA. **Albergue Jordi Turull (REAJ).** Ctra. de Pineta. Tel. 974 501 030 / 636 348 638 Capacidad: 300 plazas. info@alberguepineta.org www.alberguepineta.org

- BIELSA. **Refugio Pineta.** A 2 km del Parador Nacional. Tel. 974 501 203/976 227 971. Capacidad: 71 plazas. Abierto todo el año. refugio-pineta@hotmail.com www.fam.es

- FISCAL. **Albergue Saltamontes.** Plaza iglesia, 6. Tel. 974 503 113. Capacidad: 52 plazas. Abierto todo el año. www.alberguesaltamontes.com

- MORILLO DE TOU. **Residencia Morillo de Tou. Casa campamento:** Tel. 974 500 793. Capacidad: 70 plazas. Abierto todo el año. info@morillodetou.com www.morillodetou.com

- NERÍN. **Albergue Añisclo.** Única, s/n. Tel. 974 489 010. Capacidad: 36 plazas. www.nerintrural.com, nerintrural@staragon.com

- SIN. **Albergue Juvenil Sin (REAJ):** Única, s/n. Tel. 974 506 212. Capacidad: 53 plazas. alberguejuvenildesin@hotmail.com www.alberguedesin.com

- SARVISÉ. **Centro de turismo activo El Chate-Pinarillos.** Carretera Fanlo, km 3,2. Tel. 974 486 025 / 976 284 905. Capacidad: hotel: 120 plazas, camping: 400 plazas. info@elchate.com www.elchate.com

COMARCA RIBAGORZA

- BENASQUE. **Refugio Estós.** Tel. 974 344 515. Abierto todo el año, realizar reservas previas. Capacidad: 99 plazas. estos@pirineos.net www.pirineos.net/estos

- CASTEJÓN DE SOS. **Albergue Pájaro Loco.** Ral, 48. Tel. 974 553 516 / 686 792 644 Abierto todo el año. Capacidad: 35 plazas. www.pajaroloco.net alberguepajaroloco@yahoo.es

- EL RUN. **Albergue El Run.** Pza. la Fuente s/n. Tel. 659 234 083. Capacidad: 52 plazas. info@albergue-elrun.com www.albergue-elrun.com

- ERISTE. **Refugio Ángel Orús** (El Forcau). Acceso a pie por sendero. Tel. 974 344 044. Abierto todo el año, hay servicio de comidas Capacidad: 100 plazas. info@refugioangelorus.com www.refugioangelorus.com

- ERISTE. **Casa Abadía Eriste.** Parroquia San Francisco (Barbastro). Tel. 974 310 231 / 637 403 191. Abierto todo el año. Capacidad: 45 plazas.

- GRAUS. **Albergue Municipal.** Pz Mayor 15 (Graus). Tel. 974 540 002.

- PANO. **Albergue de Pano:** Ctra. Graus. Tel. 974 347 000. Capacidad: 45 plazas. Abierto todo el año.

- PUY DE CINCA. **Albergue Casa Salinas.** Reservas Fundación Pirineos. Para reservas Tel. 691 819 549. www.aldeagua.com aldeagua@aldeagua.com.

- VILLANOVA. **Albergue Los Chopos.** Albergue s/n Tel. 974 553 456. Capacidad: 112 camping@alto-esera.com www.alto-esera.com

COMARCA ALTO GÁLLEGO

- ANZÁNIGO. **Albergue Gato Montés** A-1205, km 30. Tel. 974 348 040 / 976 291 469. Capacidad: 42 plazas. mc@anzanigo.com www.anzanigo.com

- BÚBAL. **Ciudad Residencial Búbal.** Tel. 974 487 453/974 487 450 Abierto todo el año. ciudadbubal@lospirineos.com www.lospirineos.com

- ISIN. **Albergue de Isin (REAJ).** Unica s/n. Capacidad 104 plazas. Tel. 974 337 122. isin@isin.es www.isin.es

- PANTICOSA. **Refugio Casa de Piedra Balneario de Panticosa.** Refugio atendido. Tel. 974 487 571. Capacidad: 96 plazas. www.alberguesyrefugiosdearagon.com



El Tranvía rejuvenece la ciudad

La Línea 1 del Tranvía ya une el campus de la plaza San Francisco y la Facultad de Económicas con puntos estratégicos como el Parque José Antonio Labordeta o La Romareda. En la II Fase, el Tranvía alcanzará también el CPS.

Los estudiantes son uno de los grupos sociales que más se está beneficiando del Tranvía, desde su inauguración el pasado 19 de abril. Su rapidez y puntualidad ha convencido a miles de jóvenes que ya lo utilizan a diario para ir al instituto o la Universidad. Desde Gran Vía, el campus de la plaza San Francisco se alcanza en apenas 10 minutos con el nuevo transporte, facilitando la intermodalidad con autobuses y el servicio Bizi.

La II Fase de la Línea 1, ya en construcción y cuya puesta en servicio está prevista para el primer semestre de 2013, permitirá conectar además a los estudiantes del Centro Politécnico Superior con el centro de la ciudad. Para entonces, el Tranvía recorrerá nuevos puntos neurálgicos de la ciudad, como el Coso o el Mercado Central.

Ecológico y vanguardista

El Tranvía es un ejemplo de movilidad sostenible. Al funcionar con electricidad, no emite gases contaminantes a la atmósfera. Además, el modelo fabricado específicamente para Zaragoza, el Urbos3, cuenta con un sistema pionero, el ACR, que permite acumular la energía de frenada en unos supercondensadores, de manera similar a los coches de Fórmula 1. Gracias a ello, el Tranvía de Zaragoza ahorra el 35% de energía y puede circular sin necesidad de catenaria en algunos tramos.

Otra novedad introducida en Zaragoza es la prioridad semafórica. El sistema detecta el paso del Tranvía y modifica la frecuencia de los semáforos a fin de que el convoy no tenga que detenerse. Con ello se consigue que el Tranvía no esté sujeto a las condiciones del tráfico y su regularidad sea plena.



Tranvía + Bus + Bizi

Desde su concepción, el trazado del Tranvía se diseñó para facilitar la intermodalidad con otros medios de transporte, prestándose especial atención al auge de la bicicleta en la ciudad. A lo largo del recorrido se encuentran numerosas estaciones de Bizi, y es posible acceder al medio de transporte con la bicicleta, siempre que exista espacio suficiente.



Convivencia con el Tranvía

Un nuevo medio de transporte requiere un periodo de adaptación para convivir con él. Es importante recordar normas básicas, como cruzar siempre por los pasos de peatones y respetar los semáforos. Es importante recordar que el Tranvía es muy silencioso, por lo que utilizar dispositivos como mp3 o el teléfono móvil pueden despistar.

El tríptico juvenil 'Conecta con el Tranvía', del que se han editado 25.000 ejemplares, incide en estas normas de convivencia e informa a los usuarios sobre precios y tarjetas válidas. Además, incluye un plano de todo el recorrido.

► **PIEDRAFITA DE JACA. Albergue de Piedrafita.**

Tel. 974 487 627. Abierto todo el año. Capacidad: 32 plazas.
javierpiedrafita@yahoo.es www.valledetena.com/alojamientos

► **PUEYO DE JACA. Albergue Juvenil Quinta Vista Alegre (REAJ):** Caldarés, 15. Tel. 974 487 045. info@alberguedelpueyo.es
www.alberguedelpueyo.es

► **SABIÑÁNIGO. Albergue Sabiñánigo-Pirenarium (REAJ).**
Avda. del Ejército, 27. Tel. 974 483 806 / 650 758 007.
Capacidad: 176 plazas. www.pirenarium.com
albergue@alberguepirenarium.com

COMARCA JACETANIA

► **AISA. Valle de Aisa (REAJ).** Alta, s/n. 974 362 420. Capacidad: 60 plazas. albergue@alberguevalledeaisa.com
www.alberguevalledeaisa.com

► **ANSÓ. Albergue Camping Zuriza:** Carretera Zuriza, km 14. Tel. 974 370 196. Capacidad: 400. www.valledeanso.com

► **ARTIEDA. Albergue de Artieda.** Luis Buñuel, s/n. Abierto todo el año. Tel. 948 439 316. Capacidad: 20 plazas (refugio para peregrinos del Camino de Santiago). info@casafortunato.com

► **ARATORÉS. Albergue Juvenil Santa María.** Camino Molino de Aratorés. Responsable Escuelas Pías. Tel. 974 348 051. Abierto todo el año, sólo para grupos. Capacidad: 70 plazas.
aradores@escolapios.es www.albergues.escolapiosaragon.org

► **BOTAYA. Casa del Herrero (REAJ):** Única, s/n. Abierto todo el año. Tel. 974 359 853 / 676 488 691. Sólo para grupos. Capacidad: 45 plazas. acizas@terra.es. www.alberguebotaya.es

► **CANDANCHÚ. Albergue.** Situado en el Valle del Aragón, comarca de la Jacetania. Tel. 974 373 222. Abierto del 1 de diciembre al 23 de abril, última semana de junio y del 1 de julio al 23 de agosto. Capacidad: 75 plazas.

► **CANDANCHÚ. Albergue El Águila.** Próximo a la estación de esquí. Tel. 974 373 291. Capacidad: 74 plazas.
elaguila@infobide.com www.infobide.com/elaguila

► **CANDANCHÚ. Albergue Juvenil Aysa.** Puerto de Somport. Tel. 974 373 023. Cierra octubre y noviembre. Capacidad: 40 plazas
aysa.somport@gmail.com

► **CANDANCHÚ. Albergue Valle del Aragón.** Urb. Montaña Azul. Tel. 974 373 222. Abierto de diciembre a mayo, los meses de julio y agosto. El resto del año sólo fines de semana previa reserva. Capacidad: 75. www.lospirineos.com
plazasalbergue_valledearagon@hotmail.com

► **CANFRANC-ESTACIÓN. Albergue Juvenil Canfranc-Estación (REAJ).** Plaza del Pilar, 2-3. Canfranc-Estación. Tel. 974 378 016 / 902 088 905. Capacidad: 42 plazas.
albergue.villanua@aragon.es

► **CANFRANC. Albergue y Centro de Servicios Sargantana SL.** Albareda, 19. Tel. 974 372 010. Abierto todo el año para grupos. Capacidad: 74 plazas. refugio@sargantana.info
www.sargantana.info/canfranc

► **CANFRANC. Albergue Pepito Grillo.** Fernando el Católico, 2. Canfranc-Estación. Tel. 974 373 123 / 619 545 929. Abierto todo el año. Capacidad: 56 plazas. albergue@pepitogrillo.com
www.pepitogrillo.com

► **HECHO. Refugio Gabardito.** Acceso por carretera desde el Puente de Santa Ana. Desvío en el km 8 de la Carretera Hecho-Oza. Tel. 974 375 387. Capacidad: 45 plazas.

► **HECHO. Borda Bisaltico.** Gabardito Km 2. Tel. 974 375 388. Abierto desde Semana Santa a Octubre y fines de semana en invierno. Capacidad: 45 plazas. bordabisaltico@hotmail.com

► **JACA. Residencia Universitaria de Jaca.** Universidad, 3. Tel.

974 360 196/En verano tienen preferencia los alumnos de la Universidad de Verano de Jaca. Capacidad: 130 resijaca@unizar.es
www.unizar.es/resijaca

► **JACA. Albergue de Jaca (REAJ).** Avda. Perimetral, 2. Tel. 974 115 206 / 974 360 536. Dispone de 260 plazas.
alberguejaca@escolapios.es www.alberguejaca.es

► **LINZA. Refugio de Linza.** Valle de Ansó. Tel. 974 348 289. Capacidad: 96 plazas. Abierto todo el año. www.refugiodelinza.com

► **SIRESA. Albergue Juvenil Siresa (REAJ):** Reclusa, s/n. Tel. 974 375 385 / 620 995 925. Abierto todo el año, excepto enero. Capacidad: 45 plazas. info@alberguesiresa.com
www.alberguesiresa.com

► **VILLANOVILLA. Albergue Garcipollera.** Plaza, 4. Tel. 974 348 183 / 686 651 356.

► **VILLANÚA. Albergue Juvenil Santa María del Pilar (REAJ):** Camino de la Selva, 18. Tel. 974 378 016 / 902 088 905. Capacidad: 100 plazas. albergue.villanua@aragon.es

► **VILLANÚA. Refugio Tritón:** Villanúa plaza. Tel. 974 378 181. Capacidad: 64 plazas. info@hotelaltoaragon.com
www.hotelaltoaragon.com

COMARCA HOYA DE HUESCA

► **BISCARRUÉS. Albergue Cucarbata:** Capacidad: 36 plazas. Tel. 974 382 009 / 699 080 321. cucarbata@teleline.es
info@cucarbata.com www.cucarbata.es

► **MURILLO DE GÁLLEGO. Albergue Los Mallos.** Ctra. Jaca. Tel. 974 383 026. Capacidad: 61 plazas.
www.panoramicalosmallos.com info@panoramicalosmallos.com

COMARCA SOMONTANO DE BARBASTRO

► **ALQUÉZAR. Albergue Refugio de Guara:** Pilaseras, s/n. Tel. 974 318 396 / 620 956 978. Capacidad: 62 plazas.
info@albergueruraldeguara.com www.albergueruraldeguara.com

► **ALQUÉZAR. Albergue Refugio La Era.** Eras Bajas, s/n. Tel. 974 318 929 y 678 461 332. Capacidad: 18 plazas.
alberguelaera@hotmail.com www.eragrup.tk

► **PERALTA DE LA SAL. Albergue Juvenil El Olivo (REAJ):** Plaza Escuelas Pías, 1. Tel. 974 116 0301 / 629 312 877. Capacidad: 201 plazas. peralta@escolapios.es www.peralta.escolapios.es

OTRAS COMARCAS

► **BALDELLOU. Casa Albano.** Calle de Medio, 7. Tel. 974 433 374 y 646 989 205. casaalbano@hotmail.com, Capacidad: 60 plazas. Abierto todo el año.

► **FRAGA. Mas D'Alla Dins.** Reservas Ayuntamiento de Fraga. Tel. 974 470 050 / 974 471 857. Capacidad: 14 plazas.

INSTALACIONES DE LA PROVINCIA DE TERUEL

TURISMO RURAL

Alojamientos en zonas rurales.

Más información: FARATUR: Pza. Cristo Rey, s/n. Cantavieja. Tel. 964 185 250. info@ecoturismoaragon.com
www.ecoturismoaragon.com

COMARCA DEL BAJO ARAGÓN

► **ALCORISA. Albergue Kalathos.** Tel. 978 840 244. Capacidad: 57 plazas. alberguealathos.org www.kalathos.org

► **LA GINEBROSA. Albergue Municipal horno viejo. (REAJ):** San Roque, 2. Tel. 978 892 463. Capacidad: 13 plazas. Abierto todo el año. vagaworld@gmail.com



COMARCA DE LAS CUENCAS MINERAS

► MONTALBÁN. **Albergue Acra Leuce**. Tel. 978 750 704 / 696 288 600. Capacidad: 40 plazas. Abierto todo el año.

acraleuce@gmail.com www.campamentoacraleuce.blogspot.com

► MONTALBÁN. **Asociación Bamatur**. Alojamientos Rurales - Comarca del Río Martín. Av. Aragón, 19. Montalbán. Tel. 655 640 401. Capacidad: 30 plazas. Abierto todo el año. bamatur@hotmail.com www.turismoruralteruel.com

COMARCA COMUNIDAD DE TERUEL

► TERUEL. **Luis Buñuel (REAJ)**: Tirso de Molina, 4. 44003 Teruel. Tel. 978 601 712 / 902 088 905. Capacidad: 160 plazas. iajresidenciateruel@aragon.es

COMARCA GÚDAR- JAVALAMBRE

► CAMARENA DE LA SIERRA. **Albergue Campo Base**. Capacidad: 130 plazas. Tel. 978 786 017. admon@alberguecamarena.com www.alberguecamarena.com

► ALCALÁ DE LA SELVA. **Albergue Más Blanco**. Tel. 978 801 083 / 619 721 549. Capacidad: 100 plazas. info@albergueymasblanco.es www.albergueymasblanco.es

► MANZANERA. **Albergue Residencial Manzanera**. Capacidad: 38 plazas. Tel. 978 781 748. reservas@campingmanzanera.com www.campingmanzanera.com

► OLBA. **Albergue El Mijares**. Tel. 978 781 420. Abierto todo el año. Capacidad: 14 plazas con baño privado. olba@multiserviciorural.com www.multiserviciorural.com

COMARCA DEL MAESTRAZGO

► CASTELLOTE. **Escuela de actividades en la naturaleza del Maestrazgo (EANA)**. Tel. 978 723 019. Abierto todo el año. Capacidad: 80 plazas. eana@turismomaestrazgo.com

► FORTANETE. **Albergue La Tiñada**. Tel. 617 234 287. Capacidad: 25 plazas. info@alberguemaestrazgo.com www.alberguemaestrazgo.com

► LADRUÑAN. **Refugio**. Tel. 620 970 109 / 978 723 060. Abierto todo el año. Capacidad: 30 plazas. elcrespol@hotmail.com

COMARCA SIERRA DE ALBARRACÍN

► ALBARRACÍN. **Albergue Juvenil Rosa Bríos (REAJ)**. Santa María, 5. Tel. 978 710 005 / 902 088 905. Capacidad: 74 plazas. albergue.albarracin@aragon.es

INSTALACIONES DE LA PROVINCIA DE ZARAGOZA

COMARCA DE BORJA

► BORJA. **Santuario de Misericordia (REAJ)**. Ctra. El Baus-te, s/n. Tel. 976 867 844 / 902 088 905. Capacidad: 50 plazas. albergueborja@aragon.es

COMARCA DE CAMPO DE BELCHITE

► FUENDETODOS. **Albergue de la Naturaleza (REAJ)**. Vista Alegre, 2. Tel. 644 417 656. Capacidad: 40 plazas. peichsanchez1@hotmail.com www.fuendetodos.org

COMARCA CAMPO DE DAROCA

► DAROCA. **Albergue Juvenil de Daroca**. Tel. 976 800 129. Abierto en verano, Navidad, Semana Santa. Capacidad: 60 plazas. darocaturismo@dpz.es www.daroca.es

► GALLOCANTA. **Albergue Allucant**. Tel. 976 803 137. Abierto todo el año. Capacidad: 54 plazas. info@allucant.com www.allucant.com

COMARCA CALATAYUD

► NUÉVALOS. **Albergue Monasterio de Piedra**. Tel. 976 849 011 / 902 196 052. Abierto todo el año. Capacidad: 62 plazas. parque@monasteriopiedra.com www.monasteriopiedra.com

COMARCA CINCO VILLAS

► BIEL. **Albergue Juvenil de Biel (REAJ)**. Av. de la Mina, 12. Tel. 976 669 001. Abierto todo el año. Capacidad: 26 plazas. biel@dpz.es

► UNCASTILLO. **Albergue Juvenil de Ayllón (REAJ)**: Media-villa, 30. Capacidad: 38 plazas. Tel. 976 676 711 / 625 866 337 Abierto todo el año. uncastillo@teleline.es

► UNDÚES DE LERDA. **Albergue Juvenil (REAJ)** Herrerías s/n. Tel. 948 888 105. Capacidad: 22 plazas. unduesino@hotmail.com

► NAVARDÚN. **Albergue Casa Artieda**. Tenor Ibars, 1. Abierto todo el año. Capacidad: 20 plazas. Tel. 948 439 105.

► RUESTA. **Albergue Ruesta**. Tel. 948 398 082. Abierto todo el año. Capacidad: 64 plazas. ruesta.hosteleria@ruesta.com www.ruesta.com

► EJE A DE LOS CABALLEROS. **Albergue Residencia El Villés (REAJ)**: Bomberos s/n. Tel. 976 661 157 / 659 005 935. Abierto todo el año menos 24 y 31 de diciembre. Capacidad: 88 plazas. albergue@segiatur.com www.segiatur.com/albergue

► SOS DEL REY CATÓLICO. **Albergue de Sos (REAJ)**: Meca, s/n. Tel. 948 888 480 / 649 055 142. Abierto todo el año. Capacidad: 32 plazas. reservas@alberguedesos.com www.alberguedesos.com

COMARCA TARAZONA Y EL MONCAYO

► ALCALÁ DE MONCAYO. **Albergue Juvenil (REAJ)**. Puerta Lugar s/n. Tel. 976 646 459 / 690 014 744. Abierto todo el año. Capacidad: 86 plazas. info@moncayoaventura.es www.alberguealcalademoncayo.org

► CALCENA. **Albergue de Calcena**. Tel. 976 829 263. Abierto todo el año. Capacidad: 51 plazas. info@alberguedecalcena.com www.alberguedecalcena.com

COMARCA VALDEJALÓN

► ALMUNIA DE DOÑA GODINA. **Albergue Residencia Juvenil Ramón y Cajal (REAJ)**: Avda. Laviaga Castillo, 18. Abierto en periodos no lectivos académicamente. Capacidad: 72 plazas. Tel. 976 600 833. iajresidenciaalmunia@aragon.es

COMARCA ZARAGOZA

► ZARAGOZA. **Albergue Juvenil Baltasar Gracián (REAJ)**. Franco y López, 4. Tel. 976 716 880 / 902 088 905. Capacidad: 46 plazas. balta@aragon.es

► ZARAGOZA. **Albergue Comendador Zaragoza (REAJ)**. Predicadores, 70. Tel. 976 282 043. Abierto todo el año. info@alberguezaragoza.com www.alberguezaragoza.com

CAMPAMENTOS

HUESCA

► **ANSÓ. Campamento de verano Tebarray.** Realizarán manualidades, excursiones, rutas, juegos deportivos, actividades campamentales y veladas entre otras. Del 16 al 30 de julio. Edad: de 8 a 14 años. Precio: 290 € que incluye viaje.

Más información: Asociación Juvenil Tebarray. Cno. de las Torres, 77. Parroquia de Santa Rita. Zaragoza. Tel. 608 618 644 tebarray@tebarray.com www.tebarray.com

► **ARAGÜES DEL PUERTO. Campamento y/o + inglés.** Además de las actividades propias como juegos, deporte, marchas, puede complementarse con aprendizaje de inglés optativo. Dos turnos del 3 al 17 y del 17 al 31 de julio. Edad: de 8 a 16 años. Precio: 400 € o 600 € con inglés.

Técnicas de Estudio y Recuperación. Renovar la motivación del alumno a través de la actitud y la superación de las asignaturas con un esfuerzo que se lleva a cabo compaginando con actividades de aire libre. Del 31 de julio al 28 de agosto. Edad: de 8 a 16 años. Precio: 1.500 €

Más información: Asociación Patronato Anade. Ps. Sagasta, 72, entlo. izda. Zaragoza. Tel. 976 274 426 info@ccanade.com www.campamentosanade.com

► **BENASQUE. Campamento de verano el olivo rojo.** En tiendas de campaña y con gran variedad de actividades. Dos turnos de 10 días: 4 a 13 de julio y del 25 de julio al 3 de agosto. Precio: 250 € y 275 € según turno. Edad: tramos de edades distintas según turno.

Más información: Comarca Campo de Cariñena. Av. Goya, 23. Cariñena. Tel. 976 620 817 juventud@campodecarinena.org www.campodecarinena.org



► **BUBAL. English & Sport Camp.** Programa vacacional en inglés, donde los niños y jóvenes pueden aprender y perfeccionar el inglés, al mismo tiempo que disfrutan de un programa de actividades excepcional. Edad: de 7 a 17 años. Precio: 695 €.

Más información: Academia O'clock. Manuel Viola, 2, local. Zaragoza. Tel. 976 064 970. info@oclockacademia.com www.oclockacademia.com

► **BUBAL. Colonias de Verano 2011.** Divertidas y mucho más organizadas en la Ciudad Residencial de Bubal en el Valle de Tena del 18 al 27 de julio. Edad: de 10 a 14 años.

Más información: Asociación Candil. Tel. 976 563 558.

ascandil@hotmail.com www.ascandil.com

► **CANFRANC PUEBLO. Campamento, un mundo de sensaciones.** Práctica del arborismo, iniciación a la escalada, senderismo además de piscina y otras actividades de naturaleza. Se realiza del 4 al 15 de julio. Precio: 442 €.

Más información: Sargantana. Pza. Aragón, 7. Canfranc. Tel.

974 373 217 info@sargantana.edu.es www.sargantana.info

► **CANFRANC PUEBLO. Campamento comarcal "Nuestro valle un territorio cuidado".** Durante 10 días se realizan actividades de aventura como descenso de barrancos, práctica del arborismo, visita a cuevas, excursiones y convivencia así como prácticas de socorrismo y orientación todo en un clima de convivencia y respeto. Promovido por la comarca de La Jacetania permite la asistencia de jóvenes no empadronados en ella. Del 13 al 22 de julio. Edad: de 11 a 14 años. Precio: 250 € y 465 € para los no empadronados.

Más información: Comarca de la Jacetania. Ferrocarril, s/n. Jaca. Tel. 974 356 768. plardies@jacetania.es www.jacetania.es

► **FRAGA. Colonias de Verano para personas con Discapacidad.** Actividades para personas con discapacidad en los meses de verano. Del 4 al 29 de julio y del 1 al 12 de agosto. Edad: 7 a 18 años en julio y a partir de 18 en agosto.

Más información: Asociación de personas con Discapacidad "Virgen del Pilar". Pza España, 6. Fraga. Tel. 974 470 617. asociacion.pcd@gmail.com

► **GISTAIN. Campamentos La Peña.** En el valle, concretamente en Plan, se promueve para jóvenes de La Almunia y comarca pero está abierto a todos. Se trabajará la educación en la naturaleza, el compromiso y la capacidad de esfuerzo y compañerismo en todas las acciones campamentales. Del 1 al 15 de agosto. Edad: de 9 a 17 años. Precio: 250 €.

Más información: Asociación juvenil La Peña. Garay, 5. La Almunia de Doña Godina. Tel. 639 683 302. martika_kin@hotmail.com

► **GISTAIN. Aula Naturaleza.** En el campamento de Virgen Blanca se realizarán deportes de montaña y actividades de naturaleza. Se realiza del 2 al 25 de julio. Edad: hasta 2º de ESO. Precio: 350 €

Más información: A.D. Alierta-Augusto-Godoy. Pedro III el Grande, 2-4 Zaragoza. Tel. 976 353 615/976 306 464 cpaapa@msn.com.

► **GISTAIN. - Crisis en la Corte del Rey Arturo.** Actividades campamentales del 2 al 13 de julio. Edad: hasta 15 años. Precio: 250 €.

Campamento Joven. Del 15 al 26 de julio. Edad: mayores de 15 años.

Más información: Movimiento Jóvenes Acción Católica. Pza. de la Seo, 6. Tel. 976 394 800/ 659 994 524.

► **HUESCA. Huesca International Camp.** Un espacio para el inglés en el medio ambiente. Del 3 al 16 de julio se lleva a cabo en el IES Pirámide. Edad: 6 a 15 años. Precio: 1.265 € y 600 € según Programa Residencial o Day Camp.

Más información: Global Corners, S.L. Santo Grial, 1, 7º. Huesca. Tel. 974 214 058. info@globalcorners.com www.globalcorners.com

► **LAS PAULES. Campamento Entaban 612.** En plena naturaleza con mucha diversión y convivencia. Del 1 al 15 de agosto. Edad: de 6 a 18 años. Precio: 280 €.

Más información: Grupo Scout Entaban. Oviedo, 141. Zaragoza. Tel. 681 357 487. gsentaban612@hotmail.com

http://entaban612.com

► **OTO. Diversión en Inglés.** Equitación, piscina, deportes, tiro con arco, talleres, juegos y excursiones, divididos por grupos de edad para la mejor convivencia y realización de las actividades. El refuerzo del inglés se lleva a cabo a través de fichas, canciones y diverso tipo de actividades. Del 30 de junio al 14 de julio y del 14 al 28 de julio. Edad: de 6 a 14 años. Precio: 590 €

► **OTO. Vacaciones para jóvenes.** Campamento tradicional de montaña que incluye equitación, piscina, deportes, barranquismo, travesías, excursiones y veladas. Del 30 de junio al 14 de julio y del 14 al 28 de julio. Edad: de 15 a 17 años. Precio: 490 €.

Vacaciones aventura. Campamento tradicional de montaña que incluye equitación, piscina, deportes, talleres, tiro con arco, travesías, excursiones y veladas. Se dividen por tramos de edad. Del 30 de junio al 14 de julio y del 14 al 28 de julio. Edad: de 10 a 12 y de 13 a 14 años. Precio: 490 €.

Más información: YMCA. Lorente, 56. Zaragoza. Tel. 976 568 130. zaragoza@ymca.es www.ymca.es

► **RASAL. Colonia de verano.** La realización de actividades de aire libre, excursiones y veladas se realiza en un ambiente de amistad y alegría. Del 1 al 15 y del 15 al 29 de julio. Edad: de 7 a 14 años. Precio: 330 €.

Más información: Asociación colonia Virgen de los Ríos. Barón de Eroles, 44, 6º, 1º. Monzón. Tel. 617 480 834. gruporosal@gmail.com http://cvrasal.over-blog.es

► **SAN ESTEBAN DE LITERA. Campamentos de cine.** 15 chicos/as a través de juegos y talleres aprenderán la base de la cinematografía y el audiovisual realizando en equipo un cortometraje. Varios turnos de 7 días entre el 1 de julio y el 30 de agosto. Edad: de 8 a 13 y de 14 a 17 años, según turnos. Precio: 375 €.

Más información: Asociación Cultural y Audiovisual 7º Arte. Torre las Carrascas, s/n. San Esteban de Litera. Tel. 652 863 636. campamentosdecine@gmail.com www.lascarrascas.com/campamentosdecine.html

► **VILLANUA. Campamento de verano.** Colonia en plena naturaleza con actividades deportivas, talleres, juegos, excursiones y actividades de aventura. Del 13 al 23 de agosto. Edad: de 7 a 17 años. Precio: 240 €.

Más información: Club Tiempo Libre Quinto. Comarca Ribera Baja del Ebro. Moreno Torres, 20. Quinto. Tel. 649 111 141. cultura@quinto.es www.ctlquinto.blog.spot.com

► **VILLANUA. Campamento Juvelino.** En pleno contacto con la naturaleza se harán juegos, gimkanas, talleres, juego de pistas. Del 1 al 15 de julio. Edad: 8 a 18 años. Precio: 270 €.

Más información: Club Tiempo Libre Juvelino. Pza. Dos de Mayo, s/n. Parroquia San Lino. Zaragoza. Tel. 676 624 723. ctl@juvelino.org www.juvelino.org/campamento

► **VILLANUA. Campamento Cheso.** En cabañas de madera como alojamiento principal, se realizan actividades de ocio y tiempo libre en plena naturaleza. Del 15 al 29 de julio. Edad: de 8 a 16 años. Precio: 360 €.

Más información: Patronato Nuestra Señora de los Dolores. Privilegio de la Unión, 39. Zaragoza. Tel. 976 499 703. ctlcheso@hotmail.com www.patronatolosdolores.org

TERUEL

► **CASTELLOTE/MAESTRAZGO. Colonias de tiempo libre y turismo por la zona.** Cuatro turnos: del 1 al 11 de julio; del 11 al 21 de julio; del 21 al 31 de julio y del 1 al 11 de agosto. Precio: 255 €

Más información: EANA. Paraje Perogil, s/n. Castellote. Tel. 608 169 112. eana@eanamaestrazgo.es www.eanamaestrazgo.es

► **ORIHUELA DEL TREMEDAL. Héroes tremeeendos!!!.** En tienda de campaña con colchón, con iniciación a los deportes de aventura, juegos, talleres, veladas y concienciación medioambiental y mucha alegría. Del 29 de junio al 12 de julio. Edad: de 10 a 16 años. Precio: 430 €.

Más información: Altabán Servicios SC. La Coruña, 59. Zaragoza. Tel. 976 259 589 campamentos@altaban.com www.altaban.com

► **MOSQUERUELA. Campamento de verano.** Además de las actividades de aire libre y naturaleza, se realizarán otras de tipo

cultural y deportivo. Del 16 al 30 de julio. Edad: de 6 a 17 años. Precio: 300 €.

Más información: Organización Juvenil Española. José Mª Matheu, 26. Zaragoza. Tel. 636 601 275. aragon@oje.es www.ojezaragoza.com

ZARAGOZA

► **SANCHO ABARCA. Colonia en la Granja Escuela La Solana.**

Se realizan actividades de granja como taller de apicultura, cocina, naturaleza, huerto y tareas con animales. También habrá talleres artesanales, piscina, juegos y grandes veladas. Del 1 al 10 de julio. Edad: de 6 a 14 años. Precio: 340 €.

Más información: Granja Escuela La Solana. Almendro, 13. Sanchos Abarca. Tel. 976 855 077. jesus@granjaescuelalasolana.com www.granjaescuelalasolana.com

► **SANTUARIO DE MISERICORDIA. I Campamento deportivo juvenil.** En pleno Moncayo, se realizarán actividades deportivas y juveniles, juegos de pistas, break, funky, excursiones y piragüismo. Del 24 al 30 de junio. Edad: de 12 a 16 años. Precio: 100 €.

Más información: Comarca Campo de Borja. Nueva, 6. Borja. Tel. 976 852 858. juventud@campodeborja.es www.campodeborja.es

CAMPAMENTOS PARA TODOS 2011

El Servicio de Juventud del Ayuntamiento de Zaragoza ofrece, como en años anteriores, la campaña "Campamentos para todos" que incluye actividades de verano (campamentos, colonias, aulas de naturaleza, etc.) que organizan entidades y asociaciones de nuestra ciudad. En la segunda quincena de mayo saldrá publicada la guía con toda la información sobre estas actividades, lugares, fechas, precios, así como la posibilidad de solicitar ayuda económica para chicas y chicos residentes en Zaragoza, que tengan entre 10 y 22 años.

Más información: Servicio de Juventud. Asociacionismo. Pza. San Carlos, 4. Tel. 976 721 829/24. juvasociacionismo@zaragoza.es www.zaragoza.es/juventud

CAMPUS TEMATICOS

HUESCA

► **BALLOBAR. VII Campus Comarcal de Baloncesto.** Mejora de los fundamentos técnicos y tácticos bajo la supervisión de entrenadores titulados. También habrá talleres y actividades complementarias, piscina, etc. Del 18 al 24 de julio. Edad: hasta 18 años. Precio: 102,10 € y 153,15€ incluye transporte.

Más información: Comarca del Bajo Cinca. Av. Aragón, 1. Fraga. Tel. 974 454 196 deportes@bajocinca.es www.bajocinca.es

► **BENASQUE. VIII Campus de Baloncesto.** Además del baloncesto se trabajan otros deportes en pleno corazón del Pirineo. Se organiza actividades por grupos de edades y niveles de conocimiento. Del 26 de junio al 3 de julio. Edad: de 9 a 16 años. Precio: 480 €.

Más información: Fundación Basket Zaragoza 2002. Zurita, 21. Zaragoza. Tel. 976 237 240 info@basketzaragoza.net www.basketzaragoza.net

► **COMARCANDO. Campo de trabajo.** Al atravesar los pueblos del Camino de Santiago, se realizarán animaciones por parte de los participantes. Del 9 al 17 de julio. Edad: mayores de 18 años. Precio: 250 €.

Más información: Asociación Ilógica. San Rafael, 44, dpd. Zaragoza. Tel. 655 496 571 ilogica@hotmail.com www.ilogica.es

► **VILLANUA. I Campus de inglés y multiaventura.** Inglés orientado a las actividades a realizar: montaña, rafting, arborismo, caballos, etc. Del 25 de junio al 5 de julio. Edad: de 8 a 16 años. Precio: 390 €

II Campus de inglés y multiaventura. Inglés orientado a las actividades a realizar: montaña, rafting, arborismo, caballos, etc. Del 5 al 15 de julio. Edad: de 8 a 16 años. Precio: 440 €

Más información: Patronato Nuestra Señora de los Dolores. Privilegio de la Unión, 39. Zaragoza. Tel. 976 499 703. ctlcheso@hotmail.com www.patronatolosdolores.org

► **VILLANUA. Campus de fútbol y actividades deportivas.** Fomentando actitudes, valores y normas a partir de la convivencia practicando fútbol. Del 30 de junio al 16 de julio. Edad: de 8 a 15 años. Precio: 415 €.

Más información: A.D. Villanua y Deporte. Av. Gómez Laguna, 8, 6º A. Zaragoza. Tel. 659 195 451. jalumed@gmail.com

TERUEL

► **ALCALÁ DE LA SELVA. III Campus de verano.** Actividades lúdicas, deportes, excursiones y muchas sorpresas. Organizado por la Comarca C. Teruel, tendrá lugar en la Colonia Polster. Del 25 de junio al 3 de julio. Precio: 150 €.

Más información: Comarca Comunidad de Teruel. Temprado, 4. Teruel. Tel. 978 617 280. administracion@comarcateruel.com <http://comunidad.deteruel.es>

► **ALCALÁ DE LA SELVA. 21º Campus de Verano.** En plena naturaleza cada participante diseña su propio campus eligiendo una o dos actividades entre baloncesto, fútbol-sala, kárate, deportes acuáticos, multiaventura entre otros y combinado con animación y tiempo libre. Tres turnos de 10 días de duración del 1 al 10, del 10 al 19 y del 19 al 28 de julio. Edad: hasta 17 años. Precio: 400€.

Más información: A.D. Alierta-Augusto-Godoy. Pedro III el Grande, 2-4. Zaragoza. Tel. 976 353 615/ 976 306 464. informacion@campusalcaladelaselva.com cpcaapa@msn.com

► **MORA DE RUBIELOS. XIV Campus Federación Aragonesa de Balonmano.** Se acompaña de otras actividades lúdicas. Del 10 al 20 de julio. Edad: de 10 a 16 años. Precio: 425 €.

Más información: Federación Aragonesa de Balonmano. Pza. San Francisco, 18. Zaragoza. Tel. 976 560 677. farbm@farbm.com www.farbm.com

► **TERUEL. V Campus de atletismo "Hnos. García".** Se realiza del 27 de junio al 5 de julio. Precio: 235 € sin alojamiento y 365 € completo con alojamiento.

Más información: Hnos. García. Aptdo. 6069. Zaragoza. Tel. 629 515 123. campusatletismo@orange.es

ZARAGOZA

► **CUARTE DE HUERVA. Campus de Baloncesto.** Se trabajará el baloncesto desde la perspectiva de las jugadoras de la ACB femeninas, así como de entrenadores nacionales que complementarán los entrenamientos con charlas técnicas, visionado de videos, charla primeros auxilios. Del 22 de junio al 29 de julio.

Más información: Oceano Atlantico. Valle de Zuriza 38, local. Zaragoza. Tel. 976 106 451. info@oceanoatlantico.org www.oceanoatlantico.org

► **DAROCA. IV Campus de Fútbol Sala.** Se realiza en el Pabellón polideportivo los días 1, 2, 3, 4 y 5 de agosto en horario de mañana. Edad: de 5 a 14 años.

Más información: Comarca Campo de Daroca, Mayor 60-62. Daroca. Tel. 976 545 030 / 600 498 056 deportes@comarcadedaroca.com

► **TORRELLAS. Campo de trabajo.** Actividades de ocio y tiempo libre, talleres de malabares y otras manualidades. El Campo gira en torno a organización de campañas de sensibilización medioambiental y desarrollo de actividades de animación infantil. Del 27 de junio al 15 de julio. Edad: de 14 a 17 años. Precio: 15 €/día.

Más información: Integra Voluntariado Joven. Costa, 1 entlo. Zaragoza. Tel. 976 700 232 / 187. integra.voluntariadojoven@gmail.com <http://integravj.wordpress.com>

► **TARAZONA. XXI Campus de baloncesto "Hnos. Arcega" y XVI Campus de fútbol "Jesús Solana".** Convivencia y aprendizaje de baloncesto y fútbol del 4 al 13 de julio en régimen de internado. Edad: de 7 a 15 años. Precio: 450 €.

Más información: CRISIN S. L. Jose Maria Lacarra, 41 3º 2ª Pta. (Antes Gral. Sueiro). Zaragoza. Tel. 619 484 493 info@campus-verano.com www.campus-verano.com

► **TORRELLAS. Campo de trabajo y cursos de monitor de tiempo libre.** Para estudiantes universitarios se impartirán diferentes materias y también se formará en legislación, primeros auxilios, técnicas de trabajo grupal, juegos y manualidades para el curso de monitor. Del 15 al 24 de julio. Edad: de 18 a 30 años. Precio: 15 €/día y 225 € para el curso de monitor, incluyendo transporte.

Más información: ADEA, Asociación de Estudiantes de Aragón. Costa, 1, entlo. Zaragoza. Tel. 976 700 232/187. asociacion.adea@gmail.com

DEPORTE

HUESCA

► **AINSA. Paseos y rutas a caballo por el Pirineo.** Actividades hípicas. Todo el año. Edad: de 11 años en adelante. Precio: según actividad a partir de 6€.

Más información: Centro Equestre el Trío S.A. Santa Tecla, 2. Banastón (Ainsa). Tel. 974 500 752. oncins@pirineo.com

► **AINSA. Rafting y actividades de aventura.** Los grandes cañones del Pirineo y la Sierra de Guara, descensos en canoas, travesías por lagos, cuevas y senderismo además de cursos de Kayak y mucho más.

Más información: Rafting Aguas Blancas S.L. Av. Sobrarbe, 11. Ainsa. Tel. 974 510 008. info@aguasblancas.com

► **AYERBE. Ofertas de deporte y aventura:** Open-kayak, hidrospeed, buceo, rafting, puenting, entre otros.

Más información: Locura de Vida. Pza. Ramón y Cajal, 16. Ayerbe. Tel. 974 380 231. info@locuradevida.com www.locuradevida.com

► **BIERGE. Aventura. Escalada,** cursos de alpinismo N1 y 2, snowboard, via ferrata, etc.

Más información: Compañía de Guías de Bierge. Ctra. de Bierge-Alberuela K. 0,3 Huesca. Tel. 609 412 522 info@guiasdebierge.com

► **COMARCA DEL BAJO CINCA**

Cursos de Aquagym y Aquafitness. Actividad gimnástica acuática con soporte musical que se realiza en las piscinas municipales de la comarca. Julio y Agosto. Edad: a partir de 14 años. Precio: 14,90 € mes.

Cursos De Piragüismo. Iniciación y perfeccionamiento en los ríos Segre y Ebro. Julio y Agosto. Edad: a partir de 12 años. Precio: 37,25 € curso de 8 horas con todo incluido.

Cursos de Pesca. Iniciación y perfeccionamiento el fin de semana del 23 y 24 de julio con jornada teórico-práctica y concurso el domingo por la mañana. Se realizará en el Pabellón del Sotet y badina de pescadores de Fraga.

Cursos de Tenis. Iniciación y perfeccionamiento en las poblaciones de Mequinenza y Belver de Cinca. Julio y Agosto. Edad: a partir de 12 años. Precio: 25 €/mes.

XIV Descenso del Cinca en Piraguas. Descenso lúdico y recreativo de 19 Km. entre Fraga y Mequinenza que tendrá lugar el 21 de agosto. Opción de descenso lúdico o competitivo. Edad: a partir de 14 años o menores con licencia en vigor. Precio: de 7 a 10 €.

VI Open de Ajedrez Bajo Cinca. Competición intensiva a nueve rondas semirápidas que tendrá lugar en Mequinenza el 1 de noviembre. Precio: de 5 a 10 € según categorías.

Más información: Comarca del Bajo Cinca. Av. Aragón, 1. Fraga. Tel. 974 454 196 deportes@bajocinca.es www.bajocinca.es

TERUEL

► **BECEITE. Kayak en el embalse de PENA.** La actividad transcurre en pleno corazón del macizo montañoso de los Puertos de Beceite. Desde el 1 de abril hasta el 1 de noviembre. Edad: mayores de 10 años. Precio: 16 €.

Bicicleta por la vía verde de la Val de Zafán. En las poblaciones de Alcañiz y Tortosa. Desde los olivares del Bajo Aragón a los naranjos del Bajo Ebro. Desde el 1 de marzo hasta el 15 de noviembre. Edad: mayores de 10 años. Precio: 18 €.

Barranquismo en los Puertos de Beceite. Descenso del barranco del río Canaletas. Desde el 1 de abril hasta el 15 de octubre. Edad: mayores de 10 años. Precio: 34 €.

Senderismo en los Puertos de Beceite. Rutas que recorren los rincones más espectaculares del macizo montañoso de los Puertos de Beceite. Desde el 15 de febrero al 15 de noviembre. Edad: mayores de 10 años. Precio: 20 €.

Más información: Servicios Turísticos Senda. Arrabal del Puente, 16. Beceite. Tel. 646 644 910 / 978 890 723. info@websenda.com www.websenda.com

ZARAGOZA

► **ARANDA DE MONCAYO. Curso de Piragüismo.** Conocimiento del manejo de la piragua en aguas tranquilas del pantano de Maidevera y descenso por el río Jalón. Fin de semana de julio en horario de mañana. Precio: 35 €

Más información: Comarca del Aranda. Pza. del Castillo s/n. Illueca. Tel. 976 548 090 deporte@comarcadelaranda.com www.comarcadelaranda.com

► **FUENTES DE EBRO. Descenso del río en Piragua.** Descenso del tramo del río Ebro a su paso por el municipio de Fuentes en piraguas dobles. El día 16 de julio. Edad: a partir de 12 años. Plazas limitadas. Precio gratuito.

Más información: Espacio Joven Municipal de Fuentes de Ebro. Pº del Justicia, s/n. Fuentes de Ebro. Tel. 976 169 116. omij@fuentesdeebro.es

► **MEQUINENZA. Cursos de Remo.** Iniciación y perfeccionamiento a las técnicas básicas del remo. Incluye todo el material necesario. Del 1 al 30 de julio.

Más información: Capri Club Mequinenza. Av. Río Segre, s/n. Mequinenza. Tel. 974 465 422 clubcapri@clubcapri.com www.clubcapri.com

► **PINARES DE VENECIA. Paintball.** Juego de equipo con bolas

ecológicas de pintura. Del 1 de enero al 31 de diciembre. Edad: mayores de 14 años. Precio: 30 €.

Más información: Tierraventura Turismo Activo S.L.. El Globo, 2. Zaragoza. Tel. 976 744 342. tierraventurapaintball@gmail.com www.tierraventura.es

► **TARAZONA Y EL MONCAYO. Paintball.** Se juega por equipos y consiste en disparar a los componentes del equipo contrario con unas bolas de pintura biodegradable utilizando unas marcadoras de aire comprimido. Todo el año. Edad: de 16 a 30 años. Precio: 25 €.

Rutas en Boggie. Son vehículos biplaza de 4 ruedas de fácil manejo. Todo el año. Edad: de 18 a 30 años. Precio: 20 €.

Excursiones en bicicleta de montaña por el valle del Río Huecha y por los senderos del entorno. Todo el año. Precio: 30 €.

Senderismo. Por los caminos y sendas del Moncayo. Todo el año. Todas las edades. Precio: 25 €.

Más información: Albergue Alcalá de Moncayo. Puerta del Lugar s/n. Alcalá de Moncayo. Tel. 976 646 459. info@moncayoaventura.es www.moncayoaventura.es

► **ZARAGOZA. Curso de Remo.** Dos horas durante 10 días, en el mes de agosto. En el Puerto Fluvial de Vadorrey. Edad: mayores de 8 años. Precio: hasta 16, 40 €, mayores de 16 años, 80 €

Más información: Federación Aragonesa de Remo. Valero Julian Ripol Urbano, 15. Zaragoza. Tel. 976 525 663. farremo@farremo.es www.farremo.es

► **GOBIERNO DE ARAGÓN. Actividades de formación deportiva. Cursos de formación de entrenadores deportivos. Cursos específicos. Cursos de jueces, árbitros y otras actividades.** A lo largo del año.

Más información: Servicio de Deporte Federado y Tecnificación. Av. Gómez Laguna, 25. Zaragoza. Tel. 976 714 973.

pdeporte@aragon.es

Servicio de extensión del deporte. Av. Gómez Laguna, 25. Zaragoza. Tel. 976 714 981

Servicio Provincial de Educación, Cultura y Deporte en Huesca. Ricardo del Arco, 6. Tel. 974 293 020.

Servicio Provincial de Educación, Cultura y Deporte en Teruel. San Vicente de Paúl, 3. Tel. 978 641 034.



ESPAÑA: FIESTAS Y FESTIVALES

MUSICA

► **AQUASELLA FESTIVAL.** Los días 5 y 6 de agosto, la 15ª edición de este festival tendrá lugar en Arriendas, Asturias.

Más información: www.aquasella.com

► **AZKENA ROCK.** 23, 24 y 25 de junio en Vitoria Gasteiz: Ozzy Osbourne, Cheap Trick, Brian Setzer, The Cult, Rob Zombie, etc.

Más información: www.azkenarockfestival.com

► **BILBAO BBK LIVE.** Del 7 al 9 de Julio en Kobetamendi, Bilbao, con: Coldplay, Amy Winehouse, The Black Crowes, Blondie, The Chemical Brothers, entre otros.

Más información: www.bilbaobbklive.com

► **CONTEMPORÁNEA.** El 29 y 30 de julio, en Albuquerque. Festival de la escena Indie. Este año en cartel: Xael (Deluxe), Sexy Sadie, Delafé y Las Flores Azules, La Bien Querida, Standstill, El Culpable Asesino, Ellos, Triángulo de Amor Bizarro, Mendetz, Bear-suit, entre otros.

Más información: <http://contemporanea.com>

► **CREAMFIELDS ANDALUCÍA.** Los días 13 y 14 de agosto en el Circuito de Velocidad de Jerez de la Frontera, Cádiz. Festival de música electrónica cuyo concepto festivo va unido a la mejor música de baile. The Prodigy, Paul Kalkbrenner, James Holden, Alex Ander son algunos de los artistas confirmados por el momento.

Más información: www.creamfields-andalucia.com

► **DÍA DE LA MÚSICA HEINEKEN.** Los días 18 y 19 de junio en el Matadero de Madrid, donde se instalarán cinco escenarios. Importantes artistas se darán cita este día: Vetusta Morla, Wild Beasts, Russian Red, The Pains of being, Glasvegas, Janelle Monáe serán de los nombres más importantes del cartel.

Más información: www.diadelamusica.com/2011

► **ETNOSUR.** Del 15 al 17 de julio en Alcalá la Real (Jaén). Conciertos de ritmos y estilos musicales diversos, talleres, gastronomía del mundo, aula de literatura, espectáculos de video danza, etnoteca y concursos de fotografía y de dj's. El tema principal y la música estará basado en esta ocasión en África, el continente olvidado africano será la estrella en esta próxima edición, cuando se conmemora la independencia de 50 países africanos.

Más información: <http://etnosur.com>

► **FESTIVAL DE JAZZ DE SAN SEBASTIÁN (DONOSTIAKO JAZZALDIA).** Se celebrará en San Sebastián del 21 al 25 de Julio. La Plaza de la Trinidad, el Kursaal y el Teatro Victoria Eugenia seguirán siendo escenarios de este evento. Además, se añade un escenario en el Museo de San Telmo. Entre los artistas que han confirmado su participación en esta edición están: B. B. King, Cyndi Lauper, Cassandra Wilson, Chick Corea, Jan Garbarek, Lloyd Cole, Mavis Staples, John McLaughlin.

Más información: www.jazzaldia.com

► **FESTIVAL DE JAZZ DE VITORIA-GASTEIZ.** Del 10 al 16 de julio. Artistas como: Jamie Cullum, Trombone Shorty, Rubén Blades, Nigel Kennedy, pasarán a lo largo de una intensa semana en este legendario festival. Habrá también un homenaje al músico Miles Davis protagonizado por tres de sus alumnos más significativos, Herbie Hancock, Wayne Shorter y Marcus Miller, según ha avanzado la organización.

Más información: www.jazzvitoria.com

► **FESTIVAL DE LOS SENTIDOS.** Del 10 al 12 de junio en la Roda (Albacete). El Festival de los Sentidos es un evento gastronómico y musical que cuenta con diferentes secciones: Actuaciones musicales, Muestra de vinos, Miguelitos de La Roda y Feria de tapas. En la parte musical, artistas como Xael López, Miss Cafeína, Niños Mutantes o Dorian, ya han confirmado su asistencia.

Más información: www.laroda.es/sentidos

► **FESTIVAL DEL MUNDO CELTA DE ORTIGUEIRA.** Del 7 al 10 de julio en la villa de Ortigueira (Galicia). Festival de música tradicional de las regiones y naciones celtas declarado Fiesta de Interés Turístico Internacional. Es gratuito, así como la acampada en la playa de Mourouzos. Además de las actuaciones de grupos de música celta de gran nivel y fama internacional en el escenario del puerto, el festival contará actividades paralelas como feria de artesanía, concurso de grupos noveles, etc. . .

Más información: www.festivaldeortigueira.com

► **FESTIVAL DE GUITARRA DE CÓRDOBA.** Del 5 al 16 de julio. El festival reúne como cada año a grandes maestros de la guitarra flamenca, el jazz, la guitarra moderna, dejando también espacio para la música clásica y antigua. La oferta musical es amplia y se complementa con otros espectáculos, proyecciones de cine, exposiciones, conferencias. Entre los artistas que participarán este año: Manuel Barruelo, Angelo Gilardino, Manolo Sanlúcar, Javier Latorre, Arcángel, David Russell, Keiko y Kazuhito Yamashita, Luis Pastor, etc.

Más información: www.guitarracordoba.com

► **FESTIVAL INTERNACIONAL DE BENICASSIM.** Del 14 al 17 de julio tendrá lugar la XVII edición del FIB en la playa de Benicassim, 4 días de conciertos, 8 días de camping gratuito. Entre los artistas: Arcade Fire, Arctic Monkeys, Mumford & Sons, Portishead, The Strokes... y muchos extras: moda, cortos, arte, danza, cursos, teatro, etc.

Más información: www.fiberfib.com

► **FESTIVAL SONORAMA.** Del 11 al 14 de agosto en Aranda de Duero (Burgos). 80 grupos participarán en esta edición como: Iván Ferreiro, Dorian, La Habitación Roja, El Guincho, Supersubmarina, Triángulo de Amor Bizarro, Cycle, Niños Mutantes, El Culpable Asesino, Hola A Todo El Mundo, Nadadora, Stay, Holywater, Mishima y Fuzzy White Casters...

Más información: www.sonorama-aranda.com

► **FESTIVAL VIGO TRANSFORMA.** Desde el 23 de junio al 3 de julio con nuevas propuestas artísticas y musicales, entre las que se encuentran grupos de talla nacional e internacional como Yann Tiersen, Vetusta Morla, The Pains of Being Pure at Heart, Russian Red, Xael López, The Gift, Ron Sexsmith, Catpeople, Eladio y los Seres Queridos y Hola a Todo el Mundo.

Más información: www.vigotransforma.com/2011

► **FRESH WEEKEND FESTIVAL.** Festival Internacional de Música Electrónica se celebrará los días 1 y 2 de julio de 2011 en el Aquapark de Cerceda (A Coruña). Dos días repletos de espectáculos, directos, dj's... y muchas cosas más. Primeras confirmaciones del festival son: Marco Carola, Paul Ritch, Kuniyuki Takahashi, Dj Deep, Placid, Brawther y Dreamgirl.

Más información: www.freshweekend.es

► **LA MAR DE MÚSICAS.** Dedicada su edición 2011 especialmente a la música en Italia. Del 8 al 23 de julio pasarán por los diferentes

escenarios de Cartagena artistas como: Stewart Copeland (The Police), Nina Zilli, Third Word, Afro Celt Sound System, Gino Paoli, Gianmaria Testa, Gilberto Gil, Carmen Consoli, Mavis Staples, entre otros. La música se complementará con manifestaciones de artes plásticas, cine, coloquios, sesiones de baile y actividades en torno a la literatura.

Más información: www.lamardemusicas.com

► **LOWCOST FESTIVAL.** Del 21 al 23 de Julio en las instalaciones de la Ciudad Deportiva Guillermo Amor de Benidorm (Alicante) Mando Diao, CatPeople, Fuzzy White Casters, After After Hours, Cut Copy, L.A., Lori Meyers, Crystal Castles, entre otros muchos.

Más información: www.lowcostfestival.es

► **QUINCENA MUSICAL DE SAN SEBASTIÁN.** Del 7 al 31 de agosto: ópera, ballet, grandes orquestas sinfónicas, pequeños grupos de cámara, órgano romántico, corales, espectáculos infantiles, etc. tendrán su sitio en las sedes principales de este festival: el Kursaal y el Victoria Eugenia. El festival de música clásica más antiguo de España, y uno de los más veteranos de Europa, alcanza este año su 72a edición.

Más información: www.quincenamusical.com

► **SONAR FESTIVAL.** El 16, 17 y 18 de junio la cita es con el Festival Internacional de Música Avanzada y Arte Multimedia. La programación de este año reúne a artistas como Aphex Twin, M.I.A., Underworld, Apparat, Alva Noto & Ryuichi Sakamoto, Apparat, The Human League, Paul Kalkbrenner, Buraka Som Sistema, Steve Reich + bc216 + Synergy Vocals, Die Antwoord, Chris Cunningham, Atmosphere, entre otros. El sonar nos ofrece un año más su peculiar combinación: actividades musicales y expositivas simultáneas de Sónar de Día y grandes conciertos de Sónar de Noche y además no solo en Barcelona también en A Coruña.

Más información: www.sonar.es

► **SONISPHERE.** Este festival tour se organiza en 12 ciudades europeas en diferentes fechas. En España el evento tendrá lugar el 15 y 16 de julio en Getafe y contará con Iron Maiden, Alice Cooper, Dream Theater, Twisted Sister, Apocalyptica, Lacuna Coil, Mastodon, Hammerfall, Archy Enemy, Sôber, Valient Thorr, Gojira, Angelus Apotrida, entre otros.

Más información: <http://es.sonispherefestival.net/>

TEATRO

► **FERIA DE TEATRO EN LA CALLE DE TÁRREGA.** Del 8 al 11 de septiembre en Tárrega. Esta feria supone una oferta ecléctica, singular y muy selecta de espectáculos que combinan diferentes disciplinas escénicas con especial relevancia de las artes de calle y de los espectáculos visuales, convirtiendo la ciudad de Tárrega en un magnífico escaparate de las artes escénicas contemporáneas y en una impresionante fiesta popular en la que el teatro toma la calle.

Más información: www.firatarrega.com

► **FESTIVAL DE TEATRO CLÁSICO DE MÉRIDA.** Del 7 de Julio al 28 de agosto. Cuatro obras en el Teatro Romano, tres de ellas con textos grecolatinos, y diversas actividades como microconciertos, una exposición y monólogos, en otros escenarios con el fin de que el certamen sea una "fiesta" que invada la ciudad.

Más información: www.festivaldemerida.es

► **FESTIVAL INTERNACIONAL DE TEATRO I ANIMACIÓ DE VILADECANS, AL CARRER.** Del 2 al 3 de julio Viladecans se transforma en un gran escenario donde artistas de todo el mundo ofrecen las mejores propuestas de teatro, danza, circo, música y animación de calle. Actores, actrices, bailarines, payasos, músicos, programadores y ciudadanos conviven en una gran fiesta de arte en estado puro.

Más información: alcarrer@atriumviladecans.com
www.atriumviladecans.com

► **FESTIVAL INTERNACIONAL DE TEATRO CLÁSICO DE ALMAGRO.** Del 1 al 24 de julio en la Ciudad de Almagro.

Más información: www.festivaldealmagro.com

► **NOCTIVAGOS.** En Oropesa (Toledo) los días 17, 18 y 19 de junio. Certamen nocturno de teatro de calle en el que el público pasea entre los escenarios en los que los grupos participantes ofrecen sus obras. Noctívagos te permitirá vivir una experiencia única: tres escenarios en la calle, diferentes espectáculos teatrales, montajes y exposiciones, combinados con el ambiente mágico con el que la noche y la historia premian Oropesa.

Más información: www.noctivagos.com

► **FESTIVAL DE NUEVO CIRCO 'BUEY DE CABEZA'.** Del 18 al 21 de Agosto en la localidad extremeña de Cabeza del Buey. Como todos los años contará con una gran cantidad y diversidad de compañías, diferentes talleres y artistas que lograrán hacer del pueblo una gran carpa de circo.

Más información: www.festivales.com



CINE

► **ALCANCES. MUESTRA CINEMATOGRAFICA DEL ATLÁNTICO.** Del 8 al 17 de septiembre en Cádiz. Alcances se caracteriza por su apoyo al cortometraje y al cine documental, y mantiene actividades paralelas: presentaciones de libros sobre cine, exposiciones, homenajes a autores destacados... Todo ello en distintos puntos de la ciudad como el Castillo de Santa Catalina o el Gran Teatro Falla.

Más información: www.alcances.org

► **FESTIVAL DE CINE Y DERECHOS HUMANOS.** Del 8 al 12 de Junio en Tarragona. Documental, ficción, animación, cortos y largos sobre Derechos Humanos. Se otorgan tres premios: Derechos Humanos, Igualdad e Interculturalidad y Memoria y Justicia Universal.

Más información: www.festivaldecineyderechoshumanos.com

► **FESTIVAL INTERNACIONAL DE CINE DE MEDIO AMBIENTE DE BARCELONA.** Del 1 al 8 de junio en Barcelona. Durante el festival se pueden ver producciones de todo el mundo, ficción, cortometrajes y documentales, dirigidas a todos los públicos.

Más información: www.ficma.com

► **FESTIVAL INTERNACIONAL DE CINE "CINEMA JOVE".** Del 17 al 24 de junio Valencia se convierte en punto de reunión de jóvenes cineastas de cualquier punto del planeta poniendo el foco sobre sus películas más inquietas y creativas. Dos secciones a competición, integradas por largometrajes que se presentan por vez primera en España y por los cortometrajes más sólidos del panorama internacional. Homenajes a cineastas veteranos, jóvenes directores 'de culto', exposiciones, encuentros profesionales, etc.

Más información: www.cinemajovefilmfest.com

ESPAÑA: CURSOS Y ENCUENTROS

UNIVERSIDADES DE VERANO

► **ALICANTE.** La Universidad de Verano Rafael Altamira organiza los cursos de verano de la Universidad de Alicante, del 4 al 29 de julio. Este año incluye 25 cursos, cuya duración está entre 15 y 40 horas. Precio: entre 80 € y 200 €, diferentes precios para estudiantes o parados y trabajadores. Se ofrecen becas de alojamiento y reducción de tasas a estudiantes residentes fuera de la provincia de Alicante.

Más información: Universitat D'Alacant. Tel. 965 909 821. univerano@ua.es www.univerano.ua.es

► **LÉRIDA.** Cursos de verano de La Universidad de Lleida. Del 27 de junio al 29 de julio, en 8 localidades de la región. 45 cursos sobre temas de actualidad organizados en 9 disciplinas: Arte y Humanidades; Derecho; Economía Política y Sociedad; Herramientas y Aplicaciones Informáticas; Educación y Didáctica; Lengua y Literatura; Medio Ambiente; Salud y Alimentación y Ciencia y tecnología. Precio: entre 40 y 200 €.

Más información: Oficina de la Universidad de Verano de Lleida. Campus de Cappont. Edificio Polivalente, planta baja. Jaume II, 71. Lérida. Tel. 973 703 390. estiu@estiu.udl.cat <http://estiu.udl.cat>

► **LOGROÑO** La Universidad de La Rioja organiza sus cursos de verano del 27 de junio al 29 de julio, en 8 localidades de la región. Ofrece un total de 20 cursos sobre temas de actualidad.

Más información: Fundación de la Universidad de La Rioja Avenida de la Paz, 107. 26006 Logroño (La Rioja), Tel: 941 299 242. cursosdeverano@unirioja.es <http://fundacion.unirioja.es>

► **ESCUELA COMPLUTENSE DE VERANO.** 141 cursos, distribuidos en 12 bloques temáticos: Bellas Artes y Patrimonio Cultural; Ciencias Jurídicas; Comunicación; Cooperación y Relaciones Internacionales; Economía y Finanzas; Políticas Públicas; Informática y Nuevas Tecnologías; Formación de Profesorado; Lengua y Cultura; Medio Ambiente y Tecnología; Organización, Gestión y Recursos Humanos y, por último, Salud y Biomedicina.

Más información: Tel. 913 946 392 www.ucm.es secretariadealumnos@rect.ucm.es

► **PAÍS VASCO.** La XXX edición de los cursos de la Universidad de verano del País Vasco ofrece 108 actividades, repartidas entre cursos, congresos, encuentros, escuelas y jornadas, con sede el Palacio Miramar de San Sebastián. La globalización, la divulgación de la ciencia, la energía y el medio ambiente serán los ejes transversales.

Más información: Secretaría de los Cursos de Verano. Palacio Miramar, Pº Miraconcha, 48. San Sebastián. Tel. 943 219 511. cursosverano@sc.ehu.es www.sc.ehu.es

► **SANTANDER.** Cursos de verano de La Universidad Internacional Menéndez Pelayo. Del 13 de junio al 23 de septiembre más de 200 actividades académicas.

Más información: Secretarías de Alumnos de la UIMP de Madrid, C/Isaac Peral, 23 y Santander, Avenida de los Castros, 42. www.uimp.es.

CURSOS

ARTES

► **XXV ESCUELA DE VERANO. LA MÚSICA Y EL ARTE EN EDUCACIÓN Y TERAPIA.** Del 10 al 14 de julio, en Vitoria-Gasteiz. Busca profundizar en el trabajo músico terapéutico en distintos ámbitos y poblaciones, con talleres dirigidos por reconocidos especialistas que mostrarán el uso de diferentes técnicas y modelos de trabajo. Inscripción hasta el 4 de Julio. Precio: del 1 de Abril al 1 de Junio 150 €; después del 1 de Junio 200 €.

Más información: Escuela de verano Instituto MAP Apdo. 585, 01080 Vitoria Tel. 945 143 311-945 148 385. map@agruparte.com www.agruparte.com

► **ESCUELA DE VERANO DEL INSTITUTO SUPERIOR DE ARTE I | ART.** Formación de carácter práctico enfocada a especialidades del sector artístico y cultural: Gestión Cultural; Producción de Exposiciones, Museografía; Patrimonio y Turismo Cultural; Mercado del Arte; Arte Contemporáneo y Actual; Empresa y Moda, etc. Del 27 de junio al 29 de julio.

Más información: Instituto Superior de Arte. Antonio Maura 8. Madrid. Tel. 915 214 493. www.iart.es/verano

► **TALLER DE LUTHERIA EN VALENCIA.** El curso está dirigido tanto a músicos como profesores o simplemente personas interesadas en conocer más en profundidad el trabajo y los pasos que realiza un luthier tanto en la construcción de un instrumento musical moderno (violín o viola) como de un arco barroco o un instrumento medieval personalizado a su elección (arpa gótica, fidula medieval o rabel).

Más información: Taller de Lutheria Sergi Martí, C/ Borrull, 17. 46009 Valencia info@tallerdelutheria.com www.tallerdelutheria.com

► **TALLER DE VÍDEO PARA PERFORMANCE E INSTALACIONES, CON ZOE BELFO.** Duración 15 horas, del 6 al 10 de junio, de 17 a 20 h., en la Casa Encendida Madrid. Precio: 50 €. Inscripción con selección previa.

Más información: Ronda Valencia, 2 28012 Madrid. Tel. 902 430 322. casaencendida@cajamadrid.es www.lacasaencendida.es

► **TALLER "DEADPAN", CON OLAV WESTPHALEN.** Los participantes de este taller trabajarán con el humor como estrategia para minar o tergiversar el entendimiento común, distorsionando las convenciones, tomando como referencia las actuaciones de stand-up comedy. Duración 15 horas. El 16 y 17 de junio, de 10 a 15 h., en la Casa Encendida (Madrid). Precio: 50 €.

Más información: Ronda Valencia, 2. 28012 Madrid. Tel. 902 430 322. www.lacasaencendida.es casaencendida@cajamadrid.es

DANZA

► **CURSOS DE BAILE FLAMENCO EN JEREZ VERANO 2011** Con una parte técnica y una coreografía original. Cada clase tendrá una duración de una hora y media. Del 1 al 6 de agosto, del 8 al 13 de agosto, de 15 al 20 de agosto y del 22 al 27 de agosto. Los precios varían entre los 170 a 190 €. Además ofrecen curso de bulerías, cajón, etc.

Territorio BocaTA

Concurso de bocadillos de Ternasco de Aragón

...
Zaragoza
2 al 12 de junio



edición
2011

*¡tú eliges!
¡tú ganas!*



Pide tu bocadillo de Ternasco de Aragón y elige el mejor
¡puedes ganar un viaje para dos personas a una ciudad Europea!

territoriobocata.com

patrocinan:



ARAGÓN TV



participan:



organiza:

PROMETEA



colaboran:



Financian:



RedAragon.com

Todo Aragón en Internet

Más información: C/. Rusia, 47 Guadabajaque, 11408 Jerez de la Frontera (Cádiz), Tel: 956 140 406. info@academiadebailejerez.com
www.academiadebailejerez.com

DEPORTES

► **CURSO DE BUCEO NIVEL INICIACIÓN OPEN WATER DIVER DE PADI.** Consta de una parte de teoría y prácticas en piscina, de una semana, que se realiza en Madrid y de un fin de semana en la costa, en Mazarrón o Aguilas, para realizar 4 inmersiones en mar abierto y un examen de teoría. A partir de 14 años. Precio: 360 €.

Más información: ZOEa Buceo y Biología Marina. Laguna Grande, 3. Madrid. Tel. 917 398 297 / 610 528 004. madrid@zoea.com
www.zoea.com

► **CURSO DE INICIACIÓN AL PARAPENTE EN EXTREMADURA.** Del 10 al 16 de Septiembre, en horario de 10 a 21 h. Precio 575 € con el material y seguros incluidos. Inscripción por correo electrónico. El lugar de desarrollo de la actividad puede ser: La Parra, Zafra, Badajoz, Olivenza, Cáceres, Montánchez, Cañaveral y Plasencia.

Más información: Aerofly. Tel. 656 65 65 62. driu@aerofly.es
www.aerofly.es

► **CURSOS MULTIDEPORTE EN LA UNIVERSIDAD DE ALCALA DE HENARES.** Tenis, padel, escalada en rocódromo, deportes de playa, esgrima, juegos populares, alternativos y de equilibrio. De 11 a 17 años en diversos turnos de una, dos o tres semanas, del 27 de junio al 15 de julio. Inscripciones hasta el 24 de junio. Precio: 100 € (1 semana), 170 € (2 semanas) y 220 € (campamento completo).

Más información: Universidad de Alcala de Henares. Tel. 918 854 853 / 918 839 290, servicio.deportes@uah.es www.uah.es

IDIOMAS

► **CURSO DE INGLÉS EN GRANJA ESCUELA.** Clases de inglés: con profesores nativos o bilingües, actividades propias de granja, actividades multiaventura: tirolina, rapel, escalada, orientación y tiro con arco, actividades creativas, veladas, salidas, piscina. Del 1 al 15 y del 16 al 30 de Julio y Agosto. Hasta 16 años. Precio: 515 €.

Más información: Granja Escuela Orea. Crta. de Toledo, s/n. Ciudad Real. Tel. 926 690 241 / 615 367 717. granjaorea@hotmail.com
www.granjaorea.com

► **CAMPAMENTO EN INGLES.** en Eresma (Valladolid). Practicar inglés en un entorno natural, 2 horas de clase diaria (100% conversación), taller de cine, deportes, aventura, talleres, tiro con arco, vivac, senderismo, rutas a caballo, animación nocturna, etc. De 6 a 16 años, del 2 al 15 y del 16 al 29 de julio. Precio: 675 €.

Más información: Grupo Aula Joven. S.L. Pradillo, 16, 1º C. Madrid. Tel. 914 132 665. comunicacion@aulajoven.com
www.aulajoven.com

► **CURSO DE INGLES EN CAMPAMENTO JOVEN.** En Piedralavés (Ávila). Practicar inglés en un entorno natural, 2 horas diarias de clase (100% conversación), taller de cine, deportes, aventura, talleres, tiro con arco, vivac, senderismo, rutas a caballo, animación nocturna, etc. De 11 a 16 años, del 25 de junio al 1 de julio, del 2 al 15 y del 16 al 29 de julio. Precios: 325 € última semana de junio. 625 € cada quincena de julio.

Más información: Grupo Aula Joven S.L Pradillo, 16 1º C. Madrid. Tel. 914 132 665. comunicacion@aulajoven.com
www.aulajoven.com

► **FARM CAMP EN LA GRANJA-ESCUELA "El Encinar"** en Moherdano (Guadalajara). Inmersión lingüística en inglés. Monitores y profesores bilingües. Talleres y actividades en los que se entra en contacto

directo con la naturaleza y con los animales de la granja-escuela. Hasta 14 años. Turnos: del 1 al 14 y del 15 al 28 de julio y del 1 al 14 y del 15 al 28 de agosto. Precios: 515 € (1 semana julio), 790 (2 semanas julio), 490 € (1 semana agosto), 770 € (2 semanas agosto).

Más información: Ancora Educación. Plaza, 20. Puertollano (Ciudad Real). Tel. 926 428 920. www.ancoraeducacion.es

► **INGLÉS DE CAMPAMENTO** en Vegafría (Segovia) y en Pradoluen-go (Burgos). Curso de inglés de 2 horas y media diarias. Actividades deportivas, talleres ambientales, talleres creativos, piscina, días temáticos, cine de verano, animación, y veladas. Excursiones, acampada y vivac. Turnos: del 25 de junio al 1 de julio, del 2 al 15 de Julio y del 17 al 30 de Julio. Precio: 585 €.

Más información: Alea, formación, ocio y servicios educativos Avda. Leopoldo Calvo-Sotelo Bustelo, 10. Pozuelo de Alarcón (Madrid). Tel. 902 176 977. alea@aleaocio.com www.aleaocio.com

► **INGLES EN SALAMANCA.** Dos horas diarias de inglés. Piscina, senderismo, piragua, ghymkanas, tirolina, cocina, juegos de mesa, talleres, acampada, deportes, barbacoa, fiestas y veladas, petanca, frontón, futbolines, mini-hockey, bailes de salón, aerobio, baloncesto, etc. Hasta 16 años. Del 1 al 14 y del 17 al 30 de julio. Precio: 689 €.

Más información: Alcántara 34, Bajo H. Madrid. Tel. 914 012 502 y 914 023 053. info@eduma.com www.eduma.com

► **RECUPERACIÓN Y PROGRESO EN INGLÉS MAS CURSO DE VELA.** Curso de 4 horas diarias. (1½ Inglés + 2½ traslado al club Náutico y curso de vela). Horarios clase de 9:30 a 13:30 de lunes a viernes. En turnos de una semana del 4 de julio al 22 de agosto. Precio 200€ por semana (aparte alojamiento).

Más información: TLC Denia C/ Barbacana, 15, Denia (Alicante). Tel. 966 423 672. info@tlcdenia.es www.thelanguagecentre.org

► **CURSOS DE IDIOMAS EN VERANO.** Son muchas las empresas especializadas en enseñanza de idiomas que ofertan cursos de ingles en verano en modalidad de campamento. La oferta es amplísima pero algunas webs donde puedes consultar esta información son:

www.academia-pradoventura.com

www.enfocamp.es

www.englishsummer.com

www.fsl.es

www.interway.es

www.thegreenmonkey.es

www.newlink.es

MEDIO AMBIENTE

► **PERMACULTURA EN ACCIÓN.** Del 8 al 15 de agosto en Caña Dulce, Coín (Málaga). Talleres teórico y prácticos sobre: Introducción a la permacultura, diferentes sistemas de cultivo, semillas, bosque comestible, acuicultura: depuradoras verdes, inodoros de humus, tecnologías apropiadas, bioconstrucción: bioclimatismo, etc. Precio: 290 € alojamiento en el albergue o cabaña, 270 €, alojamiento en tu tienda de campaña incluye desayuno, comida, cena y todas las actividades.

Más información: Tel. 951 165 037.

www.permaculturacanadulce.org

► **SOSTENIBILIDAD Y ENERGÍAS RENOVABLES.** Del 28 al 30 junio, de 18:30 a 20 y de 20 a 21:30 h. En la Casa Encendida, (Madrid). Organiza el Máster de Energías Renovables y Medio Ambiente. Universidad Politécnica de Madrid.

Más información: Ronda Valencia, 2, 28012 Madrid - Tel. 902 430 322. www.lacasaencendida.es. casaencendida@cajamadrid.es

MÚSICA

► **CURSOS DE VERANO 2011 DE LA ESCUELA INTERNACIONAL DE MÚSICA DE LA FUNDACIÓN PRÍNCIPE DE ASTURIAS.** Del 19 al 30 de julio. Las clases serán impartidas por un prestigioso profesorado internacional, se impartirán en el Conservatorio Superior de Música "Eduardo Martínez Torner" del Principado de Asturias y en el Auditorio Príncipe Felipe de Oviedo. El plazo de inscripción finalizará el 4 de julio.

Más información: Fundación Príncipe de Asturias; C/ General Yagüe, 2, 33004 Oviedo. Tel: 985 241 636.
escuelainternacional@fpa.es
www.escuelainternacionaldemusica.org

► **XII SEMINARIO DE JAZZ.** Con Fred Hersch, organizado por el Festival de Jazz de Vitoria-Gasteiz en colaboración con la Escuela de Música "Luis Aramburu". Este Seminario está abierto a estudiantes de piano y pianistas profesionales. Fecha límite de inscripción el 27 de junio. Precio 90 €.

Más información: Festival de Jazz de Vitoria Gasteiz. Pº de la Florida, 3 2º D. Vitoria-Gasteiz. Tel. 945 141 919.
www.jazzvitoria.com
jazzvitoria@jazzvitoria.com

► **ESCUELA DE VERANO FUNDACIÓN MOZART.** Curso-campamento "Flauta Mágica" de práctica orquestal en Málaga. Ensayos con orquesta y clases. Otras actividades: piscina, actividades de tiempo libre y veladas. Para jóvenes músicos hasta 24 años. Del 10 al 17 de julio. Inscripciones hasta el 4 de junio (después de esta fecha solo si quedan plazas vacantes). Precio: 620 €.

Más información: Fundación Mozart, Alfredo Marquerie, 12. Madrid. Tel. 671 135 119 - 639 907 959 info@fundacionmozart.com
www.fundacionmozart.com

► **CAMPAMENTO MUSICAL CHAPLIN.** Curso de música especialmente destinado a niños y jóvenes hasta 18 años (habiendo cursado al menos un año de música). Combina actividades musicales: música de cámara, orquesta, coro y clases individuales de instrumento, con otras de ocio y tiempo libre. Del 17 al 24 de julio en Sierra Espuña (Murcia). Precio 500 €.

Más información: Arenal 30. 30011 Murcia. Tel. 968 266 217.
campamento@escuelachaplin.com
www.escuelachaplin.com

TEATRO

► **AFORO 2011. 17º CURSOS INTERNACIONALES DE TEATRO DE MADRID.** Ofrece durante el mes de julio, a los profesionales y estudiantes avanzados de las artes teatrales las herramientas más contemporáneas de creación escénica. Abarca formación en las siguientes disciplinas: Dirección escénica; Danza-teatro; Espacios escénicos; Escritura teatral; Acción teatral en calle; Taller para actores.

Más información: Cuarta Pared, C/ Ercilla, 17, 28005-MADRID Tel. 915 172 317, escuela@cuartapared.es www.cuartapared.es

► **CURSOS DE VERANO DE LA ESCUELA DE ARTES ESCÉNICAS LA LAVANDERÍA.** Además de un curso para preparar el acceso a la Real Escuela Superior de Artes Escénicas y cursos de iniciación al teatro, se imparten monográficos sobre: El actor frente a la cámara, del 1 al 14 de Julio; Construcción del personaje: Lecoq ¿versus? Stanislavsky, del 1 al 14 de Julio. Precios en torno a 250 €.

Más información: La Lavandería Teatro, Calle de Magallanes, 23, 28015 Madrid. Tel. 914 464 849. www.lavanderiateatro.es

► **ESCUELA DE VERANO DE UNIMA.** Para profesionales del títere, cuenta con una oferta diversificada con los siguientes monográficos: Introducción al mundo del Phillipe Genty; Curso de fabricación de muñecos con latex; Idas y vueltas del proceso creativo; Arte y terapia; El Arte de la marioneta, un recurso para la educación. Los cursos se extienden del 27 de junio al 4 de julio y se realizan en el TOPIC de Tolosa.

Más información: Tel. 976 882 150, 943 650 414
secretaria@unima.es www.unima.es

TIEMPO LIBRE

► **CURSOS DE MONITORES DE TIEMPO LIBRE Y ACTIVIDADES JUVENILES INTENSIVOS.** Con dos opciones: en julio, en Ribagorda (Cuenca), del 1 al 13 de julio o del 14 al 26 de julio y en Agosto, en Cóbres (Cantabria), del 1 al 13 de agosto. Precio: 530 €.

Más información: Abancay, C/ Islas Cíes 35, 1ªA, 28035 Madrid, Tel. 912 446 999 / 644 310 050 / 644 310 040.
escuela@abancay.es www.abancay.es

► **MONITOR/A DE TIEMPO LIBRE INTENSIVO ESCUELA SAMARKANDA.** Del 17 de agosto al 1 de octubre. En Madrid y Ávila. PRECIO: 475 € antes del 1 de junio y 525 € después de esa fecha, el precio incluye: alojamiento y pensión completa en salidas, documentación y seguro. Horario de 10 a 14 y 16 a 20 h.

Más información: Tel. 915 412 396 / 651 856 499.
etlsamarkanda@etlsamarkanda.es www.etlsamarkanda.es

► **MONITORES DE TIEMPO LIBRE INTENSIVO ESCUELA EDUMA.** En Madrid y campamento en Riaza (Segovia) con dos turnos. Del 17 de julio al 2 de octubre y del 22 de agosto al 9 de octubre. Precio: 525 €.

Más información: Escuela Eduma, Alcántara 34, bajo H. 28006 Madrid Tel. 914 012 502 y 914 023 053
info@eduma.com www.eduma.com

► **COORDINADOR/A DE TIEMPO LIBRE ESCUELA EDUMA.** Del 22 de agosto al 26 de noviembre. De 10 a 14 y de 16 a 20 h. En Madrid y campamento en Riaza (Segovia). Precio: 615 €, incluye transporte y alojamiento en régimen de pensión completa durante la estancia en Residencia, materiales, excursiones.

Más información: Escuela Eduma, Alcántara 34, bajo H. 28006 Madrid Tel. 914 012 502 y 914 023 053. info@eduma.com
www.eduma.com

ENCUENTROS

► **31 CONGRESO NACIONAL DE MAGIA** Organizado por el Circulo Madrileño de Prestidigitadores (CIMAPS) en Madrid, del 23 al 26 de junio de 2011. Además del intercambio y difusión de magias, experiencias e ideas propias de un Congreso Mágico Nacional, aspira a compartir conocimientos y vivencias con magos de todo el mundo. Fecha límite de inscripción: 15 junio, precio: 375 €.

Más información: www.madridmagico.es/index.html

► **III ENCUENTRO DE JÓVENES INVESTIGADORES DE LA ASOCIACIÓN DE HISTORIA CONTEMPORÁNEA (AHC)** Facultad de Letras - Universidad del País Vasco, Vitoria - Gasteiz, del 13 al 16 de septiembre de 2011.

Más información:
http://jovenesinvestigadores2011.blogspot.com

ESPAÑA: AIRE LIBRE

CAMPAMENTOS

ANDALUCÍA

► **ALMONTE (Huelva). Campamentos en el Rocío.** Actividades de naturaleza y de educación ambiental, cursillo de equitación, playa, visitas a museos, exposiciones, audiovisuales y observatorios, actividades nocturnas, veladas y fiestas. Hasta 17 años. Turnos de 7, 10 o 14 días durante el mes de julio. Precios: 300 €, 400 € y 550 €, respectivamente.

Más información: Centro de Naturaleza Doñana El Real, 31, El Rocío. Almonte. Tel. 959 442 468. info@donana.com www.donana.com



► **LUCAINENA DE LAS TORRES (Almería). Campamentos de Verano Greenpeace.** Actividades educativas, juegos y dinámicas de grupo, talleres, excursiones al pueblo y por la naturaleza, actividades multiaventura y debates sobre los problemas y soluciones de nuestro planeta. Del 1 al 10 de julio (11 - 14 años), del 11 al 20 de julio (13 - 15 años) y del 21 al 30 de julio (8 - 12 años). Precio: 500 €.

Más información: Actio Actividades educativas. Mariola, 15, bajo, Valencia. Tel. 963 220 994. campamentosgreenpeace@actioactivitats.com www.greenpeace.org/espana/es/Que-puedes-hacer-tu/Campamentos-2011

► **NERVA (Huelva). Campamento Centro de Naturaleza "La Estación".** Muy cerca del nacimiento del Río Tinto. Actividades en la naturaleza: senderismo, gymkhanas, rutas nocturnas; juegos de aventuras y acuáticos; talleres de expresión, de astrología, minerales, etc. Edades: Turnos de 13 a 17 años (de 7 a 10 días).

Más información: Carretera Nerva-Riotinto s/n, Nerva (Huelva). Tel. 959 580 034. laestacion@ryasle.com www.ryasle.com

► **SANTA ELENA (Jaén). Campamento de inglés en Sta. Elena.** Clases de Ajedrez o Artes Escénicas: teatro, cine, baile, coro, magia, percusión. (3 horas diarias de clase en la materia escogida). Además actividades de aventura y mediambientales, deportes, excursiones y veladas. Del 2 al 15 de julio. Hasta 16 años. Precio: 675 €.

Más información: Grupo Aula Joven S.L Pradillo, 16 1ºC. Madrid. Tel. 914 132 665. comunicacion@aulajoven.com www.aulajoven.com

ASTURIAS

► **GIJÓN. Campamento.** Organizado en una finca cerrada de más de 2 H. situada entre Gijón y Villaviciosa. Hasta 18 años. Actividades deportivas, excursiones, vivac, fuego de campamento, talleres, playa, etc. Cuatro turnos de diez días y un turno de 14 días. Precios: 350 € (10 días) y 455 € (14 días).

Más información: Nhort. Finca Los Malatos. Argüero – Villaviciosa (Asturias). Tel. 985 999 518 / 677 494 032. campamento@nhorte.es www.nhorte.es

CASTILLA LA MANCHA

► **ATALAYA DE ALCARAZ (Albacete). Granja Escuela Atalaya.** Cuidado de animales de granja, trabajos de campo, recolección de miel, piscina y acampada. Hasta 16 años. Precio: 300€ (1 semana) y 500 € (15 días).

Más información: Granja Escuela Atalaya. Finca Umbria s/n. Alcaraz (Albacete) Tel. 967 380 167. www.granjaescuela-atalaya.com

CASTILLA LEÓN

► **ABIONCILLO (Soria). En el Pueblo-Escuela.** Cuatro campamentos de verano, dos en julio y dos en agosto. Campamentos con fuerte componente ambiental, con talleres de manualidades y artesanías, itinerarios por la naturaleza que rodea al pueblo, en las orillas del río Abión, actividades deportivas y de animación, veladas, teatro, música, etc. Se duerme en las casas tradicionales rehabilitadas. Hasta 14 años. Del 1 al 14 y del 16 al 29 de julio y del 1 al 14 y del 16 al 25 de agosto. Precios: 470 € primer turno; 445 € segundo turno; 420 € tercer turno; 310 € el cuarto turno.

Más información: Cooperativa de Enseñanza del Río, Plaza Mayor s/n, Abioncillo de Calatañazor. Tel. 975 183 260 / 669 426 950. coopabionXX@escuela-abioncilloXX.com www.escuela-abioncillo.com

► **BUTRERA (BURGOS). Verano de cine.** Inglés con profesorado nativo, talleres de artes escénicas: teatro, baile, interpretación, maquillaje, grabación de un corto. También piragüismo y tiro con arco. Del 15 al 24 de julio. Edad: de 11 a 13 años. Precio: 400 €

Más información: Asociación Cantal. Madre Vedruna, 11, pral. Zaragoza. Tel. 976 215 169. info@asociacioncantal.org www.asociacioncantal.org

► **MOLINO DE BUTRERA (Burgos). Campamento de Verano.** Campamento de naturaleza y deporte con inglés. Escalada, Rappel, Tiro con arco, Canoas, orientación, vivac, excursiones y acampadas, talleres creativos y curso de inglés. Hasta 16 años. Cuatro turnos: del 2 al 15 de julio, del 25 julio al 07 de agosto, del 25 julio al 1 de agosto y del 1 al 13 de agosto. Precio entre 295 € y 630 € según turnos (de una o de dos semanas).

Más información: Alea, Formación, Ocio y Servicios Educativos. Avda. Leopoldo Calvo-Sotelo Bustelo, 10. Pozuelo de Alarcón. Madrid, Tel. 902 176 977. alea@aleaocio.com www.aleaocio.com

MORILLO DE TOU

Centro de Vacaciones del Pirineo Aragonés



**Camping, bungalows, apartamentos, hostel o albergue.
¡ Abierto todo el año !**

**Información y reservas:
974 500 793 - 976 200 496**

**Conócenos en:
www.morillodetou.com**

por iniciativa de:
CCOO
comisiones obreras de Aragón



**Ctra A138 (Barbastro-Aínsa), km 41,8
22395 Morillo de Tou (Aínsa-Huesca)**

► **PEGUERINOS** (Ávila). **Campamento Peñas Blancas**. Montaña, deportes, actividades culturales y recreativas. Del 1 al 15 de julio y del 15 al 29 de julio y del 1 al 12 de agosto. Hasta 17 años. Precios: 480 € quincena y 410 € 1-12 agosto. Reservando antes del 31 de mayo (para la 2ª quincena de julio): 440€ y antes de 15 de junio (para el turno de agosto): 370€. También descuentos a hermanos. Inscripciones hasta el 31 de julio.

Más información: Asociación 2001. Campamentos "Peñas Blancas". Avda. de Portugal, 99. Madrid. Tel. 917 010 131. www.peñasblancas.net

► **QUINTANABALDO** (Burgos). **Campamento de jóvenes**. Junto a la Cordillera Cantábrica. Deportes, senderismo, actividades lúdicas, seminarios, etc. De 13 a 17 años. Del 19 al 30 de julio. Precio: 225 €.

Más información: Juventud Idente. Jorge Juan 82, 1º6. Madrid. Tel. 915 754 091. info@juventudidente.net www.juventudidente.net

► **RIAZA** (Segovia). **Campamento 'La Casona del Prado' en Rianza**. (En tiendas de campaña). Camping, vivac, senderismo, senda botánica, juego de orientación y rastreo, piscina, tiro con arco, bicicleta, hockey canadiense, voleibol y béisbol, badminton, futbolines, ping-pong, veladas y juegos nocturnos. Fiesta y guateque. Talleres, barbacoa, gymkhana deportiva y excursiones. Hasta 15 años. Del 1 al 14 y del 17 al 30 de julio. Precio: 489 €. Opción Residencial (alojamiento en residencia): 590€.

Más información: Alcántara 34, Bajo H. Madrid. Tel. 914 012 502 y 914 023 053. info@eduma.com www.eduma.com

CATALUÑA

► **BANYOLES** (Girona). **Unas Colonias Especiales**. Destinadas a personas con discapacidad intelectual. Manualidades, gymkhanas, deporte, veladas nocturnas, playa, piscina. A partir de 18 años. Del 12 al 21 de agosto.

Más información: ATADES. Club Los Tigres. Octavio de Toledo, 2. Zaragoza. Tel. 976 235 010. letizia.solanas@atades.org www.atades.org

► **LLEIDA**. **Pirineos 100 lagos**. En Esterri d'Àneu, Pallars Sobirà. Travesía de alta montaña, rafting, descenso de barrancos de iniciación, bicicleta de montaña, escalada, rápel, tiro con arco, piragua, escalada y barranquismo, actividades de aventura, actividades creativas y artísticas, veladas, gymkhanas, juegos, etc. bailes latinos, música en vivo, etc. De 13 a 17 años desde el 25 de Junio al 10 de Septiembre en turnos de siete o catorce días de sábado a sábado. Precio: 445 € (una semana).

Más información: Gente Viajera. Sta. Alicia, 19. Madrid. Tel. 914 780 111. info@genteviajera.com www.genteviajera.com

► **MAS PINSACH** (Girona). **Horses & Breath en la Garrotxa**. Hasta 16 años. Tres horas diarias de hípica; y el resto de actividades de aventura, deportivas y talleres, se realizan íntegramente en inglés. Del 9 al 30 de julio, 4 turnos de 1 semana. Precios: 411 € (2 primeros turnos), 370 € (2 últimos turnos), 665 € (quincena del 16 al 30 de julio)

Más información: Rosa dels vents. Av Madrid, 95 Àtic 3ª Barcelona Tel. 902 200 005 / 934 092 071 www.rosadelsvents.es

► **SOBRESTANY** (Girona). **Campamento Torreferrana**. Tirolina, Ruta Bicicleta de Montaña, Tiro con arco, Quads y Paintball, Competición acuadeportiva, Salida a la base náutica: vela, caiac, windsurf y zodiaco, Carrera de orientación. Del 9 al 30 de julio, 4 turnos de 1 semana. De 8 a 14 y de 12 a 16 años. Precio: entre 359 € y 399 € (según turno y edades).

Más información: Rosa dels vents. Av Madrid, 95 Àtic 3ª Barcelona. Tel. 902 200 005 / 934 092 071. www.rosadelsvents.es

COMUNIDAD VALENCIANA

► **ALBORACHE** (Valencia). **Campamentos de Verano Greenpeace**. Actividades educativas, juegos y dinámicas de grupo, talleres, excursiones al pueblo y por la naturaleza, actividades multiaventura y debates sobre los problemas y soluciones de nuestro planeta. Del 16 al 25 de julio, de 8 a 12 años. Precio: 500 €.

Más información: Actio Actividades educativas. Mariola, 15, bajo, Valencia. Tel. 963 220 994. campamentosgreenpeace@actioactivitats.com www.greenpeace.org/espana/es/Que-puedes-hacer-tu/Campamentos-2011

► **BENIGNÀNIM** (Valencia). **Campamento de verano en Granja-escuela**. Actividades en la Granja-escuela de Benignànim, rodeada por un extenso pinar, campos agrícolas y caminos rurales. Paseo en caballo, visita a los animales, tirolina, escalada, rápel, senderismo, tiro con arco, elaboración de pan, taller de reciclaje, transformación de alimentos, cestería, aula de naturaleza, huerta valenciana y ecológica, juegos tradicionales, veladas nocturnas, piscina. Hasta 14 años. Turnos en Junio, Julio y Agosto. Precios: 170 € (7 días), 237 € (10 días), 325 € (15 días).

Más información: Torreta del Marqués. Benignànim (València). Tel. 962 920 054 / 665 929 160. info@torretadelmarques.com

► **BENISSA** (Alicante). **Granja Benissa**. Conocimiento de la alimentación, reproducción y cuidado de los animales, huerta, tiro con arco, piscina, caballos, rocódromo, tirolina, excursión, gymkhana, deportes acuáticos. En Benissa. Hasta 16 años. Del 26 de junio al 31 de julio. Precios: 345 € (1 semana) 625 € (2 semanas).

Más información. Granja Benissa, Partida Biasner, 2B Benissa (Alicante) Tel. 902 027 161 / 965 838 156. granjabenissa@gmail.com www.granjabenissa.net

GALICIA

► **FERVENZA DO TOXA**. (Pontevedra). **Campamentos Galicia Verde**. Granja Escuela. Talleres de artesanía, animales, huerto, teatro, rutas interpretativas, juego de orientación. Hasta 16 años. Tres turnos: del 1 al 7 y del 17 al 23 Julio y del 1 al 7 de agosto. 320 € por turno.

Más información: Granxa Escola Tel 986 681 559. info@granxaescola.com www.granxaescola.com

► **MUIÑOS** (Ourense). **Campamento Bilingüe**. Monitores nativos, actividades náuticas, multiaventura y actividades de cuerdas. Del 1 al 15 de julio. Hasta 17 años. 550 €.

Más información: 1001 Aventuras. Arboleda 14, Ofic.150. Madrid. Tel. 913 324 009 / 651 929 516. coordinador@grupocypae.com www.1001aventuras.com

NAVARRA

► **ISABA**. **Campamento de verano en el Valle de Belagua**. Rutas por el monte, talleres, juegos. Del 13 al 27 de julio. Edad: hasta 18 años. Precio: 260 €

Más información: Grupo 5 Miraflores. Asociación Guías de Aragón. Cuarte, 14. Zaragoza. Tel. 680 589 181. info@grupo5miraflores.com www.grupo5miraflores.com/blogs.html

PAÍS VASCO

► **BERMEO** (Álava). **Experimenta Camp**. En Bermeo. Campamento de Ciencia en Inglés. Actividades científicas y talleres experimentales relacionados con la física, la química, el medioambiente, la electrónica, etc. en el que se realizarán experimentos propios. Además: juegos de estrategia y relación, excursiones culturales y ocio, actividades artísticas y de expresión corporal. Deporte, aven-

tura, piscina y gymkhanas al aire libre. Excursiones, rutas naturales y acampada. De 12 a 16 años. Del 6 al 16 de julio. Inscripciones hasta el 3 de junio. Precio: 675€.

Más información: Locos por la Ciencia. Palacio Larragoiti. Zamudio. (Vizcaya). Tel. 902 026 504. campamento2011.experimenta@madscience.es www.madscience.es

► **IRÚN (Guipúzcoa). Campamentos a caballo Jaizubia.** En Irún. Hípica, piscina, frontón, futbito, playa, piragua, surf, paseo en barco, senderismo, escalada. Grupos todas las semanas desde el 4 de julio al 28 de Agosto, de lunes a domingo. A partir de 7 años y con algún conocimiento en Hípica. Idiomas: Castellano, Inglés, Francés y/o Euskera. Precio: 550 € / semana.

Más información: Tel: 943 619 015 / 638 074 570 / 646 878 476. hipijaizubia@hotmail.com www.hipicajaizubia.com

► **LEMOIZ (Vizcaya). Campamentos de equitación e inglés.** Colonias y campos de día semanales desde el 26 de junio hasta el 3 de septiembre. Equitación exterior, doma y salta, carrusel, volteo, horseball y enganche. 4 horas diarias de inglés. Hasta 13 años. Precio: 417 €.

Más información: Club Hípico Goikomendi. Alto de Andraka 28. 48620 Lemoiz. Bizkaia. Tel. 649 385 950. goiko_mendi@yahoo.es www.hipismo.org

DEPORTES Y MULTIAVENTURA

ANDALUCÍA

► **CORTIJO NUEVOS (Jaén). Campamento Multiaventura “El Contadero” en la Sierra de Segura.** Rafting, piragua, circuito de arborismo, tirolina y escalada, hípica, descenso de barrancos, senderismo, orientación, tiro con arco, vivac, piscina, discoteca, talleres y animación. Alojamiento en albergue El Contadero. Del 1 al 15 de julio y del 1 al 12 de agosto. Edades: hasta 14 años. Precio: 626 € (turno de julio). 486 € (turno de agosto). Inscripciones hasta el 10 de junio.

Más información: COADECU. Virgen de los Reyes, 5, Madrid. Tel. 913 262 100. coadecu@coadecu.com www.coadecu.com

ASTURIAS

► **PIÑEIRA CASTROPOL. Surf y Multiaventura Ria del Eo.** Actividades deportivas, (karting, piragüismo, equitación, descenso de barranco, bicicleta de montaña, malabares, etc.) náuticas (paseo en barca), visitas turísticas, talleres, fiestas y veladas. De 13 a 17 años. Del 17 de julio al 24 de agosto en turnos de 7, 10 y 14 días. Precios: entre 330 € (1 semana) y 590 € (2 semanas).

Más información: Granja Escuela Río del Eo, Tel. 985 635 146. riadeleo_granja@yahoo.es www.granjaescuelariadeleo.com

CANTABRIA

► **SANTANDER. Campamento de Surf.** Curso de surf de 3 días, excursión al Parque de la Naturaleza de Cabárceno, excursiones, tiro con arco, juegos, deportes, actividades en la playa, olimpiadas playeras, veladas, paseo costero, etc. De 13 a 17 años del 1 de julio al 10 de agosto en turnos de 10 días. Posibilidad de surf e inglés. Precio: 498 €.

Más información: Asociación Natuaventura. Avda. Europa, 24, Pozuelo de Alarcón. Tel. 917 140 636 / 917 140 644. info@natuaventura.com www.natuaventura.com

► **VALLE DE CAMPOO. Campamento Multiaventura junto al nacimiento del río Ebro.** De 7 a 12 y de 13 a 17 años del 1 al 14 de julio y del 16 al 29 de julio. Marchas de montaña, acampada, banana acuática, piragua, visita al nacimiento del río Ebro, escalada, rappel, tirolina, tiro con arco, ruta a caballo, juegos de campamento, deportes de equipo, veladas, etc. Precio 634€.

Más información: Asociación Natuaventura. Avda. Europa, 24, Pozuelo de Alarcón. Tel. 917 140 636 / 917 140 644. info@natuaventura.com www.natuaventura.com

CASTILLA LA MANCHA

► **OCAÑA (Toledo). Campamento de Baloncesto.** Piscina, Gymkhana, Ajedrez, Play Station, Mus, Sesiones de cine, Vídeos de partidos de baloncesto históricos. De 7 a 18 años del 1 al 10 y del 18 al 27 de julio. Inscripciones hasta el 22 de junio. Precio: 590 €.

Más información: Federación de Baloncesto de Madrid. Santiago de Compostela, 104. Madrid. Tel. 696 797 669. info@campusbaloncesto.com www.campusbaloncesto.com

► **TALAYUELAS-CASILLAS DE RANERA (Cuenca). Campamento Multiaventura Alta-lai.** Escalada y rapel, trepa, quads, caballos, mountain bike, tiro con arco, rocódromo, cetrería, tirolina, puente tibetano, piraguas, espeleología en ruta, recorrido treetops, vivac, barranquismo acuático, senderismo guiado. Hasta 16 años. Del 24 al 30 de junio y del 2 de julio al 14 de agosto en turnos de 14 días. Precios: 310€ turno de 1 semana, 660€ turnos de 15 días.

Más información: Granja Escuela El Manantial, Tel. 963 934 260 / 687 514 381. www.campamentoalta-lai.com info@alta-lai.com

CASTILLA Y LEÓN

► **HOYOS DEL COLLADO (Ávila). Campamento Multiaventura Montaña en tiendas en la Sierra de Gredos.** Marchas de montaña, excursión a la plataforma de Gredos, excursión a jardín de cuerdas, ruta a caballo, tirolina, tiro con arco, acampada, vivac, gymkhanas, baños en piscinas naturales, río, juegos de campamento, talleres de manualidades, veladas. Del 2 al 14 de Julio y del 17 al 29 de Julio. De 12 a 14 años. Precio 389 €

Más información: Asociación Natuaventura. Avda. Europa, 24, Pozuelo de Alarcón. Tel. 917 140 636 / 917 140 644. info@natuaventura.com www.natuaventura.com

► **NAVARREDONDA (Ávila). Campamento Multiaventura.** Alojamiento en tiendas de campaña e instalaciones de apoyo de la Junta de Castilla y León junto al nacimiento del río Tormes. Marchas de montaña, ruta a caballo, excursión a la plataforma de Gredos, excursión a jardín de cuerdas, río, escalada, rappel, vivac, tirolina, tiro con arco, gymkhanas, baños en piscinas naturales. De 13 a 17 años. Turnos del 2 al 14 y del 17 al 29 de julio. Precio: 389 €.

Más información: Asociación Natuaventura. Avda. Europa, 24, Pozuelo de Alarcón. Tel. 917 140 636 / 917 140 644. info@natuaventura.com www.natuaventura.com

► **VILLA MEDIANA DE LOMAS (Burgos). Campamento Multiaventura en el Cañón del Ebro.** Del 1 al 14 y del 16 al 29 de julio. De 7 a 14 años. Marchas de montaña, excursión al Embalse del Ebro, día de playa, rafting, ruta a caballo, excursión a Alto Campoo, escalada, rappel, tiro con arco, gymkhanas, baños en el río, talleres de manualidades. Precio: 509 €

Más información: Asociación Natuaventura. Avda. Europa, 24, Pozuelo de Alarcón. Tel. 917 140 636. info@natuaventura.com www.natuaventura.com

CATALUÑA

► **BANYOLES** (Girona). **Campus baloncesto Oficial Ricky Rubio 9.** En El Collell, Sant Miquel de Campmajor, con la presencia del jugador de baloncesto Ricky Rubio. Del 3 al 9 de julio. Hasta 17 años. Precio: 470 €.

Más información: DRIVE. Paseo Bonanova 75. Barcelona. Tel. 932 540 593. www.rickyrubio9.com/es/campus

► **BEGUES** (Barcelona). **International House Barcelona.** Inglés y otras actividades talleres, noche de cine y deportes como fútbol, baloncesto, tiro con arco, natación, kayak, hípica, excursiones, visita a Port Aventura. Del 26 de junio al 23 de julio. Precio 605 € por semana. Hasta 14 años.

Más información: Internacional House Barcelona, Tel. 932 684 511. www.ihes.com

► **PLA DEL ESTANY** (Girona). **Campus de Fútbol.** En el Santuario de Santa María de Collell. Además del perfeccionamiento en la práctica del fútbol se realizan otros deportes, actividades de naturaleza y actividades acuáticas. Edad: hasta 15 años. Del 3 al 9 de julio, del 10 al 16 de julio y del 21 al 27 de julio. Precios: 460€ una semana.

Más información: Players Sport i gestió. info@campusxavi.com www.campusxavi.com

► **STA. MARÍA DE PALAUTORDERA** (Barcelona). **Colonias con curso de Equitación en La Granja, Parc Natural del Montseny.** Clase de equitación diaria y ducha del caballo, limpieza de cuadras, darles de comer y beber. Además talleres con animales de granja, cabañas en el bosque, teatro, pastelería, deportes, manualidades, piscina y actividades de aventura (rocódromo, puente chino, pistas americanas). Hasta 14 años, del 26 de junio al 23 de julio en turnos de 1 semana. Precio: 450 € turno (excepto último turno: 414 €). En el mismo lugar, mismas fechas y para las mismas edades, existe la opción de realizar la misma actividad en inglés. Precio: 470 € (3 primeros turnos), 435 € (4º turno), 399 € (turno del 24 al 29 de julio).

Más información: Granja Escuela "La Granja" Sta. María de Palautordera. Tel. 938 481 125 y 938 482 277. www.la-granja.net

COMUNIDAD VALENCIANA

► **VALENCIA. Fútbol con el C.F. Valencia.** Campus orientado a la educación deportiva y extradeportiva y la convivencia. Excursiones, piscina. En tres turnos del 26 de junio al 16 de julio. Hasta 16 años. Precio con alojamiento 570 €. Sin alojamiento 420€.

Más información: Fundación Valencia C.F. Av. Suecia 17 bajo. Valencia. Tel. 902 929 697 www.fundacionvalenciacf.org

GALICIA

► **FERVENZA DO TOXA** (Pontevedra). **Campamentos Aventura.** Granja escuela. Hípica, piragüismo, rocódromo, senderismo, orientación, piscina, veladas y talleres. Hasta 16 años. Tres turnos: del 7 al 13 y del 23 al 29 de julio y del 7 al 13 de agosto. 390 € por turno.

Campamentos Aventura Verde. En la granja escuela de Ferrenza do Toxa. Aula de Naturaleza, hípica, piragüismo, rocódromo, orientación, granja, huerta ecológica, cocina, ruta interpretativa.

Hasta 16 años. Tres turnos: del 1 al 13 y del 17 al 29 de julio y del 1 al 13 de agosto. 550 € por turno.

Más información: Granxa Escola Tel 986 681 559.

info@granxaescola.com www.granxaescola.com

► **MUIÑOS** (Ourense). **Campamento Multiaventura y Náutico.** Piragua, vela, remo, kayak - polo, senderismo, talleres medioambientales, tirolina, puente de mono, rappel, playas fluviales, deportes alternativos, tiro con arco. Del 1 al 15 de julio. Hasta 17 años. 480 €.

Campus Futbol Atletico de Madrid. Entrenamiento, técnica, actividades náuticas y actividades de multiaventura. Del 1 al 15 de julio. Hasta 17 años. 700 €.

Más información: 1001 Aventuras. Arboleda 14, Ofic.150. Madrid. Tel. 913 324 009 / 651 929 516. coordinador@grupocya.com www.1001aventuras.com

MADRID

► **BOADILLA DEL MONTE. Tatanka Camp.** Del 24 al 30 de junio. Piragüismo, equitación, actividades acuáticas fútbol, hockey, bádminton, tiro con arco y talleres. Hasta 15 años. Precio: 380 €

Más información: Tatanka Camp. Maldonado 65, Esc. B, 1º Dcha. 28006 Madrid. Tel. 914 025 151. info@campamentostatanka.es www.campamentostatanka.es

MURCIA

► **CARTAGENA. Campamentos Náuticos en el Mar Menor.** Manejo de embarcaciones de Vela Ligera, Windsurf y Piraguas. Además: talleres, fiestas, excursiones. Alojamiento en Residencia Juvenil en primera línea de playa. Hasta 16 años. Desde el 1 de julio al 30 de agosto, 5 turnos de 10 días. Precio: 640 € (turnos de julio) y 595 € y 495 € (primer y segundo turno de agosto).

Más información: Arbolar. Urbanización Punta Brava. Laguna de Albufera s/n. Punta Brava-Los Urrutias. Cartagena. Tel. 968 134 721 / 678 615 863.

informacion@arbolar.com www.arbolar.com

► **MAR MENOR. Campamentos Náuticos.** Divididos en edades: de 8 a 13 años y de 14 a 17 años. Actividades náuticas, con vela, windsurf y piragüismo. Deportes, talleres, juegos de sobremesa, juegos de animación, veladas, y 3 excursiones. Juegos de animación, de ambientación, cooperativos, gymkhanas, voley playa, baloncesto, aeróbic, judo, tiro con arco, etc. Talleres y juegos de sobremesa. Veladas nocturnas. Excursiones. Discoteca Light, Barbacoa, Fiesta de despedida. Turnos: del 1 al 14 de julio, del 16 al 29 de julio y del 1 al 14 de agosto de 2011. Precios: 760 € (turnos julio) y 695 € (turno agosto).

Más información: Alea, Formación, Ocio y Servicios Educativos. Avda. Leopoldo Calvo-Sotelo Bustelo, 10. Pozuelo de Alarcón. Madrid. Tel. 902 176 977. alea@aleaocio.com www.aleaocio.com

NAVARRA

► **PAMPLONA. Fútbol con el Osasuna.** Tardes de fútbol playa, piscina, bolera. Del 26 de junio al 7 de agosto en 4 turnos de 1 semana: 1º, 2º y 4º masculinos (chicos hasta 13 años) 3er turno: femenino (chicas hasta 15 años). Precio con alojamiento 475€.

Más información: Fundación Osasuna. Estadio Reyno de Navarra. Sadar s/n. Pamplona. Tel. 948 293 040. www.fundacionosasuna.com



23° CURSO INTENSIVO INGLÉS & DEPORTE ModLang



- > En Julio y Agosto
- > Con o sin alojamiento
- > De 5 a 18 años
- > Grupos por edad y nivel

SUMMERINTENSIVECOURSES

La forma más divertida
y con los mejores resultados
de aprender inglés*

* Conseguimos certificar a nuestros Alumnos con el B2 con tan sólo 12 años.

Abierta a la matrícula
Plazas de admisión y entrevista en mayo
Lista de Admitidos: 15 de junio

El número de plazas es limitado
y es imprescindible superar las pruebas
de acceso y la entrevista personal



Protein a la Excelencia
Empresarial en Aragón



Unos resultados excepcionales, 1999
Premio Concurso a la Excelencia Empresarial



APÚNTATE!!



Promotor Cursos de Idiomas
Certificado de Calidad

Residencial Paraíso, 2 (jardines) • ☎ 976 33 33 33 • Zaragoza
www.modlang.es • e-mail: modlang@modlang.es

2011 AÑO EUROPEO DEL VOLUNTARIADO

La Comisión Europea ha establecido este año 2011 como el Año Europeo del Voluntariado, bajo el eslogan: ¡Hazte voluntario! Marca la diferencia.

Desde que surgió el Servicio Voluntariado Europeo como acción piloto en 1998-1999 hasta hoy, la Comisión ha seguido apoyando a los jóvenes a participar en actividades de voluntariado.

SERVICIO DE VOLUNTARIADO EUROPEO

El Servicio Voluntario Europeo (SVE) es una de las acciones clave del programa Juventud en Acción. Su objetivo es desarrollar la solidaridad y promover una ciudadanía activa y un entendimiento mutuo entre los jóvenes, fomentando la participación de estos en distintas formas de actividades de voluntariado. Ofrece a los jóvenes la posibilidad de realizar un servicio voluntario de hasta 12 meses en un país distinto a su país de residencia. Dirigida a jóvenes de 18 a 30 años, que participan colectiva o individualmente en actividades no lucrativas y no remuneradas.

El SVE se realiza a través de actividades que implican una asociación entre organizaciones (promotores) sin ánimo de lucro legalmente establecidas, que envían o acogen voluntarios. El proyecto SVE se puede centrar en diversas temáticas y áreas como: cultura, deporte, juventud, patrimonio cultural, arte, protección civil, medio ambiente, cooperación para el desarrollo, etc.

La puesta en marcha de un proyecto de SVE requiere siempre la participación de los siguientes socios:

► **Voluntario:** cualquier joven de 18 a 30 años residente legal en uno de los países participantes en el Programa o en un país socio. Los jóvenes con menos oportunidades, incluidos los jóvenes con discapacidad, pueden participar desde los 16 años, siempre que se haga una preparación adaptada a sus necesidades específicas y se prevea un acompañamiento y un seguimiento adecuados.

► **Organización de envío:** pueden ser asociaciones no gubernamentales en general, entidades de la Administración local o cualquier otra asociación sin ánimo de lucro.

Es la que gestiona la salida del voluntario y asume las siguientes responsabilidades: el viaje de ida y vuelta, una formación básica para su estancia en el extranjero, contacto con el voluntario y con la organización de acogida durante todo el período de realización del proyecto y la tramitación del seguro. También comparte con la organización de acogida la responsabilidad de tramitar el visado del voluntario si fuera necesario.

► **Organización de acogida:** al igual que las organizaciones de envío, pueden ser asociaciones no gubernamentales en general, entidades de la Administración local o cualquier otra asociación sin ánimo de lucro.

Asumen las siguientes responsabilidades: apoyo personal al voluntario, alojamiento, manutención, dinero de bolsillo y formación lingüística.

► **Una organización coordinadora:** que puede ser una de las organizaciones de envío o una de las organizaciones de acogida. Toda organización de un País del Programa o de un País del Sureste de Europa que desee enviar o acoger personas voluntarias o coordinar un proyecto, deberá acreditarse. Existe una base de datos en la que se puede encontrar todas las organizaciones acreditadas, ya sean coordinadoras, de envío o acogida.

www.evdatabase.eu

Las actividades, tareas, condiciones específicas de alojamiento, manutención, transporte, formación de las personas voluntarias así como el reparto de tareas y funciones entre los socios deben fijarse en un "Acuerdo de Actividades" que constituye el compromiso entre las organizaciones y las personas voluntarias participantes en un proyecto. La subvención se concede a la organización coordinadora o solicitante y en el Acuerdo de Actividades se hace un reparto de subvención entre las organizaciones que participan en el proyecto. Los voluntarios reciben el 90% del coste de los gastos de viaje, unos 460 € al mes y un dinero de bolsillo de unos 105€, cantidades que varían de un país a otro. Además, el programa garantiza que todos los voluntarios estarán asegurados por un seguro privado.



PAÍSES DEL PROGRAMA

► Estados miembros de la Unión Europea (UE): Alemania, Austria, Bélgica, Bulgaria, Chipre, Dinamarca, Eslovenia, España, Estonia, Finlandia, Francia, Grecia, Hungría, Irlanda, Italia, Letonia, Lituania, Luxemburgo, Malta, Países Bajos, Polonia, Portugal, República Checa, República Eslovaca, Rumanía, Suecia y Reino Unido.

► Países de la Asociación Europea de Libre Comercio (AELC) que son miembros del Espacio Económico Europeo (EEE): Islandia, Liechtenstein, Noruega y Suiza.

► Países que son candidatos a la adhesión a la Unión Europea: Croacia y Turquía.

► Países socios vecinos. El Programa Juventud en Acción apoya la cooperación entre los países participantes en el programa y los siguientes países de:

Sureste de Europa: Albania, Bosnia y Herzegovina, Antigua República Yugoslava de Macedonia, Kosovo, Montenegro y Serbia.

Europa oriental y Cáucaso: Armenia, Azerbaiyán, Bielorrusia, Georgia, Moldavia, Federación Rusa y Ucrania.

Países asociados mediterráneos: Argelia, Egipto, Israel, Jordania, Líbano, Marruecos, Autoridad Palestina de Cisjordania y la Franja de Gaza, Siria y Túnez.

► Además, es posible la cooperación con otros países asociados del mundo que hayan firmado acuerdos con la Unión Europea en el ámbito de la juventud.

SOLICITUDES

Cualquier organización acreditada deberá presentar su solicitud a la Agencia Nacional Española, que se tramitarán a través de los organismos de juventud de las Comunidades Autónomas. En el caso de Aragón se hará en el Instituto Aragonés de la Juventud. Franco y López, 4. Tel. 976 716 810 juventud.iaj@aragon.es www.juventud.aragon.es

LA SOLICITUD SE PRESENTARÁ ANTES DEL:	SI EL PROYECTO COMIENZA ENTRE EL:
1 de febrero	1 de mayo y 30 de septiembre
1 de abril	1 de julio y 30 de noviembre
1 de junio	1 de septiembre y 31 de enero
1 de septiembre	1 de diciembre y 30 de abril
1 de noviembre	1 de febrero y 31 de julio

Tu participación en el Servicio Voluntario Europeo, se reconoce a través del **Youthpass**. Se trata de un certificado que valida tu participación y aprendizaje. Sus objetivos son mejorar el acceso al mercado laboral de la juventud y las capacidades de los trabajadores y trabajadoras del ámbito de juventud, hacer una reflexión acerca del proceso personal de aprendizaje no formal e informal y de las competencias adquiridas durante el proyecto así como el reconocimiento social del trabajo en el ámbito de juventud.

www.youthpass.eu/en/youthpass

Si estás interesado en temas de voluntariado y quieres participar como voluntario europeo sólo tienes que seguir los siguientes pasos:

- Encontrar una organización de envío

- Buscar en la base de datos del Servicio Voluntario Europeo donde aparecen todas las entidades acreditadas para recibir y enviar voluntarios, los proyectos que te interesan.

www.evdatabase.eu

- Enviar tu CV y carta de motivación, en la que debes explicar los motivos por los que quieres realizar tu servicio voluntario europeo.

Más información: INJUVE. Agencia Nacional Española del Programa Juventud en Acción.

juventudenaccion@injuve.es www.juventudenaccion.injuve.es

También puedes contactar con REVE, la Red Española de ex-Voluntarios Europeos. Es una asociación cultural sin ánimo de lucro que pretende actuar como servicio de apoyo e información a las personas que hayan participado, que participen o que pretendan

participar en el Servicio Voluntario Europeo principalmente, y en el Programa Juventud en Acción y el voluntariado en general.

Como proyectos específicos de esta asociación cabe destacar:

- Línea REVE: línea destinada a recibir consultas y dudas sobre voluntariado europeo y otros programas europeos. lineareve@ex-evs.es

- EVS Friends: programa de apadrinamiento de voluntarios europeos, para ayudarles en sus problemas e integración. evsfriends@ex-evs.es

Si quieres colaborar con esta red, no es preciso que seas un voluntario o ex-voluntario, puede ser miembro de la asociación cualquier persona que comparta sus principios.

reve@ex-evs.es <http://ex-evs.es/>

AÑO EUROPEO DEL VOLUNTARIADO

Con el Año Europeo del Voluntariado se pretende destacar el trabajo de los voluntarios, incentivar a otros para que se unan a ellos y superar los retos a los que se enfrentan. Tiene como objetivos principales:

► Eliminar los obstáculos al voluntario en la UE.

► Dar medios a las organizaciones de voluntarios y mejorar la calidad del voluntariado

► Recompensar y reconocer el trabajo del voluntariado

► Sensibilizar a la población sobre el valor y la importancia del voluntariado

En el contexto de este año se destacarán y promoverán cientos de actividades y proyectos. La Comisión va a promover nuevas iniciativas de creación de redes a escala europea para estimular los intercambios entre organizaciones de voluntariado y otros sectores. Durante el año se celebrarán por toda Europa multitud de eventos, exposiciones y actividades de todo tipo. La campaña europea para el AEV2011 constará de:

► TOUR AEV2011 - **Acercándose a los voluntarios**. Un Tour recorre los países de la UE durante un año. Cada etapa del Tour dura alrededor de una semana y dará a los voluntarios la oportunidad de mostrar su trabajo, conocerse, comprometerse con los responsables políticos y el público general, hacer llegar su energía y entusiasmo y debatir los temas principales para el futuro de su trabajo. Esta gira acerca Europa a los voluntarios y, al mismo tiempo, acerca a los voluntarios a la sociedad en su conjunto.

► RELAY del AEV2011 - **¡Una misión para reporteros!** 27 reporteros subrayarán la diversidad del voluntariado en Europa mediante documentos de audio, vídeo y reportajes escritos sobre 54 organizaciones que trabajan con voluntarios en los 27 Estados Miembros, y se transmitirán y publicarán en los medios de comunicación y en la Web. El Relay seguirá el recorrido del Tour por Europa, creando sinergias entre los actores de voluntariado locales y europeos.

► CONFERENCIAS - **Construyendo los cimientos para un legado duradero del AEV2011**. A lo largo del año se celebrarán cinco conferencias de ámbito europeo de gran visibilidad en diversas ciudades de Europa. Reunirán a las partes interesadas de los mundos del voluntariado, empresarios y gobiernos para debatir temas de importancia sobre el voluntariado y sus retos.

En el sitio oficial del Año Europeo del Voluntariado podrás consultar todas las actividades programadas en los diferentes países europeos, así como las noticias y novedades que se vayan produciendo durante este año.

<http://europa.eu/volunteering>

EXTRANJERO: FESTIVALES

MUSICA

- **ROCK AM RING (ALEMANIA).** Del 3 al 5 de junio. Festival de música rock que se celebra anualmente en el circuito de Nürburgring. Es el mayor festival de Alemania y uno de los mayores de Europa. www.rock-am-ring.com
- **BERLIN FESTIVAL (ALEMANIA).** Los días 9 y 10 de septiembre, en Berlín. www.berlinfestival.de
- **FREQUENCY FESTIVAL (AUSTRIA).** Del 18 al 20 de agosto, en Green Park, en St Pölten. Música alternativa, rock, pop y hip-hop. www.frequency.at
- **ROCK WERCHTER (BÉLGICA).** Del 30 de junio al 3 de julio, en Werchter (30 km. de Bruselas). Danza, rock, pop, alternativa. www.rockwerchter.be
- **ROSKILDE FESTIVAL (DINAMARCA).** Del 30 de junio al 3 de julio en Roskilde (35 km. de Copenhagen). Música actual. Alojamiento en camping. www.roskilde-festival.dk
- **POHODA FESTIVAL (ESLOVAQUIA).** Del 7 al 9 de julio, en Trenčín. www.pohodafestival.sk
- **EUROCKÉENNES (FRANCIA).** Del 1 al 3 de julio, en Belfort. www.eurockeennes.fr
- **VIEILLES CHARRUES FESTIVAL (FRANCIA).** Del 14 al 17 de julio, en Carhaix. www.vieillescharrues.asso.fr
- **SZIGET FESTIVAL (HUNGRÍA).** Del 10 al 15 de agosto, en Budapest. Todo tipo de música. www.szigetfestival.com
- **READING AND LEEDS FESTIVAL (INGLATERRA).** Del 26 al 28 de agosto, en Reading. Lo mejor de punk, hardcore y ska. www.readingfestival.com/home
- **OXEGEN (IRLANDA).** Del 7 al 10 de julio, rock & roll en Dublín. www.oxegen.ie
- **ELECTRIC PICNIC (IRLANDA).** Del 2 al 4 de septiembre, cerca de Dublín. Rock, funky, soul, étnica, hip hop, electrónica, comedia, teatro, artes. www.electricpicnic.ie
- **ITALIAWAVE LOVE FESTIVAL (ITALIA).** Del 14 al 17 de julio, en Livorno. www.arezowave.com
- **FESTIVAL DE MUSICAS DEL MUNDO (PORTUGAL).** Los días 22, 24, 27 y 30 de julio en Sines y Porto Covo. <http://fmm.com.pt/>

- **EXIT FESTIVAL (SERBIA).** Del 7 al 10 de julio en Novi Sad. www.exitfest.org
- **GURTENFESTIVAL (SUIZA).** Del 14 al 17 de julio, en Berna. www.gurtenfestival.ch
- **PALÉO FESTIVAL (SUIZA).** Del 19 al 24 de julio, en Nyon. Rock, pop, étnica, canción francesa. www.paleo.ch
- **OPEN AIR GAMPTEL (SUIZA).** Del 18 al 21 de agosto, en Gampel. Música alternativa, rock, punk, ska, reggae. www.openairgampel.ch

CINE

- **MUESTRA INTERNACIONAL DE CINE DE VENEZIA (ITALIA).** Del 31 de agosto al 10 de septiembre, en Venecia. www.labiennale.org/en/cinema
- **CINE DE LOCARNO (SUIZA).** Del 3 al 13 de agosto. Festival dedicado a la búsqueda y difusión del cine de autor. www.pardo.ch
- **CINE DE SARAJEVO (BOSNIA/HERZEGOVINA).** Del 22 al 30 de julio. Cine de autor de países del este europeo. Paralelamente a las proyecciones se organizan coloquios que reúnen a directores, productores y distribuidores. www.sff.ba

TEATRO

- **FESTIVAL DE AVIÑÓN (FRANCIA).** Oportunidad de ver en escena a muchas compañías de teatro, pero también de disfrutar de espectáculos de música, danza y cine. Del 6 al 26 de julio. www.festival-avignon.com/index.php
- **FESTIVAL DE MARSELLA (FRANCIA).** Del 16 de junio al 9 de julio. Danza, teatro, música y cine. www.festivaldemarseille.com

VARIOS

- **FESTIVAL INTERNACIONAL DE EDIMBURGO (ESCOCIA).** Del 12 de agosto al 4 de septiembre. Conciertos de música, ópera, danza y teatro. www.eif.co.uk/index.php

BUSCADORES WEB

- www.whatsonwhen.com: buscador de todo tipo de festivales.
- www.euro-festival.net: información sobre 90 festivales europeos.
- www.yourope.org: principales festivales en Europa.
- www.mcu.es/cine: información sobre festivales de cine, tanto nacionales como internacionales.
- www.circostrada.net: festivales de circo y de teatro de calle en Europa.
- www.festivales.com: buscador de todo tipo de festivales en España y en Latinoamérica
- www.clownplanet.com: todo tipo de información sobre eventos y festivales de circo en Europa. Ahora también en español.





GABI FERNÁNDEZ
Jugador Real Zaragoza



forever
cool

EL NUEVO PERFUME DE

ALEJANDRO
MODA

C/Royo 20 - C/Isaac Peral, 8 - Zaragoza
www.alejandromoda.com



ANDRÉS HERRERA
Jugador Real Zaragoza

EXTRANJERO: CURSOS Y ENCUENTROS

UNIVERSIDADES

ALEMANIA

► LENGUA, DERECHO Y ECONOMÍA. Cursos Internacionales de Verano de lengua alemana o temas de derecho y economía, durante los meses de julio y agosto. El alojamiento puede ser en familias, residencias, pisos compartidos o en apartamentos individuales. La estancia incluye un programa de actividades y excursiones que pretende dar a conocer la cultura y el modo de vida alemán. Inscripciones hasta el 14 de junio.

Más información: Hochschule Bremen. International Ferienkurse. Werderstraße, 73. D-28199 Bremen. Alemania.

Tel. +49-(0)421-59054163 www.ifk-bremen.de/programa.html
ifk@hs-bremen.de

► CULTURA E IDIOMA. Cursos de lengua alemana, historia y cultura, dirigidos a jóvenes mayores de 18 años que hayan completado al menos un año de universidad. La duración de los cursos es de 4 semanas, del 16 de julio al 13 de agosto. Algunos cursos son en inglés. Inscripciones hasta el 18 de junio.

Más información: Freie Universität Berlin. International Summer and Winter University Fubis. C/o ERG Universitätsservice GmbH. Otto-von-Simson-Str. 26. 14195 Berlin, Alemania. Tel. +49+30+838 73472 fubis@fubis.org
www.fubis.org/en/prog/term_3/index.html

AUSTRIA

► ESTUDIOS EUROPEOS. Cursos en inglés centrados en la emergente nueva Europa. Se tratan los aspectos políticos, económicos, jurídicos, pero también históricos y culturales, de las múltiples transformaciones que el continente está experimentando actualmente. Esta Universidad también tiene un programa de cursos de alemán. Del 16 de julio al 13 de agosto.

Más información: Innovationszentrum Universitaet Wien GmbH – Sommerhochschule. University Campus. Alser Strasse 4/Hof 1/Tuer 1.16. A-1090 Vienna. Austria. Tel. +43 1 42 77 24 131.

sommerhochschule@univie.ac.at
www.univie.ac.at/sommerhochschule

DINAMARCA

► CIENCIA Y TECNOLOGÍA. Cursos en inglés en distintas áreas de Biología y Ciencias... durante los meses de junio, julio, agosto. Para cada curso se requiere un nivel específico de estudios.

Más información: University of Copenhagen. Bülowsevej, 17 - DK-1870 FrB C. Copenhagen. Dinamarca. Tel. +45 3533 2828 life@life.ku.dk http://studies.ku.dk/studies/summer_university

ESTONIA

► CULTURA E IMAGEN. Cursos sobre diferentes temas: fotografía, cine, creatividad. También ofrece cursos intensivos de Lengua y Cultura de Estonia, inglés, italiano y ruso. Durante el mes de julio. Alojamiento desde 78 €/semana.

Más información: Tallinn University. Room: U-415. Uus-Sadama, 5. 10120 Tallin. Estonia. Tel. +372 6199599. olga.reili@tlu.ee
<http://summerschool.tlu.ee/courses/>

FRANCIA

► IDIOMA Y CULTURA. Cursos intensivos de francés con una duración de 2 a 8 semanas (400 y 1070 €, respectivamente), de junio a septiembre. Las clases tendrán lugar de lunes a viernes en el campus de la Universidad de Burgundy. Alojamiento en residencias universitarias (365 € por 4 semanas) o en familias (22 €/día media pensión).

Más información: Centro Internacional de Estudios Franceses (CIEF). Maison de l'Université BP 87874. 21078 Dijon Cedex. Francia. Tel. (0)3 80 39 35 60 cief@u-bourgogne.fr
www.u-bourgogne.fr/CIEF

FINLANDIA

► ARQUITECTURA Y ECOLOGÍA. Diferentes cursos en inglés sobre temas de diseño, planificación urbana, ecología y medio ambiente, arquitectura con madera... del 9 al 25 de agosto, dirigidos a estudiantes con un mínimo de dos cursos universitarios, máster o cursos de postgrado. Los precios rondan los 550 € y el alojamiento los 400.

Más información: Helsinki Summer School. P.O. Box 3. FI-00014 University of Helsinki. Finlandia. Tel. +358 (0)9 191 24766.
summer-school@helsinki.fi www.helsinkisummerschool.fi

GRECIA

► ECONOMÍA. Curso sobre Economía y Econometría en la ciudad de Rethymno (Creta) del 31 de julio al 7 de agosto.

Más información: University of Crete. Rethymno 74100. Tel. +30 2831 0 77414. summerschool@econ.soc.uoc.gr
<http://assee.soc.uoc.gr>

HOLANDA

► SALUD, IDIOMAS, ARTE. Cursos sobre diferentes aspectos relacionados con la medicina y enfermería, la enseñanza de idiomas con nuevas tecnologías o acercamiento a la creación artística. Durante una semana de julio y agosto.

Más información: The Amsterdam-Maastricht Summer University. P.O. Box 53066. NL-1007 RB Amsterdam. The Netherlands. Tel. +31 (0)20 620 0225. office@amsu.edu www.amsu.edu/en

IRLANDA

► CULTURA E IDIOMA. Cursos sobre Historia, Literatura y Cultura irlandesa durante los meses de junio, julio y agosto. Los cursos de inglés cuestan 495 € 2 semanas y 730 € 3 semanas, con alojamiento incluido.

Más información: National University of Ireland. University road Galway. Tel. 353 (0) 91 495442
fiona.dwyer@nuigalway.ie
www.nuigalway.ie/international_summer_school

► **IDIOMA.** Cursos de inglés e inglés para negocios de 2 a 10 semanas, durante los meses de junio, julio y agosto. Existe la posibilidad de alojarse en apartamentos gestionados por la propia Universidad **Más información:** University College Cork. The Language Centre. O' Rahilly Building. Tel. +353 21 4902043 info@langcent.ucc.ie www.ucc.ie/esol

ITALIA

► **RESTAURACIÓN.** Cursos intensivos y de especialización en restauración de libros, cerámica, pintura, frescos, restos arqueológicos, durante el mes de julio y septiembre. Los cursos tienen una duración de entre 2 y 4 semanas.

Más información: Istituto per l'Arte e il Restauro. Vía Maggio, 13. 50125 Florencia. Tel. 39055282951. info@spinelli.it www.spinelli.it/ita

► **LENGUA Y CULTURA.** Cursos intensivos de italiano y cultura italiana con una duración de 1 mes, durante los meses de julio, agosto y septiembre

Más información: Università per Stranieri di Perugia. Palazzo Gallenga, Piazza Fortebraccio, 4. 06123 Perugia. Tel. +39 075 57461. welcoming@unistrapg.it www.unistrapg.it

PORTUGAL

► **CULTURA Y LENGUA.** Cursos de idioma y cultura portugueses, durante el mes de julio.

Más información: Universidade do Porto. Unidade de Educação Continua. Praça Gomes Teixeira. 4099-002 Porto. Tel. 220408198 educacao.continua@reit.up.pt http://sigarra.up.pt/up/web_base.gera_pagina?p_pagina=2406

REINO UNIDO

► **LITERATURA E HISTORIA.** Cursos de Historia, Historia del Arte, Literatura, Estudios Medievales... del 10 de julio al 20 de agosto. Los cursos tienen una duración de 1 a 6 semanas dependiendo del programa elegido.

Más información: Universidad de Cambridge. Greenwich House. Madingley Rise. CB3 0TX Cambridge. Tel. (+44) (0) 1223 760850. www.cont-ed.cam.ac.uk/intsummer intreg@ice.cam.ac.uk

► **LENGUA INGLESA.** Cursos intensivos de inglés de 4, 8, 10 y 12 semanas, del mes de julio al mes de septiembre. Diferentes posibilidades de alojamiento en residencia o con familias.

Más información: The University of York. Centre for English Language Teaching (CELT). Vanbrugh College VC022. Heslington. York YO10 5DD UK. Tel. +44 (0) 1904 322480 celt@york.ac.uk www.york.ac.uk/celt

► **IDIOMAS.** La Universidad Europea de Verano de Birmingham ofrece cursos de inglés del 19 de julio al 27 de agosto (1646€) y del 6 al 24 de septiembre (823 €), para mayores de 18 años.

Más información: University of Birmingham. Elmfield House, Bristol Road Selly Oak. Birmingham B29 6LG UK. Tel. +44 121 415 8492. easinfo@contacts.bham.ac.uk www.eisu.bham.ac.uk/courses/summer/index.shtml

RUSIA

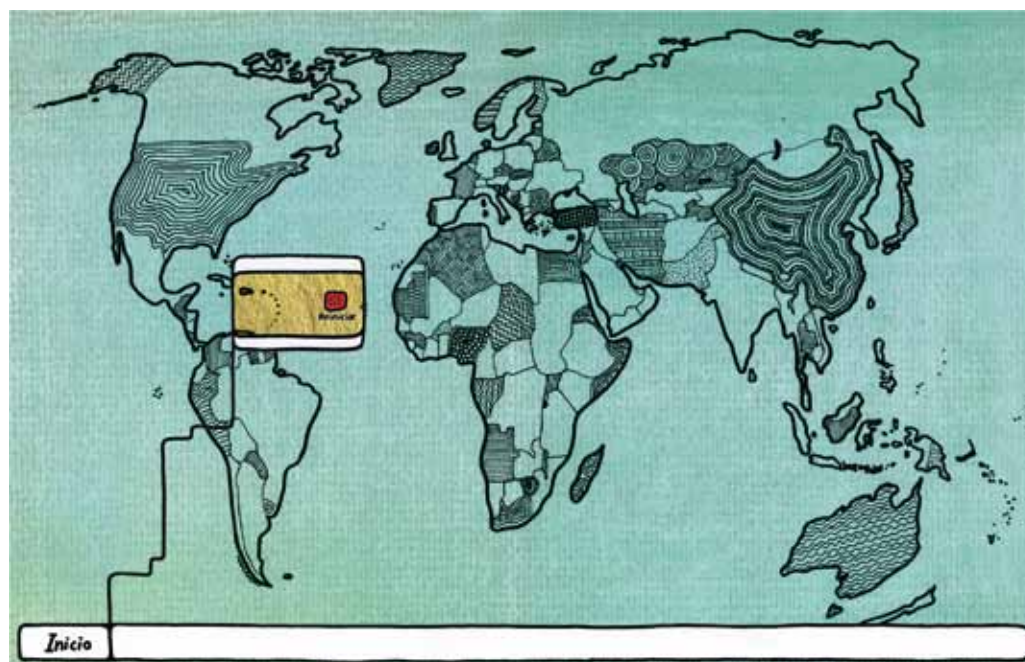
► **IDIOMA.** Cursos intensivos de ruso a todos los niveles, organizados de mayo a septiembre, con una duración de 3 a 6 semanas.

Más información: Moscow State University. Prospect Vernadskogo, dom 37. Moscú. Tel. +7 (495) 4313051. www.ruslanguage.ru ruslanguage@gmail.com

CURSOS DE IDIOMAS

Los meses de verano son un buen momento para realizar actividades que requieren un mayor esfuerzo e intensidad. En los últimos años la propuesta de viajar al extranjero para ampliar el idioma se ve correspondida con la amplia oferta de organizaciones que gestionan este tipo de cursos. La variedad de precios, diversidad de programas y calidad de propuestas es enorme. La mejor garantía para elegir es recabar información fiable y completa, asegurándose

de las características del curso y lo que está incluido en el precio. Como pauta general confiar en entidades profesionales asentadas o con trayectoria de varios años favorece el éxito de la elección. Esto puede estar respaldado por la pertenencia a alguna de las asociaciones del sector como ASEPROCE (Asociación Española de Promotores de Cursos en el Extranjero) ó AECAE (Agrupación Educativa de Cursos Académicos en el Extranjero).



ENTIDADES EN ARAGÓN

A continuación se enumeran las entidades y agencias que gestionan cursos y programas para aprendizaje de idiomas en el extranjero en nuestra comunidad autónoma. Te orientarán sobre el mejor curso a elegir según tus objetivos y presupuesto, también se harán cargo de todos los trámites y preparativos del programa.

► **ACTUR FRANCE ACADÉMIE.** Entidad que gestiona programa de inmersión lingüística en Francia con actividades culturales, deportivas y clases de francés.

Más información: Julio García Condo, 20. Zaragoza.

Tel. 976 735 018. info@acturfrance.com www.acturfrance.com

► **ADVANCE.** Entidad que gestiona cursos de verano en Reino Unido, Irlanda, Malta, Estados Unidos, Canadá, Nueva Zelanda, Australia, Francia, Italia, Suiza, Alemania, Sudáfrica, Costa Rica y Panamá. Dirigidos a estudiantes, ejecutivos y profesionales

Más información: San Miguel, 9, 5º A. Zaragoza. Tel. 976 961 066.

info@advanceformacion.com www.advanceformacion.com

► **ANCAR.** Entidad que gestiona cursos de verano de francés e inglés para jóvenes a partir de 15 años y universitarios. También organiza urbanas, campamentos de idioma en España y curso escolar, de 12 a 18 años, en países de habla inglesa.

Más información: San Miguel, 2, 8º B. Zaragoza. Tel. 976 484 072

/ 687 573 300 / 678 449 714 ancar@ancar.com.es

www.ancar.com.es

► **ASOCIACIÓN CULTURAL COLEGIO ALEMÁN. DELEGACIÓN GOETHE-INSTITUT.** Organiza estancias e intercambios para aprender alemán en verano. Diferentes opciones de alojamiento y todos los niveles. Cursos intensivos en Zaragoza durante los meses de julio.

Más información: Colegio Alemán. Urbanización Torres San Lamberto, 58. Zaragoza. Tel. 976 340 321.

secretaria@colegioaleman.com www.colegioaleman.com

► **ASSOCIATION DES ETATS DES ETUDIANTS DE L'EUROPE (AEGEE-Zaragoza).** Asociación de estudiantes universitarios a nivel europeo, con presencia en más de 250 ciudades. Promueven intercambios culturales, cursos y actividades diversas, dirigidas a mayores de 18 años. Estancias de 2 semanas en cualquier ciudad europea conviviendo con personas de diferentes países.

Más información: Corona de Aragón, 42, Casa del Estudiante. Zaragoza. Tel. 976 400 338, ext. 110. info@aegee-zaragoza.org www.aegee-zaragoza.org

► **CENTRO ALEMÁN.** Organiza cursos de idiomas en Alemania, Inglaterra, Irlanda, Francia, Italia, USA y Canadá; para niños a partir de 8 años, jóvenes y adultos. Todos los niveles. Programas de Europaplus.

Más información: Pº Fernando el Católico, 33, Entlo. Izda. Zaragoza.

Tel. 976 354 969. centroaleman@centroalemanzaragoza.com

www.centroalemanzaragoza.com

► **CENTRO CULTURAL DE IDIOMAS.** Entidad que dispone de programas en el extranjero de inglés, francés, italiano, alemán, ruso y chino, con alojamiento en residencia o en familia, en diferentes países. Dirigidos a jóvenes de 10 a 18 años y mayores de 18 años.

Más información: Delegada en Zaragoza, Maribel Cativiela, Tel. 976 907 700 y 617 427 198. www.ccispain.es

► **COLEGIO BRITÁNICO DE ARAGÓN.** Gestiona cursos de idiomas en el extranjero, a partir de 10 años: Reino Unido, Irlanda, Alemania y EE.UU. y campamentos de inglés en España para niños de 7 y 14 años. Gestiona los programas de King's College.

Más información: Carretera de Valencia, Km. 8,500. Zaragoza.

Tel. 976 505 223. secretaria@britanico-aragon.edu

www.britanico-aragon.edu

► **COMPANY OF LINGUISTIC SERVICES - CLS.** Gestiona cursos de inglés en todo el mundo, para niños, jóvenes y adultos a partir de 9 años; campamentos de inglés en España para niños a partir de 5 años.

Más información: Delegados en Zaragoza y La Rioja —Mercedes Angulo y Gerardo Hernando, Tel. 606 355 820 y 606 355 821. manguloi@aol.es www.cls-idiomas.com

► **CULTURA Y TURISMO - CT.** Entidad que organiza cursos, para adultos y jóvenes, en Alemania, Francia, Gran Bretaña, Irlanda, Malta y USA, con opción de alojamiento en familia o residencia. Ofrecen programas para verano a partir de dos semanas y durante curso escolar. Campamentos de inglés en España para niños de 6 a 64 años.

Más información: Delegada en Zaragoza y Huesca -Teresa Vallés, Tel. 976 370 017. cultusa@cultusa.com www.cultusa.com

► **EF, CENTROS INTERNACIONALES DE IDIOMAS.** Cursos de idiomas en el extranjero: inglés, francés, alemán, italiano y chino, en más de 30 destinos diferentes. También ofrece programas de intercambio cultural, viajes individuales o en grupo, año escolar en el extranjero y programas de verano para niños y jóvenes. Delegado en Aragón, Carlos Ferre, Julian Sanz Ibañez, 59. Tel. 976 349 594 y 976 300 009. zaragoza@ef.com www.ef.com.es

► **ENSEÑALIA.** Cursos intensivo de inglés en el extranjero, a partir de 12 años. Delegación de Newlink.

Más información: Gran Vía, 29. Zaragoza. Tel. 902 636 096 / 976 221 676. web@ensenalia.com www.ensenalia.com

► **FOREIGN STUDY LEAGUE (FSL).** Agencia que ofrece cursos de francés, inglés, alemán y chino con estancia y actividades en diversos países del mundo, alojados en familias o residencias, a partir de 14 años. Campamentos de idioma en España y en el extranjero. Curso escolar en USA y otros países.

Más información: Delegado en Zaragoza: Graham Language Services. Tel. 976 239 165. info@fsl.es www.fsl.es

► **GLOBAL WORLD ASESORES DE IDIOMAS.** Entidad que gestiona cursos de inglés para jóvenes y adultos, programas de verano y curso escolar para mayores de 18 años y campamentos de inglés en España.

Más información: Alfonso I, 10 2º G. Zaragoza. Tel. 902 884 069 / 976 900 027. info@globalworld.es www.globalworld.es

► **HEADWAY LANGUAGE SERVICES.** Entidad que organiza cursos de idiomas para jóvenes y adultos en todo el mundo. Programas a partir de 12 años. También tiene cursos subvencionados y curso académico.

Más información: Suiza, 4, casa 7. Cuarte de Huerva-Zaragoza. Tel. 876 262 094 y 639 936 580. headway@headwaynet.com www.headwaynet.com

► **HIGHWAY.** Cursos en el extranjero a través de distintas entidades e instituciones, todas ellas reconocidas oficialmente.

Más información: Padre Consolación, 18. Zaragoza. Tel. 976 404 576. idiomashighway@diomashighway.com www.idiomashighway.com

► **IBERLINGVA.** Gestiona cursos de idiomas de inglés en España, desde 4 años y en el extranjero desde 14 años; francés, a partir de 16 años. También gestionan curso escolar en Inglaterra, Irlanda y EEUU.

Más información: Gran Vía 5, entlo. dcha. Tel. 976 350 017 Zaragoza. delegacion-zaragoza@iberlingva.com www.iberlingvazaragoza.es

► **IDIOMAS MAUCAL.** Centro gestor de cursos de idiomas con estancias en Europa, EE.UU, Australia y Canadá. Alojamiento en familiar o residencia. Programas de curso escolar. Representante de Idiomas Nacel

Más información: Zaragoza: Polígono Argualas, nave 35. Tel. 976 350 205. maucal@maucal.com y Huesca: Tarbes, 10, 5º B. Tel. 974 232 259. maucal.huesca@maucal.com www.maucal.com www.nacel.es

► **INLINGUA IDIOMAS.** Programa de cursos de inglés, francés y otros idiomas. Durante todo el año se gestionan cursos en más de 300 escuelas en 41 países.

Más información: Costa, 2, 1º Izda. Zaragoza. Tel. 976 212 345. zaragoza@inlingua.es www.inlingua.es/zaragoza

► **INTERLINK.** Asesoramiento y servicio de cursos de idiomas y estancias lingüísticas en diferentes países. Cursos de inglés subvencionados por la Unión Europea y becas MEC. Curso escolar en el extranjero de 10 a 20 años.

Más información: Bretón, 11, 6º centro. Zaragoza. Tel. 976 569 358. info@interlink-idiomas.com www.interlink-idiomas.com

► **INTERNATIONAL HOUSE.** Gestiona cursos de verano de inglés, francés, italiano, alemán y chino en distintos países. A partir de 12 años.

Más información: Cortes de Aragón, 50. 50005 Zaragoza.

Tel. 976 565 255. ihzaragoza@zar.ihes.com www.ihes.com/zar/

► **KELLS COLLEGE.** Cursos de verano para niños y jóvenes con alojamiento en residencia o en familia; inglés, francés, italiano y alemán. Año académico en: Estados Unidos, Canadá e Irlanda.

Delegados en Zaragoza: Ana Miras, Tel. 976 564 981/635 564 774. amiras@kellscollege.com; Dublin House, Tel. 976 088 850. dublinhouse@able.es; Idiomas Kernel, Tel. 976 371 265. info@idiomaskernel.com; Zaralengua. Tel. 976 458 200 www.kellscollege.com

Más información: Delegados en Teruel: British Center. Brasil, 5, bajo. Tel. 978 620 412. informacion@academiabritishcenter.com



► **KERNEL ENGLISH.** Año escolar en Estados Unidos, Inglaterra e Irlanda; programas de verano en familias, residencias y campamentos: inglés, francés, alemán e italiano, a partir de 9 ó 12 años. Gestiona programas de ITEA y de Kells College. La Puyade, 12. Tel. 976 371 265 info@idiomaskernel.com www.idiomaskernel.com

► **KEN'S.** Centro de formación que organiza cursos en Canadá con alojamiento en familias, clases de inglés y actividades culturales y de tiempo libre.

Más información: Tomás Nougués, 3, 1º. Teruel. Tel. 978 602 114. info@academiakens.com www.academiakens.com

► **NEW LINK.** Agencia que gestiona cursos de idioma en Reino Unido, Irlanda, Canadá, Malta y USA. Programas para jóvenes y adultos. Gestiona becas MEC, becas para profesores y cursos subvencionados por la Unión Europea en Reino Unido. Año escolar de 10 a 18 años.

Más información: Gran Vía, 29, local. Zaragoza. Tel. 976 231 809 y Coso Bajo, 58, 2ª. Huesca. Tel. 974 231 922 y 902 220 123. zaragoza@newlink.es huesca@newlink.es www.newlink.es

► **OFICINA DEL CARNÉ JOVEN.** Cursos de alemán, francés e inglés, de 3 o 4 semanas de duración, en Alemania, Canadá, Escocia, Irlanda, Reino Unido y Malta, en julio y agosto, dirigidos a jóvenes de 14 a 30. También organizan programas de inmersión lingüística en España de 14 a 30 años.

Más información: Franco y López, 4. Zaragoza. Tel. 976 716 856. info@carnejoven.es www.carnejoven.es

► **SPRAKE SCHOOL.** Gestionan cursos de inglés en el extranjero, en Canadá, Australia, Irlanda y otros países.

Más información: Gran Vía, 7, entlo dcha. Zaragoza.

Tel. 976 238 485. info@sprakeschool.es www.sprakeschool.es

► **SUNNY ENGLISH.** Programas lingüísticos en Inglaterra para chic@s de 10 a 18 años.

Más información: Pº Sagasta, 12, esc. Dcha, 8º E. Zaragoza.

Tel. 976 233 863 / 625 721 846 info@sunnyenglish.es www.sunnyenglis.es

► **TECHNICAL COLLEGE.** Agencia que gestiona cursos de inglés en el extranjero en Centros reconocidos por el British Council. Programas de She Herencia.

Más información: María Lostal, 22, local. Zaragoza. Tel. 976 227 909. y Urbanización Parque Roma, bloque G, local 15-B. Tel. 976 537 544 info@academiatechnical.com www.academiatechnical.com

► **TERESA VALLÉS.** Gestiona programas de cursos de idiomas en el extranjero de distintas agencias nacionales: opciones varias de alojamiento, y diferentes niveles de formación. Programas de campamentos de idioma en España para niños a partir de 8 años.

Más información: Moncasi, 29, 6º. Zaragoza. Tel. 976 370 017. interway@interway.es extranjero@accommadrid.com www.interway.es www.cultusa.com

► **THE BRUNEL CENTRE.** Cursos de verano en Inglaterra, Irlanda, Canadá Australia, Alemania y Francia. Campamento de inglés y multiactividad en España y en el extranjero.

Más información: The Brunel Centre. Miguel Servet, 9, entlo. A. Huesca. Tel. 974 245 793. brunelcentre@gmail.com

► **TICTACPOT.** Organización que dispone de programas en el extranjero de inglés, francés, italiano, alemán, ruso y chino, con alojamiento en residencia o en familia, en diferentes países. Dirigidos a jóvenes de 10 a 18 años y mayores de 18 años. También dispone de programas para aprender español en nuestro país.

Más información: Albareda, 6, Esc. 1ª, 5º C. Zaragoza.

Tel. 976 907 700 / 617 427 198. info@tictacpot.com www.tictacpot.com

► **VIAJES LINGÜÍSTICOS EUROPAPLUS.** Cursos de idiomas en Alemania, Inglaterra, Irlanda, Francia, Italia, U.S.A., CANADÁ. Para adultos y jóvenes a partir de 12 años. Estancia desde 2 semanas hasta 1 año. Todo el año.

Más información: Centro Alemán. Paseo Fernando el Católico, 33, entl. izda. Tel. 976 354 969.

centroaleman@centroalemanzaragoza.com www.europaplus.net

► **YAICU.** Aprender inglés en familia o campus con nativos irlandeses.

Más información: Pablo Iglesias, 27. Zaragoza. Tel. 976 740 394 / 652 706 443. info@yaicu.com www.yaicu.com

► ZARALENGUA IDIOMAS. Empresa especializada en servicios lingüísticos y cursos de idioma en el extranjero. Más de 50 destinos en diferentes países. Gestiona los programas de HES.

Más información: Duquesa Villahermosa, 147. Zaragoza. Tel. 976 458 200. zaralengua@zaralengua.com www.zaralengua.com

INFORMACIÓN EN INTERNET

Existen numerosas agencias y entidades que organizan cursos de idiomas en otras ciudades fuera de nuestra comunidad autónoma, y por supuesto, en otros países. Una de las formas más sencillas de contactar es a través de su página web. Estas son las direcciones en Internet de algunas de ellas:



ALEMÁN

- A-Z SPRACHKURSE KRAMER. www.deutsch-kurs.de
- GOETHE-INSTITUT. www.goethe-cursosenalemania.es
- GOETHE INSTITUT ZENTRALE. www.goethe.de/jovenes
- HUMBOLDT-INSTITUT E.V. www.humboldt-institut.org
- SPRACHENATELIER EN BERLÍN.

www.sprachenatelier-berlin.de/es/

FRANCÉS

- ALLIANCE FRANÇAISE. www.alliancefrancaisemadrid.net
- ALLIANCE FRANÇAISE. www.alliancefr.org
- CENTRE INTERNATIONAL D'ETUDES FRANÇAISES. CIEF. www.u-bourgogne.fr/CIEF
- EMBAJADA DE FRANCIA EN ESPAÑA. www.ambafrance-es.org
- CENTROS FLE. www.fle.fr
- INSTITUT EUROPÉEN DE FRANÇAISES. IMEF. www.imef.fr
- INSTITUTO DE LENGUA Y DE CULTURA FRANCESA. www.icp.fr/ilcf
- INTER-SEJOURS. <http://asso.intersejours.free.fr>
- INSTITUT SAVOISIEN D'ETUDES FRANÇAISES POUR ETRANGERS. ISEFE. www.isefe.univ-savoie.fr
- SEJOURS DE VACANCES. www.123sejours.com
- UNIVERSITÉ DE PERPIGNAN. www.univ-perp.fr/fr/formation
- UNIVERSITÉ STENDHAL - GRENOBLE 3. www.u-grenoble3.fr/cuef

INGLÉS

- AMERICAN INSTITUTE FOR FOREIGN STUDY (AIFS). www.aifs.com
- ANGLOSCOLA. www.angloschola.com
- BRITISH COUNCIL. www.britishcouncil.org
- CIEE (Council on International Educational Exchange). www.ciee.org
- DUBLIN SCHOOL OF ENGLISH. www.dse.ie
- ENGLISH CENTRE. www.theenglishcentre.org
- EUROLINGUA. www.eurolingua-spain.com
- EUROPEAN EDUCATION CENTRE. www.europeaneducationcentre.com
- FEYDA. www.feyda.net
- LONDON METROPOLITAN UNIVERSITY. www.londonmet.ac.uk/courses/

- RED LEAF. www.redleaf.es
- SUPERSTUDY UK. www.ukstudy.com/es/schools/londres/187/superstudy_uk.asp
- UNIVERSIDAD DE CAMBRIDGE. www.ice.cam.ac.uk/courses/summer-schools
- UNIVERSIDAD DE CANTERBURY. www.canterbury.ac.uk/international
- UNIVERSIDAD DE DUBLÍN. www.ucd.ie/alc
- UNIVERSITY OF OXFORD. www.conted.ox.ac.uk/students/internationalstudents
- UNIVERSIDAD DE YORK. www.york.ac.uk/celt/
- UNIVERSIDAD METROPOLITANA DE LONDRES. www.londonmet.ac.uk/

ITALIANO

- IL CENTRO ITALIANO.

<http://microsites.aprendemas.com/centroitaliano/Index.asp>

- UNIVERSIDAD PARA EXTRANJEROS DE PERUGIA. www.unistrapg.it/italiano
- ACCADEMIA EUROPEA DI FIRENZA. www.accademiaeuropeafirenze.it/es/home/home.php

VARIOS IDIOMAS

- ASOCIACIÓN ESPAÑOLA DE PROMOTORES DE CURSOS EN EL EXTRANJERO (ASEPROCE). Organización sin fines lucrativos fundada en 1987 cuyo objetivo es promover la calidad de las empresas del sector de enseñanza de idiomas y defender los intereses de los alumnos. Agrupa más de 70 entidades que también gestionan programas de au pair y trabajo temporal en el extranjero. Desde la web se accede a todas las entidades asociadas.

Más Información: Pº Castellana, 210, 13º, oficina 6. Madrid. Tel. 902 101 871. info@aseproce.org www.aseproce.org

- INFOIDIOMAS. Buscador de cursos de idiomas en España y en el extranjero. Recopila gran número de academias, escuelas y colegios de enseñanza bilingüe tanto públicos como privados. La web además ofrece secciones completas sobre becas, titulaciones oficiales, test de nivel y diccionarios en nueve idiomas, así como guías de viaje sobre más de 100 destinos en todo el mundo. www.infoidiomas.com

Los domingos,
El Periódico de Aragón
tiene Cuore

GRATIS



Ahora, El Periódico de Aragón
palpita aún con más fuerza,
con más... **Cuore**

La revista con el corazón
más divertido

Cada domingo GRATIS
en tu punto de venta, la revista **Cuore**
con El Periódico de Aragón

CORAZÓN • MODA • TELEVISIÓN

PERIÓDICO + CUORE: 2'50 €

de Aragón
el Periódico

EXTRANJERO: AIRE LIBRE

CAMPAMENTOS

ALEMANIA

► **FÚTBOL Y ALEMÁN.** El programa contempla clases de alemán por la mañana y entrenamiento de fútbol por la tarde. Para chicos y chicas de 14 a 17 años. La escuela de deporte Egidius Braun posee un gran pabellón cubierto con hierba artificial, así como dos campos de hierba al aire libre. El programa incluye la práctica de otros muchos deportes, así como actividades recreativas, excursiones, visitas y la asistencia a un partido de fútbol profesional. La actividad se celebrará del 3 al 23 de julio en la ciudad de Leipzig. El turno tiene un coste de: 2.220 €, (no está incluido el vuelo, ni el desplazamiento hasta el aeropuerto).

► **MÚSICA Y ALEMÁN.** Actividad de 3 semanas con clases de alemán y música. Incluye actividades culturales, recreativas, deportivas y asistencia a conciertos. El alojamiento es en internado, con pensión completa, tutoría y seguimiento las 24 horas, 2 excursiones, con seguro médico y de accidentes. Dispone de un servicio de alquiler de instrumentos musicales. La actividad está dirigida a chicos y chicas con edades comprendidas entre los 14 y los 17 años, con conocimientos musicales y se desarrollará del 31 de julio al 20 de agosto en Munich. El coste del programa es de 2.220 € (no se incluye ni el vuelo ni el desplazamiento al aeropuerto).

Más información: Delegación Goethe Institut. Pº Independencia, 19, Entl. Dcha. Tel. 976 794 515. deustch@goethe.de www.goethe.de/jovenes

ANDORRA

► **MULTIAVENTURA EN EL VALLE DE ORDINO.** Para jóvenes adolescentes con excursiones en los parques nacionales, con actividades de multiaventura adaptadas a los diferentes niveles y edades. Para todo ello cuentan con la infraestructura necesaria y con monitores especializados y titulados en cada una de las actividades. El alojamiento se realizará en el apartahotel Annapurna (de tres estrellas). situado en el valle de Ordino en apartamentos de 2 a 8 plazas, con salas multifuncionales para actividades, comida tipo buffet y piscina. Se realizarán actividades de arborismo y visita al centro termal de Caldea. Realizaremos trekking en los parques nacionales de Andorra, excursiones, animación, veladas, discoteca, etc. Para jóvenes de 14 a 17 años. Del 2 al 14 de julio. La actividad tiene un coste de 775 €. Incluye transporte desde Madrid.

Más información: COADECU. Virgen de los Reyes, 5, 28027 Madrid. Tel. 913 262 100. coadecu@coadecu.com www.coadecu.com

FRANCIA

► **DEPORTES E IDIOMAS EN VICHY.** La ciudad está situada entre las ciudades Clermont-Ferrand y Moulins en el centro de Francia. Es famosa por sus célebres balnearios de aguas sulfurosas y curativas. Los participantes podrán elegir estudiar francés, inglés o alemán, con un total de 30 horas para estancias de 2 semanas. Se realizará un Test de nivel a la llegada y al final con un informe de

los progresos conseguidos. El centro de estudio se encuentra en la Universidad de Vichy.

► **MULTIDEPORTE.** Se practicarán entre otros: acrosport, baloncesto, badminton, danza, rafting, escalada, fútbol, patinaje, tenis, tenis de mesa, ultimate, voleibol. Los equipos descubrirán los deportes de manera lúdica, alternándolos con actividades más tranquilas como piscina y actividades manuales o de expresión. Al final del día, se organizarán competiciones. Regularmente, se organizarán juegos olímpicos SEJ (torneos organizados por equipo). Alojamiento en: Campus Valery Larbaud. Las habitaciones son de 3 a 4 camas con baños comunes para dos habitaciones. Tiene además piscina, terreno de fútbol, y campos de tenis cercanos. La actividad cuesta 1.850 €

► **BALONCESTO.** Talleres diarios organizados por grupos y edades para perfeccionar pases, tiros, regates, apoyos, pantalla, desmarques, tientos, rebotes, contraataques, movimientos sin balón, lectura de juego y defensa activa. Uno contra uno, juego de 3 contra 3, trabajo por puestos. Charlas técnicas, demostraciones, juego libre. Partidos diarios y torneos NBA y NCAA. Concursos individuales. Alojamiento en el Campus de Presles. Es un amplio centro deportivo de 17 hectáreas de verde. Dispone de 6 canchas de baloncesto en el exterior, 2 canchas de tenis, una pared de escalada, 4 terrenos de balonmano, un gimnasio, un estadio.... alojamiento con restaurante self service, sala de proyección y TV. Piscina cercana. Las habitaciones son de 4 a 6 camas. El campus cuesta 1.850 €.

► **FÚTBOL.** Ejercicios técnico tácticos: juegos en situaciones reducidas, partidos 7 contra 7 y 11 contra 11. Trabajo por puestos: delanteros, centrocampistas, defensas y porteros. Partidos diarios. Charlas y conferencias técnicas. Partido "All Stars". Torneos en equipos. Alojamiento en: Campus Valery Larbaud (ver Multideporte). El coste del programa es de 1.850 €.

► **TENIS.** Entrenamientos colectivos e individuales, trabajo de los diferentes golpes. Partidos diarios. Observación y análisis de los gestos, demostraciones, conferencias técnicas. Copa Davis al término de cada sesión y torneo organizado por edades. Ambiente asegurado. Alojamiento en: centro Omnisports. La tanda de tenis tiene un precio de 1.950€.

Todos los programas se complementan con actividades recreativas refuerzan estos programas a lo largo de la estancia: grandes juegos, visita a la región, veladas animadas, etc. Estas actividades se practicarán sobre todo durante los fines de semana, según las propuestas de los participantes. Estarán agrupados por niveles en grupos de entre 8 y 12 alumnos. Las fechas de las tandas son del 30 de junio al 13 de julio y del 14 al 27 de julio.

Más información: Idiomas Maucal (Delegado en Zaragoza de Nacel). Polig. Industrial Argualas. Nave 35. Tel. 976 350 205. zaragoza@nacel.es www.nacel.es

► **DEPORTES ACUÁTICOS EN BURDEOS.** Ven a practicar: Surf, Wakeboard, Catamarán, esquí náutico. Incluye 5 días de actividades náuticas y acuáticas para aprender los secretos de la práctica de todos ellos, bajo la supervisión de monitores diplomados. En tandas de una semana durante los meses de julio y agosto, con actividades programadas a lo largo de todo el día. Se desarrollará en Bombannes, a unos 60 kilómetros de Burdeos en el corazón de las

Landas Girondinas, en el lago más grande de Francia, separado del océano Atlántico por un cordón de dunas de arena fina. La actividad está dirigida para jóvenes de 13 a 17 años, con un coste de 430 € a la semana (el precio puede variar según la semana) está todo incluido, (salvo el transporte hasta el punto de realización de la actividad). Las inscripciones pueden realizarse hasta el 12 de agosto. El Horario de atención e inscripción es desde las 10 hasta 13 h. por la mañana y desde las 14 hasta 18 h en horario de tarde.

Más información: CRIJ, Centro de información juvenil de Toulouse. Rue de Metz, 17. 31000 Toulouse. France. Tel. 0033 561 215 050. voyages@crij.org crijtoulouse.ucpa.com/af/ucpa/content/product.do?contentId=15306

► **CAMPAMENTO ITINERANTE POR CÓRCEGA.** La actividad se desarrollará por el sur de Córcega, se ha programado para jóvenes de 12 a 16 años y se realizará del 15 al 21 de agosto. Los desplazamientos se realizarán en minibus. Los participantes colaboran en las tareas organizativas. El alojamiento se realizará en albergue o en camping. Consultar precios y otras posibles actividades.

Más información: Association la Clef des champs. 11 rue des 2 Frères Funel. 06710 Villars Sur Var. Tel. 04 93 057 343. clefdeschamps0101@orange.fr www.clefdeschamps.org

MALTA

Deportes, playa e idiomas en Malta. Disfruta de su historia, sus playas y su clima, mientras aprendes y mejoras el idioma inglés. El programa se desarrolla en St. Pauls Bay, una pequeña ciudad de 12.000 habitantes que está situada al norte de la isla de Malta. Las clases de inglés se imparten en el St. Martins College. Las instalaciones incluyen biblioteca, salas de arte, de música, de teatro, gimnasio, capilla, cafetería, pistas de tenis y campo de fútbol. Los alumnos se alojan en un hotel situado en St. Pauls Bay, en habitación compartida y con régimen de pensión completa. El hotel se encuentra a unos 20 minutos en autobús del colegio. El traslado desde el hotel a las clases y actividades se realiza en un autobús del propio colegio. La actividad tiene lugar del 7 al 28 de julio y está dirigida a jóvenes de entre 14 y 18 años. Precio: 2.795 €. El programa incluye: billete de avión ida y vuelta desde Madrid, alojamiento y manutención en hotel; 20 clases de inglés de 45 minutos a la semana en grupos internacionales; programa de actividades y deportes; 1 excursión de día completo por semana y 1 excursión de medio día por semana. Acompañamiento y apoyo de un monitor desde España y durante toda la estancia. Seguro médico (accidente y enfermedad) y seguro de responsabilidad civil. Número de teléfono de emergencia 24 horas. Mochila de CCI. Carpeta informativa: información práctica del programa, guía del estudiante, tarjetas de teléfono, información del país. Traslados de aeropuerto en destino. Certificado de asistencia al curso. Las inscripciones pueden realizarse hasta el 28 de junio de 2011.

Más información: Centro Cultural de Idiomas. Claudio Coello 126 B 1ª dcha. 28006 Madrid. Tel. 915 633 778. cci@ccispain.es www.ccispain.es/index.php?section=138

REINO UNIDO

► **ACTIVIDADES DE VERANO EN WESTBOURNE.** Westbourne es una ciudad del sureste de Inglaterra a dos horas de Londres, cuenta con una población de 35.000 habitantes. Amplia variedad de actividades deportivas, culturales y recreativas, dos excursiones de día completo y visitas de media jornada. El programa incluye 20 horas de clases de inglés a la semana, con certificado de asistencia. Alojamiento en familia (un solo español por familia). Para jóvenes de

15 a 18 años (se requiere un mínimo de conocimientos de inglés). Se celebrará del 3 al 22 de julio y tiene un coste de 2.200 € (vuelo incluido y salida desde Zaragoza). Con descuentos especiales a colectivos. Inscripciones hasta completar plazas. Horario de atención: mañanas de 10 a 13,30 y tardes de 17 a 20,30 (excepto viernes hasta las 20).

Más información: Technical College SL. Oficina Central: María Lostal, 22 local. Tel. 976 227 909. info@academiatechnical.com www.academiatechnical.com

► **FÚTBOL E INGLÉS EN READING.** Para los apasionados del balón que tengan entre 13 y 17 años y que deseen combinar el estudio del inglés y la práctica intensiva del fútbol, disfrutando así de unas vacaciones enriquecedoras y divertidas. Este programa tiene lugar en la residencia de la Universidad de Reading, al oeste de Londres, los alumnos estarán alojados en la misma residencia, en pensión completa y en habitaciones individuales. El programa de fútbol incluye un mínimo de 15 horas de fútbol a la semana (30 horas en total). Los entrenamientos incluyen, enseñanza técnica, práctica y teórica, técnica individual, tácticas y juegos de equipo, técnicas de portero, tiro a puerta, paradas, regates, terminologías y definiciones, historia de grandes equipos. El curso de inglés incluye 30 horas, pensado para un máximo de 15 estudiantes de diferentes nacionalidades. Todos los profesores son nativos y las clases están orientadas hacia la práctica oral. También se organizan 2 excursiones de 1 día: estadio de Chelsea durante la excursión en Londres (o estadio de Wembley) y Oxford. 2 visitas de media jornada: Estadio de Reading (exterior) y Windsor. Actividades por la noche. Vuelo Madrid/ Barcelona/París. Salida desde París con acompañante: tren Eurostar París/Londres. Traslado en autocar privado desde la estación. Los grupos viajarán desde París con un grupo de Nacel Francia. Puede haber modificaciones en las fechas del viaje y el grupo tenga que viajar un día antes y/o un día después de la fecha prevista y pasar una noche en París. En tal caso, el precio por noche con desayuno será: 45 €. Si el número de participantes es suficiente (mínimo 8 estudiantes) el programa dispondrá de un acompañante que viajará con el grupo y permanecerá en la zona de destino durante la estancia. Si el número de participantes es inferior, el grupo viajará solo hasta París, donde se juntará con el grupo de Nacel Francia y contará con los monitores franceses durante la estancia. Se programan varias tandas a lo largo del verano: del 3 al 16 de julio, del 17 al 30 de julio, del 31 de julio al 13 de agosto y del 14 al 27 de agosto. El coste de la actividad es de 2.250 €.

Más información: Idiomas Maucal (Delegado en Zaragoza de Nacel). Polig. Industrial Argualas. Nave 35. Tel. 976 350 205. zaragoza@nacel.es www.nacel.es

► **CAMPAMENTO MULTIDEPORTIVO EN NEWBRIDGE.** Este curso está dirigido a niños de 10 a 17 años. Tiene una duración de cuatro semanas y un total de 68 horas lectivas. Las clases se imparten por las mañanas de lunes a viernes y por las tardes se realizan deportes, actividades sociales y excursiones por los alrededores de Newbridge. Los sábados hay excursiones a lugares de interés turístico. El grupo de alumnos es reducido y éstos siempre están acompañados por monitores. El alojamiento es en familias. Se alojará un solo estudiante por familia, en régimen de pensión completa y en habitación individual. El almuerzo, preparado por la familia, se realizará en el colegio. La actividad está dirigida a potenciar la expresión y la comprensión oral y escrita. A su término, el alumno recibirá un certificado de asistencia, con indicación del nivel adquirido y el número de horas lectivas, e informes de rendimiento y comportamiento. El curso incluye: viaje en vuelo regular, traslados desde/al aeropuerto en Irlanda, alojamiento en familia, traslados

diarios al colegio, prueba de nivel, curso lectivo, material didáctico, actividades, 4 excursiones de un día, informes y certificado de asistencia. También incluye: seguro de viaje, accidente, enfermedad y responsabilidad civil. La actividad tiene un coste de 2.700 € y tendrá lugar del 4 al 31 de julio de 2011.

Más información: Teresa Vallés (Delegación de ideotur en Zaragoza). Moncasi, 29, 6º. Zaragoza. Tel. 976 370 017. mteresavalles@yahoo.es ideotur@ideotur.com www.ideotur.com

CAMPOS DE TRABAJO

Un campo de trabajo es una forma diferente de pasar tus vacaciones de verano realizando junto con otros jóvenes de diferentes países un trabajo voluntario de interés social.

Existen diferentes modalidades, según las tareas a desempeñar: arqueología, restauración de monumentos, protección del medio ambiente, trabajo social, etc. La duración varía en cada caso. Si bien el mínimo de tiempo suele ser dos semanas. Su coste oscila según el país, modalidad y tiempo de estancia. El viaje corre a cuenta del participante; mientras que la entidad convocante se hace cargo del alojamiento y la manutención. Generalmente, van dirigidos a mayores de 18 años aunque algunas entidades tienen también campos para adolescentes, a partir de 15 años.

VARIOS PAÍSES

► **SERVICIO CIVIL INTERNACIONAL.** Organizan actividades de voluntariado internacional de corta y de larga duración. Campos dirigidos a jóvenes mayores de 18 años en Europa, Estados Unidos, Japón y Australia. Tienen una duración entre 2 y 3 semanas y se realizan entre 30 y 35 horas de trabajo semanales. Si eliges un campo de larga duración la estancia es entre 3 y 12 meses. Durante el tiempo libre se organizan actividades complementarias sobre temas relacionados con la temática del campo, solidaridad con el Tercer Mundo, educación para la paz, animación con discapacitados, niños, adolescentes o personas mayores, agrícolas o ecologistas, exclusión social, grupos culturales o artísticos y otros. Los grupos de trabajo están formados entre 5 y 15 participantes y el idioma que se utiliza principalmente es el inglés. Coste: 30 €, cuota de socio, más 100 €, cuota de participación en el campo. Es posible la participación en algunos campos de personas con discapacidad, así como de familias con niños; sólo en países europeos y suelen tener lugar en Bélgica, Suiza, Finlandia, Alemania...

También realizan, en colaboración con asociaciones, campos de solidaridad, en América Latina, Asia y África. Para estos campos es necesario ser mayor de 20 años, tener experiencia como voluntario y participar en un ciclo formativo previo.

Más información: Servicio Civil Internacional (SCI). Ronda de Segovia, 55, oficina 2. 28005 Madrid. Tel. 913 663 259. oficina@ongsci.org www.ongsci.org

► **SOLIDARIDAD EN LA UNIÓN EUROPEA.** Recogida de mercancía, clasificación y revalorización en talleres de los objetos recuperados, (ropa, muebles, juguetes...), venta en tiendas de los objetos arreglados y el reciclaje de materiales irrecuperables, con el objetivo de sostener iniciativas de solidaridad destinadas a personas con dificultad a nivel local o en los países del Sur.

Los campos se realizan en Francia, en distintas localidades desde mitad de junio hasta mitad de septiembre. Entre ellos: Agen, del 15 de junio al 15 de septiembre; Angoulême, Niort y Cabries, en julio; Chambery, Orleans y Forbach, en julio y agosto; Ardennes, Le

Manns, Marseille y Montauban, de junio a septiembre.

También existe la posibilidad de voluntariado fuera de Francia, en otros lugares europeos, que puedes consultar en: www.emmaus-europe.org

Entre otros: En Krefeld (Alemania). La Poudrière (Bélgica) del 15 al 30 de agosto, proyecto de arreglo de edificios y medioambiental. En Bosnia y Herzegovina del 9 al 28 de julio; construcción de la cocina y del comedor del Centro Europeo de Servicios Civiles de Srebrenica. En Åland (Finlandia) del 1 al 14 de agosto, el proyecto consiste en separar ropa de segunda mano y cargar recipientes y cajas con artículos de segunda mano para enviarlos al pre-escolar de Cuna Nazareth, Perú. En Torino (Italia) del 10 de julio al 4 de septiembre.

Los campos van dirigidos a mayores de 18 años, la estancia varía entre 1 semana y 2 meses; excepto en Francia, donde la estancia mínima es de 2 semanas. Se trabajan 8 horas diarias, 5 días a la semana.

Un seguro individual cubre a los participantes contra los riesgos de accidente.

Más información: Emaús Internacional. 47 avenue de la Résistance 93104 Montreuil Cedex. Francia. Tel.+33 (0)1 41 58 25 50. Fax: +33 (0)1 48 18 79 88. contact@emmaus-international.org www.volontariat-emmaus.com/

► **CONSERVACIÓN MEDIOAMBIENTAL.** Las actividades que se realizan son de construcción de senderos, reconstrucción, limpieza de bosques, ríos, plantación de árboles, etc. Para mayores de 18 años con buen nivel de inglés. Coste del campo entre 80 y 300 €, según destino y duración del campo. Se realizan en Inglaterra, (entre otros en Devon, del 24 de junio al 1 de julio, trabajo relacionado con la protección de la fauna marina, el precio es 226 €; Derbyshire, del 5 al 12 de agosto, trabajo de reconstrucción, precio 226 €; Cumbria, del 19 al 26 de agosto, trabajo de plantación de árboles, precio 140 €); y Escocia (Dumfries & Galloway, del 11 al 18 de junio, de limpieza de bosques, 100 €; Caithness, del 31 de agosto al 10 de septiembre, trabajo en la costa, 225 €).

También organizan campos en otros países: Bulgaria (Pomoriiska Lake, del 2 al 9 de septiembre, trabajo en zonas costeras, 550 €; Sakar Mountains, del 17 al 24 de septiembre, cuidado de aves y medio ambiente; 550 €); Camerún, (Shisong, del 15 al 29 de mayo, plantación de árboles, 800 €); Estonia, (Tartumaa y Jogevamaa, del 9 al 17 de agosto, trabajo de mantenimiento del medio ambiente, 560€); Islandia, (desde el 26 de junio al 20 de agosto, cada 12 días, trabajo de reparación de rutas de senderismo y glaciares, 425 €), Italia, (Spoleto desde el 9 de abril y hasta el 12 de noviembre, hay campos de una semana de duración, trabajo de mantenimiento del medio ambiente, 500 €); Portugal, (Vila Real, del 22 de junio al 2 de julio, conservación del parque natural del Alvao, 625 €; Región Minho / Esposende, del 6 al 16 de julio; conservación del parque natural do Norte Litoral, 590 €); Rumania, (Harghita, Transylvania, del 1 al 11 de agosto, trabajo variado, 625€); Eslovaquia, (Montañas Tatra, del 19 al 29 de junio, biodiversidad, 740 €); y USA (Albany, New York, del 26 de septiembre al 7 de octubre; trabajos de sendero, 550 €).

Más información: British Trust for Conservation Volunteers (BTCV), Conservation Centre. Sedum House. Mallard Way. Doncaster DN4 8DB. Tel. 44 01302 388 883. information@btcv.org.uk [www.btcv.org http://shop.btcv.org.uk/shop/level3/707/level](http://shop.btcv.org.uk/shop/level3/707/level)

► **AGRICULTURA ECOLÓGICA.** Actividades de ayuda en un entorno rural, estancia y trabajo en granjas con métodos ecológicos y sostenibles. La estancia varía entre 1 semana a 1 mes. El alojamiento es con familias y el coste es gratuito, excepto 20 € de inscripción.

Dirigido a mayores de 18 años. Existen otras muchas organizaciones WWOOF hermanas en diferentes países, organizan campos en Reino Unido, Irlanda, Argentina, Irlanda, Austria, Australia, Bangladesh, Brasil, Bulgaria, Canadá, Chile, China, Costa Rica, República Checa, Dinamarca, Ecuador, Estonia, Francia, Alemania, Ghana, Hawai, Hungría, India, Israel, Italia, Japón, Kazakstán, Corea, México, Nepal, Nueva Zelanda, Portugal, Rumanía, Sri Lanka, Sierra Leona, Suecia, Suiza, Taiwan, Turquía, Uganda, USA y Venezuela.

Más Información: WWOOF - World Wide Opportunities on Organic Farms. WWOOF C/Yainz, 33, casa 14. Cereceda, Cantabria, 39860, España. Tel. 902 010 814. info@wwoof.es www.wwoof.es

ALEMANIA

► **PINTURA, RECONSTRUCCIÓN, CONSERVACIÓN Y ANIMALES.** Se pueden realizar, en distintos lugares de Alemania, entre ellos; Berlin-Charlottenburg del 9 al 23 de julio, trabajo de recuperación de monumentos históricos del cementerio; Paplitz/Baruth (Brandenburg), del 16 al 30 de julio, trabajo de renovación de la comunidad de iglesias; Hönnow (Brandenburg), del 23 de julio al 6 de agosto, trabajo de reconstrucción; Leipzig-Sommerfeld (Sachsen), del 23 de julio al 6 de agosto, actividades de reconstrucción y conservación; Arche Noah Bottrop (Nordrhein-Westfalen), del 6 al 20 de agosto, trabajo de mantenimiento del paisaje y diseño de jardines, cuidado de los animales y reconstrucción; Göltingen (Thuringen), del 6 al 20 de agosto, trabajo arqueológico sobre las ruinas de un monasterio; Görlitz (Sachsen), del 6 al 20 de agosto, trabajo de mantenimiento; Bischofrod-Suhl (Thuringen), del 13 al 27 de agosto, trabajo medioambiental.

Es necesario hacer la inscripción 5 días antes del comienzo del campo.

Dirigido a jóvenes entre 16 y 26 años, con conocimientos de inglés y alemán. El coste de inscripción es 15 €.

Más información: Ecumenical Youth Services. 26-30 Goethesstraße. 10625 Berlín. Tel. 3031 91131. Workcamp@akd-ekbo.de www.e-y-s.org

AUSTRIA

► **MEDIO AMBIENTE, PROYECTOS SOCIALES, EDUCACIÓN, REHABILITACIÓN DE EDIFICIOS.** La estancia es de 2 a 4 semanas, a partir de junio en varias ciudades. Se realizan 6 horas de trabajo, 5 días a la semana. Incluye otras actividades en grupo para tardes y fines de semana. El coste es 30 € de cuota de inscripción, más 120 €, que incluye alojamiento y manutención, también es obligatorio tener un seguro para el viaje y la estancia. El alojamiento es en tiendas de campaña. Dirigido a mayores de 18 años, con conocimiento de inglés. En la web encuentras una base de datos con campos de trabajo en todo el mundo.

Más información: Yap Austria. Heiligenstädterstraße, 2. 1090 Vienna. Tel. 43 1 315 76 36. office@workcamps.at www.workcamps.at

CHEQUIA

► **ASTRONOMÍA.** Se forman grupos para trabajar diferentes aspectos relacionados con la astronomía: Cosmología, Sistema Solar, Astronomía antigua, Robótica, Fotografía, etc. El idioma que se utiliza en el campo es el inglés. Este campo de trabajo se celebra cada año en un país diferente; este año se realizará del 17 de julio al 6 de agosto en Třemešek, en la República Checa. Coste: 620 €, incluye alojamiento en un albergue de jóvenes y manutención. Dirigido a jóvenes entre 16 y 24 años.

Más información: International Astronomical Youth Camp (IAYC). Jörg Dietrich. Steiningerweg 4. 85748 Garching b. Muenchen, Alemania Tel. 89 32386944, inscripción: Ondrej Urban, 28. Oktobra 43, 91101 Trencin, Slovakia. info@iayc.org www.iayc.org

DINAMARCA

► **EDUCACIÓN, RECONSTRUCCIÓN, AGRICULTURA.** Puedes elegir entre más de 1000 campos diferentes de 2 a 3 semanas de duración en 34 países. Dirigido a mayores de 18 años, también hay campos para jóvenes entre 14 y 17 años en países como Finlandia, Alemania, Bélgica, Francia, Turquía, Estonia, Lituania, Corea, España, Japón e Italia. En la mayoría de los campos se habla inglés. El coste de todos los campos es 230 € más un suplemento que varía según el campo.

Más información: Global Contact. Fælledvej 12, 2200 Kbh N. Copenhagen. Tel. (0045) 7731 0022. globalcontact@ms.dk www.globalcontact.dk

ESTONIA

► **MEDIO AMBIENTE, RECONSTRUCCIÓN, AGRICULTURA, TRABAJO CON NIÑOS.** Campos con gran variedad de temas, dirigidos a mayores de 18 años, excepto los dedicados al trabajo con niños en los que es necesario ser mayor de 20 años. También tienen campos para adolescentes entre 15 y 17 años. El idioma que se utiliza es el inglés, pero también ofrecen campos en francés y alemán. Comienzan a partir del mes de abril y la mayoría tienen una duración entre 2 y 3 semanas; se forman grupos de 10 a 20 voluntarios. Se realizan de 5 a 7 horas de trabajo por día en 5 ó 6 días a la semana. Hay campos en Põlva, Rõuge, Käina, Tallinn, Loksa, Rakvere, Võru, Viljandi, Köpu, Tapa, Hullo, Rapla. Coste entre 60 y 120 €.

Más información: ESTYES. Wiedemanni 3, Tallinn 10126, Estonia. Tel. 372 6013309. estyes@estyes.ee www.estyes.ee/



FRANCIA

► **RECONSTRUCCIÓN, AGRICULTURA, EDUCACIÓN, MEDIO AMBIENTE.** Organizan campos de trabajo para adolescentes y adultos, de 2 ó 3 semanas, y de larga duración entre 2 y 12 meses, en Francia y en otros países de Europa, América Latina, África y Asia. El coste es 15 €, más 120 € de inscripción para proyectos en Francia y 135 € para proyectos en otros países; además en algunos campos hay que pagar entre 25 y 300 € de cuota de participación.

Más información: Solidaridad de la Juventud. 10, rue du Mai 1945. 75010 Paris. Tel. 01 55 26 88 77.

secretariat@solidaritesjeunesses.org www.solidaritesjeunesses.org

► **EDUCACIÓN, CONSTRUCCIÓN, ARQUEOLOGÍA, MEDIO AMBIENTE.** Campos de 2 a 3 semanas de duración, para mayores de 14 años (hay un grupo de 14 a 17 años y otro grupo mayores de 18 años), en Francia o en el extranjero. Se forman grupos de trabajo de 10 a 15 participantes de diferentes países y dedican alrededor de 25 horas semanales al trabajo. Conocimientos de inglés o francés. El coste de los campos en Francia es 112 € y en el extranjero 150 €.

Más información: Études et Chantiers. 3 Rue des petits gras. 63000 Ciermont-Ferrand. Tel. 0473319804. info@unarec.org www.unarec.org

► **RESTAURACIÓN DE PATRIMONIO, MEDIO AMBIENTE Y DESARROLLO SOSTENIBLE.** Campos dirigidos a adultos, mayores de 18 años (Saint Cyr-sur-Mer, del 2 al 23 de julio; Cavalaire-sur-mer, del 25 de junio al 16 de julio; Saumane-de-Vaucluse del 23 de julio al 6 de agosto; Saint-Tropez, desde el 17 de septiembre al 1 de octubre; Salon-de-Provence, del 16 al 30 de julio y del 30 de julio al 20 de agosto).

También hay campos dirigidos a adolescentes entre 16 y 17 años (en Monieux, del 9 al 30 de julio; y en Bédoin, del 6 al 27 de agosto).

El idioma que se utiliza es el francés y a veces inglés. Se forman grupos de 10 ó 12 participantes que dedican al trabajo 32 horas semanales los adultos y 25 horas los adolescentes. El alojamiento es bastante sencillo, en edificios escolares, camping, estadio o similar. Coste para adultos: 2 semanas, 100 € y 3 semanas 136 €; campo de 3 semanas para adolescentes, 310 €; hay que añadir 25€ de gastos de gestión. La entidad se encarga del alojamiento, la comida y las actividades recreativas que realizan por las tardes y los fines de semana.

Más información: Association pour la Participation et L'Action Régionale. Apare Gec - 25 Boulevard Paul Pons - 84800 L'Isle Sur La Sorgue. Tel. 33 (0) 4 90 85 51 15. apare_@_apare-gec.org www.apare-gec.org

► **RECONSTRUCCIÓN DE CASTILLOS, ABADÍAS Y OTROS MONUMENTOS.** Iniciación en la talla de piedra y arqueología, en diversas localidades de Francia. Hay campos dirigidos a jóvenes entre 13 y 15 años; para mayores de 15 años y campos para mayores de 18 años. La estancia es de dos semanas prorrogables. Coste del campo: Inscripción, 15 €. Alojamiento, 14 €/día. El alojamiento es en tiendas de campaña.

Alguno de estos campos son en : Aisne, trabajo en el castillo de Guise, del 20 de junio al 31 de agosto; para jóvenes a partir de 13 años; y en el castillo de Hérisson del 17 al 30 de julio, a partir de 14 años. En la zona de los Alpes, en el castillo de Briançon, del 21 de junio al 11 de septiembre; a partir de 15 años. En la zona de Dordogne, en el castillo de Eymet del 16 de julio al 6 de agosto; a partir de 16 años. En Indre, en el castillo y en el parque de Argy, del 4 al 31 de julio y del 17 al 24 de agosto, a partir de 14 años. En Landes, en la iglesia de Escalans, del 3 al 16 de julio, y en el

monasterio de Sorde del 17 al 31 de julio; a partir de 14 años. En la zona de los pirineos, en la capilla de Oloron, del 15 al 29 de agosto, a partir de 14 años.

Más información: Club du Vieux Manoir (Sécretariat Général). Ancienne Abbaye du Moncel. 60700 Pontpoint. Tel. 33 3 44 72 33 98. contact@clubduvieuxmanoir.fr www.clubduvieuxmanoir.asso.fr

► **RECONSTRUCCIÓN.** Campos de rehabilitación de poblaciones desde una perspectiva ecológica, desde el 5 de julio hasta el 19 de agosto, las llegadas se realizan los martes, y el día de salida se puede elegir, pero es aconsejable una estancia mínima de 15 días. Dirigidos a jóvenes entre 17 y 25 años. La jornada de trabajo así como la vida del grupo se organiza colectivamente. El precio es 8 € por día para gastos de alojamiento (en tiendas de campaña) y comida, más 6,10 € de seguro por toda la estancia, más 10 € de inscripción.

Más información: Association Le MAT. Le Viel Audon. Balazuc. Ardèche. Tel. 04 75 37 73 80. chantier@levielaudon.org www.le-vielaudon.org

► **PROTECCIÓN DEL MEDIO AMBIENTE, RESTAURACIÓN DEL PATRIMONIO Y ANIMACIÓN SOCIOCULTURAL.** Campos en varios lugares de Francia y Europa, (actualmente en Carinagno, Italia), durante los meses de julio y agosto, con una estancia de 12 días. Dirigidos a jóvenes entre 14 y 17 años. Participación en el campo de 5 horas por las mañanas y tardes dedicadas a actividades en común. El precio es 390 €.

Realizan campos en: Cannes, Mouans Sartoux, St Cassien, St Raphael, Valle des Merveilles, Le Rouret.

Más Información: Chantiers de Jeunes. Provence-Cote D'Azur. 7, Av. Pierre de Coubertin. La Maison des Chantiers. 06150 Cannes La Bocca. Tel. 04 93 47 89 69. cjpca@club-internet.fr www.cjpca.org/

► **RESTAURACIÓN DEL PATRIMONIO Y ARQUEOLOGÍA.** Campos de trabajo durante todo el año, dirigido a jóvenes a partir de 18 años en distintas regiones de Francia: Aquitaine, Auvergne, Bourgogne, Centre Alsace-Lorraine-Champagne-Ardenne, Ile de France, Languedoc-Roussillon Limousin, Midi-Pyrénées, Nord Pas de Calais, Normandie, Pays de la Loire, Picardie, Poitou-Charentes, Provence-Alpes-Côte-d'Azur, Corse, Rhône-Alpes. El coste de inscripción es 48 €, y el precio del campo oscila, entre 80 y 400 €. También organizan campos en otros países, entre ellos, Canadá, China, Grecia, Estados Unidos, Irlanda, Israel, España...).

El trabajo consiste principalmente en la excavación, restauración y estudio de piezas arqueológicas. Incluye actividades de senderismo, natación y escalada en el tiempo libre.

Más Información: Rempart. 1, rue des Guillemites. 75004 Paris. Tel. 33 1 42 71 96 55. contact@rempart.com, www.rempart.com

► **RESTAURACIÓN DE PATRIMONIO, RECONSTRUCCIÓN DE CASTILLOS Y SENDEROS.** Diversas actividades en la zona de La Provenza, de 2 semanas mínimas de estancia; en julio, agosto y septiembre; entre ellos, en Forcalquier, del 1 al 22 de agosto; en Catellane, en Parque Natural Regional de Verdon del 4 al 16 de julio; en Palud sur Verdon, del 4 al 23 de julio; en Rochegiron, del 3 al 24 de agosto; en Lafare del 25 de julio al 6 de agosto; en Marseille del 29 de agosto al 9 de septiembre; en Mison del 2 al 27 de agosto; Saint-Julien-le-Montagnie, del 4 al 23 de julio; Saint-Martin-de-Castillon, del 18 al 30 de julio.

Campos dirigidos a mayores de 18 años en buena condición física y con conocimientos de inglés y francés. El trabajo se realiza por la mañana y por la tarde se realizan visitas y actividades. El coste de los campos es de 100 € para dos semanas de duración y 130 € para tres semanas.

También organizan campos de dos semanas para jóvenes entre 14 y 17 años.

Más información: Alpes de Lumière. 1 Place du Palais - BP 58. 04301 Forcalquier cedex. Francia. Tel. 33 4 92 752 201. adl-assoc@wanadoo.fr www.alpes-de-lumiere.org

► **RESTAURACIÓN DEL CASTILLO DE PRÉSILLY.** Campo de restauración de un castillo durante 20 días, este año del 12 al 31 de julio. Tareas: albañilería, carpintería, talla en piedra, catas arqueológicas, limpieza de hierbas y jardines, etc. 5 horas de trabajo diario, seguido de actividades recreativas.

Dirigidos a jóvenes de 16 a 25 años. Coste 30 €. Alojamiento y comida a cargo de la organización.

Más información: Les Balladins du Chateau de Présilly. Balladins du Château. Présilly 39270. Tel. 03 84 25 49 44.

contact@balladinsduchateau.com www.balladinsduchateau.com/

GRAN BRETAÑA

► **CONSERVACIÓN DE CATEDRALES.** Campos de restauración del patrimonio, conservación de iglesias y catedrales. Dirigidos a jóvenes de 16 a 25 años. Tienen una duración de una semana durante los meses de julio y agosto en diferentes localidades inglesas. También organizan campos en Escocia. Algunos de los campos de este año son: Catedral de Edimburgo, del 6 al 13 de julio; capilla de Islington Union en Londres, del 21 al 28 de julio; catedral de Albans del 28 de julio al 4 de agosto, iglesia de Hallows en Londres, catedral de Brecon y catedral de Wakefield, del 4 al 11 de agosto; iglesia st Paul's en Weymouth en la costa, del 11 al 18 de agosto; catedral de Southwell y catedral de Wells del 18 al 25 de agosto; iglesias de Wentworth y South Yorkshire del 25 de agosto al 1 de septiembre. El precio de todos los campos es de 175 €, que cubre el alojamiento, alimentos y equipos.

Más información: Cathedral Camps. 237, Pentonville Road, London N 1 9NJ. Tel. 020 7278 6601. cathedralcamps@csv.org.uk www.cathedralcamps.org.uk

► **RESTAURACIÓN DE CANALES.** Campos de conservación y restauración de canales abandonados, para mayores de 18 años, en los meses de junio a septiembre. Es necesario ser mayor de 21 años, si el inglés no es la lengua materna. La estancia es de 2 semanas. El horario de trabajo es de 9 a 17h, tardes libres para realizar actividades sociales (natación, cine, paseos en barco). El precio oscila entre 63 y 90 € por semana, con comida y alojamiento incluido.

Más información: Canal Camps. Waterway Recovery Group (WRG). Island House, Moor Road, Chesham, HP5 1WA. Tel: 01494 783453. enquiries@wrg.org.uk www.wrg.org.uk

► **CONSTRUCCIÓN Y MEDIO AMBIENTE.** Campos de construcción, limpieza y cuidado de jardines, colaboración en estudios medioambientales, rehabilitación de monumentos y conservación de áreas de belleza natural en Inglaterra, Irlanda del Norte y Gales. Dirigidos a mayores de 16 años. El coste del campo es alrededor de 100 € la semana, incluye manutención y alojamiento tipo hostel.

Más información: National Trust Central Volunteering Team. The National Trust. PO Box 39 Warrington WA5 7WD. Tel: 0844 800 1895 enquiries@nationaltrust.org.uk

www.nationaltrust.org.uk/workingholidays

► **MEDIO AMBIENTE.** Voluntariado para mayores de 18 años de corto plazo en primavera y verano con una duración mínima de una o dos semanas, y de largo plazo, con una duración de 6 meses. Para trabajar en jardines, construcción, tecnología sostenible, biología, ingeniería... El coste es 80 € semanales, alojamiento y manutención básico incluido, en albergue juvenil o similar. Las estancias cortas son de lunes a domingo.

Más información: Centre for Alternative Technology Canolfan y Dechnoleg Amgen. Machynlleth. Powys SY20 9AZ. Tel. 01654 705951. www.cat.org.uk/volunteers/vol_content.tmpl?subdir=volunteers&sku=VOL_STV

► **CONSERVACIÓN.** Campo de mantenimiento de ferrocarriles, desarrollo de letreros, muros de piedra, jardines, etc. y ayuda en infraestructuras de las vías: restaurante, taquillas, tiendas de souvenirs, etc. 1 día libre a la semana. Requisitos: edad mínima 16 años, con buen nivel de inglés. El alojamiento suele ser en el albergue Minfordd, situado junto a la estación de ferrocarril, con capacidad para 42 voluntarios, el coste es 4€ por noche aproximadamente.

Más información: Ffestiniog Railway. Volunteering on the railway. Harbour Station. Porthmadog. Gwynedd LL49 9NF. North Wales.

Tel. 01766 516035. tricia.doyle@festrail.co.uk

www.ffeestiniograilway.org.uk

► **MEDIO AMBIENTE Y PROTECCIÓN DE AVES.** Campos de trabajo en 39 reservas naturales de Inglaterra, Escocia y Gales para mayores de 18 años con buen nivel de inglés. No es requisito tener conocimientos sobre el tema. Aceptan voluntarios discapacitados. Estos campos no tienen coste. El día de llegada es el sábado.

Más información: RSPB. Voluntary Wardening Scheme Youth. Potton Road. Sandy. Bedfordshire. SG19 2DL. Tel. 01767 680551. volunteers@rspb.org.uk www.rspb.org.uk/vacancies

► **CONSTRUCCIÓN, MEDIO AMBIENTE Y TRABAJO SOCIAL.** Proyectos de voluntariado a corto (2-4 semanas) o largo plazo (1-6 meses). Cualquier persona con una edad comprendida entre 18 y 30 años puede realizar una solicitud, si bien puede haber restricciones de edad para algunos proyectos. También hay algunas plazas para jóvenes entre 16 y 17 años. Es necesario tener conocimientos de inglés. Alojamiento básico cerca del lugar donde se hace el trabajo.

Más información: Concordia Siège National. 19 North Street, Portslade, Brighton, BN41 1DH. Tel. 00 44 (0) 1273 425513. info@concordiavolunteers.org.uk www.concordia-iye.org.uk



GRECIA

► **MEDIO AMBIENTE, RESTAURACIÓN, CULTURA, CONSERVACIÓN.** Campos de trabajo de 2 semanas de duración de mayo a septiembre en diferentes lugares de Grecia. Se forman grupos de 15 a 20 voluntarios que trabajan 5 días a la semana, 6 horas al día. Dirigido a jóvenes mayores de 17 años, conocimientos básicos de inglés es esencial. Coste: 100€ mas un suplemento de 30€ de gastos de manutención en la mayoría de los campos. También organizan programas especiales para adolescentes y familias y campos en países de África, Asia, América y Europa.

Más información: Conservation Volunteers Greece. Veranzerou, 15. GR-10677 Atenas. Tel. 30 210 38146825. incoming@elix.org.gr www.elix.org.gr

ITALIA

► **RECONSTRUCCIÓN, MEDIO AMBIENTE, CULTURA Y SOLIDARIDAD.** Campos de trabajo de 2 ó 3 semanas de duración durante todo el año, sobre diferentes temáticas en diversas regiones de Italia, dirigidos a jóvenes entre 16 y 30 años. El idioma de los campos es el inglés. El coste es: 30 € de inscripción, más 105 € del campo. Su página web dispone de una amplia base de datos en donde podrás encontrar el campo que más te interese, también en otros países: México, Perú, Argentina, Costa Rica, Indonesia, Vietnam, Togo, Uganda, Mongolia, Malaysia, India, China y Azerbaiyán.

Más información: Lunaria. Via Buonarroti 39. 00186 Roma. Tel. 068841880. workcamps@lunaria.org www.lunaria.org

POLONIA

► **TRABAJO SOCIAL, ARQUEOLOGÍA, MEDIO AMBIENTE.** Campos en Polonia y en el extranjero de 2 a 3 semanas de duración, para jóvenes entre 18 y 26 años. Se forman grupos de 10 a 15 jóvenes en representación de diferentes nacionalidades. El lenguaje es el inglés o el idioma del país que alberga el campo.

Más información: Asociación para la promoción del voluntariado- Polonia FIYE. Ul. Smolna 40 def. 206. 00375 Varsovia. Tel. 0 22 672 26 40. info@workcamps.pl <http://workcamps.pl>

RESTO DEL MUNDO

AFRICA

► **CONSTRUCCIÓN, MEDIO AMBIENTE, TRABAJO SOCIAL Y EDUCACIÓN.** Organizan campos en Kenya durante todo el año, de media y larga duración. En verano la estancia mínima es de 2 semanas y la máxima de 6 semanas. Coste para estancias de 1 mes es 350 €. Los voluntarios se alojan en aulas, con familias o en una casa proporcionada por la comunidad local. Posibilidad de realizar un viaje cultural de 3 días (incluye alojamiento, comidas y transporte) y un curso de Kiswahili, lengua hablada por la mayoría de los habitantes, con un coste adicional de 300 y 200 € respectivamente. También ofrecemos un paquete de un día al Parque Nacional de Nairobi, a un coste de 120€.

Más Información: Kenya Voluntary Development Association. Kirichwa Road, House no. 77(1), Kilimani, Nairobi, PO Box 48902-00100. 00100. Tel. 254 020 2500120. kvdakenya@yahoo.com www.kvda.or.ke

► **RECONSTRUCCIÓN Y EDUCACIÓN.** Proyectos en áreas rurales: construcción de edificios escolares, parques infantiles, bibliotecas, sanitarios, etc. Además de mejorar la infraestructura rural, estos campos tienen por objetivo motivar a los jóvenes de Ghana, para

participar en estos proyectos. Estancias entre 1 semana y 3 meses, desde mayo hasta octubre. La estancia se realiza en una casa familiar, dónde se realizan las tres comidas, junto a los demás voluntarios. Se requiere buena salud y capacidad física para realizar el trabajo manual.

Más información: Voluntarios de Desastres de Ghana, DIVOG. PO BOX 814 H-HO-V/R. Ghana. Tel. 233-24-4734074. divog@hotmail.com www.divog.org

AUSTRALIA

► **ARQUEOLOGÍA Y MEDIO AMBIENTE.** Campos en varios lugares de Australia y océano Pacífico, con programas de conservación ambiental, arqueología, educación, historia o servicios sociales, dirigido a jóvenes a partir de 16 años. Es necesario hablar y comprender inglés. La estancia en el campo tiene una duración de 2 a 12 semanas, también ofrecen campos de larga duración. La página web dispone de una base de datos dónde puedes solicitar campos en: África, Europa, América y Asia.

Más información: Involvement Volunteers Association Inc. PO Box 218. Port Melbourne. VIC 3207. Australia Tel. 61 3 9646 9392. iworldwide@volunteering.org.au www.volunteering.org.au

ESTADOS UNIDOS

► **MEDIO AMBIENTE.** Mantenimiento y creación de senderos, desde enero a noviembre, dirigido a voluntarios mayores de 18 años, en más de 30 estados. Los menores pueden ir acompañados de un adulto. La jornada laboral es de 6 ó 7 horas y se forman grupos de 6 a 15 voluntarios. Estancia en el campo entre 6 y 10 días. El alojamiento es tipo camping o cabaña. La web dispone de una base de datos que te permite elegir el campo por fecha, región, dificultad, edad y lugar de alojamiento. El coste por la participación en el campo es alrededor de 200 €.

Más información: American Hiking Society. 1422 Fenwick Lane, Silver Spring, MD 20910 Tel. (800) 972-8608. LWile@AmericanHiking.org www.americanhiking.org

ISRAEL

► **AGRICULTURA, INDUSTRIA O SERVICIOS.** Trabajo voluntario en los Kibbutz (comuna agrícola israelí). Estancia entre 2 y 6 meses, para jóvenes de 18 a 35 años, en buen estado físico y mental, con buen nivel de inglés. Trabajo de 8 horas diarias, 6 días semanales.

Más información: United Kibbutz Movement (TAKAM). 6, Frishman Street. Tel Aviv. 61030. Tel. 972 3 5246156. kpc@volunteer.co.il www.kibbutz.org.il



TRABAJAR EN VERANO

Los meses de verano pueden ser una buena oportunidad para co-ger experiencia profesional de cara a la futura inserción laboral, para aprender un idioma en el extranjero sin gastar los ahorros o para ganar algo de dinero. Sea como sea, si estás pensando en trabajar durante el verano, en estas páginas recogemos diferentes alternativas para encontrar ofertas tanto en España como en el extranjero.

DÓNDE BUSCAR OFERTAS EN GENERAL

► **INSTITUTO ARAGONÉS DE EMPLEO (INAEM).** A través de sus oficinas y del servicio EURES proporcionan ofertas de empleo tanto en España como en Europa. Para figurar en su base de datos debéis de ser mayores de 16 años e inscribiros gratuitamente como demandantes de empleo. El listado con todas las ofertas podéis encontrarlas en todas las oficinas o en su web www.inaem.es

Más información: Servicio de atención telefónica del INAEM. Tel. 901 501 000. Horario: lunes a viernes de 9 a 19 h.

► **EMPRESAS DE TRABAJO TEMPORAL.** Contratan directamente a los trabajadores y posteriormente los ceden a la empresa usuaria, que ejerce la dirección y control del trabajo a desarrollar. Podéis consultar las que operan en toda España en la web del Servicio Público de Empleo Estatal (SEPE) www.redtrabaja.es

► **COLEGIOS PROFESIONALES Y ASOCIACIONES EMPRESARIALES.** A través de ellos podéis obtener información sobre ofertas de trabajo, de carácter temporal (para cubrir bajas, por ejemplo). Podéis consultar el listado de Colegios Profesionales en Aragón y Asociaciones en la web del Gobierno de Aragón www.aragon.es/estaticos/ImportFiles/10/docs/Areas/Asociaciones_Fundaciones_y_Colegios_Profesionales/Colegios_profesionales/LISTA_COLEGIOS_1911.pdf

► **CIPAJ.** La Bolsa de Anuncios para jóvenes del CIPAJ es un servicio gratuito en el que encontrarás ofertas de empleo fundamentalmente en Zaragoza y Aragón en el sector de la hostelería o el del tiempo libre. Suelen buscar monitores de campamentos o de colonias urbanas especialmente en mayo (recuerda que es necesario el título de monitor de tiempo libre). Aquí también podrás encontrar otro tipo de ofertas para ganar algún dinero como dar clases particulares o cuidar niños. www.cipaj.org

► **UNIVERSIA.** El portal de la red de Universidades Universia recopila una interesante selección de portales que ofertan trabajos de verano <http://internacional.universia.net/verano/index.htm>

► **ZARAGOZA DINAMICA.** En la web www.zaragozadinamica.es de dentro del Apartado Empleo, Empleo en Internet, hay disponible numerosa información sobre Empresas con ofertas en España, Empresas con ofertas en el extranjero, ETT, Colegios profesionales, Sindicatos, Asociaciones y Bolsas de Empleo.

DÓNDE TRABAJAR EN ESPAÑA

Existen numerosas alternativas. Os ofrecemos algunas de ellas, sólo debéis elegir aquella para la que estéis capacitados y os apetezca realizar.

EN PARQUES DE ATRACCIONES, TEMÁTICOS O ACUÁTICOS.

La mayoría de los contratos son temporales. Buscan jóvenes entre 20 y 35 años, polivalentes, con disponibilidad horaria, conocimiento de idiomas y facilidad en el trato con el público. La oferta es amplia: recepcionistas, cocineros, camareros, monitores, músicos, actores, etc. Suelen tener un departamento de Recursos Humanos donde podéis dirigir directamente vuestra solicitud de empleo, a través de Internet, correo electrónico o postal.

EN ARAGÓN:

- **DINÓPOLIS.** Polígono de los Planos, s/n. 44002 Teruel. Tel. 902 448 000. info@dinopolis.com www.dinopolis.com
- **LACUNIACHA.** Piedrafita de Jaca. 22665 Huesca. Tel. 902 363 029. cuni@lacuniacha.com www.lacuniacha.com
- **PARQUE DE ATRACCIONES DE ZARAGOZA.** Pinares de Venecia, s/n. 50007 Zaragoza. Tel. 902 378 000. rrhh@atracruzara.com www.atracruzara.com/
- **PIRENARIUM.** Avda. del Ejército, 27. 22600 Sabiñánigo Huesca (España). Tel. 902 480 001 explotacion@pirenarium.com www.pirenarium.com

EN EL RESTO DE ESPAÑA:

- **GRUPO ASPRO.** Agrupa parques temáticos y centros de ocio en Europa (13 en España, 9 en Francia y Gran Bretaña, 5 en Finlandia y 1 en Portugal, Suiza, Bélgica y Holanda.) rrhh@aspro-ocio.es www.aspro-ocio.es
- **GRUPO PARQUES REUNIDOS.** Agrupa entre otros los parques de atracciones de Madrid, Warner, L'Océanogràfic de la Ciudad de Las Artes y las Ciencias en Valencia, el Zoo Aquarium de Madrid, Selwo Aventura en Estepona, Selwo Marina en Benalmádena, Valwo en Valladolid y los parques acuáticos Aquopolis de Madrid, Sevilla, Huelva, Valencia, Tarragona y Alicante. Y en el resto del mundo varios parques de atracciones en Bélgica, Dinamarca, EE. UU, Italia y Noruega. rrhh@grpr.com www.parquesreunidos.com
- **ISLA MÁGICA.** Avda. Descubrimientos. Pabellón de España. 41092. Sevilla. Tel. 902 161 716. www.islamagica.es
- **SENDIVIVA.** Ctra. del Yugo, s/n. 31513. Arguedas (Navarra). Tel. 948 088 100. info@sendaviva.com www.sendaviva.com
- **PORT AVENTURA.** Avda. Alcalde Pere Molas, km 2. 43480 Vila-Seca (Tarragona) Apdo. 90. Tel. 902 202 220. recursos.humans@portaventura.es www.portaventura.es

► **TERRAMÍTICA.** Ctra. Benidorm a Finestrat. 03500 Tel. 902 020 220 www.terramiticapark.com/secciones/extras/rhhh.asp

► **TIVOLI WORLD.** Ctra. Benalmádena, s/n. 29631 Arroyo de la Miel (Málaga). Tel. 952 577 016. info@tivoli.es www.tivoli.es

EN EL CAMPO

► **UNIÓN DE AGRICULTORES Y GANADEROS DE ARAGÓN (UAGA).** Departamento de Migraciones. Gestiona una bolsa de trabajadores a nivel nacional para recolección de fruta y hortalizas durante los meses de verano y otras tareas agrícolas el resto del año.

Más información: UAGA. Lucas Gállego, 72 bajos. Zaragoza. Tel. 976 352 950. www.coag.org/index.php?s=3 uaga@uaga-aragon.com

► **SODEMASA.** Es la empresa encargada de la gestión medioambiental del Gobierno de Aragón. En su web, encontrarás las solicitudes para participar en los procesos de selección para trabajar en los parques naturales o en las cuadrillas de extinción de incendios, entre otros.

Más información: Avda. César Augusto 14, Planta 5ª, Zaragoza. www.sodemasa.com/PlantillaEM.html?cont=EmpresaEmpleo.html

EN HOTELES Y CENTROS TURÍSTICOS

Todavía es posible encontrar puestos vacantes en otros centros turísticos como ciudades de vacaciones, balnearios, campings, hoteles más pequeños, compañías de cruceros y albergues. Habitualmente la tarea de recepcionista es desempeñada por estudiantes de Turismo en prácticas.

Para trabajar como animador turístico no es necesario, aunque sí recomendable, que tengáis formación específica en animación y un buen nivel de idiomas.

También podéis encontrar trabajo en chiringuitos, discotecas, supermercados, farmacias, quioscos de localidades costeras. Para ello es bueno patearse la zona y ver los carteles que suele haber colgados en los establecimientos.

► **ASOCIACIÓN PROVINCIAL DE HOSTELERÍA Y TURISMO DE HUESCA.** Gestiona una bolsa de oferta y demanda de empleo en hostelería y restauración en la provincia de Huesca, sobre todo en el Pirineo aragonés. López Allué, 3, 1º Dcha. 22001 Huesca. Tel. 974 227 943. asociacion@hosteleriahuesca.com www.hosteleriahuesca.com/bolsatrabajo.asp

► www.turijobs.com Bolsa de trabajo on-line especializada en turismo y hostelería.

► www.pirineoempleo.com. Portal especializado en el sector de la hostelería y turismo, con ofertas de empleo en el Pirineo aragonés, catalán y andorrano.

► www.fiestaconsulting.com/bolsa-de-trabajo. Bolsa de trabajo de animación turística en Canarias, Baleares y Andalucía.

EN COMERCIOS

Los grandes almacenes, realizan en ocasiones contrataciones en verano para cubrir las vacaciones de su personal así como para atender en rebajas. Necesitan jóvenes con ganas de trabajar, buena presencia, dotes comerciales y aptitudes para comunicar con los clientes.

Podéis encontrar sus bolsas de trabajo en:

► www.lasonet.com/grandesalmacenes.htm Portal con enlaces directos a las webs de tiendas como El Corte Inglés, Carrefour,

Alcampo, Cortefiel, Decathlon, Eroski, FNAC, Dia, Lidl, Ikea, Media Markt, Simply Market.

► www.aedecc.com/c_comerciales/webs.asp. Web de la Asociación Española de centros comerciales con acceso directo a las webs de todos los centros comerciales de España.

EN PLAYAS, PISCINAS O PARQUES ACUÁTICOS

Si queréis trabajar como socorrista os exigirán el título correspondiente de la Cruz Roja o de la Federación de Salvamento y Socorrismo. Otra posibilidad es el trabajo de vigilante de playa. Preguntad en el ayuntamiento costero que elijáis, deberéis superar unas pruebas y un curso de formación.

Más información:

► **FEDERACIÓN ARAGONESA DE SALVAMENTO Y SOCORRISMO.** Padre Marcellán, 15 (Edf. Kasan). Tel. 976 731 495. fass@sosaragon.com www.sosaragon.com

► **CRUZ ROJA.** Las delegaciones de Aragón imparten cursos para ser socorrista acuático. Si os interesa ser socorrista marítimo debéis acudir a las delegaciones en localidades costeras. En su página web podéis encontrar los cursos, www.cruzroja.es/cre_web/formacion/primeros_auxilios/socacuatico.html y también ofertas de trabajo <http://cruzroja.asp.infojobs.net>

► www.socorrismo.com Debéis ser profesionales para acceder a las ofertas de trabajo que figuran en su web.



DÓNDE TRABAJAR EN EL EXTRANJERO

Además de conocer otras culturas y aprender o perfeccionar un idioma, adquieres experiencia profesional de cara al futuro y ganas algún dinerillo que te ayuda a costear el viaje. Suelen ser empleos poco cualificados, que no requieren experiencia previa, siendo los más frecuentes los de au pair, trabajo en la hostelería y servicios.

SI BUSCAS POR TU CUENTA

► **PORTAL EUROPEO DE LA JUVENTUD.** Encontrarás una completa información clasificada por temas y países disponible en varios idiomas. Desde el apartado Infórmate, selecciona Trabajar y el país que te interese; accederás directamente a webs contrastadas en las que buscar trabajo en vacaciones, o de au pair.

http://europa.eu/youth/working/index_eu_es.html

► **EURES. SERVICIO EUROPEO DE EMPLEO.** Red formada por los servicios públicos de empleo de todos los países del Espacio Económico Europeo. En su portal, <http://ec.europa.eu/eures> encontraréis directamente ofertas de empleo por países, ayuda para elaborar el currículum europeo y amplia información sobre las condiciones de vida y trabajo de cada país. Cada delegación es la encargada de los procesos de selección para trabajos en el extranjero. Este año, por ejemplo, ha llevado a cabo el reclutamiento de personal cualificado español para trabajar en Alemania en los sectores de sanidad, ingeniería, docencia, hostelería y turismo; y la selección de personal temporal para Disneyland París.

Con cita previa, te atenderán personalmente en las siguientes Oficinas del INAEM:

en Huesca. Pintor León Abadías, 3. Tel. 974 228 011.

en Teruel. Nicanor Villalta, 22. Tel. 978 641 483

en Zaragoza. Compromiso de Caspe, 4-10. Tel. 976 421 232.

► **RED TRABAJA.** En la web del Servicio Público de Empleo Estatal encontraréis modelos de CV y cartas de presentación en varios idiomas, guías de trabajo y convocatorias para puestos con procesos de selección realizados en España. www.redtrabaja.es

También encontrarás guías elaboradas por la red EURES con información útil sobre las condiciones de vida y de trabajo en el país. Te permitirá, entre otras cosas, conocer qué documentación y trámites son necesarios antes de viajar y nada más llegar a tu destino. Hay guías de todos los países de la UE, la mayoría están disponibles en español. www.redtrabaja.es/es/redtrabaja/static/Redirect.do?page=eu0103

► **EURODESK.** Red en la que participan numerosos centros de información juvenil de países europeos intercambiando sus informaciones sobre numerosos temas, incluido el trabajo en verano. Para acceder a este servicio en Aragón, no tenéis más que contactar con los puestos locales que se encuentran en el CIPAJ, el Instituto Aragonés de la Juventud y en la oficina de información de Jaca, donde podéis plantear vuestras preguntas rellenando un formulario que también podéis conseguir a través de la web de CIPAJ www.cipaj.es y en la web de esta red www.eurodesk.eu

INTERNET

PORTALES GENERALES

► www.studentjob.es Portal especializado en trabajo para estudiantes universitarios y titulados recientes. Registro gratuito. Ofertas específicas de verano, para estudiantes y prácticas.

► www.eurosummerjobs.com Base de datos de la red Eurodesk con trabajos de verano en toda Europa.

► www.seasonal-jobs.com Trabajos temporales en todo el mundo. Apartado con ofertas específicas para el verano.

► www.summerjobs.com/do/where Ofertas internacionales de trabajos de verano.

► www.anyworkanywhere.com Buscador de trabajos temporales en todo el mundo.

► www.eco-jobs.info Empleo, voluntariado, campos de trabajo relacionados con el medio ambiente en toda Europa.

► www.iapa.org Asociación internacional que agrupa agencias de au-pair en 45 países de todo el mundo.

► www.seasonworkers.com Ofertas concretas de trabajo, búsqueda por países, tipología...

► www.holidaybreakjobs.com Ofertas en campings europeos y trabajo de verano, especialmente en Reino Unido, en campamentos y otras actividades con niños y relacionadas con el deporte y la aventura.

PARQUES TEMÁTICOS Y DE OCIO

► www.achus.info Directorio de Parques temáticos, parques de atracciones, zoos, acuarios y otros, organizados por continentes.

► www.merlincareers.com Ofertas de trabajos de temporada en parques temáticos y otro tipo de establecimientos de ocio en Estados Unidos y distintos países europeos (Reino Unido, Alemania, Italia...)

ALEMANIA

► Europa Park www.europa-park.de/

► Phantasia Land www.phantasialand.de/index.php

► Hansa Park www.hansa-park.com/de/

► Heide Park www2.heide-park.de/index.php?id=264

► Legoland www.legoland.de/en/About-LEGOLAND/Work-at-LEGOLAND

FRANCIA

► Cité de l'Espace: www.cite-espace.com/fr/recrutement

► Disneyland París: <http://disneylandparis-casting.com>

► Futuroscope:

www.futuroscope.com/informations/emploi-parc.php

► Parque Astérix: <http://recrutement.parcaterix.fr/>

REINO UNIDO

► Parques Gulliver www.gulliversfun.co.uk En diversos lugares del país (Consulta el apartado What is Gulliver's?, Working at Gulliver's)

► Thorpe Park www.thorpepark-jobs.com/ cerca de Londres

► Camelot www.camelotthemepark.co.uk/recruitment/

► Adventure Island www.adventureisland.co.uk/recruitment.php

► Legoland Windsor www.legoland.co.uk/businessstobusiness/Job-sandcareers/jobsandcareers.htm

PORTALES POR SECTORES

► www.cruiselinejob.com En cruceros.

► www.iapa.org Enlace a agencias de au-pair en países de todo el mundo.

► www.europa-pages.com/au_pair/index.html Directorio de agencias en Gran Bretaña, España, Alemania, Irlanda y Francia. Incluye formularios on line para solicitar y ofrecer trabajo como au pair.

► www.traveljobsearch.com Ofertas en los sectores de viajes y turismo, fundamentalmente en Reino Unido.

POR PAÍSES

ALEMANIA

► Servicio público de empleo alemán: www.arbeitsagentur.de

► Anuncios de la prensa alemana:

► Frankfurter Allgemeine Zeitung (FAZ): <http://fazjob.net>

► Süddeutsche Zeitung <http://jobcenter.sueddeutsche.de>

► Zeit <http://zeit.stellenanzeigen.de>

► Frankfurter Rundschau www.fr-aktuell.com/stm/suche/index.cfm

► Handelsblatt

www.handelsblatt.com/unternehmen/jobturbo/?koops=jobs-navi-hp

► Trabajos agrícolas: www.greenjobs.de <http://agrijob.de>

HOSTELERÍA Y RESTAURACIÓN:

- ▶ www.crosswater-systems.com/ej2000_050_hoga.htm
- ▶ www.hoteljob-international.de

AU PAIR:

- ▶ www.aupair-index.de
- ▶ www.au-pair-vij.org

BÉLGICA

- ▶ www.tracegroup.be Ofertas de ETT's.
- ▶ www.studentenjobs.be Trabajos para estudiantes

CANADÁ

- ▶ www.allcanadianjobs.com Trabajo en distintos sectores.

ESTADOS UNIDOS

- ▶ www.truecareers.com Búsqueda por Estados y categorías.
- ▶ www.aupairamerica.co.uk/being-an-au-pair.php Trabajo au pair.

FRANCIA

- ▶ Servicio público de empleo francés: www.pole-emploi.fr/accueil-pe/

PORTALES ESPECIALIZADOS EN EMPLEO PARA JÓVENES, ESTUDIANTES Y RECÍEN TITULADOS

- ▶ www.etudis.com
- ▶ www.letudiant.fr/emploi.html?origin=emploi
- ▶ www.capcampus.com
- ▶ Agricultura: www.anefa.org
- ▶ Animación: www.animjobs.fr.st

AU PAIR

- ▶ www.ufaap.org Asociación de agencias francesas
- ▶ www.leclubetudiant.com

IRLANDA

- ▶ www.fas.ie Servicio público de empleo.
- ▶ www.hoteljobs.ie Hostelería y restauración
- ▶ www.waterworldbundoran.com Parque acuático

PORTALES GENERALES

- ▶ www.irishjobs.ie
- ▶ www.loadzajobs.ie
- ▶ www.recruitireland.ie
- ▶ www.dublinwork.com
- ▶ www.thejob.ie/

ITALIA

- ▶ www.infojobs.it Búsqueda de ofertas por sectores y zonas. Registro gratuito.

REINO UNIDO

- ▶ www.jobcentreplus.gov.uk Servicio Público de Empleo Británico
- ▶ www.delni.gov.uk Empleo en Irlanda del Norte



- ▶ www.jobswales.co.uk/english Empleo en Gales

- ▶ www.jobinscotland.com Empleo en Escocia

PORTALES CON OFERTAS DE TODO TIPO CON BÚSQUEDA POR SECTORES

- ▶ www.topjobs.co.uk
- ▶ www.totaljobs.com
- ▶ www.holidaybreakjobs.com
- ▶ www.justjobs4students.co.uk/
- ▶ www.eureschannel.org
- ▶ www.justjobs4students.co.uk
- ▶ www.gapyearjobs.co.uk
- ▶ www.jobsearch.co.uk
- ▶ www.hotrecruit.com
- ▶ www.e4s.co.uk Especialmente para estudiantes y temporales.
- ▶ www.agencycentral.co.uk

PÁGINAS ESPECIALIZADAS EN TURISMO Y HOSTELERÍA

- ▶ www.springboarduk.org.uk
- ▶ www.caterer.com
- ▶ www.hoteljobswop.com
- ▶ www.hotel-jobs.co.uk/

OTROS SECTORES

- ▶ http://europa.eu/youth/working/au_pair/index_uk_en.html Trabajar como au pair
- ▶ www.holidaybreakjobs.com Trabajos estacionales
- ▶ www.fruitfuljobs.com Trabajos agrícolas
- ▶ www.adventurejobs.co.uk Deportes de aventura
- ▶ www.leisurejobs.com En campamentos y tiempo libre
- ▶ www.kingscamps.org En campamentos

SI BUSCAS POR AGENCIA

Acudir a una empresa intermediaria es otra manera de conseguir un trabajo temporal. Es más rápido y requiere menor esfuerzo por vuestra parte pero cobran gastos de gestión.

- ▶ CENTRO CULTURAL DE IDIOMAS (CCI). Gestiona prácticas en empresas en EE UU, trabajo remunerado en sector hostelería y servicios en EE UU, Irlanda y Reino Unido y programa de au pair en Europa y EE UU. Delegada en Zaragoza: Maribel Cativiela Tel. 617 427 198. cci@ccispain.es www.ccispain.es

- ▶ INTERLINK. Trabajos remunerados en Europa, América, Australia y Nueva Zelanda; au pair en Europa, América, Australia y Nueva Zelanda; y prácticas en América, Europa y Australia. Bretón, 11, 6º centro. 50005 Zaragoza. Tel. 976 569 358.

info@interlink-idiomas.com www.interlink-idiomas.com/

- ▶ NEWLINK. Prácticas no remuneradas en Inglaterra, trabajo remunerado en hostelería y estancias de au pair en Europa. www.nlk.es

Delegaciones:

Gran Vía, 29. 50006 Zaragoza. Tel. 976 231 809

zaragoza@newlink.es

Coso Bajo, 58, 2º. 22001 Huesca. Tel. 974 231 922

huesca@newlink.es

- ▶ TECHNICAL COLLEGE OF ENGLISH. Prácticas en empresas de USA, Francia, Reino Unido, Alemania y Australia; trabajo remunerado en el sector servicios en Irlanda y Reino Unido; Au pair en Irlanda y Gran Bretaña. María Lostal, 22, local. 50008 Zaragoza. Tel. 976 227 909. info@academiatechnical.com www.academiatechnical.com

- ▶ TERESA VALLÉS. Gestiona programas de idiomas y trabajo de varias agencias nacionales e internacionales en Gran Bretaña, Irlanda y Estados Unidos. Moncasi, 29, 6º. 50006 Zaragoza. Tel. 976 370 017. mteresavalles@yahoo.es

Los servicios de información joven son:

- un punto de acceso a la información para los jóvenes
- un punto de contacto con la realidad juvenil
- un punto de encuentro de los jóvenes entre sí
- un punto de referencia y coordinación de los agentes locales (de iniciativa pública, social o privada) que trabajan con jóvenes
- Un punto que fomenta la participación de los jóvenes

En el territorio aragonés, existe una red de servicios para jóvenes que facilita el acceso a la información y garantiza la igualdad de oportunidades:

SAIJ

El Sistema Aragonés de Información Joven, es una red de Oficinas y Puntos de Información Joven que te facilita información, completa, comprensible y actualizada allí donde te encuentres. Implantada por todo Aragón la estructura está compuesta por el Centro Coordinador del Gobierno de Aragón, Oficinas Comarcales, Oficinas Municipales, Puntos de Información e Informadores juveniles.

¿QUIÉN LO COORDINA?

El Instituto Aragonés de la Juventud coordina esta red, que a su vez está integrada en la red estatal de información joven coordinada por el Instituto de la Juventud (INJUVE) y en las redes europeas de información joven Eryca y Eurodesk.

La Sección de Información del Instituto Aragonés de la Juventud asume diferentes funciones para proporcionar recursos formativos e informativos a la red, así como para detectar tendencias en los intereses y necesidades de los jóvenes. Para ello:

Selecciona y elabora la información, distribuyéndola a entidades juveniles, ayuntamientos, centros de enseñanza, Universidad etc. Elabora y canaliza la información de carácter autonómico, estatal e internacional.

Pone a disposición de los jóvenes y mediadores juveniles los productos que elabora, la consulta, el estudio y la investigación.

REQUISITOS PARA PERTENECER A LA RED

El Decreto 211/1994, de 18 de octubre, de la Diputación General de Aragón y la Orden de 4 de noviembre de 1994, del Departamento de Educación y Cultura, regulan esta red.

Las entidades promotoras son las Comarcas, los Ayuntamientos y las entidades jurídicas, tanto públicas como privadas.

Para ser **Oficina de Información** se debe contar con un local sin impedimentos o barreras arquitectónicas, un horario de atención al público no inferior a 18 horas semanales, línea telefónica, correo electrónico y personal contratado.

Para ser **Punto de Información** es necesario un espacio propio con soportes de consulta (tablón de anuncios, expositor), un horario de atención al público no inferior a 5 horas semanales y un responsable del mismo con correo electrónico.

También puedes ser informador juvenil si perteneces a un centro educativo, asociación o entidad social y quieres dinamizar la información en tu entorno a través de un servicio de información del SAIJ.

INFORMACIÓN DISPONIBLE

- Información sobre voluntariado y asociacionismo, ocio y tiempo libre, programas europeos, arte y cultura, formación.
- Convocatorias: becas, cursos, ayudas y subvenciones, premios y concursos, oposiciones, actividades.
- Publicaciones: libros, revistas, folletos, monografías.
- Gestión de carnés internacionales de alberguista, estudiante, profesor y jóvenes no estudiantes.
- Asesoramiento sobre empleo y autoempleo, vivienda, psicológico, sexológico, jurídico, asociacionismo.
- Programas de actividades en vacaciones, campos de trabajo, intercambios internacionales, voluntariado europeo.
- Biblioteca y documentación: Se cuenta con un fondo documental especializado en juventud con libros y revistas clasificados por áreas específicas.

► PUBLICACIONES ESPECÍFICAS DE LA RED:

- Guía de Verano para Jóvenes.
- IAI: La Carpeta monográficos: Oferta educativa, Movilidad Socioprofesional, Asociacionismo, Formación para el tiempo libre, Acercate a Europa, Herramientas de búsqueda de empleo; Recursos jóvenes emprendedores.
- Omij Cipaj: Boletín del Cipaj, mensual; Guía de Recursos, anual; Sal de Dudas, artículos de las asesorías en colaboración con la Universidad, anual.
- Omij Huesca: Agenda Joven-semanal, Correvedile-mensual, Guía de Recursos para Jóvenes-anual
- Omij Jaca / Pij Comarca Jacetania: : Boletín Oportunidades sobre empleo y becas y Gacetania, boletín de las Antenas informativas.
- Ocij Daroca: colaboración en la revista La Crónica de la Comarca. Mensual; Periódico elaborado por los Jóvenes Dinamizadores Rurales de la Comarca de Daroca
- Pij Caire: Boletín electrónico quincenal y Revista Caire, monografía semestral.
- Pij Chesó. Boletín trimestral

Os ofrecemos el directorio completo de la Red SAIJ para que podáis acceder a toda esta información.

También accede a la Red a través de <http://juventud.aragon.es>

DIRECCIONES DE INTERES

CIUDAD DE HUESCA

INSTITUTO ARAGONÉS DE LA JUVENTUD. Ricardo del Arco, 6. Tel. 974 293 025 iajhuesca@aragon.es
OMIJ HUESCA. Martínez de Velasco, 4. Tel. 974 213 325 omij@huesca.es
PIJ CENTRO CULTURAL IBERCAJA. Villahermosa, 1, dpd. Tel. 974 230 170
PIJ CRUZ ROJA JUVENTUD. Pje Castillo de Loarre, s/n. Tel. 974 218 497 lacarche@cruzroja.es
PIJ OFAP 343 SANCHÓ RAMÍREZ. División 52, s/n, Tel. 974 298 795 ofapet343@et.mde.es
TURISMO

Pza. López Allué, s/n. Tel. 974 292 170

PROVINCIA DE HUESCA

AINSA. PIJ. Bajo los Muros, 2, 2º, Tel. 974 500 388 biblioainsa@telefonica.net
Turismo. Tel. 974 500 512
ALCALA DE GURREA. PIJ. San Bartolomé, 11 - bjo, Tel. 974 250 426 infoalcala_degu@terra.es
ALCOLEA DE CINCA. PIJ IES CINCA ALCANADRE. Av. Autonomía de Aragón, s/n, Tel. 974 468 236 iesalcolea@gmail.com
ALMUDEVAR. PIJ. Mayor, 75, Tel. 974 250 516 biblioteca_almudevar@hotmail.com
AZARA. PIJ. Aire, 2, Tel. 974 319 420 biblioazara@hotmail.com
BALLOBAR. PIJ TELECENTRO DIGITAL RURAL. Pza. La Iglesia, 3. Tel. 974 461 717 ttcballobar@yahoo.es
BARBASTRO. OMIJ. Teruel, 14, Tel. 974 110 440 juventud@barbastro.org
BARBASTRO. PIJ IES MARTINEZ VARGAS. Cno. La Boquera, s/n, Tel. 974 310 294 pjmvargas@hotmail.com
Turismo. Tel. 974 308 350
BENABARRE. PIJ. Aurignac, s/n. Tel. 974 543 000 pjbenabarre@gmail.com
Turismo. Tel. 974 543 000
BENASQUE. PIJ LOCAL JUVENIL. San Sebastian Casa de la Cultura, s/n, Tel. 628 380 158 familiascontralasdrogas@gmail.com
Turismo. Tel. 974 551 289
BERBEGAL. PIJ. Goya, 1, Tel. 974 301 001 biberbe@somontano.org
BERDUN. PIJ. Pza. del Castillo Edf. Escuelas, 6, Tel. 974 356 768 pjberdun@hotmail.com
BIESCAS. Turismo. Tel. 974 485 222
BOLTAÑA. OCJ SOBARRBE. Av. Ordesa, 79, Tel. 974 518 025 juventud@sobrarbe.com
Turismo. Tel. 974 502 043
BINÉFAR. OMIJ. Lérida, 77, Tel. 974 420 530 juventud@binefar.es
CANFRANC. PIJ. Pza. Aragón, 7, Tel. 974 356 768 pjcanfranc@yahoo.es
Turismo. Tel. 974 373 141
CASTEJÓN DE SOS. PIJ IES BALTASAR GRACIÁN. Pza. Constitución, 1, Tel. 974 553 308 aperturacentros@cribagorza.org
Turismo: 974 553 000
ESPLUS. PIJ. Pza. Escuelas (local Social), 17, Tel. 974 435 460 esplus@esplus.es
ESTADILLA. PIJ. Nueva, 3, Tel. 974 305 149 bibliotecaestadilla@gmail.com
FRAGA. OMIJ. Mayor, 10, Tel. 974 471 857 juventud@fraga.org
FRAGA PIJ COMARCA BAJO CINCA/BAIX CINCA. Avda. Aragón, 1, Tel. 974 454 196 juventud@bajocinca.es
FRAGA. PIJ IES BAJO CINCA. Río Cinca, s/n, Tel. 974 453 860 pjiesbajocinca@gmail.com
FRAGA. PIJ IES RAMÓN J SENDER. Pº de la Constitución, s/n, Tel. 974 470 144 pjsender@gmail.com
Turismo. Tel. 974 470 050
GRAÑEN. PIJ IES MONTES NEGROS. Escuelas, s/n, Tel. 974 390 303. iesgranen@educa.aragon.es
GRAÑEN PIJ. Plaza España, s/n, Tel. 974 390 050, aytogranen@monegros.net

GRAUS. OCJ LA RIBAGORZA. Pza. España, 17, Tel. 974 540 217 juventud@cribagorza.org
GRAUS. PIJ EL TORROC. Angel Samblancat, 22. Tel. 672 399 683. eltorroc@gmail.com
GRAUS. PIJ IES BALTASAR GRACIÁN. Partida Coscolla s/n, Tel. 974 540 157 aperturacentros@cribagorza.org
Turismo. Tel. 974 540 001
HECHO. PIJ. Pza. a Conde Xiquena, 1, Tel. 974 375 002. cultura@valledehecho.net
Turismo. Tel. 974 375 505 / 974 375 002
JACA. OMIJ. Madrid, 40, Tel. 974 356 785 juventud@aytojaca.es
JACA. PIJ COMARCA LA JACETANIA. Ferrocarril, s/n, Tel. 974 356 768 plardies@jacetania.es
JACA. PIJ OFAP 323 LA VICTORIA. Llanos de la Victoria, s/n, Tel. 974 358 084 ofap323@gmail.com
JACA. PIJ OFAP 342 SAN BERNARDO. Av. Escuela Militar de Montaña s/n, Tel. 974 298 480 ofapet342@gmail.com
Turismo. Tel. 974 360 098
LAGUARRES. PIJ AMIGOS DE LAGUARRES. Pza. Maestros Solano Magallón, s/n, Tel. 974 544 255 mcoscoll@xtec.cat
LANAJA. PIJ. Pza. Mayor, 8, Tel. 974 574 001 msamperizt@monegros.net
LASCUARRE. PIJ. Barranco, s/n, Tel. 974 544 286 sus_lascuarre@hotmail.com
MONZÓN. OMIJ Y PIJ. Pza. Mayor, 4, Parque Azucarera, s/n. Tel. 974 417 742. omij@monzon.es
espaciojoven@monzon.es
MONZÓN. PIJ IES INFOMOR MOR DE FUENTES. Av. Pueyo, 89, Tel. 974 401 630. infomor@hotmail.com
Turismo. Tel. 974 417 791
PERALTA DE ALCOFEA. PIJ. Del Carmen, 6-8, Tel. 974 301 966 biblioteca.peralta@gmail.com
SABINÁNIGO. OCJ ALTO GALLEGO. Secorun, s/n, Tel. 974 483 311 juventud@comarcaaltogallego.es
SABINÁNIGO. PIJ IES BIELLO ARAGON. Derechos Humanos, 3, Tel. 974 482 682 juventud@comarcaaltogallego.es
SABINÁNIGO. PIJ IES SAN ALBERTO MAGNO. Pº de la Corona, 2, Tel. 974 480 179 juventud@comarcaaltogallego.es
Turismo. Tel. 974 484 272
SAHÚN. PIJ GUAYENTE. Santuario, s/n, Tel. 974 552 148 cultura@guayente.info
SARIÑENA. PIJ IES GASPAR LAX. Cno de las Torres, s/n, Tel. 974 571 114 iesarinenana@educa.aragon.es
SARIÑENA. OCJ MONEGROS. Av. Fraga, s/n, Tel. 974 570 090 fpjd@monegros.net
Turismo. Tel. 974 570 873
SESUE. PIJ. Av. Molsa, 22, Tel. 974 553 554, departamentocultura@sesue.com
TAMARITE DE LITERA. OCJ LA LITERA. Lérida, 2, Tel. 974 420 562, juventud@lalitera.org
TIERRANTONA. PIJ LA FUEVA. Pza. Mayor, s/n, Tel. 974 507 017 bioliolafueva@hotmail.com
Turismo. Tel. 974 507 263

CIUDAD DE TERUEL

INSTITUTO ARAGONÉS DE LA JUVENTUD. San Francisco, 1. Tel. 978 641 270. iajteruel@aragon.es
OMIJ TERUEL. Yagüe de Salas, 16, 1º, Tel. 978 619 932. juventud@teruel.net
PIJ BUÑUEL. Ciudad Escolar, s/n, Tel. 978 601 712. iajresidenciateruel@aragon.es
PIJ CENTRO CULTURAL IBERCAJA. Ctra. Alcañiz, 14, Tel. 978 601 437. ccteruel@ibercajaobrasocial.org
TURISMO

San Francisco. 1 Tel. 978 641 461
Amantes, 6 Tel. 978 624 105

PROVINCIA DE TERUEL

ALBARRACIN OCJ SIERRA DE ALBARRACIN. Catedral 5, 3º, Tel. 978 704 026 juventud@comarcadelasierradealbarracin.es
ALCAÑIZ. OMIJ. Pza. de España, 1, Tel. 978 870 978. juventud@alcaniz.es

ALCAÑIZ. PIJ COMARCA BAJO ARAGON. Mayor, 22, Tel. 978 834 386. juventud@bajoaragon.es
ALCAÑIZ. PIJ BARRETE IES BAJO ARAGON. José Pardo Sastrón, 1, Tel. 978 831 063. secretaria@iesbajoaragon.com
Turismo. Tel. 978 831 213
ALCORISA PIJ KALATHOS ALCORISA. Seminario, s/n, Tel. 978 840 244. albergue@kalathos.org
ANDORRA. PIJ IES PABLO SERRANO. Hnos. Zapata, s/n, Tel. 978 842 162. iesandorra@educa.aragon.es
Turismo. Tel. 978 843 164
CALAMOCHA. OCJ JILOCA. Melchor Luzón, 6, Tel. 978 863 801. juventudjiloca@yahoo.es
CALAMOCHA. PIJ IES VALLE JILOCA. Av. Zaragoza, s/n, Tel. 978 730 137. juventudjiloca@yahoo.es
Turismo. Tel. 978 730 515
CASTELLOTE. OCJ MAESTRAZGO. Marqués de Lema, 47, Tel. 964 185 242/615 394 845. juventudmaestrazgo@hotmail.com
Turismo. Tel. 964 185 414
CASTELLOTE. PIJ. Marqués de Lema, 47, Tel. 978 887 574. juventudmaestrazgo@hotmail.com
Turismo. Tel. 978 887 561
CEDRILLAS. PIJ ALTIPLANO SIERRA POBO. Pza. Constitución, s/n, Tel. 978 774 001. pjaltiplanocedrillas@comarcateruel.com
CELLA. PIJ JILOCA-TURIA. Sanchez de Motos, 67, Tel. 978 650 501. pjilocaturia@comarcateruel.com
HIJAR. PIJ IES PEDRO LAIN ENTRALGO. Bajada San Antonio, s/n, Tel. 978 820 876. ieshijar@educa.aragon.es
MOLINOS. PIJ CAIRE. Pueyo, 33, Tel. 978 849 710. caire@maestrazgo.org
Turismo. Tel. 978 849 085
MONREAL DEL CAMPO. PIJ. Pza. Mayor, 1, Tel. 978 863 801. juventudjiloca@yahoo.es
MONREAL DEL CAMPO. PIJ IES S. VICTORIA. María Moliner, 4, Tel. 978 863 511. angelfuertessanz@gmail.com
Turismo. Tel. 978 863 236
MORA DE RUBIELOS. PIJ GUDAR JAVALAMBRE. Pza. de la Villa, 1, 2º, Tel. 978 807 126. juventud@agujama.org
OLIETE. PIJ ASOCIACION CULTURAL. Carretera, 25, Tel. 978 818 647. oblitesoliete@gmail.com
UTRILLAS. OCJ CUENCAS MINERAS. Escucha, s/n, Tel. 978 757 680. animadorcuencasmineras@gmail.com
UTRILLAS. PIJ IES FER LAZARO CARRETER. Miguel Servet, 3, Tel. 978 758 050. animadorcuencasmineras@gmail.com
VALDERROBRES. OCJ MATARRAÑA/MATARRANYA. Av. Cortes de Aragón, 7, Tel. 978 850 677. juventud@matarranya.org
Turismo. Tel. 978 890 886

CIUDAD DE ZARAGOZA

INSTITUTO ARAGONÉS DE LA JUVENTUD. Franco y López, 4. Tel. 976 716 810 informacion.iaj@aragon.es
OMIJ CIPAJ. Pza. San Carlos, 4. Tel. 976 721 818. cipaj@zaragoza.es
PIJ BIBLIOTECA IBERCAJA J.SINUES. Fernando el Católico, 1 - 3. Tel. 976 359 887. bsinues@ibercajaobrasocial.org
PIJ CENTRO CULTURAL IBERCAJA. Antón García Abril, 1. Tel. 976 733 620, cczaragoza@ibercajaobrasocial.org
PIJ CENTRO EDUCATIVO INTERNAMIENTO. Cno. El Castellar, s/n, Tel. 976 799 557. trabajosocial@fundaciondelmenor.org
PIJ CENTRO POLITÉCNICO SUPERIOR. María de Luna, 3. Tel. 976 761 868, dircepsz@unizar.es
PIJ CHESO. Privilegio la Unión, 39. Tel. 976 499 703. patronato@albadanet.com
PIJ FUNDACION DFA. Utrillas, 15. Tel. 976 416 785. ocio@fundaciondfa.es
PIJ EL MIRADOR JUAN DE LANUZA. Ctra. del Aeropuerto, 275. Tel. 976 300 336. javier_plano@hotmail.com
PIJ FEDERACIÓN ARAGONESA MCP. Mayor, 40. Tel. 976 399 921, egallart@famcp.org
PIJ FUNDACION EL TRANVIA. Fray Luis Urbano, 11, cas - 23. Tel. 976 498 904, ftranvia@ftranvia.org

PIJ FUNDACION SAN JORGE. Coso, 131 - 133, 2 - izd. Tel. 976 200 511, juventud@fsanjorge.org
 PIJ FUNDACION SECRETARIADO GITANO. Agustina de Aragón, 47. Tel. 976 205 787.
 arantxa.ondiviela@gitanos.org
 PIJ IBERCAJA ZENTRUM. Costa, 13. Tel. 976 482 812, zentrum@ibercajaobrasocial.org
 PIJ MUSEO CAMON AZNAR IBERCAJA. Espoz y Mina, 23. Tel. 976 397 387,
 PIJ OCEANO ATLANTICO. Valle de Zuriza, 38 Id. Tel. 976 106 451, info@oceanatlantico.org
 PIJ OFAP 301. Ponciano, 13. Tel. 976 482 415.
 ofapet301@hotmail.com
 PIJ OFAP 365 ACUART SAN FERNANDO. Pº Canal, 1. Tel. 976 722 255, ofap365@hotmail.com
 PIJ OFAP 368 USBA GRAL RICARDOS 2. Ctr Huesca Km 8.8. Tel. 976 739 280, ofapet368@et.mde.es
 PIJ OFAP 370 BASE DE SAN JORGE. Ctra. Nacional 330, km - 503. Tel. 976 749 461,
 ofapet370@gmail.com
 PIJ OFAP AALOG 341 . Ctra. Nacional-330 Km 503. Tel. 976 749 858, ofap341@hotmail.com
 PIJ OFAP ACA GENERAL MILITAR. Ctra. Huesca s/n. Tel. 976 739 895, jlalque@et.mde.es
 PIJ OFAP ACUART AGUSTINA ARAGON. Base Aerea Zaragoza. Tel. 876 265 050, ofapet361@et.mde.es
 PIJ OFAP ACA GENERAL RICARDOS SAN JORGE 1. Crt Huesca Km 7,5. Tel. 976 739 433/. pcv22@infonegocio.com
 PIJ SALA ESTUDIO IBERCAJA. Madre Sacramento, 4. Tel. 976 219 237. sestudios@ibercajaobrasocial.org
TURISMO
 Glorieta Pio XII, s/n. Torreón de la Zuda. Tel. 902 142 008
 Pza. Ntra. Sra. Del Pilar, s/n . Tel. 902 142 008
 Estación Zaragoza- Delicias. Rioja, 33. Tel. 902 142 008
 Av. Cesar Augusto, 25. Tel. 976 282 181

PROVINCIA DE ZARAGOZA

AGUARON. Pij. Mayor, 1. Tel. 976 620 383,
 sofiaestepapena@hotmail.es
 ALADREN. Pij. Mayor, s/n. Tel. 976 622 726,
 juventud@campodecarinena.org
 ALAGÓN. OMII. Damas, 6-8. Tel. 626 799 035,
 prensa@alagon.org
 ALAGÓN. Pij IES CONDE ARANDA. Av. Portalada, 22. Tel. 976 616 080, iesalagon@educa.aragon.es
 Turismo. Tel. 976 611 814
 ALBORGE. Pij. Pza. Constitución, 3. Tel. 976 178 557,
 pij.alborge@riberabajas.es
 ALFAJARIN. Pij. Plz. Aragón, 116. Tel. 976 790 690.
 alfajari@dpz.es
 ALFAMEN. Pij. Eras, 21. Tel. 976 620 817,
 pijovenalfamen@hotmail.com
 ALFORQUE. Pij. Pza. La Iglesia, 3. Tel. 976 178 383,
 pij.alforque@riberabajas.es
 ATECA. Pij. Pº Manubles, 6. Tel. 976 842 110,
 cultura@aytoateca.es
 Turismo. Tel. 976 842 705
 AZUARA. Pij. Extramuros, 57, 1º. Tel. 976 834 020,
 azuara@dpz.es
 BELCHITE. OCII CAMPO DE BELCHITE . Ronda Zaragoza, s/n. Tel. 976 830 186, juventud@campodebelchite.com
 BIOTA. Pij. San.Miguel, s/n. Tel. 976 670 137,
 pijbiota@gmail.com
 BOQUINENI. Pij. Pza. España, 8. Tel. 976 652 201,
 boquinen@dpz.es
 BORJA. OCII COMARCA CAMPO DE BORJA. Nueva, 6. Tel. 976 852 858, juventud@campodeborja.es
 Turismo. Tel. 976 852 001
 BORJA. Pij. Pza. España, 1. Tel. 976 852 001.
 ventanillaunica@borja.es
 BUJARALÓZ. Pij IES MAR ARAGON DE CASPE. Ctra General, s/n. Tel. 976 173 220,
 iesbujaraloz@educa.aragon.es
 CADRETE. Pij. Pza. Aragón, 5. Tel. 976 125 001,
 aytocadrete@cadrete.org
 CALATAYUD. OMII. Pza. de la Correa, s/n. Tel. 976 881 008
 juventud@calatayud.es

CALATAYUD. Pij OFAP 302 ACLOG B.WARSAGE. Av. Fuerzas Armadas, s/n. Tel. 876 633 048,
 ofapet302@hotmail.com
 Turismo. Tel. 976 886 322
 CARINENA. OCII CAMPO DE CARINENA . Av. Goya, 23. Tel. 976 620 817, juventud@campodecarinena.org
 CARINENA. Pij IES JOAQUIN COSTA. Pº Constitución, 41. Tel. 976 620 817, juventud@campodecarinena.org
 CASPE. OMII. Gumá, 35, baj. Tel. 976 631 050,
 juventud@caspe.es
 CASPE. Pij IES MAR DE ARAGON. José Mª Albareda, s/n. Tel. 976 630 208, pijescaspe@hotmail.com
 CASPE. Pij SANTA ANA. Coso, 18. Tel. 976 630 396,
 pijsantaanacaspe@hotmail.com
 Turismo. Tel. 976 636 533
 CASTEJON DE VALDEJASA. Pij. Pza. Vieja, 2. Tel. 976 859 144, ssbatauste@dpz.es
 CASTEJON DE VALDEJASA. Pij OFAP 367 ACUART S. ESTEBAN. apartado de correos 1. Tel. 976 683 939,
 ofapet367@et.mdef.es
 CHIPRANA. Pij. La Virgen, 21 - bajo. Tel. 976 637 228,
 juventud@chiprana.es
 CINCO OLIVAS. Pij. Cal del Cura, s/n. Tel. 976 178 401,
 pij.cincoolivass@riberabajas.es
 COSUENDA. Pij. San Cristóbal, 53. Tel. 976 620 817,
 pijcosuenda@campodecarinena.org
 CUARTE DE HUERVA. OMII. Pza. de la Iglesia, s/n. Tel. 976 505 208, casa.cultura@ayto-cuartedehueva.es
 CUBEL. Pij. Centro, 1. Tel. 976 809 215, cubel@dpz.es
 DAROCA. OCII CAMPO DE DAROCA. Mayor, 60 - 62. Tel. 976 545 030, juventud@comarcadedaroca.com
 DAROCA. Pij. Pza. Comunidad, 2, bajo. Tel. 976 800 991, pijdaroca@hotmail.com
 DAROCA. Pij IES COMUNIDAD DE DAROCA . Barranco Luzbel, s/n. Tel. 976 802 072/630 279 576,
 gxica@hotmail.com
 Turismo. Tel. 976 800 129
 EIEA DE LOS CABALLEROS. OMII . Pº del Muro (Centro Cívico), 22-24. Tel. 976 677 061, omij@aytoejea.es
 EIEA DE LOS CABALLEROS. Pij EFA BOALARES. Ctra. Gallur, s/n. Tel. 976 661 456, boalares@efasdearagon.org
 Turismo. Tel. 976 664 100
 ENCINACORBA. Pij. Los Maestros, s/n. Tel. 976 620 817, juventud@campodecarinena.org
 EPILA. OCII VALDEJALON. Escuelas, 4. Tel. 976 817 308
 formacion@fedivalca.org
 EPILA. Pij ADIVAL. Escuelas, 4. Tel. 976 817 308,
 formacion@fedivalca.org
 ERLA. Pij. Pza. Tenor Aramburo (Bbtca), 2. Tel. 976 694 134, juventud@erla.es
 ESCATRÓN. Pij. San José, 1-3. Tel. 976 170 476,
 pij.escatron@riberabajas.es
 FABARA. Pij. Pza. España, 1-3. Tel. 976 636 001,
 pijfabara@hotmail.com
 FAYON. Pij. Pza. Mayor, s/n. Tel. 976 635 959,
 pijfayon@gmail.com
 FIGUERUELAS. OMII. Av. Zaragoza, 9. Tel. 976 655 096, espaciojoven@figueruelas.es
 FUENTES DE EBRO. OMII. Pza. Constitución, 4. Tel. 976 169 116, omij@fuentesdeebro.es
 FUENTES DE EBRO. Pij IES BENJAMIN JARNES. Agustina de Aragón, s/n. Tel. 976 169 133, pij@fuentesdeebro.es
 GALLUR. Pij GAB ESTUDIOS RIBER ALTA EBRO. Afueras, s/n. Tel. 976 864 898, coop-gallur@rsc.es
 GARRAPINILLOS. Pij OFAP 372 TORREABEJAR. Cno. del Abejar, s/n. Tel. 976 788 696. dmejqui@oc.mde.es
 GELSA. Pij. Cno. de Pina, s/n. Tel. 976 176 753,
 pij.gelsa@riberabajas.es
 HERRERA DE LOS NAVARROS. Barranquillo (Casa Cult), 21. Tel. 976 143 052, casaculturaherrera@hotmail.com
 ILLUECA. OCII ARANDA. Pza. del Castillo, s/n. Tel. 976 548 090, juventud@comarcadelaranda.net
 Turismo. Tel. 976 820 270/ 976 548 090
 juventud@comarcadelaranda.com
 LA MUELA. Pij. Juan Carlos I, Esp. Joven, s/n. Tel. 976 147 606, elespaciojoven@gmail.com
 Turismo. Tel. 976 149 965
 LA PUEBLA DE ALFINDEN. Pij. Cipriano González, 11. Tel. 679 936 842, espaciojovenlp@gmail.com

LA ZAIDA. Pij LA ZAIDA "LA MOZAYA" 78. Las Eras, s/n. Tel. 976 178 430, mozaya@hotmail.com
 LONGARES. Pij. Pza España, 2. Tel. 976 620 817,
 juventud@campodecarinena.org
 LUNA. Pij. Pza. España, s/n. Tel. 976 689 032,
 mjsanz@live.com
 MAELLA. Pij . Zaragoza, 33. Tel. 618 267 937.
 pijmaella@gmail.com
 MEQUINENZA. OMII SPAI JOVE. Ctra. Fraga, s/n,
 Tel. 974 464 136. eldestrioux@yahoo.es
 Turismo. 974 464 136
 MEZALLOCHA. Pij . Hostal de Talegueros, s/n. Tel. 976 620 817, juventud@campodecarinena.org
 MONEGRILLO. Pij. Santa Cruz, 2. Tel. 976 163 101,
 secanero87@hotmail.com
 MONZALBARBA. Pij OFAP ACT SANGENIS. Cno. Alfocea, s/n. Tel. 976 729 304, ofapsangeris@hotmail.com
 MUEL. Pij. Molino, s/n. Tel. 976 620 817,
 juventud@campodecarinena.org
 MUNEBREGA. Pij. Castillo, s/n. Tel. 976 895 003.
 culturayturismo@munebrega.org
 NONASPE. Pij. Huche, s/n. Tel. 976 636 001.
 pijnonaspe@hotmail.com
 PANIZA. Pij. Ramón y Cajal, s/n. Tel. 976 620 817,
 juventud@campodecarinena.org
 PASTRIZ. Pij. Corona de Aragón, 5. Tel. 976 586 577,
 bibliopastriz@hotmail.com
 PEDROLA. OCII RIBERA ALTA DEL EBRO. Portillo Eras, 20. Tel. 976 615 018, juventud@rialebro.net
 PEDROLA. Pij PEDROLA . Portillo Eras, 20. Tel. 976 615 018, pij@pedrola.net
 PINA DE EBRO. Pij. Av. Zaragoza, s/n. Tel. 976 165 668, pij.pina@riberabajas.es
 QUINTO. OCII RIBERA BAJA DEL EBRO. Av. de la Constitución, 16. Tel. 976 179 230, ocij@riberabajas.es
 QUINTO. Pij. Pº de Ronda, 36. Tel. 976 177 658,
 pij.quinto@riberabajas.es
 RICLA. Pij. Braulio Lausin, 1. Tel. 976 606 141,
 bibliotecaricla@hotmail.com
 ROMANOS. Pij. Pza. Aragón, 10. Tel. 976 803 901,
 romanos@dpz.es
 SADABA. Pij. Av. Ramón y Cajal, 10. Tel. 976 675 055,
 pijsadaba@yahoo.es
 Turismo. Tel. 669 859 750/ 976 675 055
 SAN MATEO DE GALLEGO. Pij. Pza. España, 5. Tel. 976 684 180, sanmateojoven@hotmail.com
 SASTAGO. Pij. Joaquín Costa, 1. Tel. 976 178 388,
 pij.sastago@riberabajas.es
 TARAZONA. OCII CIAI TARAZONA Y EL MONCAYO. Av. La Estación, 2. Tel. 976 643 800.
 juventud@comarcamoncayo.org
 TARAZONA. OMII . Pza. España, 2. Tel. 976 644 664 ,
 juventud@tarazona.es
 Turismo. Tel. 976 640 074
 TAUSTE. Pij. Pza. España, 1. Tel. 976 859 144,
 educadora.tauste@vodafone.es
 Turismo. Tel. 976 854 950
 TORRES DE BERRELLÉN. Pij. Pza. Bonet, 12. Tel. 976 653 881 espaciojoven@torresdeberrellen@hotmail.com
 TOSOS. Pij. Mayor, 37. Tel. 976 620 817,
 juventud@campodecarinena.org
 USED. Pij. Pza. España, 1. Tel. 976 809 001,
 pijused@hotmail.com
 UTEBO. OMII. Las Fuentes, s/n. Tel. 976 785 979. espaciojoven@ayto.utebo.es
 VELLILLA DE EBRO. Pij. Los Huertos, 1. Tel. 976 176 350,
 pij.veilla@riberabajas.es
 VILLANUEVA DE GÁLLEGO. Pij. Del Arco, 15. Tel. 976 180 335, cultura@villanuevadegallego.org
 VILLANUEVA DE HUERVA. Pij. Av. Zaragoza, 9. Tel. 976 620 817, juventud@campodecarinena.org
 VILLARREAL DE HUERVA. Pij. En Medio, 1. Tel. 976 807 041, vihuerva@dpz.es
 ZUERA. Pij EFA EL SALTO. Ctra. de Huesca, km. 28. Tel. 976 680 370, elsalto@efasdearagon.org
 ZUERA. Pij. Pza. España, 2. Tel. 976 681 221, tecnico.juventud@ayunzuera.com

NUESTROS SERVICIOS

INST. ARAGONÉS JUVENTUD

SECCIÓN DE INFORMACIÓN

HUESCA, Ricardo del Arco, 6 22003 . Tel. 974 293 025.

TERUEL, San Francisco, 1. 44001 . Tel. 978 641 270.

ZARAGOZA, Franco y López, 4. 50005 . Tel. 976 716 810 informacion.iaj@aragon.es
<http://juventud.aragon.es>

SERVICIOS

- Atención al público. Lunes a viernes de 9 a 14 horas.
- Oficina de emancipación: empleo, autoempleo y vivienda, www.emancipacioniaj.es
- Promoción de jóvenes creadores: concursos de literatura, arte y cómic.
- Programas: Juventud aventura. Actividades en vacaciones y voluntariado y solidaridad.
- Programa europeo Juventud en Acción: Servicio Voluntario Europeo, Intercambios
- Programa de Cooperación al desarrollo, <http://cooperacionaragon.com>
- Consulta de prensa y boletines oficiales.
- Consulta gratuita a internet.
- Centro de documentación, convocatorias.
- Observatorio aragonés de la juventud
- Coordinación y formación de la Red SAI: 41 Oficinas y 152 Puntos, distribuidos por todo el territorio aragonés.
- Página web actualizada diariamente con información para jóvenes, servicios y ofertas del Gobierno de Aragón.
- Tramitación de carnés: alberguista, joven internacional, estudiante, profesor
- Carné joven, www.carnejoven.es
- Telejoven, asesorías gratuitas y anónimas sobre sexualidad, psicología y consumo de sustancias. Tel 902 111 280. www.telejoven.com
- Puesto local de Eurodesk. Apoyo al programa Juventud en Acción de la U.E.
- Centros e instalaciones juveniles. www.alberguesdearagon.com
- Perfiles del IAJ en las siguientes Redes Sociales: Slideshare; Ivoxx; Youtube; Twitter; Tuenti; Facebook

PUBLICACIONES

- La Carpeta: Monográficos sobre asociacionismo, empleo, educación, salud, escuelas de tiempo Libre, autoempleo, instalaciones juveniles, movilidad.

Todas las publicaciones se encuentran en formato electrónico en la página:
<http://juventud.aragon.es>

OMIJ. TERUEL

Yagüe de Salas 16, 1º izq. 44001 Teruel.
Tel. 978 619 932 juventud@teruel.net
www.teruel.net
Horario: de lunes a viernes de 8 a 15 horas.

SERVICIOS

- Atención al público.
- Información y asesoramiento sobre formación y empleo.
- Gestión de proyectos para jóvenes.
- Asesoría y apoyo a asociaciones y grupos juveniles.
- Desarrollo de programas para jóvenes
- Tramitación de carnés: alberguista, joven

OMIJ. HUESCA

PLAN MUNICIPAL DE JUVENTUD DE HUESCA.

Centro Cultural del Matadero.
Avda. Martínez de Velasco, 4 - 6. 22005 Huesca. Tel. 974 213 325
juventud@huesca.es - omij@huesca.es
www.huesca.es/areas/juventud

SERVICIOS

- Atención al público y servicio de autoconsulta: de lunes a viernes de 11a 14h. Los lunes también de 17:00 a 18.30h.
- Asesorías gratuitas y anónimas. Previa petición de hora en el PMJ, o en el correo de cada asesoría: Asesoría psicológica: psicologica@huesca.es De lunes a viernes de 10 a 14 y miércoles también de 18 a 20.30h. Asesoría de empleo y formación. empleo@huesca.es De lunes a viernes de 10 a 14 h. Asesoría sexológica. asesoria@huesca.es De lunes de 17 a 21h. Asesoría jurídica. juridica@huesca.es Miércoles de 11 a 13h.
- Biblioteca — hemeroteca: publicaciones juveniles: libros, revistas, boletines, etc.
- Puntos activos de información joven en centros de enseñanza secundaria y Universidad
- Animación sociocultural en centros de enseñanza secundaria.
- Envío de información por mail y redes sociales: facebook, twenti, twitter
- Campamentos de Verano. Interaventure y Animarte. Para jóvenes entre 12 y 17 años.
- Servicio Voluntario Europeo. Envío y Acogida de voluntarios/as europaes/as.sve@huesca.es
- Actividades de ocio joven. Organizamos el programa de ocio nocturno z51 y estamos abiertos/as a vuestras sugerencias sobre actividades de ocio joven. Si tienes alguna propuesta mándanos un correo a: juventud@huesca.es

PUBLICACIONES

- Agenda Joven
- Correvedile
- Guía de Recursos para Jóvenes

internacional, estudiante y profesor.
- Punto de autoconsulta.

PROGRAMAS

- Ju ven Tú d Ocio Nocturno
- Tu Ocio Alternatvoy el de Tod@s Nosotr@s
- Muestra de Teatro y Baile Joven
- Feria Juventud Activa
- Concursos de Juventud.
- Subvenciones para asociaciones.

ESPACIOS PERMANENTES

Colegio San Nicolás de Bari, Espacio Tecnocio, Local de ensayo de Grupos de Música, Teatro y Baile.

CIPAJ. AYTO. DE ZARAGOZA

SERVICIO DE JUVENTUD. Ayuntamiento de Zaragoza. Casa de los Morlanes. Plaza San Carlos, 4. 50001 Zaragoza. Tel. 976 721 818. cipaj@zaragoza.es www.cipaj.org. Síguenos en facebook y twitter.

SERVICIOS

- Atención al público: lunes, martes y viernes de 11 a 14 h. Miércoles y jueves de 11 a 18,30 h. Horario de verano: de 10,30 a 14,30 h.
- Asesorías de estudios, psicológica, sexológica, jurídica y nuevo servicio de Asesoría de movilidad internacional. Gratuitas. Cita previa.
- Página de Internet con información organizada por temas de interés; bases de datos interactivas que se actualizan diariamente: Anuncios para jóvenes (empleo, alojamiento, gente, compra-venta...), Agenda juvenil (excursiones, deporte, viajes, cine, música, cursos...) Noticias y convocatorias (becas, subvenciones y concursos).
- Biblioteca y hemeroteca (periódicos, boletines y revistas)
- Viajoteca: guías, mapas y folletos de todo el mundo.
- Ciberespacio Morlanes: doce ordenadores con acceso gratuito a Internet, dos equipados para diseño gráfico y cursos de formación gratuitos.
- Antenas del Cipaj: jóvenes corresponsales en sus centros de formación (institutos, Universidad...)
- Red ciudadana de información juvenil: más de cuatrocientos colectivos y entidades que colaboran con el Cipaj en la difusión de la información.
- Tramitación de carnés de alberguista, estudiante (ISIC) y Teacher.
- Eurodesk: red mediante la que el Cipaj te pone en contacto con más de 900 centros de información juvenil de 26 países europeos.
- Visitas didácticas sobre el centro para asociaciones, colectivos, centros de secundaria o sociolaborales... Cita previa.
- Encuentros en el Cipaj. Mini ferias informativas monográficas: Salir al extranjero (marzo); Formación en el tiempo libre (septiembre) y Recursos para jóvenes (octubre).

PUBLICACIONES

- El Boletín del Cipaj. Información práctica. Primer viernes de cada mes.
- Guía de recursos para jóvenes de Zaragoza.
- Sal de dudas. Artículos de las asesorías en colaboración con la Universidad de Zaragoza.

14 julio
RÃO KYAO (Portugal) / **RUBÉN BLADES** (Panamá)
DJ Panoja (Aragón) + DJ Javimar (Aragón)

15 julio
LA TROBA KUNG-FÚ (Cataluña)
ANTONIA FONT (Islas Baleares)

16 julio
SHERPAH (Cataluña)
DEPEDRO (Madrid) / **ANDRÉS CALAMARO** (Argentina)
El Pinchadisco Thelatex (Aragón) + DJ Juanra Decaneta (Aragón)

17 julio
ELISEO PARRA con TACTEQUETÉ (Castilla y León/Cataluña)
ALBERT PLA & PASCAL COMELADE (Cataluña/Francia)

18 julio
MERCEDES PEÓN (Galicia)

19 julio
MIQUEL GIL (Comunidad Valenciana)

20 julio
ZENET (Andalucía)

21 julio
BUFA & SONS (Cataluña)
TRIVIMUM KLEZMER (Aragón)
KROKE & LA MUSGAÑA (Polonia/Castilla y León)
DJ RBN (Madrid) + DJ Lord Sassafras (Aragón)

22 julio
TARARÍ (México/Madrid)
HOBBA HOBBA SPIRIT (Marruecos)
TRANZIK // Rapsusklei, Masta Flow, Xuman,
DJ Key, DJ Gee Bayss, DJ Óscar a Secas y Lamba VJ
(Aragón/Marruecos/Senegal)
DJ Sherki (Aragón) + DJ Javimar (Aragón)

23 julio
INAKI PLAZA & ION GARMENDIA (País Vasco)
Homenaje a MANUEL TEJUELA (Aragón)
MIGUEL POVEDA (Cataluña)
ARAMENCO (Aragón/Andalucía)
DJ Harrypradas (Aragón) + El Surco Pinchadiscos (Aragón)

24 julio
ZAMBRA. La jota ayer y hoy (Aragón)
Producciones Viridiana. HABIBI (Aragón/Marruecos)

25 julio
ORELHA NEGRA (Portugal)

26 julio
KATIA GUERREIRO (Portugal)

27 julio
OREKA TX (País Vasco)

28 julio
JOSÉ LUIS GUTIÉRREZ QUARTET (Castilla y León)
RUSSIAN RED (Madrid) / **KIKO VENENO** (Andalucía)
DJ Mr. Pendejo (Aragón) + DJ Javimar (Aragón)

29 julio
CABOSANROQUE (Cataluña)
EL GUINCHO (Canarias/Cataluña)
BLASTED MECHANISM (Portugal)
DJ RBN (Madrid) + DJ Lord Sassafras (Aragón)

30 julio
D'CALLAOS (Cataluña)
OJOS DE BRUJO (Cataluña)
Concierto de despedida con la participación
de Manolo García, Eva Amaral, Miguel Campillo...
DJ Panoja (Aragón) + DJ Nachodowntempo (Aragón)

31 julio
VIDA // لباة
Coproducción TITIRITEROS DE BINÉFAR
y ÉCOLE NATIONALE DE CIRQUE SHEMS'Y
(Aragón/Marruecos)



PIRINEOS SUR 2011

XX FESTIVAL INTERNACIONAL DE LAS CULTURAS
DEL 14 AL 31 DE JULIO

TRIBUS IBÉRICAS

LANUZA
SALIENT DE GÁLLEGO
HUESCA
www.pirineos-sur.es



Puntos de venta anticipada:
Venta directa desde www.pirineos-sur.es

Otros puntos de venta anticipada:
Ibercaja
• www.ibercaja.es • Cajeros de Ibercaja

Ticketmaster
* En toda la venta anticipada se aplicará una comisión

*Reducido: Con Carné Joven, tarjeta RAEE y compra de entradas para días consecutivos,
exclusivamente en taquilla Lanuza y taquilla Salient de Gállego.
Reservando alojamiento con la Asociación Turística Valle de Tena www.valledetena.com

Vales para ahorrar

Del 26 de Mayo
al 4 de Junio

hasta

50.000 €*

en vales regalo

*ver bases en www.puertovenecia.com



Puerto
venecia
PARQUE COMERCIAL